TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado, caluroso.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima 32 grados a las 15.30 horas. Mínima 13,6 grados a las 6 horas.
APRECIACION GENERAL: Se espera que se mantendrá el buen tiempo en las zonas del Norte Chico, Central y Sur, con bancos nubosos en la costa.

LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, SABADO 22 DE DICIEMBRE DE 1962 — PRECIO: Eº 0,10 — N.o 16.453

Edición de 28 páginas — En dos secciones

CALUROSA RECEPCION A S. E.:

REGRESO EL PRESIDENTE

DESDE LOS BALCONES DE LA MONEDA EL JEFE DEL ESTADO AGRADECIO LAS REITERADAS MANIFESTACIONES DE AFECTO DE LA MULTITUD



EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, a su llegada a Santiago, abraza a su hermana, señora Rosa Ester Alessandri de Matte, quien llegó hasta Los Cerrillos a esperar al Jefe del Estado. EN EL GRABADO, observan la escena familiar, hacia el fondo, el Comandante en Jefe del Ejército, general Oscar Izurieta Molina; el Comandante en Jefe de la Armada, vicealmirante Hernán Cubillos Leiva; el Comandante en Jefe de la FACH, general Eduardo Iensen Francke; la esposa del Vicepresidente de la República, señora Luisa Schaeffer de Del Río; el Intendente-Alcalde, Ramón Alvarez Goldsack; el Director del Presupuesto, Sergio Molina, y detrás de la hermana del Jefe del Estado, el Presbítero, Gilberto Lizana.



EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA ESTRECHA la mano del Vicepresidente, Dr. Sótero del Río Gundán, mientras miran sonrientes al numeroso público que llegó hasta Los Cerrillos para dar la bienvenida al Jefe del Estado. EN EL GRABADO, aparecen otros dos integrantes de la comitiva presidencial en la jira por cinco países. Son ellos, el Edecán del Jefe del Estado, coronel Ramón Valdés, y el Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor.

Una calurosa bienvenida brindó Santiago al Presidente de la República al llegar a esta capital luego de una jira por cinco países del continente.

Millares de chilenos lo aplaudieron en el aeropuerto de Los Cerrillos, en el trayecto al Palacio de la Moneda y en los momentos en que se retiraba a su residencia particular.

Durante el trayecto del aeropuerto a la Moneda, los santiaguinos embanderaron sus casas para tributar un homenaje al Mandatario que regresaba después de 299 horas de ausencia.

En el aeropuerto recibió la bienvenida del Vicepresidente de la República, Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático, jefes de las Fuerzas Armadas, Cardenal Arzobispo de Santiago, Raúl Silva Henríquez; Nuncio de S. S., Monseñor Gaetano Alibrandi; presidentes de ambas ramas del Congreso, Subsecretarios de Estado, parlamentarios y altos funcionarios de Gobierno.

LLEGADA DEL PRESIDENTE

A las 18.30 horas se posó en la losa de Los Cerrillos el cuadrimotor LAN DC 6B-406 que condujo al Jefe del Estado desde Antofagasta a esta capital.

Diez minutos antes, había llegado al aeropuerto el Vicepresidente de la República, doctor Sótero del Río Gundián. Acompañado por sus Edecanes y el jefe de la guarnición aérea, el Vicepresidente de la República pasó revista a la compañía de cadetes de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos" y efectivos de la Fuerza Aérea formados en la losa.

Al llegar el cuadrimotor a la losa central, el Vicepresidente se acercó al avión acompañado por el Subjefe del Protocolo, Fernando Lorca, y sus Edecanes.

CARIÑOSOS APLAUSOS PARA EL PRESIDENTE

El Presidente de la República fue el primero en aparecer al abrirse la portezuela del avión. Millares de santiaguinos que ocupaban las terrazas, pasillos y escaleras del edificio del aeropuerto lo vivaron y saludaron moviendo pañuelos.

Mientras bajaba las once gradas de la escalerilla, el Jefe del Estado agitó los brazos para agradecer los saludos del público. Le seguían el Canciller Carlos Martínez Sotomayor, el senador Angel Faivovich, el Ministro de Hacienda Luis Mackenna, y demás integrantes de su comitiva.

El Jefe del Estado abrazó al Vicepresidente de la República, doctor Sótero del Río Gundián al bajar del avión y juntos revistaron las tropas, que le rindieron los honores de ordenanza a los acordes del himno patrio.

Luego, el Presidente de la República se dirigió a saludar a las autoridades, que estaban alineadas en la losa del aeropuerto, y a sus familiares que le esperaban.

VIAJE A LA MONEDA

La ceremonia de recepción fue breve y duró escasos diez minutos. El Jefe del Estado se dirigió después a la proximidad de la terraza, donde el público lo vivó entusiastamente.

Subió después al automóvil y se dirigió al centro de la ciudad. Centenares de santiaguinos se apostaron en las calles para saludar al Jefe del Estado durante todo el trayecto a la Moneda. Muchas personas embanderaron el frontis de sus casas, para rendir un homenaje al Jefe del Estado.

Al llegar al Palacio, el Presidente se encontró con miles de santiaguinos que lo esperaban en calle Morandé. También en el mismo lugar estaban formados los bomberos de la capital, para rendir un homenaje al Jefe del Estado.

El Presidente, en medio de aplausos, subió por la puerta de Morandé 80, a las 18.55 horas.

El público comenzó a plaudirlo y reclamó su presencia. A las 19.10 horas, el Jefe del Estado se asomó a los balcones de la Moneda, recibiendo la entusiasta adhesión de los santiaguinos, que después entonaron y bailaron aires folklóricos.

El Presidente Alessandri, junto a los miembros de su comitiva, permaneció hasta las 20.25 horas en el Palacio.

DARE CUENTA AL PAIS

Esperaba que saliera el Jefe del Estado, una muchedumbre que se apostó en la primera cuadra de Morandé y los carabineros debieron formar un verdadero cordón humano, sujetándose de los cinturones entre sí, para evitar que el

(PASA A LA PAGINA SEIS)



... DE SANTIAGUINOS BRINDARON UNA CA... recepción al Presidente Alessandri al llegar ... aeropuerto de Los Cerrillos. En el grabado, puede ...rvarse al numeroso público que llenó las escaleras y pasillos del edificio del aeropuerto para dar la bienvenida al Presidente. El Jefe del Estado recibe los saludos del Embajador Hernán Cuevas Irarrázaval, y también lo rodean su cuñado, Arturo Matte Larraín; el Embajador de Chile en Washington Walter Müller (llegó ayer, para permanecer unos días en Santiago); el abogado de la Secretaría General del Gobierno, José Miguel Campino; el Edecán, coronel Ramón Valdés; el diputado Rufo Ruiz-Esquide; altas autoridades de Gobierno, periodistas y funcionarios.

Amplias informaciones gráficas en las páginas interiores

AYER, HOY Y MAÑANA

Designan farmacéuticos en el SNS

La Dirección General del SNS designó ayer en los cargos de Farmacéutico Zonal e Inspector de la II Zona de Salud y Farmacéutico Asesor de la VI Zona a los señores Oscar Uribe Soto y Efrén Ravanal Farfán, respectivamente.

Pavimentan sector del longitudinal

La Dirección de Vialidad pidió ayer propuestas públicas para la pavimentación, con hormigón de cemento, del sector de Loncoche a La Paz, en el Longitudinal Sur, provincia de Cautín. Estas obras tienen un costo de 564.465 escudos.

Autorizado para ejercer docencia

El Consejo Nacional de Salud acordó ayer autorizar al Dr. Eduardo Dussert, Director del Instituto Bacteriológico de Chile, para desempeñarse como profesor de la Cátedra de Microbiología de la Escuela de Salubridad.

Agua potable para La Unión

El Director de Obras Sanitarias, Ramón del Valle, anunció ayer que se invertirán Eº 48.220 en la instalación de servicios de agua potable en la localidad de La Unión, provincia de Valdivia. El plazo de ejecución de los trabajos es de 160 días.

Habilitarán hospital de Temuco

El Consejo Nacional de Salud informó ayer que se invertirán Eº 162.633,72 en la habilitación del nuevo Hospital de Temuco. Este centro asistencial contará incluso con camas de evacuación.

Semana Artística del Magisterio

La Dirección de Educación Primaria y Normal hará entrega hoy, a las 11 horas, de los premios a los profesores vencedores del Certamen Literario-Artístico efectuado recientemente. La ceremonia se efectuará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, y a ella está especialmente invitado el Ministro de Educación.

Reunión de Soc. Chilena de Filosofía

Hoy se efectuará la 13a. Reunión Anual de la Sociedad Chilena de Filosofía. Se dará cuenta de la labor del presente año y se elegirá el nuevo Directorio.

25 años cumplió ayer el Instituto Traumatológico

En una ceremonia que contó con la presencia del Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez Gajardo, del Vicepresidente de la Caja de Accidentes del Trabajo, Sergio García Swart, de autoridades sanitarias y de invitados especiales, el Instituto Traumatológico de Santiago conmemoró ayer el vigésimoquinto aniversario de su fundación.

La ceremonia comenzó a las 9 horas, con el izamiento del Pabellón Nacional, a los acordes del Himno Patrio, ejecutado por el Orfeón de Carabineros. Luego se procedió a celebrar una Misa de Campaña, oficio religioso que estuvo a cargo del Capellán del establecimiento. A continuación las autoridades e invitados especiales practicaron una visita al plantel hospitalario. Terminada la visita, se procedió a la colocación, en el hall principal del Traumatológico de un cuadro recordatorio de la inauguración del Instituto, efectuada por S. E. el Presidente de la República, don Arturo Alessandri Palma, en diciembre de 1937; y, finalmente, a las 11.45 horas, tuvo lugar, en el Aula Médica del establecimiento, el acto conmemorativo. En esta ocasión, el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez Gajardo, en su improvisación, destacó la labor que en beneficio de la colectividad cumple este establecimiento.

Luego pronunció un discurso el médico jefe del Servicio, doctor Teodoro Gebauer, quien destacó el significado de la ceremonia y agradeció a las autoridades de Gobierno por la colaboración prestada al establecimiento.

Finalmente usó de la palabra el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Accidentes del Trabajo, don Sergio García, quien dio a conocer la finalidad de este importante Servicio y destacó la labor que desde su fundación ha venido cumpliendo el Traumatológico.

Como se sabe, el Instituto Traumatológico de Santiago fue inaugurado el 21 de diciembre de 1937, por el Presidente don Arturo Alessandri Palma, y desde entonces ha cumplido con creces la labor para lo que fue creado, cual es servir a la colectividad. Actualmente ocupa un moderno edificio ubicado en calle San Martín 771.

Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces, y sólo atravesar con la luz verde de frente. Coopere a la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

Alegría para los niños



El cómico chileno Chito Morales actuará hoy, a las 17 horas, durante la entrega de obsequios y juguetes a los hijos del personal del diario LA NACION. Chito Morales será uno de los numerosos artistas que brindaron su concurso para hacer más grato este acto tradicional de Navidad en nuestra casa periodística.

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

Nuevas normas para las importaciones ariqueñas

El Comité Ejecutivo del Banco Central, envió una circular a los bancos particulares, estableciendo que las importaciones de mercaderías destinadas al uso o consumo del Departamento de Arica, que hasta el 17 de diciembre, fecha de vigencia de la Ley 15.077, debían cubrirse a través del mercado de corredores, y que hubieran sido embarcadas con destino a Chile antes de la misma fecha, se presumirán ya cubiertas en dicho mercado y por lo tanto, no tendrán acceso al mercado bancario.

Desde el 17 de este mes en adelante, las importaciones de Arica se cubren con dólares del mercado bancario.

PRECIO DE LA CARNE

Aun cuando existe actualmente libertad de precios en la carne, se formularon al Ministerio de Economía, denuncias contra algunos carniceros.

Estos elevaron sus precios al consumidor, alegando que había subido el precio de la carne en vara.

Sin embargo, en la Administración del Matadero se informó que no ha habido variaciones, que la de primera se mantiene en 78 centésimos el kilo en vara y que la de segunda bajó en la semana de 76 a 74 centésimos el kilo.

Debido a esta situación, la Dirección de Industria y Comercio efectuará una severa investigación y una vez comprobados los abusos, se tomarán las medidas que sean del caso.

PASAJES EN EL FUNICULAR

Por decreto del Ministerio de Economía, fue autorizada la Sociedad de Funiculares Ltda., para establecer nuevas tarifas en el Cerro San Cristóbal.

Las nuevas tarifas serán las siguientes: Subida y bajada, de cien pesos a 150 pesos. Subida o bajada, de sesenta pesos a noventa. Subida o bajada de menores, de cincuenta pesos a ochenta pesos.

Pasajes al Zoológico: mayores, de cincuenta pesos a ochenta pesos. Menores, de 20 pesos a treinta pesos.

REBAJA DE TARIFAS RURALES

Por decreto del Ministerio de Economía, se autorizó a diversos servicios de locomoción rural colectiva, para rebajar sus tarifas.

Los servicios y líneas comprendidos en esta rebaja, alcanzan a 29, todos los cuales parten de Santiago a diversas localidades.

CLAUSURAN SEMINARIO

Ayer fue clausurado el Seminario organizado por ICARE, sobre "El Balance Impositivo".

En el Seminario, los profesores universitarios y expertos Ricardo Walker Rodríguez, Ignacio García Reyes, Gustavo Serrano y Enrique Piedrabuena, analizaron todas aquellas materias de orden jurídico contable que a través de las leyes tributarias constituyen las normas básicas para realizar esa completa operación y aspectos de la futura Reforma Tributaria.

OBRAS PUBLICAS

ESTADIO EN PUNTA ARENAS.— La Dirección de Arquitectura pidió propuestas públicas para la construcción del Estadio Fiscal de Punta Arenas, en base a un presupuesto oficial de Eº 182.273.32. Entre dos oponentes presentó la oferta más baja la empresa Wachholtz, Molinare y Cía. Ltda. por Eº 243.528,82.

FORO SOBRE CARRETERAS.— Ayer se dio término, en el Ministerio de Obras Públicas, al foro sobre "Carreteras de Concreto y Asfalto", organizado por el Instituto de Ingenieros de Chile.

CAMINO EN VALDIVIA. — Un nuevo camino en la provincia de Valdivia, de Cufeo a Paillaco, construirá la Dirección de Vialidad. Las propuestas públicas se pidieron en base a un presupuesto oficial de Eº 1.864.807,25, correspondiendo el monto más bajo, entre seis firmas, a Oscar Spichiger, por Eº 2.105.895,47.

PLAN DE PAVIMENTACION.— Un plan que beneficiará a las comunas de Magallanes, San Miguel, Papudo, San Fernando, Loncoche, y Nancagua pondrá en marcha la Dirección de Pavimentación Urbana. El costo total de las obras es de Eº 216.645,33 y se extenderán en 22.586 m2. de calzadas, 12.080 m2 de aceras, y 4.509 metros de soleras.

Graduación para 35 matronas



En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se efectuó ayer la ceremonia de graduación de 35 alumnas de la Escuela de Obstetricia y Puericultura. Presidieron el acto, en representación del Rector, el Dr. Carlos Avendaño y Maggie Karupp de Gómez Millas. Hicieron uso de la palabra el Director de la Escuela, Raúl García Valenzuela, y la profesora Olga Julio. Se entregó el premio a la mejor alumna, Olga Prado, en memoria de los profesores fallecidos, Cabrera y Villavicencio. En el grabado, el momento de la investidura de las nuevas matronas.

REABRIO SUS PUERTAS:

MERVILLES VUELVE A OFRECER SUS GUISOS AL SELECTO PALADAR DE LOS SANTIAGUINOS

Ayer tarde abrió las puertas de su nuevo local ubicado en Rondizzoni 2084 esq. de Beauchef

Don Carlos recibió las cariñosas felicitaciones de su público de siempre

Como un regalo de Navidad y Año Nuevo para los santiaguinos, don Carlos Mervilles inauguró ayer su nuevo restaurante en la esquina tradicional de Rondizzoni esquina de Beaucheff, inauguración que constituyó todo un acontecimiento para los amantes del buen comer, especialmente de la comida chilena, en la cual Don Carlos es un auténtico artista, con un prestigio que se empina sobre más de medio siglo.

Lo más selecto del mundo capitalino, parlamentarios, diplomáticos, autoridades, escritores, artistas, hombres de empresa, comerciantes, banqueros, periodistas y amigos, se dieron cita ayer tarde en los "Establecimientos Mervilles", para felicitar al dueño de casa y a su esposa, señora Berta de Mervilles, y gustar de los agradables guisos con que volvió a regalar al paladar santiaguino.

Hace más de un año, que un incendio voraz y repentino destruyó el Restaurante Mervilles, prestigioso establecimiento que había acogido a lo más selecto que ha pisado la capital. Misiones diplomáticas extranjeras, delegados a congresos internacionales, a conferencias científicas, a concentraciones políticas, a asambleas artísticas, a torneos deportivos, a transmisiones del Mando, a carreras hípicas internacionales, habían visitado a Mervilles especialmente para saborear su famoso **Curanto**, que le ha dado fama a través del continente y en Europa.

Además de sus clientes habituales y del público que viene de provincias, muchos visitantes extranjeros llegados a Santiago, preguntaron en sus hoteles dónde quedaba este famoso restaurante incorporado de lleno a la tradición capitalina.

Unos querían paladear sus empanadas, otros sus guisos de mariscos, o sus humitas, sus granados, las carnes a la parrilla o su extraordinario pastel de choclo, verdadero monumento de la cocina chilena.

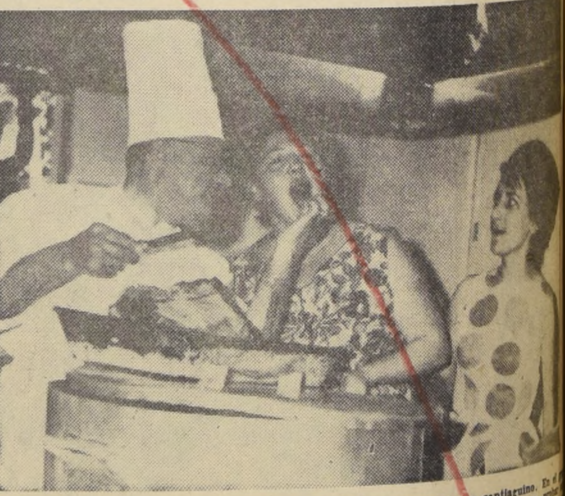
Don Carlos Mervilles, después de estas visitas, confiesa al periodista:

"El que viene una vez siempre vuelve. Esto para mí es la mejor de las felicitaciones que puedo recibir. No hay que olvidar que un plato, al que además de seleccionar sus condimentos, hay que preparar, guisar y darle el punto necesario, no es el producto de la improvisación, sino el resultado de la experiencia y también del buen gusto. Es toda una obra de arte."

La suspensión momentánea de sus actividades a raíz del incendio que destruyó el local donde funcionaba, destrucción que vio con lágrimas en los ojos y que lo afectó hondamente, terminó ayer con en medio de un público cordial que desbordaba las amplias instalaciones y salones de su nuevo establecimiento de Rondizzoni 2084, abrió las puertas del local en el que continuará con su labor tradicional: dar satisfacción al buen comer santiaguino, especialmente en la variada gama de platos que ofrece la cocina chilena, tanto en guisos campesinos, como en sus sabrosos platos de mariscos de nuestras costas.



Un aspecto de la inauguración de los "Establecimientos Mervilles", ubicados en Rondizzoni esquina Beaucheff, acto que se efectuó ayer en la tarde con una nutrida y selecta concurrencia que incluyó a diplomáticos, autoridades, parlamentarios, artistas, periodistas y hombres de empresa. Al medio, Carlos Mervilles con su clásica tenida, atiende a los asistentes.



Las cocinas de los "Establecimientos Mervilles", se destacan por su amplitud, confort, higiene, y constituyen un agradable espectáculo para el visitante de este prestigioso restaurante que reanuda sus actividades al servicio del paladar santiaguino. En el grabado don Carlos Mervilles da a probar un trozo de tierno cabrito asado al horno a su esposa y principal colaboradora, señora Berta de Mervilles.

Diplomas en Salud Pública recibieron 307 profesores

Trescientos siete profesores recibieron sus diplomas después de aprobar un curso sobre "Fundamentos básicos de Salud Pública", organizado por el SNS, para estos profesionales del Area Norte de Santiago.

El curso se inició el 10 de agosto, con las especializaciones de Alimentación, Primeros Auxilios, Puericultura y Salud Pública.

Planificación económica y social



Ayer se clausuró la Segunda Reunión del Consejo Directivo del Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social, que funciona en Santiago de Chile bajo la égida de la CEPAL. Presidió la reunión el Licenciado Plácido García Reynoso, Subsecretario de Industria y Comercio, de México. En el grabado, el Director Principal de CEPAL, Raúl Prebisch, que es también consejero del Instituto, explica las labores efectuadas en 1962 y los planes para 1963. A su derecha, alrededor de la mesa, Felipe Herrera, Presidente del BID; Alejandro Solari, de Argentina; Norberto González, Director de Investigaciones del Instituto, y Mario Mendevil, miembro del Directorio del BID. De espaldas, el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Luis Escobar Cerda, y Felipe Galarza, de Bolivia. También, participaron en esta reunión, Bernal Jiménez Monje, de Costa Rica, y Alfonso Santa Cruz, Director Adjunto de la CEPAL.

TELEVISION

CANAL 9 — U. DE CHILE

Programación día sábado 22 de diciembre de 1962. La Navidad en el Canal 9.

19.30	Presentación. "Teatro Infantil".
19.50	Fiesta-Visión Escolar".
20.10	La Natividad.
20.30	Historia de Noche de Paz.
20.40	Miradas a Francia.
20.50	Marionetas.
21.00	Una Calle de Santiago.
21.20	La Mesa de Navidad.
21.40	Una película de Navidad.
22.00	Concierto de Pablo Casals. Domingo 23, La Navidad, Canal 9.
21.00	Milagro en La Alameda. Lunes 24, La Navidad en el Canal 9.
21.00	Cuento de Navidad.
21.30	Entrevista al Viejo Pascual.

TELEVISION

CANAL 13— U. CATOLICA.

18.15	Té de Navidad (Hotel Carrera).
19.15	De mujer a mujer, con Ingeborg Mayer.
19.30	Rincón de los niños.
19.50	Noche de Paz.
20.00	Teleritmo.
20.20	Pinceladas de León Canales.
20.30	Panorama Panamericano.
20.45	Navidad en el Canal 13.
20.55	Desde la esquina del Mundo-Navidad en Belén, con Jorge Brignole.
21.05	Reuniones musicales, con Alicia Puccio.
21.20	Correo del Canal 13.
21.30	Navidad en el Circo (Teatro Caupolicán-Equipo Móvil.)

Lo que su niño ya ... en el conocimiento y ... saber, proporcióneselo a ... niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Almirante ... Ovalle 1479.

ACTIVIDADES ESCOLARES DE FIN DE AÑO

LICEO DIEGO PORTALES. — El acto de clausura del año escolar y la licenciatura del sexto de humanidades se efectuará mañana, a las 10 horas, en el Teatro Victoria. Egresan del último año, 24 alumnos de ambos sexos.

LICEO N.o 11 DE NIÑAS. — Hoy, a las 18 horas, en el local del establecimiento, Los Plátanos 3031, se realizará la graduación de los sextos años.

LICEO N.o 3 DE HOMBRES. — En su local, Cumming 21, efectúa hoy, a las 18 horas, la licenciatura de los sextos años.

INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO. — Las inscripciones para ingresar a los cursos para alumnos provenientes de humanidades, se reciben hasta hoy, de 10 a 12 horas. Alumnos con 1.o, 2.o y 3.o de humanidades, pueden ingresar al 2.o, 3.o y 4.o Especial de la Educación Comercial para continuar posteriormente en los cursos regulares. Mayores informaciones en Amunátegui 126.

Rotarios festejan a 8.900 niños de escuelas primarias

Hoy, a las 17 horas, en el patio central de la Escuela Militar, los Rotary Club de Providencia y Las Condes festejarán a 8.900 niños de las escuelas primarias.

Se ofrecerá un espectáculo artístico y se les repartirá juguetes y golosinas a los escolares.

LA POSADA DEL NIÑO RECORDARA A MISIA JUANITA EN SU NAVIDAD

Un retrato de la fundadora de esta obra perpetuará su memoria

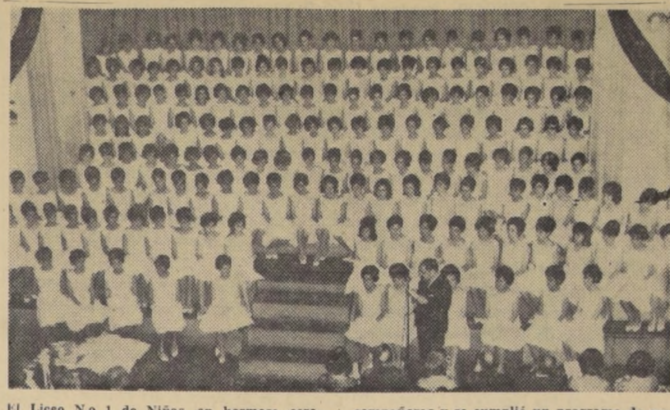
Con la sentida ausencia de Misiá Juanita mañana tendrán su Navidad los pequeños de la Posada del Niño, obra del recordado Mandatario don Pedro Aguirre Cerda al frente de la cual siguió su viuda, hasta el día en que le faltaron las fuerzas.

El directorio de la institución festejará a los niños, obsequiándoles juguetes, golosinas y otras especies.

Cumpliendo una última voluntad de doña Juanita Aguirre de Aguirre Cerda, la fiesta debe tener continuidad y realizarse el programa completo.

En este acto la directora doña Hilda Yavar de Figueroa hará uso de la palabra para recordar a los niños y asistentes a la inolvidable primera dama y se colocará en el salón de la Posada un artístico retrato de ella.

LICENCIATURA EN LICEO N.o 1



El Liceo N.o 1 de Niñas, en hermosa ceremonia, realizó la graduación de 166 alumnas de los sextos años de humanidades, en el Salón de Actos del establecimiento. Se entregaron distinciones a las mejores alumnas y compañeras y se cumplió un programa de numeros artísticos. En el grabado, una vista de la gran cantidad de jóvenes egresadas del prestigioso plantel.

JUNTA ANUAL DE NOTARIOS HABRA HOY EN SANTIAGO

A las 17 horas de hoy, en el local del Colegio de Abogados, ubicado en el segundo piso del Pasaje Matte, se llevará a efecto la sesión plenaria de la Junta Anual Ordinaria de Notarios y Conservadores de Bienes Raíces, que en esta ocasión se realiza en forma extraordinaria en atención de haber obtenido recientemente la Personalidad Jurídica. Concurren a esta junta alrededor de 80 delegados desde Arica a Punta Arenas.

La directiva nacional, que preside Rafael Zaldívar Díaz, ofreció anoche, de 20 a 21.30 horas, un cóctel en el Club de la Unión, cuarto piso, en honor de los Notarios y Conservadores de provincias.

Para las 10 horas de hoy, está anunciada la sesión de inauguración, oportunidad en que serán designadas las comisiones de trabajo que se constituirán de inmediato hasta las 12 horas.

A las 12 horas, tendrá lugar la Sesión Solemne en el mismo local del Colegio de Abogados. El discuso de inauguración estará a cargo del presidente de la Asociación de Notarios de Chile, Rafael Zaldívar Díaz.

Asistirán especialmente invitados a esta sesión el Presidente Subrogante de la Corte Suprema, don Pedro Silva Fernández; el Subsecretario de Justicia, don Jaime del Valle Alliende; el presidente del Colegio de Abogados, don Raúl Varela Varela.

Una vez finalizada la Sesión Solemne, los congresales e invitados especiales se trasladarán al Club de Golf "Los Leones", donde se servirá un almuerzo, lo que ocurrirá, a las 13.30 horas.

Finalmente, a las 17 horas, tendrá lugar la Junta Ordinaria Anual de la Asociación, en el local del Colegio de Abogados.

El temario de esta reunión consta de 11 puntos básicos a debatir.

Fiesta de Navidad ofrecerán a niños bomberos de la 7a.

Esta tarde efectuarán un ejercicio en el Hospital González Cortés y obsequiarán juguetes y golosinas a los enfermos

Una atractiva fiesta de Navidad ofrecerán esta tarde los voluntarios de la Séptima Compañía de Bomberos de Santiago a los menores hospitalizados en el Hospital Exequiel González Cortés.

Por iniciativa de su capitán Juan Alvarez, los voluntarios efectuarán un ejercicio en dicho hospital esta tarde a las 15.30 horas, durante el cual adornarán un árbol de Pascua y repartirán juguetes y golosinas a los niños enfermos.

Los obsequios han sido reunidos por los propios voluntarios, por sus esposas, sus hijas y hermanas, quienes también colaborarán para que esta fiesta alcance agrarables proyecciones y constituya un momento de alegría para los niños.

Graduación en Liceo N.o4



En una ceremonia celebrada el jueves pasado en el Teatro Ducal, las aulmnas de los sextos años de humanidades del Liceo N.o 4 de Niñas, de la capital, recibieron sus diplomas de licenciatura en humanidades. El acto fue realzado con la presencia de autoridades del plantel y del Ministerio de Educación y contó con la asistencia de los padres y apoderados de las egresadas. EN EL GRABADO, la señorita Sonia Mella Rodríguez —alumna del Sexto Año D—, recibe el diploma correspondiente de manos de su profesora-jefa, señorita Gertrudis González.

TERMINO INVESTIGACION EN CAUSA CONTRA EL EX CORONEL RAUFF

El expediente será enviado hoy al abogado de la parte demandante. A fines de enero se fallaría el sensacional caso

El presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla, quien actúa como juez instructor de primera instancia en la causa que se sigue por la demanda de extradición del ex coronel de las Secciones de Seguridad nazis, Walther Rauff, anunció que había puesto término a la investigación.

El expediente será envíado hoy al abogado Eduardo Novoa, quien representa a la Embajada de Alemania como parte querellante, a fin de que se imponga de las diligencias cumplidas, testimonios, declaraciones y documentos reunidos en el curso de la investigación.

La parte demandante tiene un plazo de diez días, a partir del lunes, para formular la acusación. Presentada ésta, el detenido dispondrá de un plazo igual para hacer los descargos. Hechos estos, el presidente de la Corte procederá a dictar el fallo, el que se basará, según fuentes autorizadas, en la legislación chilena.

ULTIMO INTERROGATORIO

Walther Rauff fue sometido a un último interrogatorio por el presidente del Tribunal.

Trascendió que se mantuvo en sus afirmaciones de que nada tiene que ver con el asesinato masivo de judíos y que cumplía misiones meramente administrativas.

Sin embargo, habría admitido que ocupaba un puesto de confianza en la jerarquía nazi, en Hamburgo.

HAVIDAD DE LOS HIJOS DEL PERSONAL DE LA GERENCIA DEL CLUB HIPICO DE SANTIAGO

Hoy, a las 16 horas, los hijos del personal de la gerencia del CLUB HIPICO DE SANTIAGO celebran la Pascua. Recibirán como todos los años, juguetes, golosinas y otros recuerdos. Pero en esta ocasión, la fiesta será más grande que en otras oportunidades, porque según dice el jefe del departamento de bienestar del Club Hípico, los empleados tienen más hijos, por lo que corresponde una fiesta de mayor importancia. Es así, como en esta ocasión habrá circo, presentación de perros amaestrados por los Carabineros de Chile, que han prestado su desinteresada colaboración y lo más importante, según se dio a conocer, que el VIEJO PASCUERO llegará en un coche clásico del siglo pasado, con todos sus atavíos y será, según programa, el que dé la orden de iniciar la gran fiesta del empleado mensual de nuestra primera institución hípica.

LA NACION
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Tiempos modernos



—Y tú, Carmencita, ¿qué vas a ser cuando grande?
—¡Carabinero!

Fiel intérprete

De regreso a la sede constitucional de sus funciones, el Presidente de la República, y el país con él, puede rememorar, con íntima satisfacción, el desarrollo de su visita a cinco países del continente americano.

Cumple señalar, desde luego, la extraordinaria acogida que se le dispensó en todas partes. Ella excedió, con mucho, lo meramente protocolar. Tanto en Lima como en Panamá, Filadelfia, Washington, Nueva York, México o Guayaquil, la presencia del Jefe del Estado chileno dio motivo a expresiones que fueron desde la cordialidad sin reservas hasta el fervor multitudinario de los pueblos.

El señor Alessandri hizo el más juicioso aprovechamiento de esas circunstancias —en que la motivación de lo personal es obvio— en favor de su país, de la representación nacional que investía e inviste.

Tanto en las conversaciones con los Jefes de los Estados que visitó, como en las tribunas internacionales de la Organización de Estados Americanos, de las Naciones Unidas, del Círculo de la Prensa de Nueva York, o del Palacio Nacional de México, su lenguaje fue el que convenía y es tradicional en los Presidentes de Chile. Habló con dignidad, con sencillez, con independencia, sin complejos ni reservas mentales. Dio la imagen de un pueblo sobrio y endurecido en el trabajo, que vive del sudor de su frente, bajo el rigor del esfuerzo, ayuno de las prodigalidades que la naturaleza ofrece en otras latitudes; de un pueblo que ha vivido siempre bajo el imperio de sus leyes, que son la garantía igualitaria de sus libertades y derechos esenciales; de un pueblo que en sus relaciones internacionales permanece inviolablemente adicto a las normas jurídicas libremente pactadas; y de un pueblo fraternal y solidario, dentro de la comunidad de naciones americanas, que anhela el progreso conjunto y la integración de todas ellas bajo el denominador común de la democracia representativa, porque ella corresponde a su insobornable vocación de justicia social, sin menoscabo de los derechos humanos.

En verdad, el señor Alessandri supo definir la posición americanista de Chile, a través de estos antecedentes y principios, con transparente claridad y la convicción más sincera.

Los aplausos que recibió han tocado en lo profundo del corazón de los chilenos.

La opinión pública, atenta a las reacciones de los países que el Presidente visitó, tiene la sensación de que Chile ha sido comprendido en sus denodados esfuerzos por ayudarse a sí mismo en la tarea de edificar una convivencia social más justa y más humana.

Considera que esto era básico para superar las renuencias propias de una más expresiva solidaridad internacional, y se lo agradece como un logro personal de su administración.

Indicadores económicos

Recientes estadísticas económicas publicadas por la Dirección de Estadística y Censos permiten advertir un real incremento de las actividades económicas nacionales en 1962.

En efecto, la producción industrial manufacturera, durante los nueve primeros meses de este año, se ha elevado en un 11,1 por ciento respecto a igual período del año anterior; y en septiembre de 1962, respecto a septiembre de 1961, en un 7,1 por ciento.

Las ventas reales —es decir, el volumen de las ventas nominales deflactadas por el índice de precios al por mayor, para eliminar así las diferencias de precios en la apreciación estadística—, han aumentado por su parte, también dentro de igual lapso, en un 17,7 por ciento, cifra que alcanza niveles realmente impresionantes de expansión.

Sólo en el mes de septiembre de este año y respecto a igual mes del año anterior, ese incremento alcanzó a un 18,1 por ciento.

Ahora, si de producción y ventas se pasa a la observación de las estadísticas de construcción, los antecedentes disponibles afianzan esta visión optimista del desarrollo económico nacional.

Los siguientes cuadros permiten ratificar estos conceptos:

SECTOR PRIVADO
(Edificación proyectada en 59 comunas)

	Febrero 1961	Julio 1962
Edificación total	82.190 m2	111.927 m2
Valor edif. total	E° 4.192.571	E° 7.890.103
Edif. viviendas	62.341 m2	87.809 m2
Valor edif. viviendas ...	E° 3.303.170	E° 6.542.852

SECTOR PUBLICO
(Edificación iniciada)

	Febrero 1961	Julio 1962
Edificación total	57.962 m2	56.375 m2
Valor edif. total	E° 2.888.397	E° 4.012.906
Edif. viviendas	42.552 m2	47.356 m2
Valor edif. viviendas ...	E° 2.165.554	E° 3.282.862

Como se ve, si bien en el sector público, por razones de apremio fiscal, no se pudo sobrepasar la meta record alcanzada en 1961, dentro del período en análisis, el aumento de la edificación en materia de viviendas —que es lo que importa, por razones de justicia social—, fue notable.

Los aumentos absolutos, en cambio, de la edificación proyectada en el sector privado, no requieren de mayores comentarios.

¿Es necesario, en consecuencias, agregar otros conceptos a aquellos que emanan de la mera exposición de estas cifras para confirmar la tesis de que la actividad económica nacional va en constante aumento?

No lo parece. La conclusión es obvia.

¿Es tan libre la libertad de información?

— IV —

Siempre que se ha hablado de revisar y modificar las disposiciones legales sobre abusos de publicidad se han alzado de inmediato decenas de voces para exclamar:

—¡No! Nada que atente contra la libertad de información. Nada que impida el libre acceso a las fuentes de información.

Y la sagrada garantía constitucional, reafirmada según ellos por la Declaración de los Derechos Humanos de la Carta de las Naciones Unidas, es intocable.

El audaz o el sensato que, con la base de una penosa experiencia, quiere revisar la legislación penal y procesal referente a los delitos que se cometen al amparo del libertinaje informativo que hoy día impera en algunos diarios y algunas radios, tiene que sofrenar espantado sus intentos de resguardar los legítimos derechos de muchas víctimas o de defender la moral pública destruida con informaciones vergonzosas.

Queremos, por eso, plantear en este debate una [illegible] concreta:

¿Es tan libre en Chile esta libertad de información? ¿Es tan libre en Chile el acceso a todas las fuentes de información?

No.

Es totalmente falso sostener que se puede informar libremente sobre cualquier hecho, aunque él sea de público conocimiento, y es igualmente falso sostener que es absolutamente libre el acceso a todas las fuentes de información.

Lo vamos a probar.

En las causas criminales de que está conociendo un juez, éste puede, de propia resolución o a solicitud de parte, disponer que no se publique ninguna información relacionada con los hechos de que está conociendo, aunque el periodista haya recogido antecedentes en otras fuentes que no sea el Tribunal de la causa.

Esto lo hemos visto en innumerables procesos criminales.

Aún más, al Juez del Primer Juzgado en lo Criminal de Santiago le es dable decretar, a solicitud del Gobierno, y notificar a todos los diarios, revistas y radios, que no se puede publicar ninguna información relativa a hechos determinados aun cuando ellos no sean todavía del dominio de la opinión pública ni de los periodistas.

Vamos a citar un caso concreto sobre esto último.

En 1936, el Juez del Primer Juzgado Criminal de Santiago, don Federico Peña Cereceda, a petición del Gobierno, notificó a todos los diarios y revistas de la capital que no podían publicar ninguna información relacionada con un contrabando de armas para Bolivia internado por Arica.

Dicha medida judicial se mantuvo hasta que el Ministerio de Relaciones Exteriores entregó, muchos días después, una información oficial sobre la materia.

No se puede tampoco publicar ninguna información relacionada con las operaciones bancarias que las personas jurídicas o naturales realicen en las instituciones de crédito y les está prohibido a los funcionarios de las empresas bancarias informar sobre ellas.

Las disposiciones de la Ley General de Bancos son terminantes sobre este particular y resguardan rigurosamente el secreto bancario.

Cualquier información que se publique sobre estas operaciones constituye una violación de la ley, y es consecuentemente, pasible de sanción penal.

Tampoco es libre el acceso, como fuente de información, a las declaraciones sobre impuestos que formulan los particulares o personas jurídicas a las oficinas de Impuestos Internos, y ningún periodista tiene libre acceso a este tipo de información.

Sería largo enumerar toda la serie de informaciones que les está prohibido a la prensa o la radio dar a su clientela, como las fuentes de las mismas que les están legalmente cerradas.

¿Puede, entonces, hablarse con tanta desenvoltura de que se está violando una garantía constitucional sobre la libertad de información? ¿Puede con tanto desenfado clamarse al cielo porque se niega el libre acceso a las fuentes informativas?

Y no queremos, intencionadamente, referirnos a las informaciones relativas a la Defensa Nacional, porque la publicación subrepticia de aquéllas, que no es autorizada por sus organismos competentes, constituye, más que una violación legal, un delito de traición a la Patria.

La ley puede reglamentar las informaciones que se sustraen a la publicación en la prensa o la radio sin que con ello conculque las garantías constitucionales o infiera agravios a la Carta de las Naciones Unidas.

Pero en este debate, que nos ha ocupado con alguna extensión y en que hemos querido examinar todos los antecedentes con la mayor serenidad y altura de miras, no se trata de eso, sino que de algo más simple, que es bueno se entienda rectamente.

Se trata solamente de modificar la parte procesal y penal de las disposiciones de la actual legislación sobre abusos de la publicidad, porque ha llegado la hora de poner en cintura a quienes, a la sombra de un derecho legítimo, y del prestigio de un gremio respetable, se han convertido en injuriadores, calumniadores y difamadores públicos.

No otra cosa es lo que han pretendido señalar a la conciencia pública, con sus cartas, el señor Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, y el señor presidente del Partido Radical, Dr. Isauro Torres Cereceda.

ARIOSTO.

Crecimiento industrial de Formosa (Taiwan)

La unión de la libre empresa y la economía dirigida ha hecho quedar a Taiwan como el segundo país en el escalón del crecimiento industrial del Continente asiático, precediéndole inmediatamente el Japón.

La Oficina de Estadísticas de las Naciones Unidas anunció en noviembre que mientras en 1958, el índice industrial era de 100, para enero ya señalaba 185.

Este progreso queda relevado grandemente si se tiene en cuenta el hecho de que un 80 por ciento de los ingresos del Erario fue dedicado a las defensas contra los ataques de los comunistas chinos.

Antes de que se estableciera en Taiwan el Gobierno de la República China, en 1945, las actividades industriales estuvieron confinadas al procesamiento de algunos productos agrícolas y otras fabricaciones en menor escala, todos los cuales eran enviados al Japón.

El Gobierno chino de Chiang Kai-shek cambió radicalmente el sistema, que en adelante buscó el efectivo mejoramiento en las condiciones de vida del pueblo.

Primero se aumentó el fluído eléctrico. La generación de la fuerza motriz aumentó nueve veces, de 472 millones de kilovatios-horas, en 1946, a 4,084 millones en 1961.

Ya con abundante y barata electricidad, empezaron a florecer las industrias, contándose entre las principales a las del cloro y los álcalis, fertilizantes, aluminio, papel y pulpa, a la industria de los plásticos, del petróleo, hierro y acero, maquinarias, construcciones navieras, automóviles, tejidos, cemento, vidrio, maderas terciadas, implementos agrícolas y a las de los productos farmaceúticos.

Para estimular a la libre empresa, el Gobierno transfirió cuatro grandes consorcios al capital privado: La Corporación Taiwan de Papel y Pulpa, la Corp. Taiwan de Desarrollo Agrícola y Forestal, la Corp. Taiwan de Cemento y la Corp. Taiwan de Desarrollo Industrial y Minero.

En 1949, las empresas gubernamentales representaron un 72,4 por ciento de las producciones industriales. Esta cifra descendió en 1961 a 38,6 por ciento, empleando tan sólo un 19,2 por ciento de obreros industriales.

El Gobierno promulgó un estatuto de inversiones en 1960. Y para mediados de 1962 se habían aprobado más de 500 proyectos de inversiones, representando un total de 114 millones de dólares americanos.

El crecimiento industrial está en relación directa al desarrollo agrícola. En 1949 se dio comienzo a un programa de reforma agraria para poner la tierra en manos de quienes la cultivaban. Los campesinos van a pagar su última cuota este año. Debido a los nuevos alicientes, la producción agrícola es el doble de la de 1960.

Una vez satisfecha la básica demanda interna, las firmas industriales empezaron a buscar nuevos mercados mediante la exportación. El nivel de los precios es mantenido bajo, mediante la paga razonable a una mano de obra experta. Por ejemplo, las piñas en conserva de Taiwan han logrado hacerse de un lugar en el mercado de Hawai, a pesar de las tarifas y aranceles.

Debido a ser una isla escasa en recursos naturales, Taiwan está poniendo énfasis en las industrias que importan y procesan las materias primas para su subsecuente exportación. La exportación de los productos procesados aumentó de 5,7 millones de dólares americanos en 1958 a 57 millones en 1962; o sea, un aumento diez veces mayor logrado en cuatro años. Se espera que tales exportaciones alcancen a la cantidad de 80 millones de dólares americanos este año.

El Gobierno está, asimismo, alentando las industrias petroquímicas, de fibras artificiales, electrónicas y relojeras, para resolver el problema del empleo y levantar el nivel de vida.

El VIII Festival de Música Chilena

— III —

Fue un trabajo intenso el del Jurado de Admisión para seleccionar las obras que se programaron en tres conciertos de música de cámara y dos sinfónicos. La dificultad estaba no sólo en la subida cantidad de composiciones recibidas, sino en la dificultad para eliminar las que, según el reglamento, no tuvieran "un mínimo de cualidades técnicas". Otra de las cosas sobresalientes en este Festival es el nivel técnico musical bastante alto que se mostró en general; el grado de exigencia de las obras elegidas respecto de sus intérpretes fue también muy elevado. De aquí surgió otra de las grandes dificultades que hubo que encarar: la necesidad de contar con intérpretes escogidos y de disponer de ensayos suficientes.

Víctor Tevah, recién incorporado como Director titular de la Sinfónica de Chile, supervisó todo el trabajo preparatorio no sólo de las obras orquestales sino las de Cámara, muchas de las cuales debió dirigir a fin de asegurar la mejor interpretación posible. Fue en realidad el abnegado servidor de la música que siempre ha sido, a lo largo de su prolongada carrera de director en Chile. Muchas veces los compositores se imaginan otros resultados, según lo escrito en el papel, de lo que en realidad se oye, cuando la obra se toca. Entonces el director se convierte en colaborador, en amistoso consejero, si realmente toma su papel con toda la seriedad que reviste. Eso hizo Víctor Tevah en muchos momentos y sin duda que los compositores chilenos guardarán respecto de él una deuda de gratitud.

Los ejecutantes miembros de la Orquesta Sinfónica de Chile tuvieron también una redoblada labor. Muchos de ellos tocaban y estudiaban las obras para orquesta y luego participaban en los conjuntos de cámara, lo que significa una tarea profesional de mayor exigencia, especialmente en los estilos contemporáneos, frecuentemente caracterizados por su variedad rítmica, el empleo de agrupaciones instrumentales poco usuales y los recargados efectos sonoros pedidos a cada instrumento. El grupo de percusionistas de la orquesta, con el hábil Jorge Canelo a su cabeza, maestro de una nueva generación de instrumentistas de esta difícil especialidad, destacó en gran forma; los integrantes del Cuarteto Santiago (Terc, Grazioli, Fischer, Loewe), los pianistas Oscar Gacitúa y Carla Hubner, los solistas de instrumentos de viento en madera y metal; los cantantes Ivonne Herbós, Hernán Wurth y Hanns Stein; el guitarrista Arturo González; el Coro de la Universidad de Chile, el Coro "Juan Subercaseaux", fueron algunos de los más sobresalientes intérpretes en estas jornadas de música chilena, en que se lograron interpretaciones bien trabajadas. Es de lamentar que no hayan llegado a ser interpretadas algunas obras ya seleccionadas como la Cantata "Leyenda de la Creación", de David Serendero, por imposibilidad de tiempo del Coro de la Filarmónica a quien se había encargado su estudio; lo mismo el Concierto para Guitarra y Orquesta, de Alfonso Letelier, retirado por falta de tiempo para que su intérprete superara las dificultades; los "Tres Coros", de Darwin Vargas, fueron retirados por el autor después del primer concierto de selección, y "Tríptico Negro", de Rodrigo Martínez (Don Roy), fue retirado por el autor, antes de su ejecución. Los retiros de obras, el cambio de intérpretes, los problemas de programación adecuada de obras de tan diversos estilos, fueron otros de los principales problemas que debió resolver el Jurado de Admisión. Parece seguro que en los futuros Festivales ya no habrá que pedir un "mínimo" de cualidades a cada obra, sino elevar el término medio a un nivel adecuado al estado actual de la música en Chile.

Daniel Quiroga

MIRADOR INTERNACIONAL:

Revolucionario con reloj atrasado

Seguramente, la resonancia exterior del episodio fue considerablemente superior a la interna.

Acá no puede decirse que pasó inadvertido. Los diarios hablaron de él con dedicación, puntualidad e intensidad. El brigadier Cayo Alsina, al menos, se dio el gusto de la publicidad en su loca aventura cordobesa. Pero el público, palabra, observó en silencio, a veces con los dientes apretados, otras con desgano, generalmente con un profundo y hasta enconado desdén.

¿Es que se están acostumbrando los argentinos a un intento revolucionario serio cada 60 días?

La vida siguió su marcha impertérrita. Ni siquiera en Córdoba perdió su ritmo ni su serenidad. Cayo Alsina parecía estar haciendo sus cosas por allá por Africa o por Groenlandia. Siguieron sus movimientos con atención, pero como si perteneciera a otro planeta.

Hay vergüenza. Duele en lo más íntimo del orgullo argentino la estigmática calificación de un diario europeo: "Argentina, el Congo Blanco", y parece ser que la gente toda se empieza a manejar de manera de hacer algo sólido de su mundo propio y dejar que las cosas inverosímiles de los elementos antisociales no alteren su angustiosa vocación de tranquilidad.

La rebelión de Cayo Alsina, el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea Argentina, fue como una bomba de tiempo a la cual se le hubiera atrasado el reloj. Cuando se produjo, parecía absolutamente imposible que pudiera cuajar en algo medianamente importante. Aún más, estoy seguro de que si por un prodigioso recurso se hubiera podido en esos instantes hacer un plebiscito nacional, las opiniones argentinas habrían confluído en un "no" más grande que el Aconcagua.

Lo que me pregunto es qué habría pasado si el episodio se registra unas semanas antes cuando Alsogaray estaba en la cumbre del poder y el país sufría la tensión de descontento más intensa que yo haya podido percibir antes en la Argentina. ¿Que no tenía fuerzas? Quién sabe. En esos momentos un grito habría provocado la estampida.

Cayo Alsina tenía un grupo sólido en su propia arma. Los llamaban "los 29 juramentados". Eran golpistas netos. Y los golpistas no son pocos en la Argentina. Gente suya mantuvo estrechos contactos con elementos de la Marina de Guerra y, también, con menos esperanzas, por ser guerreros desarmados, con los sectores colorados del Ejército. Los unía una misma convicción. Compartían la idea de que el país no estaba para elecciones. Que no las permitían las condiciones económicas políticas y sociales de la nación. Pero había diferencias notables que dificultaban el entendimiento. Mientras Cayo Alsina y sus juramentados tenían inocultables inclinaciones nazis y buscaban una definición política "nasserista", las esperanzas de los golpistas náuticos podían sintonizarse en una onda diferente, que podría definirse como "pausa para la democracia".

No coincidieron. Pero pudieron coincidir. No hay que olvidar que el propio Cayo Alsina, golpista y todo, fue factor decisivo en la victoria, en septiembre, del bando castrense azul o legalista, en un desplazamiento que, ahora se ve, no fue sino una toma de posiciones para actuación ulterior.

No coincidieron. Pero pudieron coincidir.

Cayo Alsina llegó tarde.

Pero su reloj no se atrasó. Se lo atrasaron. En esto hay que reconocer la habilidad del equipo azul electoralista. La decapitación de Alsogaray y la designación de un grupo económico de los quilates de Méndez Delfino, con la supuesta pero no expresa intención de un relajamiento de las tensiones sociales, deben interpretarse como una deliberada e inteligente anticipación a los acontecimientos. Un gambito magistral.

Y así Cayo Alsina quedó solo. Mientras se consumaba su rebeldía en la guarnición aérea de Córdoba, el mundo argentino no sólo no se conmovió, sino que la reconversión espectacular reciente de las tendencias económicas no perdió siquiera su ritmo. El dólar siguió pendiente abajo y la Bolsa cuesta arriba, mientras el pueblo volvió con desgano las hojas de los diarios que hablaban de la aventura cordobesa, para detenerse sólo en el relato de las alternativas del Gran Premio automovilístico o en las conjeturas y cábalas respecto de las últimas fechas del campeonato de fútbol. Porque Cayo Alsina significaba menos que un arquero suplente de los dos clubes que llevaron su rivalidad hasta el borde mismo del término de la competencia: Boca Juniors y River Plate.

Cayo Alsina pudo tener éxito antes de la caída de Alsogaray. Después, no. Partió derrotado.

El triste episodio deja algunas lecciones, además de la reiteración perceptible del repudio del hombre común a las aventuras castrenses.

En el fondo fue derrotado por su soledad y, ya lo dijimos, por la inoportunidad.

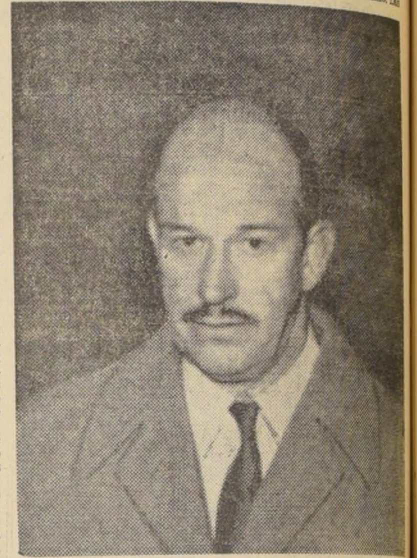
En los hechos, y tal vez el episodio no esté suficientemente divulgado, fue abatido nada menos que por los cadetes y los novatos de las aulas de suboficiales. La decisión represiva del Gobierno fue enérgica, desde un comienzo. Pero tropezó en la circunstancia de que el rebelde estaba atrincherado entre los cadetes. El ejercicio de la fuerza contra él implicaba riesgos morales insoportables. Pero lo que no hicieron las fuerzas oficialistas lo hicieron los imberbes pichones cordobeses, según dicen, dirigidos por dos capellanes... ¿Buen o mal síntoma? He ahí un tema para cavilaciones.

La otra conclusión, y ésta sí que es importante, es que, tal cual se preveía y lo señalé en una nota anterior, la Fuerza Armada está, decididamente ya, por la solución legalista y hacia ella se avanza inexorablemente. Los acontecimientos castrenses marginales perturban, y acaso puedan seguir perturbando, pero ya es más difícil, porque no tienen fuerza suficiente para cambiar el rumbo. Y ello se reflejó en la forma en que el conflicto fue encarado. Hasta ahora, las rebeldías internas de cada una de las armas fueron tratadas como problemas exclusivos, que debían solucionarse sin interferencias de las otras y ni siquiera del Gobierno mismo. Las excepciones registradas, muy importantes, fueron motivo de escándalo. (La Infantería de Marina definió un pleito entre militares, para derrotar a lo que más tarde se identificaría con el color azul, y la Aviación cargó la balanza en contra de los colorados en la última pequeña guerrita civil argentina.) Ahora, desde el minuto primero el problema creado por Cayo Alsina fue encarado por las tres armas conjuntamente, sin equívocos ni deserciones.

Esto es importante. Después de mucho tiempo, las tres fuerzas armadas del país, valga decir, el poder real y político, se presentan cohesionadas, marchando por un mismo riel. Para bien de la Argentina, en la línea, hasta ahora, no aparecen desvíos y la próxima estación es la jornada electoral en la que nadie creía, pero en la cual casi todos empiezan a creer. Hasta los adormilados e inverosímiles partidos políticos argentinos.

CORONEL

Buenos Aires, 16 de diciembre de 1962.



CAYO ALSINA
reloj atrasado

Ansiedad por falta de informaciones

Por MARTA MARINA CISTERNAS

No pueden caber dudas de que el Gobierno de los Estados Unidos estaba enterado de la magnitud de la potencia destructora instalada en Cuba. Y no pueden caber dudas tampoco de que Rusia ignoraba este conocimiento. Sorprendida por la dramática revelación pública de Kennedy, comprendió que se había perdido el carácter sorpresivo de esa potencia destructora. De ahí que estuviera llana al retiro incondicional de la cohetería y a la destrucción de sus instalaciones, abandonando a Fidel Castro a su propia suerte. Rusia no desea un enfrentamiento nuclear, porque teme a la potencia de los Estados Unidos. Ese temor es superior a la vergüenza de aquella retirada que ahora se quiere cubrir por apariencia de buen sentido y de amor a la paz.

Pero el resto del mundo ignoraba esa situación y —escuchando la propaganda sabiamente dirigida y maquiavélicamente expuesta— había creído que Estados Unidos sería "quemado" en un santiamén, y el triunfo soviético asentado definitivamente en el mundo entero.

El Director del Departamento Hispánico Lusitano de la Universidad de Stanford, Rolando Hilton, me dijo: "Comunicaciones es el secreto. Vengo ahora de México y he quedado asombrado al notar la falta de noticias de un lado y el otro. Lo que pasa en México (y probablemente en el resto del mundo hispánico) no se publica en la prensa estadounidense. Lo que aquí más nos interesa, tampoco se lee fuera de los límites geográficos de este país. Las mentiras e invenciones políticas no lograrían efecto si mejor comunicación existiera en general".

Otro personaje, esta vez el Comandante de Fragata de la Armada del Perú, señor Granadino, me contó: "Nosotros estudiamos el caso de Cuba, armada por Rusia, frente a Estados Unidos, y llegamos a la conclusión que no podría haber guerra. Rusia está en antecedentes de las bases militares y navales de Estados Unidos, de la rapidez fulminante que tendría un ataque americano en territorio ruso; tenía que echar pie atrás".

Eso lo conocían los estrategas peruanos y de otros países, pero las grandes masas lo ignoraban; se asustaron ante un peligro imaginario presentado por esa arma política que se llama la mentira. Se horripilaron.

Ya levantado el velo del secreto estratega, se publica con fotografías que ofrecen todo género de detalles, el toldo de acero que se habría elevado sobre Cuba. Significaba su total destrucción. Submarinos propulsados atómicamente, barcos de guerra de una potencia desconocida en la última guerra; todo género de aviones, bombas, etc. Luego, el Ejército debidamente entrenado y equipado para el asalto —Dios tuvo compasión de Cuba y de los inocentes cubanos.

Aún más, un número de proyectiles intercontinentales estaban ya emplazados para atacar a Rusia, si ese país iniciaba la más pequeña acción agresiva. Los ejércitos estaban concentrados en la parte sur del país y en la base naval de Guantánamo, Cuba, y listos para entrar en guerra. Pero toda esa potencia era secreto político. El mundo exterior, influenciado por campañas publicitarias exponiendo a Estados Unidos como país de comerciantes, débiles, e "hijitos de su mamá", había conseguido hacer mella en la opinión pública mundial; también en cierta porción de gente dentro del país.

Llegó la hora de la verdad. Se retiraron los rusos; se derrumbó Fidel Castro, se comprobó que la situación no era como la describían. ¿Entonces? ¿Quiere decir que ha pasado la era del poder de la mentira? Comunicaciones, cual lo expresa el doctor Hilton, ¿es la clave de un mundo mejor en el cual se pueda vivir armoniosamente?

Contemplando el retiro gradual del imponente despliegue guerrero que estaba dispuesto a destruir millones de seres humanos, no podemos dejar de pensar que la época del maquiavelismo y sus hábiles maniobras para influenciar la opinión pública ha pasado de moda.

Los Angeles (California), diciembre de 1962.

Protestan por una publicación del diario "El Siglo"

El presidente del Comando Anticomunista, Sergio Pedemonte Martínez, entregó ayer una enérgica nota de protesta por una publicación aparecida en el vocero comunista "El Siglo", que califica de falsa e injuriosa.

El señor Pedemonte expresa que el objetivo del movimiento no es la difamación, la injuria o la calumnia, sino que la reivindicación de la razón y la defensa del régimen democrático, del que abominan los autores de la publicación, ajenos a los verdaderos intereses de la patria, según manifiesta la nota.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO LIBERAL

ASAMBLEA DE CONCHALI.— Cita a todos sus miembros a una asamblea general que se efectuará mañana, a las 10.30 horas, en Avenida Recoleta 3201, esquina de Pedro Donoso. Asistirá el diputado Héctor Lehuedé.

LISTA DE REGIDORES.— Los liberales de Conchalí inscribieron oportunamente la siguiente lista de candidatos a regidores: Elsa Vial Bustos, Luis Felipe Campos Pino, Luis Calderón Barra, José Angel Ferrada y Mario Cisternas Fritz.

CIRCULO DE SUBOFICIALES

CIRCULO "RODOLFO CASTRO LA ROSA".— Eligió la siguiente directiva: presidente, Ricardo Ríos Ortega; vicepresidente, Vicente Baeza Lagos; secretario, Arturo Farías M.; tesorero, Luis Bonilla; prosecretario, Marcos Cáceres; protesorero, Guillermo Sandoval; directores: Anbal Sagredo, Vicente Venegas, Luis Gerrido, Carlos Silva e Isaías Bustamante.

Antes de la noche de Navidad piense en los niños de nuestros Hogares y comparta su felicidad. Hogar de Cristo, Alonso Ovalle 1479.

Fe en el Frente Democrático afirman mujeres radicales del 4º Distrito

● Principales conclusiones del Congreso Provincial realizado en Cartagena

He aquí las principales conclusiones del Primer Congreso Provincial Radical Femenino del Cuarto Distrito, recién efectuado en la ciudad de Cartagena, y que contó con la presencia de la señora Enriqueta Silva de Vargas, en representación de la Organización Nacional Femenina del Partido:

1) Sobre estructura orgánica de la Organización Nacional Femenina, el Congreso señaló la conveniencia de impulsar al máximo, como método de acción inmediata, la formación de Centros y Núcleos Femeninos en todas las Asambleas donde no existen, a fin de incorporar de lleno a la mujer radical en las actividades del Partido. Al respecto se aprobaron las indicaciones del Centro de Cartagena, concretadas en un trabajo de su presidenta, señora Lilia Flores de Ríos.

2) Referente a la situación de la mujer en las áreas rurales, se llegó a la conclusión de que el Partido debe prestar una atención preferente al elemento femenino de estas zonas, especialmente ahora que ha entrado en vigencia la ley de Reforma Agraria, a cuyo despacho el Partido dedicó mucho esfuerzo. Se propicia en el trabajo respectivo que, para alcanzar metas favorables, debe procederse a: 1.o) La creación de nuevas escuelas primarias, con grado vocacional, en las áreas rurales del Cuarto Distrito, o crear grados vocacionales en las existentes; 2.o) Prestar asistencia técnica por medio del Servicio de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura, mediante una mayor difusión de los Clubes de Educación para el Hogar y Clubes Agrícolas Juveniles 4-C, a fin de fomentar las industrias caseras entre las dueñas de casa campesinas y arraigar a la tierra a los jóvenes de ambos sexos, estimulándolos en cultivos susceptibles de industrializarlos en pequeña escala, y 3.o) Para realizar estos planes se consulta el otorgamiento de préstamos controlados por el Banco del Estado de Chile.

3) Sobre la previsión para la mujer sin ningún recurso legal en su vejez, iniciativa de que es autora la diputada señora Inés Enríquez Frodden, se aprobó un trabajo de la señora Lilia Flores de Ríos, que consulta la creación de un fondo similar al que opera para la asignación familiar. Este fondo de previsión otorgaría, llegada cierta edad de las acogidas por él, un seguro de vida y jubilación, cuyo monto podría ser el equivalente a cinco asignaciones familiares o a un sueldo vital de Santiago.

4) La Comisión de Educación y Cultura recomendó un trabajo de la profesora señorita María de la Luz Paredes, que el Congreso aprobó, relacionado con el problema educacional de Cartagena, que es común al de la mayoría de las comunas rurales del país.

Se agregó una conclusión para que el grado vocacional de la Escuela Hogar N.o 21, de Cartagena sea transformado en una Escuela Vocacional, con los siguentes ramos: pesca, peluquería, zapatería, electricidad, electrotecnia, mueblería, encuadernación y modas.

5) La Comisión de Asuntos Políticos debatió un trabajo relacionado con la política del Partido Radical, en sus diferentes aspectos, ya político, doctrinario, social y económico. Se acordó hacer presente a la Directiva Máxima del Partido y a la Organización Nacional Femenina que la mujer radical mira con profunda fe su acción enderezada a lograr la solución de la grave situación económica del país, el despacho de las reformas estructurales aprobadas por nuestra última Convención y sus esfuerzos para unir a los partidos de orden en el Frente Democrático, con miras a obtener para uno de sus hombres la Presidencia de la República en 1964.

6) Finalmente se aprobó una moción de la Comisión de Asuntos Varios, por la cual se solicita al partido que no se permita la enagenación de la Casa de Reposo de Las Cruces que mantiene en esa localidad el Servicio Médico Nacional de Empleados, ya que su funcionamiento significa una ayuda efectiva para la recuperación de los enfermos del corazón que acoge la Medicina Preventiva y una inversión en el departamento de San Antonio de más o menos 150.000 escudos al año.

DIRECTIVA.— La directiva del Congreso Femenino Radical del Cuarto Distrito estuvo integrada de la siguiente manera: presidenta, Lilia Flores de Ríos; vicepresidentas, Doralisa Herrera de Fuentes y Olimpia López de Otaiza; secretaria general, Guillermina López Castañeda; secretarias, Tola Vallejo de Toro, Marina Longé de Fernández y Matilde Coppola.

Conjuntos artísticos de la Penitenciaría actúan en la Navidad

Nuevamente se harán presentes ante el público de la capital los conjuntos artísticos de la Penitenciaría de Santiago, actuando en instituciones deportivas y particulares de barrios, que les solicitaron sus concursos para los actos previos a las festividades navideñas.

La primera actuación, de una serie programada, que cumplirán estos conjuntos se llevará a efecto, a las 18 horas de mañana domingo, en la cancha del deportivo de la Población "Los Sauces", ubicada en el paradero 33 de la Gran Avenida.

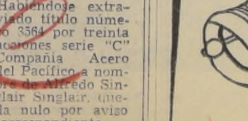
De esta manera, el Servicio de Prisiones está dispuesto a cooperar con la colectividad para devolverles hombres integralmente dispuestos y útiles en sus diversos procesos, empleando nuevos conceptos que están dando la pauta en el tratamiento a los reclusos y adelantando el camino en el proceso de la rehabilitación.

Comida de despedida a Embajadores ofreció Sociedad Panamericana

Anoche se efectuó en el Club de la Unión la comida de clausura de acividades del año de la Sociedad Panamericana de Chile. En esta oportunidad se despidió al Embajador de Colombia, Abel Naranjo Villegas y señora y el Encargado de Negocios de Perú, Juan Miguel Bákula y señora.

Ofreció la manifestación el presidente de la Sociedad, Guillemo Gandarillas, quien se refirió al sentimiento con la institución ve la partida de los festejados, quienes han realizado una gran labor de acercamiento entre sus países y el nuestro.

Luego que los homenajeados respondieron a la manifestación en su honor, se acordó enviar una nota de felicitación al Presidente de la República por el éxito de su viaje al exterior.



AVISO

Habiéndose extraviado título número 3564 por treinta acciones serie "C" Compañía Acero del Pacífico a nombre de Alfredo Singlair Singlair, queda nulo por aviso correspondiente.

PREVISION DE LOS ARTISTAS INCLUIDA EN LA CONVOCATORIA

● Proyecto respectivo fue aprobado en septiembre por la Cámara de Diputados, y ahora se encuentra en el Senado. ● Sus principales disposiciones

En el Senado se recibió ayer un oficio firmado por el Vicepresidente de la República, Dr. Sótero del Río, y el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez, por el cual se incluye en la legislatura extraordinaria el proyecto de ley que incorpora al régimen de previsión de la Caja de Empleados Particulares a los artistas.

Se trata del proyecto aprobado por la Cámara de Diputados, en septiembre del año en curso, y que desde entonces se encuentra en la Comisión de Trabajo y Previsión Social del Senado, cuyos miembros titulares son los senadores, Luis Felipe Letelier, conservador (presidente); Hermes Ahumada, radical; Armando Jaramillo, liberal; Tomás Pablo, demócratacristiano, y Aniceto Rodríguez, socialista. Secretario de la misma es el señor Iván Auger Labarca.

Los beneficios que otorga el proyecto son los de jubilación, asignación familiar, auxilio de cesantía, servicio médico y montepío.

BENEFICIARIOS

Según el Art. 1.o del proyecto, los nuevos imponentes de la Caja de Empleados Particulares serán "los actores de teatro, cine, radio y televisión; artistas circenses, animadores de marionetas y títeres, artistas de ballet, cantantes y coristas, directores y ejecutantes de orquestas, coreógrafos, apuntadores, folkloristas, traspuntes y escenógrafos, autores teatrales, libretistas y compositores, que obtengan sus medios de subsistencia de la respectiva actividad artística y que no estén obligatoriamente afectos a alguna ley de previsión por cualquier causa!".

También quedarán afectos a la presente ley —agrega el art. 1.o—, "las personas que obtengan sus medios de subsistencia de otras actividades artísticas similares o afines a las mencionadas en el inciso anterior, siempre que acrediten dicha actividad artística con certificado que emitirá el sindicato respectivo".

FINANCIAMIENTO

Para el financiamiento de la previsión de los artistas, el art. 2.o establece en favor de la Caja de Empleados Particulares los siguientes recursos:

a) Una imposición mensual del 10 o|o de la renta personal declarada, de cargo de los imponentes;

b) Un aporte de los empresarios de actividades artísticas del 10 o|o de todas las remuneraciones que paguen a los artistas;

c) El 2,5 o|o del valor de las entradas de los espectáculos cinematográficos. Igual impuesto se aplicará a las entradas de espectáculos teatrales en que se ponga en escena obras de autores extranjeros;

d) Un impuesto del 5 o|o del valor en que se vendan las radioelectrolas, televisores, radiorreceptores en general y sobre el arrendamiento y venta de tocadiscos accionados con monedas o fichas;

e) El 10 o|o sobre la venta de discos importados o hechos con matrices importadas;

f) Un impuesto adicional del 5 o|o sobre todos los consumos que se efectúen en las salas de baile con autorización para expender bebidas alcohólicas y otros negocios de esparcimiento. Se exceptúan de este gravamen las fuentes de soda, y

g) Las utilidades o intereses de la inversión de los fondos obtenidos en virtud de las disposiciones anteriores.

RENTA IMPONIBLE

Según el artículo 4.o los artistas deberán declarar una renta personal imponible, al incorporarse a la Caja de Empleados Particulares. Esta renta no podrá ser, en ningún caso, inferior a un sueldo vital mensual escala A, del Departamento de Santiago, ni superior a cuatro veces dicho valor.

ABONO DE AÑOS

En virtud de un artículo único, transitorio, los artistas que se incorporen a la Caja de Empleados Particulares durante el primer año de vigencia de la presente ley, y que tuvieren o cumplieren dentro de ese período treinta años de edad a lo menos, tendrán derecho a que el Consejo de dicha Caja les abone como años de imposiciones el tiempo que hubieren desempeñado sus respectivas actividades artísticas.

La comprobación de esto se hará en la forma que lo determine el Reglamento de la presente ley.

Pero este artículo agrega: "El cómputo de los años abonados, para los efectos de determinar el derecho y el monto de las pensiones, se hará para el imponente de treinta años de edad, a razón de una año de abono por cada año cumplido de imposiciones posteriores a la ley, con máximo de diez años de abono. Para los imponentes de edades mayores, el tiempo de abono por cada año de imposiciones y el máximo computable se ampliará en la relación que existe entre treinta y la cifra de los años de edad del imponente, de manera que al imponente de sesenta años corresponderá computar dos años de abono por cada año de imposiciones, con máximo de 20. La edad será aquella que se cumple durante el primer año de vigencia de esta ley".

DISTRIBUIRA JUGUETES ROPERO "ROSA M. DE GONZALEZ VIDELA"

El Ropero Infantil Rosa Markman de González Videla en la Asamblea Radical "Pedro Aguirre Cerda", Catedral 1361, realizará hoy la distribución de ropa, zapatos, juguetes y golosinas a los niños de diversos centros obreros con motivo de las festividades de Pascua y Año Nuevo. El directorio del Ropero, cuya mesa preside la señorita Olivia Cancino Toledo, asesorada por la secretaria, señora Aída Lorca de Lucero y la vicepresidenta, señora Raquel Verdugo de Rocha, han programado los diversos actos con que el Ropero Infantil Rosa M. de González Videla realiza una activa labor social. La distribución de ropas para los niños se iniciará, a las 15 horas ,en Catedral 1361.

RADICALES DE LA REINA FESTEJAN HOY A SENADOR DR. ISAURO TORRES

Hoy se efectuará la manifestación anual organizada por la Asamblea Radical de La Reina en conmemoración del aniversario de su fundación, la que ha sido dedicada en honor del presidente nacional del radicalismo, senador Isauro Torres, por su brillante actuación frente a la jefatura máxima de esa colectividad, como asimismo como homenaje a sus 37 años de labor parlamentaria.

La manifestación se realizará, a las 13.30 horas, en el Café Restaurant Mattern, ubicado en Avenida Vicente Pérez Rosales, Parcela 23 de La Reina, a cuadra y media de Avenida Larraín.

Concurrirán a este acto senadores, diputados, dirigentes nacionales y regionales del radicalismo, como asimismo los asambleístas de La Reina. Entre otros oradores harán uso de la palabra el presidente de la Asamblea de La Reina, Oscar Carabantes, el senador Dr. Torres, y el senador Julio Durán.

PADENA y PDC iniciaron conversaciones unitarias

Ayer se reunieron las directivas de los Partidos Demócratacristiano y Democrático Nacional (PADENA), para continuar las conversaciones sobre un entendimiento de tipo electoral para 1964.

Las declaraciones del senador Ampuero, secretario general del Partido Socialista, han sido unánimemente rechazadas por todos los sectores del PADENA, que estiman que el señor Ampuero no puede pretender convertirse en tutor de las fuerzas de izquierda.

Esto ha facilitado el entendimiento con la Democracia Cristiana y es posible que el miércoles próximo se logre un acuerdo definitivo.

El dirigente padenista Lautaro Ojeda, que el martes viajará a Cuba, dijo ayer que el lunes invitará a una reunión en su domicilio a todos los dirigentes del PADENA. En esa oportunidad propondrá un voto para que se lleve el miércoles a la reunión con el PDC.

Mediante este voto, ambos partidos expresarían su decisión de afrontar las elecciones presidenciales del 64 con un candidato común, que sería proclamado después de las elecciones municipales.

El presidente del PDC, diputado Renán Fuentealba se mostró ayer muy optimista respecto al resultado de las conversaciones.





Fiesta navideña en Población "J. A. Ríos"



Una fiesta inolvidable para los niños de la Población Juan Antonio Ríos, resultó el acto navideño organizado por el movimiento cívico "Chile Libre", en colaboración con la Junta Central de Vecinos de ese populoso sector, en el que viven más de cuarenta mil personas. Jóvenes miembros del "Chile Libre", de relevantes condiciones artísticas, iniciaron el espectáculo, interpretando canciones folklóricas de Chile y América, e interpretando sketchs humorísticos, que fueron calurosamente celebrados, especialmente por el auditorio infantil y juvenil. Posteriormente, jóvenes y niños del sector 2-C, de la población, rememoraron, en emotiva escenificación, el nacimiento del Niño Jesús, escuchándose, durante el desarrollo del libreto, villancicos y "cantos a lo divino" en fraternal mezcla con motivos originarios de otras latitudes, como "Noche de Paz, Noche de Amor". En los grabados, un aspecto del entusiasta público infantil y algunos de los artistas de buena voluntad que colaboraron en la celebración.

Fiesta de Navidad realizan hoy los reporteros gráficos

Los 24 años de la Unión de Reporteros Gráficos de Diarios y Revistas de Chile, serán celebrados hoy con una matiné para los hijos de los socios. La fiesta se efectuará en el Grupo 10 de la Fuerza Aérea de Chile, en Los Cerrillos. Se les ofrecerá once a los niños, y se les repartirá golosinas. Este acto será amenizado por diversos artistas que han ofrecido su cooperación, entre ellos, la Reina de los Reporteros Gráficos, la popular cantante juvenil, Fresia Soto, el Charrito de Oro y otros. Como número especial, se anuncia un vuelo en avión, que la FACH ofrecerá a los niños, sobrevolando la capital, y puntos cercanos de la costa. El punto de reunión para trasladarse a Los Cerrillos, es el monumento de la Plaza Bulnes, a las 15 horas. El Comité Organizador encarece la puntualidad en la hora de partida, pues el vuelo está sujeto a estricto horario. En el grabado, Fresia Soto, la Reina de los Reporteros Gráficos, quien asistirá a la matiné.



FRESIA SOTO

Aumento de la gratificación piden a Braden

Las asambleas de los sindicatos obreros de Sewell, Coya y Caletones del Mineral de Cobre "El Teniente", de la Braden Copper Company, acordaron en reciente reunión, autorizar a sus directivas sindicales para que gestionen ante la empresa y los organismos gubernamentales pertinentes, un aumento de la gratificación anual que otorga la compañía.

Por otra parte, las directivas sindicales ya han tenido entrevistas sobre el particular con el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez, y con el Vicepresidente de la República, doctor Sótero del Río, a quienes plantearon esta situación y que les manifestaron, según declararon a la prensa, que se esperaría el regreso del Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, para estudiar este problema.

Además, las asambleas, dieron autorización a sus directivas para adoptar las medidas que crean necesarias para el éxito de estas gestiones.

Resultados en el sorteo anual del Banco del Estado

Ayer, en la Oficina Central del Banco del Estado de Chile y ante el Notario señor Rafael Zaldívar, se efectuó el anunciado sorteo entre los imponentes de ahorro de la institución, en presencia de los jefes del Banco, periodistas, funcionarios y numeroso público.

En esta oportunidad se sortearon en Santiago sólo los premios correspondientes a la Oficina Central y a las oficinas de la provincia; los demás premios del resto del país fueron sorteados en sucursales de provincia.

El resultado de Santiago fue el siguiente: Sexta Zona (Oficina principal): la señorita Cecilia Perreta, obtuvo un premio de E° 2.000, adicionado con un préstamo hipotecario de E° 4.000; asimismo, Bruno Costa, Elena del C. Sanhueza y Olga Frías de M., obtuvieron, cada uno, un premio de E° 300; los señores Julio Vargas, Anna Flanagán, Erna Lavín, Elba Fernández y Gloria Díaz, obtuvieron un premio de E° 200 cada uno.

En la Tercera Zona, que corresponde a las oficinas de la provincia de Santiago, excluida la Oficina principal, obtuvo el premio de E° 2.000, adicionado con un préstamo hipotecario de E° 4.000, la señorita María Contreras (Suc. Avx. Matta); con E° 300 salieron favorecidas las siguientes personas: Raquel González de C., Alvaro Contreras G. y Ernesto López A.; con E° 200 resultaron premiados: Emilio Ibáñez, Ester Salinas de A., Filomena Remo, Jaime Vallejos y Fidelisa Maureira.

PREMIARAN A TODAS LAS MADRES QUE RESPONDIERON A CONCURSO DE LA POLLA

La institución aceptó interesante sugerencia de la escultora María Merani de Casanova. Hermosa carta

El miércoles de la semana que termina falló el jurado designado por la Polla Chilena de Beneficencia para premiar las tres mejores cartas enviadas por madres chilenas, respondiendo a la pregunta ¿Qué desearía Ud. para la Pascua y el Año Nuevo de su hijo?

LA CARTA

A raíz de esta iniciativa, la escultora María Merani de Casanova propuso que se ampliara el concurso, dando un premio de estímulo a cada una de las madres que contestaron en una hermosa carta que reproducimos textualmente:

Señores del Jurado:

"La Polla Chilena de Beneficencia me honró designándome jurado en el Concurso de Navidad, cuyo objeto era elegir las tres mejores cartas enviadas por las madres, respondiendo a la pregunta ¿Qué desea para la Pascua y Año Nuevo de su hijo?

"Recibí, leí y juzgué 120 cartas con la responsabilidad que me agrada poner en todo lo que hago. A través de ellas me asomé a un mundo esencialmente doloroso y ausente de esperanza. Muchas de ellas eran sólo el reflejo desesperado de una tremenda pobreza material, que no ha logrado, sin embargo, cegar las fuentes eternas del espíritu. Muchas reflejaban una sublimación de los quebrantos físicos en un himno de esperanza y de paz. Generosidad y poesía se conjugaron en muchas de estas misivas, escritas quizás a la luz de un candil, después de una extremada jornada de trabajo.

"Como sólo podía seleccionar tres de estas cartas, me ha quedado el remordimiento de contribuir a hacer más triste la Navidad de las que no van a ser premiadas, puesto que con mi fallo he desvanecido en ellas una dulce esperanza para sus hijos.

"Por eso, apelo a la generosidad de las madres que pasarán una Navidad sin sobresaltos para que hagamos algo por las 2.197 concursantes que perdieron; y le hagamos llegar un regalo de estímulo, modesto pero capaz de no ahondar en ellas el surco de sus penas habituales. Desde luego, subrayó esta idea con un modestísimo aporte de 10 escudos, para que reciban, por lo menos, un pan de Pascua o un juguete para sus niños.

María Merani de Casanova"

ADHESIONES

Las adhesiones se reciben en el Departamento Propaganda, Polla Chilena de Beneficencia Bandera 24, décimo piso, (Galería Antonio Varas,) a la señora Fosa Valdés.

Hasta ayer, entre las adherentes se contaban Teresa Vergara, 2 escudos; Teresa Prieto de Covarrubias, 5 escudos; Amalia Balmaceda Lazcano, 5 escudos; Laura Pérez de Figueroa 3 escudos; Virginia Contardo, 1 escudo; y María Cristina, 1 escudos.

Actuarán en LA NACION



Conjunto "LOS TRIGUEÑOS", afamado trío folklórico, que hoy, a las 19.45 horas, actuará en el hall principal de nuestra casa para alegrar la fiesta navideña tradicional de los hijos del personal de LA NACION. Ellos en la actualidad actúan en el Casino del Cerro San Cristóbal, y se han ofrecido gustosos para interpretar lo mejor de su repertorio en esta fiesta para los niños.

Ayer se graduaron nuevos oficiales del Estado Mayor del Ejército

Ayer, a las 18.30 horas, se efectuó en el Salón de Honor de la Academia de Guerra, la ceremonia de graduación de los nuevos Oficiales de Estado Mayor. Este acto fue presidido por el Ministro de Defensa Nacional, Julio Pereira Larraín; por el Comandante en Jefe del Ejército, general Oscar Izurieta Molina, y por el Director de Instrucción, general de brigada Manuel Montt Martínez.

La ceremonia se efectuó de acuerdo al siguiente programa:

Discurso del señor General Director de la Academia de Guerra, Bernardino Parada Moreno.

NOMBRAMIENTO DE OFICIALES

El señor Director de la Academia de Guerra, general de brigada don Bernardino Parada Moreno, hizo entrega de los Diplomas y Medalla "Minerva" a los oficiales de la promoción 1962, que al término de tres años de estudios reglamentarios, cumplieron con los requisitos estipulados para obtener el título de "Oficiales de Estado Mayor". Los siguientes son los oficiales egresados:

Mayor Cristian Becker Duhau; mayor Augusto Reijer Rago; capitán Rigoberto Rubio Ramírez; capitán Alfredo Rehren Pulido; capitán Gustavo Cantuarias Grandón; capitán Hernán Brantes Martínez; capitán Jorge Cruz Badilla; capitán Pablo Iturriaga Marchesse; capitán Manuel Contreras Sepúlveda; capitán Juan Barrientos Vidaurre, y capitán Dante Iturriaga Marchesse.

NOMBRAMIENTO DE PROFESORES

Después de haber dado término a los períodos establecidos reglamentariamente para obtener el título de Profesor de Academia en una segunda asignatura, se hicieron acreedores a tal nombramiento, los siguientes oficiales; a quienes hizo entrega de los respectivos diplomas el señor Comandante en Jefe del Ejército, general don Oscar Izurieta M.

Tte. Coronel Manuel Torres de la Cruz, en Personal; Tte. coronel Guillermo Pickering Vásquez, en Logística; Tte. coronel Hernán Brady Roche en Informaciones; Tte. coronel Fernando Krumm Urízar, en Personal; mayor Sergio Arellano Stark, en Táctica y Operaciones; mayor Víctor Barría Barría, en Historia Militar y Estrategia; mayor Julio Canesssa Robert, en Informaciones; mayor Hernán Fuenzalida Vigar, en Informaciones.

Los siguientes oficiales obtuvieron el título de Profesores de Academia en una primera asignatura y recibieron el Diploma y la Medalla "Diosa Minerva", de parte del señor Comandante en Jefe del Ejército, general don Oscar Izurieta Molina:

Mayor Fernando González Martínez, en Personal; mayor Sergio Covarrubias Sanhueza, en Táctica y Operaciones; mayor Enrique Morel Donoso, en Táctica y Operaciones, y capitán Horacio Toro Iturra, en Informaciones.

Llegó Irina Demich



Ayer llegó a Santiago, Irina Demich, una atractiva francesita, ex modelo de la casa Christian Dior, cuyo primer trabajo cinematográfico en la cinta "El día más largo del siglo" la ha lanzado al estrellato.

Irina Demich fue presentada a los periodistas, después de hacerse esperar una hora, lo que hizo exclamar a un cronista: "Esta debe ser la hora más larga del siglo".

Alta, de pelo rojo ("siempre lo he tenido de ese color y es un problema"), declaró medir 1 metro 64 de alto, y cuando un periodista preguntó "¿Y de ancho", respondió riendo, "88-52-88". Estas medidas hicieron que varias reporteras se miraran entre sí con cierta duda.

Irina Demich, cuyo verdadero nombre es Yrina Alexandrowna Dziemiach, fue descubierta por Darryl Zanuck, productor de "El día más largo del siglo", en casa de unos amigos, donde estaba jugando a las cartas. Seis meses más tarde la llamaba para encomendarle uno de los pocos papeles femeninos del film, el de la heroína de la Resistencia Francesa, Janine Boitard. Su actuación en la cinta, que dura unos dos minutos, no permite juzgar sus condiciones artísticas. Aunque como Isabel Sarli, su escena principal la hace en el agua, Irina aparece vestida y luchando con un soldado nazi. "El agua estaba a 4 grados bajo cero", confiesa la actriz.

Durante el interrogatorio periodístico, que fue muy ameno, ya que de la actriz existen poquísimos antecedentes, Irina Demich se confesó admiradora de Anthony Quinn y de la Brigitte Bardot, y negó lo que la propaganda dice sobre su deseo de imitarla. Le gustaría ser dirigida por Clouzot, y ahora se dedicará a estudiar arte dramático. Contratada por siete años por la 20th Century-Fox, no cree, como le planteó un periodista pesimista, que este estado vaya a quebrar después de terminar "Cleopatra".

En el grabado, la bella pelirroja fuma nerviosa ante los reporteros gráficos, negándose a que le fotografiaran las piernas más arriba de la rodilla. "Esto no es strip-tease", manifestó a un fotógrafo.

REGRESO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

público entusiasta rompiera el cerco.

A las 20.25 horas, el Presidente Alessandri, salió a la calle, acompañado por su hermana, señora Rosa Ester Alessandri de Matte y familiares.

Antes de subir al automóvil un grupo de jóvenes le solicitó la firma de autógrafos. Entre ellas se encontraban tres señoritas uruguayas que están de visita en el país.

En esos momentos, el Presidente Alessandri dijo a LA NACION:

"Me siento muy feliz de estar nuevamente en Santiago. En la jira me fue muy bien y oportunamente daré cuenta de los resultados de ella a todo el país".

El público que lo esperaba a la salida formó calle durante todo el trayecto de la Moneda a su residencia de calle Phillips.

El Presidente Alessandri, reasumirá sus funciones el próximo lunes, en una ceremonia que se efectuará a las 11 horas en el Salón Rojo de la Presidencia de la República.

CODECO RECOMIENDA AL PUBLICO EXIGIR LAS LISTAS DE PRECIOS

Ante el aumento de las denuncias por cobros excesivos en hoteles, residenciales y otros establecimientos de lugares que el público prefiere para sus vacaciones, el Comité de Defensa del Consumidor reitera la conveniencia de solicitar las listas de precios antes de ordenar un consumo, con el objeto de evitar sorpresas desagradables y al mismo tiempo tener un argumento serio y responsable que oponer a quienes pretendan burlar los valores anotados en los citados roles.

Recientemente el Comité denunció ante la Dirección de Turismo algunos hechos relacionados con el Hotel El Tabo, de la localidad del mismo nombre. Ayer se recibió otra denuncia similar, esta vez contra el establecimiento de José del C. Brito N., ubicado en Barros Luco N.o 2, de la localidad de San Antonio, negocio en el cual se cobró a los clientes precios superiores a los fijados en la lista de precio, lo que constituye un abuso y una contravención a las disposiciones vigentes. Ambos casos están siendo investigados por el Comité de Defensa del Consumidor para posteriormente entregar los antecedentes a la Dirección de Industria y Comercio, organismo encargado de aplicar las sanciones que correspondan.

DIJO EL PRESIDENTE EN ANTOFAGASTA:

"Me voy muy satisfecho con el progreso alcanzado por la ciudad"

S. E. HIZO RAPIDA VISITA A OBRAS PUBLICAS Y POBLACIONES CONSTRUIDAS ULTIMAMENTE EN ANTOFAGASTA

ANTOFAGASTA. — (Por Carlos Castillo, enviado especial de LA NACION). — "Estoy muy contento del progreso que he podido apreciar en esta ciudad", manifestó ayer el Presidente Alessandri al término de una rápida jira que se inició a las 10.25 horas y finalizó a las 12.10.

En todos los puntos visitados por el Jefe del Estado fue objeto de cariñosas demostraciones de afecto de parte del numeroso público que se dio cita para saludarlo. Los edificios públicos y la mayoría de las casas particulares de Antofagasta lucían la bandera nacional.

El Presidente bajó al hall del Hotel de Turismo a las 10.05 horas, luego de haber descansado durante toda la noche en la habitación 208, que le fue asignada.

La jira se inició con un viaje hasta el kilómetro 2 de la Carretera Panamericana, hacia el sur. El objeto era conocer el estado en que se encuentra este importante camino longitudinal. Luego, el coche presidencial, seguido por una larga caravana de automóviles, se dirigió hacia las poblaciones "Gran Vía", de la Caja de Empleados Particulares, y "Seguro Social", de reciente construcción.

Posteriormente, el Presidente y su comitiva llegaron hasta el lugar donde se construye el Estadio Regional de Antofagasta, justo en el mismo sitio que anteriormente ocupaba el hipódromo de esa ciudad. El Jefe del Estado se mostró en esta oportunidad visiblemente satisfecho. Manifestó: "Cuando estuve aquí durante la campaña presidencial, no había siquiera vestigios de esto". Luego interrogó risueñamente al Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue: "¿Me promete, Ministro, tener listo este estadio en junio próximo?" La respuesta fue rotundamente afirmativa, ante lo cual el Presidente replicó: "¡No me venga después con que se le terminaron los fondos!".

A continuación, la comitiva presidencial recorrió brevemente las instalaciones de la Universidad del Norte y la Avenida Costanera. Posteriormente se dirigió hacia las obras del Hospital Regional de Antofagasta, cuya maciza estructura se levanta junto al ruinoso edificio que ocupa en la actualidad el hospital. Después de observar el estado en que se encuentran los trabajos, S. E. expresó: "Muy bien, me voy muy contento de que aquí haya progreso, veo que la ciudad se ha transformado".

Minutos más tarde la comitiva llegó hasta la Población "Chile", situada en la parte alta de la ciudad. Se trata de una población tipo "callampa", surgida de la noche a la mañana, luego de una toma ilegal de terrenos. El Presidente descendió de su coche y saludó afectuosamente a la señora Rosa vda. de Cortés, que se encontraba en la puerta de su modesta vivienda. Los niños de la población se acercaron al Mandatario, quien, sin mucho protocolo, dio la mano a algunos y acarició la cabeza de otros. Antes de despedirse, dijo: "Yo creo que en marzo se arregla vuestra situación". Sus palabras fueron calurosamente aplaudidas. Los pobladores de dicho sector desean que se les otorgue la posesión definitiva de esos terrenos y a ese problema se refería el Presidente en su despedida.

En la etapa final de su recorrido el Presidente visitó los cultivos experimentales que realiza la CORFO en el sector denominado La Chimba, situado en el camino que une el aeródromo de Cerro Moreno con Antofagasta. Allí, al conjuro del riego por aspersión y bajo la dirección del técnico Enrique Froelich, la tierra tradicionalmente árida del Norte Grande está entregando el milagro vegetal de sabrosos tomates, robustas betarragas, sandías, melones y... flores.

El llegar a los cultivos, el Presidente saludó a unos trabajadores que se encontraban en plena labor, diciéndoles en son de broma: "Este trabajo es mucho mejor que estar barreteando minas". Cuando lo invitaron a seguir adelante advirtió: "No me hagan caminar mucho, vengo medio desarmado". Alguien en ese momento relacionó el calor que se hacía sentir en Antofagasta con el frío que tuvo que soportar el Mandatario en Washington y Nueva York, el Presidente rememoró: "Fue atroz, a mí me sangraban los labios".

La jira terminó con una corta visita al lugar donde la CORFO levanta una fundición y maestranza. A las 12.10 horas el coche presidencial se detuvo ante la puerta del Hotel de Turismo y el Jefe del Estado se retiró a sus habitaciones.

A las 13 horas tuvo un almuerzo de carácter privado, durante cuyo desarrollo el Alcalde de Antofagasta, Santiago Guajardo, le obsequió el "Ancla de Oro", que la ciudad otorga tradicionalmente a sus más ilustres visitantes.



A la 0.32 hora de la madrugada de ayer, el Presidente Alessandri pisó por primera vez tierra chilena al término de su jira por cinco países americanos, cuando descendió de la escalerilla del avión que lo llevó desde Guayaquil hasta Antofagasta. Pese al prolongado viaje, el Mandatario abandonó el avión sonriente y con su diestra en alto, respondiendo así a las aclamaciones del numeroso público congregado en el aeródromo de Cerro Moreno. EN EL GRABADO, el Presidente saluda, mientras más atrás le siguen el senador Angel Faivovich y el Edecán Militar de S. E.

"El prestigio de Chile ha quedado en un alto sitial"

Texto de la declaración formulada por el Ministro de RR. EE., Carlos Martínez Sotomayor, mientras el avión presidencial se dirigía a Santiago

Mientras el avión presidencial volaba en demanda de Santiago, el Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor, formuló las siguientes declaraciones:

"La jira del Presidente Alessandri ha servido para estrechar y afianzar las relaciones de amistad con los gobiernos y los pueblos de los países visitados. Por otra parte, constituyó una magnífica oportunidad para que el propio Jefe de Estado chileno pudiera presentar la verdadera realidad nacional, desvaneciendo versiones deformadas, que sobre dicha realidad chilena existían, especialmente en los Estados Unidos.

El prestigio de Chile ha quedado en un alto sitial, después de este viaje del Presidente Alessandri. La prestancia de su personalidad y su clara expresión contribuyeron a este hecho, del cual todos los chilenos debemos sentirnos orgullosos.

Nuestro Presidente, además de las conversaciones con sus colegas Jefes de Estado, tomó un contacto directo con los pueblos de los países amigos que visitó. Estos pueblos le hicieron toda clase de demostraciones de afecto y en muchos casos, estos actos tuvieron caracteres de gran magnitud.

Al mismo tiempo, el Presidente Alessandri, conductor de nuestra política exterior, tuvo ocasión de plantearla en las más altas tribunas internacionales, como el Consejo de la Organización de Estados Americanos y la Asamblea General de las Naciones Unidas. En ambas oportunidades, Chile, a través de la persona de su Presidente, recibió la más elocuente ovación.

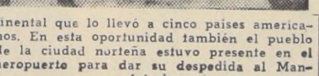
El Presidente Alessandri conversó con vuestros colegas de la prensa, la radio y la televisión en todos los países, y en un diálogo franco y espontáneo proyectó, una vez más, los distintos aspectos de la chilenidad.

Las declaraciones conjuntas del Presidente Alessandri con los señores Kennedy y López Mateos, constituyen también una clara expresión de la política que durante cuatro años ha formulado el Presidente de Chile.

Merece destacarse en forma especial el examen que sobre el funcionamiento y objetivos de la Alianza para el Progreso y de la Zona Latinoamericana de Libre Comercio efectuó con sus colegas de los Estados Unidos y de México. Nuestro Presidente en todas partes planteó la necesidad de acelerar el proceso de integración económica latinoamericana, con vistas a su concreción en un Mercado Común, aspiración básica de todos los chilenos.

Chile puede estar legítimamente satisfecho de la misión cumplida por el Excelentísimo señor Alessandri. Los miembros de su comitiva tenemos motivos de especial gratitud para nuestro Mandatario por la oportunidad que tuvimos de acompañar a tan alto valor de la democracia continental y de compartir con él instantes de mucho trabajo al servicio de la Patria".





Personal de la Base Aérea de Cerro Moreno rindió los honores militares de ordenanza al Presidente Alessandri, cuando en la tarde de ayer puso término a su estada en Antofagasta, luego de haber cumplido una jira continental que lo llevó a cinco países americanos. En esta oportunidad también el pueblo de la ciudad norteña estuvo presente en el aeropuerto para dar su despedida al Mandatario.

EXPRESO EL CANCILLER:

Dos horas y 45 minutos duró viaje de S. E. hasta Santiago

El LAN-Chile DC-6B que lo trajo desde Antofagasta con su comitiva aterrizó en Los Cerrillos a las 18.30

A las 18.30 horas de ayer, el Presidente Alessandri, puso término a 13 días de ausencia de la capital, durante los cuales visitó cinco países americanos, departió con sus Mandatarios, se dirigió al Consejo de la OEA, y usó de la palabra ante los delegados a la Asamblea General de las Naciones Unidas, dejando con su actuación muy en alto el nombre de Chile y su democracia.

A la hora indicada, el Mandatario chileno descendió de la escalerilla del avión LAN-Chile DC-6B, que lo trajo desde Antofagasta en vuelo que se prolongó por espacio de dos horas y cuarenta y cinco minutos.

El viaje se inició a las 15.45 horas, en el mencionado puerto norteño. En horas de la mañana el Presidente había recorrido rápidamente diversos sitios de Antofagasta, imponiéndose personalmente del estado en que se encuentran numerosas obras emprendidas bajo su gobierno.

Una vez a bordo del aparato, S. E. se instaló en su cabina privada situada en la parte posterior de la nave aérea. Allí permaneció durante la mayor parte del viaje departiendo con su hermano Hernán. Ocasionalmente llamaba a uno de sus Ministros para conversar brevemente.

En todo momento el Presidente se vio animoso y sonriente. Así lo pudo comprobar el numeroso público que se dio cita una vez más en las calles de Antofagasta, y en el aeródromo de Cerro Moreno para brindarle cariñosa despedida.

Cuando faltaban escasos minutos para que el avión LAN-Chile avistara Santiago, el Mandatario se dirigió hacia la cabina del capitán Hernán Jarpa y felicitó al personal de la nave por lo que estimó "un servicio del que pueden estar orgullosos todos los chilenos por su eficiencia y la atención dispensada".

Luego de esta ceremonia sin protocolo, el Mandatario se preparó junto con los miembros de su comitiva para descender a tierra luego de su viaje de trece días por el continente americano.



Los deportistas de Antofagasta tendrán por fin su anhelado estadio. El Presidente visitó en la mañana de ayer las obras y solicitó al Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, que la terminación de las mismas, tenga lugar en junio próximo. Se daba así cumplimiento a una antigua aspiración de los deportistas de la esforzada ciudad del norte. EN EL GRABADO, S. E. contempla la obra gruesa de lo que dentro de seis meses será el Estadio Regional de Antofagasta.



Las áridas tierras del Norte Grande están cumpliendo el milagro de producir tomates, betarragas, sandías, melones... y flores. El resultado ha sido obtenido en la estación experimental que mantiene la CORFO en el sector de La Chimba, gracias al riego por aspersión. EN EL GRABADO, el Presidente recorre los cultivos, mientras escucha las explicaciones que le hace el técnico a cargo de los trabajos, Enrique Froelich.



Los niños de Antofagasta también dieron su bienvenida al Primer Mandatario. Cuando el Presidente Alessandri llegó en la mañana de ayer a la Población "Chile", situada en la parte alta de la ciudad, fue rodeado por un numeroso grupo de niños que pugnaban por estrechar la mano del Jefe del Estado, quien aceptó sonriente el sincero y espontáneo homenaje de la gente menuda.



El viaje del Presidente Alessandri tuvo honda repercusión en el ámbito continental y en el corazón de los chilenos. Pese a lo inadecuado de la hora de llegada —0.32—, numeroso público llegó hasta el aeródromo de Cerro Moreno, para testimoniar con su presencia y sus aclamaciones, el reconocimiento de todo un pueblo por la misión presidencial, cumplida con la dignidad y entereza que singulariza a nuestra democracia. EN EL GRABADO, aspecto parcial del público que aplaudió al Presidente.



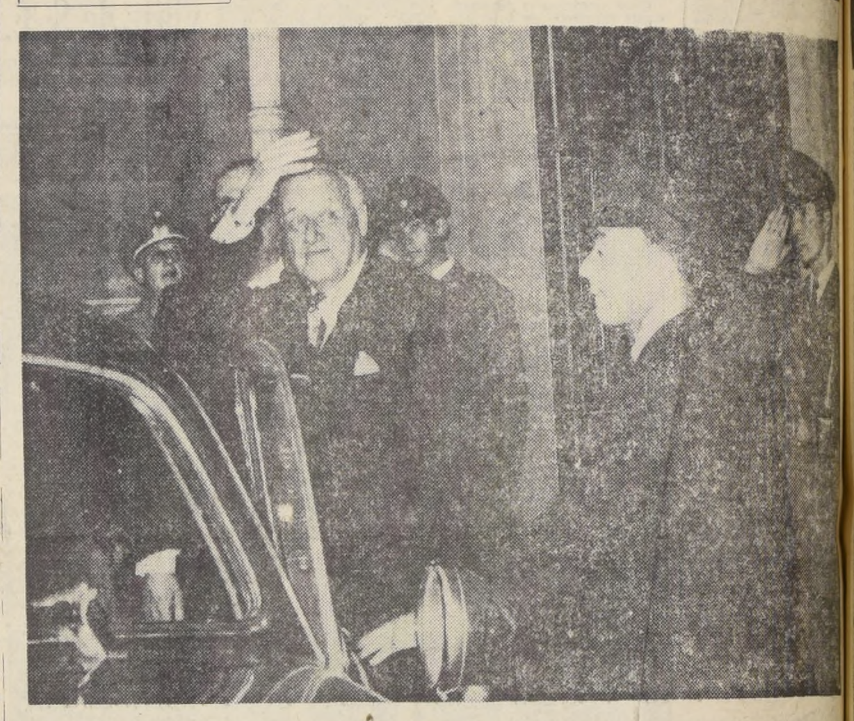
SONRIENTES, SE SALUDAN EL JEFE DEL ESTADO y el Jefe de la Iglesia de Chile, Monseñor Raúl Silva Henríquez, Cardenal Arzobispo de Santiago. Ambos volvieron a encontrarse después que el jefe católico viajara al Concilio Ecuménico, convocado por Su Santidad, y el Presidente Alessandri realizara su jira por cinco países. EN EL GRABADO, aparecen también los Ministros de Educación, Patricio Barros Alemparte; de Defensa Nacional, Julio Pereira; de Agricultura, Orlando Sandoval; del Trabajo, Hugo Gálvez; de Salud, Benjamín Cid, y de Minería, Joaquín Prieto Concha.



EL PRESIDENTE ALESSANDRI fue el primero en aparecer en la escalerilla del avión que lo condujo desde Antofagasta a esta capital, en la última etapa de su jira, en que visitó cinco países y recorrió casi 20 mil kilómetros. EN EL GRABADO, el Jefe del Estado agradece los calurosos aplausos que le brindaron en Los Cerrillos, al aparecer en la puerta del cuadrimotor.



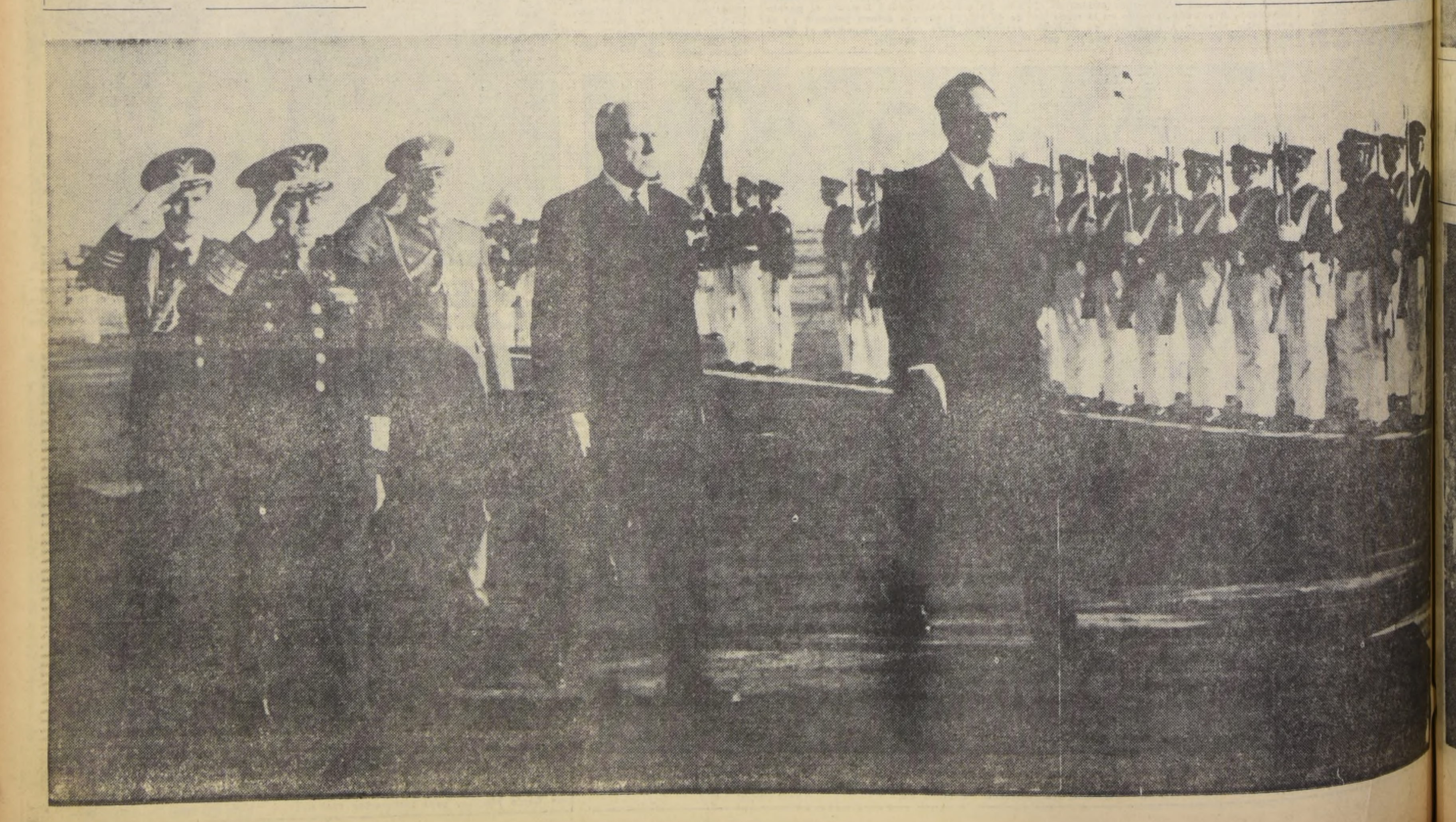
REPRESENTANTES DEL CUERPO DIPLOMATICO acreditados ante la Moneda concurrieron al aeropuerto de Los Cerrillos a saludar al Presidente Alessandri a su regreso a Chile. EN EL GRABADO, el Jefe del Estado saluda al Embajador de Ecuador, Arturo Borrero Bustamante. También aparecen en la escena el Embajador de Estados Unidos, Charles Cole, y el Nuncio de Su Santidad, Monseñor Gaetano Alibrandi.



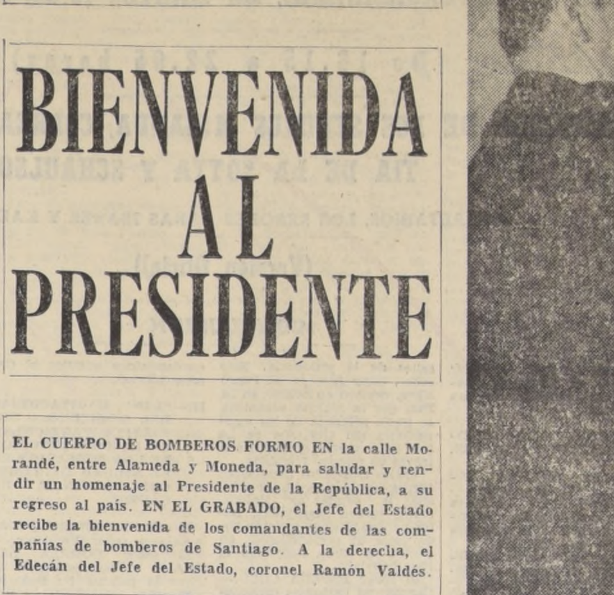
AL DESCENDER DEL AUTOMOVIL QUE LO CONDUJO HASTA LA MONEDA, el Presidente de la República responde a los calurosos saludos del público que se congregó frente a Morandé 80. Detrás del Jefe del Estado se divisa al Vicepresidente, doctor Sótero del Río Gundián.

UNA COMPAÑIA DE CADETES DE LA ESCUELA DE AVIACION "Capitán Avalos" rindió los honores de ordenanza al Presidente de la República, a su llegada a Los Cerrillos. EN EL GRABADO, el Jefe del Estado revista las tropas, a los acordes del Himno Patrio. Lo acompañan el Vicepresidente de la República, doctor Sótero del Río Gundián; el Jefe de la Guarnición Aérea de Santiago, general Rubén Castro. Detrás aparecen los Edecanes del Presidente, Aéreo, Comandante Gabriel van Schouwen; Militar, coronel Ramón Valdés, y Naval, comandante Carlos Acosta. Este último aparece detrás del Jefe del Estado.

S. E. acompañado por el Vicepresidente revista las tropas



ALTAS AUTORIDADES DE LOS TRES PODERES DEL ESTADO concurrieron al aeropuerto de Los Cerrillos para brindar una calurosa bienvenida al Presidente de la República. EN EL GRABADO, el Presidente Alessandri en los momentos que va a recibir el abrazo de bienvenida del presidente del Senado, Hugo Zepeda.





BIENVENIDA AL PRESIDENTE

EL CUERPO DE BOMBEROS FORMO EN la calle Morandé, entre Alameda y Moneda, para saludar y rendir un homenaje al Presidente de la República, a su regreso al país. EN EL GRABADO, el Jefe del Estado recibe la bienvenida de los comandantes de las compañías de bomberos de Santiago. A la derecha, el Edecán del Jefe del Estado, coronel Ramón Valdés.

TODO EL PUEBLO SE CONGREGO EN LA ALAMEDA para aplaudir con entusiasmo al Presidente Alessandri mientras se dirigía al Palacio de Gobierno. EL GRABADO es elocuente, ya que fue necesario un acordonamiento de la principal arteria de la capital para contener al público que quería observar de cerca al Primer Mandatario a su regreso a Chile.



CUECAS PARA EL PRESIDENTE ALESSANDRI bailaron parejas de huasos en la calle Moneda, frente al Palacio de Gobierno. Los conjuntos folklóricos llegaron hasta la Casa de Toesca para rendir un homenaje al Jefe del Estado. En la ventana del lado izquierdo aparece el Presidente Alessandri, junto al Intendente-Alcalde, Ramón Alvarez Goldsack. El público, apostado frente a la Moneda, reclamó la presencia del Primer Mandatario en los balcones, para tributarle una clamorosa bienvenida.



HOMBRES Y MUJERES SE CONGREGARON EN LAS CALLES para tributar una clamorosa recepción al Jefe del Estado, después de trece días de ausencia. EN EL GRABADO, un grupo de ciudadanos, entre los que aparecen obreros y empleados; dueñas de casa y oficinistas, hacen señas al Presidente Alessandri a su paso por la Alameda.

LAS CALLES DE ACCESO AL PALACIO DE LA MONEDA se vieron invadidas por el público que esperó la llegada del Jefe del Estado a la sede del Gobierno. Las mujeres fueron las que brindaron la más bulliciosa recepción, como puede apreciarse en el grabado.



Cámara de Diputados

SESION 42ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 18 DE DICIEMBRE DE 1962

(De 16.15 a 22.05 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES MIRANDA, CORREA LARRAIN, URRUTIA DE LA SOTTA Y SCHAULSOHN

SECRETARIOS, LOS SEÑORES CAÑAS IBAÑEZ Y KAEMPFE

(Versión Oficial)

CONCLUSION

9.—RESTABLECIMIENTO DE LA ESTACION DE LOS SERVICIOS MECANIZADOS DE LA CORFO QUE EXISTIAN EN LA CIUDAD DE VALDIVIA.— PETICION DE OFICIO.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Entrando a la Hora de Incidentes, el primer turno corresponde al Comité Radical.

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Pido la palabra.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín). — He concedido una interrupción a mi Honorable colega, señor Da Bove.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Da Bove.

El señor DA BOVE.— Agradezco esta interrupción, señor Presidente, a mi Honorable colega don Joaquín Morales.

Me permito solicitar que la Honorable Cámara envíe oficio a los Servicios Mecanizados de la CORFO, a través del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, para que en su plan de ampliaciones en las provincias del sur sea consultada la de Valdivia, especialmente la ciudad de ese mismo nombre, pues anteriormente ella contaba con una gran estación de servicio, que fue levantada hará más o menos cinco años.

Por lo tanto, pido que se envíe este oficio para que en Valdivia se instale otra estación de estos Servicios Mecanizados de la CORFO.

Nada más. Muchas gracias, Honorable colega.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se enviará el oficio en nombre de Su Señoría.

El señor KLEIN.— Que se incluya a la provincia de Llanquihue en el mismo oficio, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se agregará el nombre de Su Señoría.

10.—NECESIDAD DE QUE SE INSTALE EN EL PUEBLO DE PARRAL, DE LA PROVINCIA DE LINARES, LA NUEVA PLANTA ELABORADORA DE AZUCAR DE REMOLACHA, QUE PROYECTA INSTALAR "IANSA".— PETICION DE OFICIOS.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Puede continuar, Honorable señor Morales.

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Señor Presidente, en la Hora de Incidentes de esta sesión, deseo hablar sobre un problema que interesa en forma extraordinaria al departamento de Parral, de la provincia de Linares, que tengo el honor de representar en esta Honorable Cámara.

Se trata de la aspiración que el pueblo de Parral sustenta, con legítimo derecho, para que la cuarta planta elaboradora de azúcar de remolacha, que proyecta construir la empresa IANSA, se levante en dicha ciudad.

Me parece interesante expresar, en primer lugar, que el valioso patrocinio del Ejecutivo, materializado en la asesoría técnica y aporte de capitales, por intermedio de la Corporación de Fomento, a la constitución de una empresa que, con las características de sociedad anónima, se ha transformado en IANSA, Industria Azucarera Nacional, ha dado cimiento a una de las más interesantes realizaciones de los últimos tiempos; porque las plantas azucareras que levantan sus chimeneas al cielo en Linares, Los Angeles y Llanquihue, han dado un saldo muy favorable para la economía nacional, y un resultado muy conveniente para los intereses colectivos, durante el corto período en que han estado en funciones.

Las tres plantas que existen actualmente cubren sólo un 23 por ciento de las necesidades del consumo interno de azúcar. Queda, en consecuencia, un saldo del 77 por ciento, que depende, en este momento, exclusivamente del mercado de importación. Todo aconseja, por lo tanto, la instalación de nuevas plantas en los sitios señalados por los técnicos, para ir absorbiendo gradualmente este déficit, que afecta nuestra economía, y, especialmente, nuestra balanza de divisas.

Cada planta azucarera significa para el país una economía de 2 millones de dólares aproximadamente, sin considerar todo lo que el país ahorra con el aprovechamiento de los subproductos, como la coseta y otros que están destinados —como ha quedado demostrado por los estudios realizados por técnicos de nuestras plantas azucareras, ingenieros agrónomos y agricultores— a mejorar la calidad de nuestros terrenos y, consecuencialmente, a elevar el ritmo de progreso de toda la producción agropecuaria del país.

Cada planta representa, además, una inversión del orden de los 5 millones de dólares, considerando sus aspectos técnicos, y además, las construcciones anexas para habitaciones de empleados y obreros, que naturalmente, deberá hacer para su personal.

Por lo tanto, estamos en presencia de una política económica que debe ser necesariamente fomentada desde el Gobierno de la República, a través de la Corporación de Fomento de la Producción, con la capitalización necesaria para que la empresa "IANSA" pueda seguir ampliando su órbita de acción y continuar levantando estas plantas azucareras, que son índice de progreso, de trabajo y de felicidad para nuestro pueblo. Esta política económica debe ser estimulada, además, desde el Parlamento, interesándose los Honorables colegas parlamentarios por dar, a través de los proyectos de ley que se presentan a su consideración, todos los recursos necesarios y los medios legales indispensables para que la labor de estos organismos sea cada día más eficiente y provechosa para los intereses colectivos.

Señor Presidente, en estos instantes preocupa vivamente la atención del Consejo y de la Gerencia de la industria "IANSA", la construcción de cuatro plantas elaboradoras de azúcar de remolacha. Nosotros sabemos perfectamente bien que está resuelta la construcción de estas nuevas plantas.

Por eso, deseo expresar desde esta alta tribuna parlamentaria la inquietud que por este motivo se está haciendo sentir en las distintas capas sociales y en las diferentes instituciones del departamento de Parral.

En relación con esto deseo decir que, como Diputado radical, respaldaré con mi modesta acción la de los otros Honorables colegas de mi provincia y que juntos iniciaremos los trámites necesarios para conquistar para el departamento de Parral y para la provincia entera de Linares la construcción de la cuarta planta elaboradora de azúcar de remolacha de IANSA.

¿Es una pretensión desmedida la de Parral al solicitar que allí se levante esta nueva planta, esta fuente de trabajo, de comodidad y de bienestar para los trabajadores y para el país en general? No, señor Presidente.

Parral exhibe justos derechos y títulos para pedir la construcción de esta nueva planta elaboradora de azúcar. Todo aconseja que allí se realice esta obra. Hay, incluso, estudios técnicos, especialmente algunos elaborados por técnicos del Ministerio de Agricultura, que aconsejan que la cuarta planta elaboradora de azúcar de betarraga de IANSA se levante en el departamento de Parral.

Este departamento dispone de terrenos para este objeto que están ubicados entre la Carretera Panamericana y las vías del ferrocarril central. Las características favorables de este terreno se ven aumentadas por la magnífica irrigación que tendrán no sólo los campos de ese departamento, sino los de la provincia entera a través de los tranques que pronto estarán terminados, con lo cual la producción agrícola de Linares se elevará considerablemente. Así, los agricultores que se dedican al cultivo de la remolacha podrán contar con este elemento vital que es el agua para obtener cada día una mayor producción.

Parral dispone, como he dicho, de la carretera panamericana y del ferrocarril longitudinal; además, de esta ciudad nace el ramal del ferrocarril a Cauquenes. Pronto se pavimentará el camino de primera calidad que une a este departamento con la provincia de Maule. Posee las condiciones necesarias para la urbanización de las nuevas poblaciones que la instalación de una industria requiere. En Parral ya existe toda clase de servicios públicos. Hay escuelas, liceos, hospital, estadio, servicio de seguridad, y en cuanto a medios de locomoción y transporte, existen los necesarios para la población y para satisfacer los requerimientos de su abastecimiento.

El personal de la Dirección de Obras Municipales y del Ministerio de Agricultura con sede en Parral, se han abocado al estudio de la instalación en ese departamento de esta cuarta planta de IANSA. El informe que han evacuado esos servicios técnicos es amplio y favorable a dicha construcción.

Deseamos, señor Presidente, que esta materia sea estudiada con altura de miras, desde un punto de vista eminentemente patriótico, y, desde luego, por los parlamentarios de los distintos partidos políticos, que representan a la provincia de Linares. Diputados y Senadores deben cumplir la tarea de estudiar en extensión y profundidad esta iniciativa que es de extraordinaria trascendencia para el porvenir económico del departamento de Parral.

En una materia que tiene tan hondo significado para la economía de la zona, no debemos hacer distingos entre parlamentarios de Gobierno y de Oposición. En el ánimo y en el espíritu de los congresales debe primar un criterio eminentemente nacionalista y patriótico.

La planta a que me refiero deberá construirse en el lugar donde las condiciones técnicas y las circunstancias de hecho y de derecho sean favorables para la obra. Afirmo que esa circunstancias y condiciones favorables vienen a señalar como lugar indicado para una obra tan importante como esta el departamento de Parral de la provincia de Linares.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado?

Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Con el objeto de terminar, pido al señor Presidente que recabe el asentimiento de la Sala para que se me conceda un minuto a fin de formular algunas peticiones de oficios.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— No hay número en la Sala para tomar acuerdos, Honorable Diputado.

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Ruego al señor Presidente que recabe el asentimiento de la Sala...

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— No hay número en la Sala. Se llamará a los señores Diputados.

El señor SIVORI.— Pero, se limitará el tiempo del Comité Demócrata Cristiano, señor Presidente. Cualquier prórroga nos perjudica.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ

El señor SIVORI.— Señor Presidente, con perjuicio de nuestro turno se podrá conceder al Honorable señor Morales Abarzúa, don Joaquín, el tiempo que ha solicitado...

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— No hay número en la Sala para tomar acuerdos, Honorable Diputado...

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Señor Presidente, el Honorable colega me está concediendo una interrupción.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Honorable señor Morales Abarzúa, don Joaquín, ¿renuncia Su Señoría a la prórroga de tiempo que solicitó?

El señor MORALES ABARZUA (don Joaquín).— Renuncio, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor BULNES.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor BULNES.—Concedo una interrupción al Honorable señor Morales Abarzúa, don Joaquín, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).—Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Morales Abarzúa, don Joaquín.

El señor MORALES ABARZUA (Don Joaquín).— Muchas gracias Honorable colega por concederme esta interrupción.

Quiero formular, señor Presidente, algunas peticiones de oficios. Solicito que en el momento oportuno, cuando haya número en la Sala, se recabe el asentimiento de la Honorable Cámara para insertar en la Versión Oficial y en el Boletín de Sesiones un conjunto valioso de antecedentes que dicen relación a la materia que he tratado. Son antecedentes serios que habrán de servir para ampliar el criterio de las personas que tengan interés por conocer esta clase de problemas.

En segundo lugar, quiero solicitar que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, transcribiéndole "in extenso" mis observaciones, como asimismo, al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, en el mismo sentido, a fin de que dicho Secretario de Estado las haga llegar a la Corporación de Fomento de la Producción, y al Consejo y al señor Gerente de "IANSA".

Nada más, señor Presidente. Gracias, Honorable colega.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se enviarán los oficios solicitados, en nombre de Su Señoría...

El señor DUEÑAS.— Y en mi nombre, señor Presidente.

La señora RODRIGUEZ.—Y también en mi nombre.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).—... y en nombre de la Honorable señora Rodríguez y del Honorable señor Dueñas.

En cuanto a la primera petición de Su Señoría, se solicitará el asentimiento de la Sala una vez que haya quórum para tomar acuerdos.

11.—CAMPAÑA DEL GOBIERNO DE BOLIVIA Y DE SUS ORGANIZACIONES, EN APOYO DE SUS PRETENSIONES DE UNA SALIDA AL MAR Y APROVECHAMIENTO DE LAS AGUAS DEL RIO LAUCA.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Puede continuar el Honorable señor Bulnes.

El señor BULNES (don Jaime).— La opinión pública ha venido soportando desde hace seis o siete meses, con una paciencia digna del mayor encomio, la campaña verdaderamente majadera en que se ha empeñado el Gobierno de La Paz, Bolivia, en apoyo de sus pretensiones de aprovechar las aguas de nuestros ríos y también de apoderarse de un pedazo de nuestro territorio.

Esta paciencia ha demostrado, en primer lugar, el alto grado de civilización de nuestro pueblo y de nuestro país, aun cuando el silencio en que nos hemos mantenido pueda llegar a tomarse por debilidad.

No dudo que las aspiraciones del Gobierno de Bolivia puedan ser consideradas respetables, aun cuando hay que tomar en cuenta que la conformación de dicho país, enclavado en las más altas cumbres de Los Andes, prácticamente lo configuran como un país mediterráneo. Pero esta campaña en que se han empeñado no sólo las autoridades bolivianas, sino que su prensa, sus radios y sus organizaciones partidistas, ha encontrado eco en algunos países de América Latina.

Hace poco vimos una declaración del Gobierno venezolano; con posterioridad supimos de las declaraciones de un grupo de Diputados panameños; después de eso vimos cómo una delegación del Gobierno argentino —que me imagino que, entre revolución y revolución, tendría tiempo de viajar a Bolivia— presidida por el Canciller argentino, y en que iba, con grado también de Presidente, un Capitán de Navío de la Marina argentina hizo declaraciones que me parece exceden un poco los límites de la prudencia. Este señor, cuyo nombre es Pedro Navé, declaró en Bolivia, en La Paz, que la Marina argentina se hacía solidaria de las aspiraciones del Gobierno de La Paz de irrumpir al Pacífico a través de nuestro territorio.

Varios Diputados panameños fueron también invitados a visitar la capital de Bolivia, donde fueron agasajados. Estos parlamentarios hicieron toda clase de declaraciones en contra de Chile, apoyando la tesis boliviana...

El señor ZEPEDA COLL.— ¡Recibieron bastantes condecoraciones!

El señor BULNES (don Jaime).—..., incluso solidarizando con la posición de ese país, recibiendo toda clase de condecoraciones al regresar a su patria.

Me imagino que el Gobierno boliviano habrá considerado todo un éxito la visita de estos Diputados panameños.

Señor Presidente, en mi concepto, y por lo demás, en conformidad con los principios jurídicos que rigen el derecho internacional, toda cuestión de límites con Bolivia terminó con el Tratado de 1904.

Me admira, y creo que esto también le ocurrirá a toda esta Honorable Cámara, que los personeros de Argentina se permitan siquiera insinuar la revisión de un tratado, cuando ellos se quedaron con gran parte del territorio paraguayo, en virtud de una guerra que fue verdaderamente de agresión.

Con Argentina hemos firmado numerosísimos protocolos, a través de los cuales han ido ganando territorios chilenos en el transcurso de nuestra historia.

Es así como en 1881, cuando Chile se encontraba en guerra con Perú y Bolivia, fue necesario firmar un protocolo con la República Argentina, en virtud del cual perdimos los dos tercios del territorio en litigio.

Si es por revisar tratados antiguos, añejos y totalmente finiquitados, me parece que deberíamos empezar por revisar todos aquellos que han significado, en general, pérdida de territorios.

Señor Presidente, esta campaña de Bolivia se inició con motivo del escurrimiento de las aguas de un río que nace y corre a través de Chile, aguas que aprovecha nuestro país, yendo a perderse, las restantes, en la soledad de un salar boliviano. Son aguas que pertenecen a Chile; todos los organismos consultados así lo han afirmado. Sin embargo, ante el "éxito" que ha obtenido el Gobierno boliviano, tal vez por nuestro silencio, pasividad, tolerancia y paciencia, consideró poco todavía el asunto del río Lauca.

Ahora estima necesario irrumpir al Pacífico, y pretende hacerlo a través de nuestro territorio.

Señor Presidente, yo creo que si el país del Altiplano lo que desea es tener una salida al mar, bien podría ella ser una salida al Atlántico.

Por lo demás, si tanto es su deseo de salir hacia el Pacífico, podría hacerlo también a través del territorio de otras naciones.

Sin embargo, todas sus aspiraciones y todos sus ataques se concentran en el territorio chileno.

Por esto, señor Presidente, creo necesario que la opinión pública, e incluso esta Honorable Cámara, se pronuncie en torno a esta campaña a través de la cual el Gobierno boliviano, no sólo solicita y pretende obtener una salida al mar, sino que conjuntamente crea una ola de desprestigio hacia nuestra patria.

Señor Presidente, en mi modesto concepto, estimo que éste es el momento de tomar cartas en el asunto, de hacer las declaraciones pertinentes de notificar, tanto a los bolivianos, como a los panameños, venezolanos, argentinos y todos aquellos que se sienten con derecho a intervenir en esta materia o por lo menos a emitir opiniones que son todas contrarias a nuestra nación, es hora de notificarlos —digo— que Chile no mantiene pendiente ninguna cuestión de límites con Bolivia y que todas las que pudieran haberse presentado, fueron zanjadas de común acuerdo y en perfecta armonía a través del Tratado de Paz de 1904, el cual no fue firmado en el calor de una guerra, porque ésta había terminado hacía veinte años.

De esta manera, señor Presidente, estimo que debe hacerse una declaración en este sentido y una afirmación categórica, rechazando en la forma más enérgica, tanto las expresiones vertidas por los militares argentinos, los Diputados panameños, el Canciller venezolano y como las de todos aquéllos que se sienten con derecho a opinar en torno a una materia que no entienden y que, naturalmente, no les compete.

Nada más, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Presidente).— ¿Ha terminado Su Señoría?

El señor BULNES (don Jaime).— El Honorable señor Momberg va a hacer uso del resto del tiempo, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Presidente).— Le quedan cinco minutos al Comité Liberal.

12.—PLAN HABITACIONAL DEL GOBIERNO.— INICIATIVA PARTICULAR EN LA CONSTRUCCION DE UNA POBLACION EN LA CIUDAD DE TEMUCO, PROVINCIA DE CAUTIN.

El señor MOMBERG.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MOMBERG.— Señor Presidente, deseo aprovechar esta oportunidad que me brinda el Comité de mi Partido, en la Hora de Incidentes, para informar sobre un hecho que considero debe darse a conocer a la opinión pública.

En la provincia de Cautín, y más precisamente, en la ciudad de Temuco, un grupo de agricultores esforzados, viendo la labor que desarrolla el Gobierno en todos los ámbitos de la actividad nacional, ha querido concurrir también a ella para ayudar a solucionar problemas de vital importancia para la zona.

Un grupo de alrededor de quince agricultores, que me han pedido evite en todo momento nombrarlos, porque su modestia así lo requiere, en el momento en que el Gobierno estaba desarrollando su programa habitacional, concordaron en ir en ayuda efectiva de la labor que el Supremo Gobierno está desarrollando a través de la Corporación de la Vivienda. Es así cómo los agricultores a que me estoy refiriendo, reunieron la suma de dinero necesaria para construir en la ciudad de Temuco, en la Población Las Quilas, en un sitio de propiedad de la CORVI, cuarenta y dos casas para las personas que, a juicio de la Intendencia, de la Corporación de la Vivienda y de otros organismos, consideraban que eran merecedoras de obtener este beneficio.

Como parlamentario de la zona y a pesar de la modestia de estos agricultores, considero que es un deber dar a conocer a la ciudadanía un hecho de esta naturaleza, porque en la difícil situación económica en que actualmente se encuentra la actividad agrícola, es un hecho que enaltece a estas personas el desprendimiento que ellos han tenido para ir en ayuda de la labor de este Gobierno.

Por medio de estas cuarenta y dos casas se ha solucionado el problema habitacional a gente muy menesterosa. Algunas de las personas favorecidas con estas casas habitaban anteriormente bajo los puentes del río Cautín y otras en un sitio de una casa que fue demolida. Estas personas, a través de una gestión realizada por el Diputado que habla, habían sido ubicadas momentáneamente en el edificio en construcción de la Cárcel de Temuco, donde diecisiete familias soportaron las inclemencias del tiempo y todas las incomodidades derivadas de una construcción no terminada. Pero ya esas familias están ocupando las cuarenta y dos casas donadas por este grupo de agricultores. Ellas fueron construidas a través de planos proyectados por arquitectos de la Corporación de la Vivienda, lo cual garantiza su buena construcción.

Señor Presidente, quiero dejar especial constancia de este hecho tan significativo, llevado a cabo por un grupo de agricultores de mi provincia, de la ciudad de Temuco, que no con discursos, ni promesas, sino con hechos, han realizado una obra de esta importancia y que, repito, considero que toda la ciudadanía debe conocerla.

Yo creo que el gesto de estos agricultores de mi provincia, a través de mis palabras y por las publicaciones que haré, será imitado en el resto del país por personas que tienen los recursos necesarios para colaborar en la labor del Gobierno y así, en distintas provincias del sur de Chile, creo que podrían copiar este hermoso ejemplo, destinando recursos a la construcción de habitaciones para gente necesitada.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Me permite Honorable Diputado? Ha terminado el tiempo del Comité Liberal.

13.—PROBLEMAS DE LAS REDUCCIONES INDIGENAS DE LA PROVINCIA DE MALLECO. — PETICION DE OFICIOS.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Demócrata Cristiano.

El señor SIVORI.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor SIVORI.— Señor Presidente, en forma constante me ha preocupado la situación en que se encuentran los habitantes de las reducciones indígenas de mi provincia. Es verdaderamente lamentable el abandono en que se les mantiene, lo que agudiza, día a día, los problemas a que deben hacer frente, y que dicen relación con la subsistencia mínima de esas familias.

No solamente el Diputado que habla, sino que muchos sectores, han reclamado con insistencia, desde hace muchos años, la adopción de una política de ayuda efectiva para esos grupos humanos. Ellos se encuentran, por ancestro y por cultura, en condiciones de inferioridad en relación con otros núcleos sociales, y requieren, por lo tanto, de un tratamiento especial, que hasta ahora les ha sido negado.

Sin embargo, la solución de muchas de sus dificultades puede ser encarada, sin que signifique mayores gastos. Es éste un caso típico en que las sumas a invertirse son muy inferiores a los beneficios que pueden prodigarse en favor de la población indígena. Lo que, fundamentalmente, se reclama, es una preocupación adecuada, que no se deje abandonados a esos sectores, que se les dispense la atención a que tienen derecho.

Hace algunos días, tuve oportunidad de visitar la Reducción de Chacaico, ubicada en la comuna de Ercilla, departamento de Collipulli. Fuí acompañado por los distinguidos vecinos y agricultores señores Carlos Schnake y Carlos Patterson, que mucho se han preocupado de este problema.

En la parte denominada Chacaico, está la Reducción Huañaco Mellado. Viven allí centenares de familias indígenas. Puede afirmarse que todas ellas subsisten totalmente olvidadas de las autoridades.

Esto ha engendrado un profundo malestar social entre esas gentes humildes, que, en todos los tonos, han solicitado solución para sus problemas, sin lograr ser escuchados.

Cuesta mucho llegar hasta esa Reducción. Los caminos de acceso son intransitables, y en el invierno, con las lluvias, es, sencillamente, imposible cruzarlos, con lo cual toda esa zona queda prácticamente incomunicada.

Esto es tanto más grave cuanto que esas familias viven exclusivamente de su producción agrícola y ganadera. Y cuando no pueden sacar esa producción hasta Victoria, que es el centro de consumo más importante con que cuentan, se ven abocados a una gravísima situación económica. Cuando logran superar las dificultades climatéricas y asegurar una modesta producción, corren el riesgo de perder ésta, por no poder llevarla hasta los mercados, cosa que ha ocurrido en incontables ocasiones.

Sin embargo, y pese a ser conocido este problema, no se ha dado un paso para arreglar el antiguo Camino del Ejército, que es apenas una huella que une las localidades de Chacaico con Ercilla.

Es indispensable que los organismos que corresponda realicen los trabajos que sean necesarios para habilitar este camino en forma que, tanto en el invierno como en el verano, permita un tránsito fácil, que haga posible asegurar la comercialización de los productos agrícolas de esta reducción. Ese solo hecho permitiría mejorar las condiciones económicas de los integrantes de ese grupo humano, y, además, incrementaría el abastecimiento de los Departamentos de Victoria y Collipulli, con las ventajas consiguientes para toda la población.

El año pasado se gastó dinero en arreglar el camino de Chacaico a Ercilla; pero esto fue un dispendio inútil por la forma en que se procedió. Todo el arreglo consistió en desparramar material sobre el camino, sin orden ni concierto alguno, sin haber rectificaciones, ensanches ni tampoco las nivelaciones mínimas. Como consecuencia de esto, ese material se perdió y el camino quedó tanto o más malo que antes, con lo que los habitantes de esa región, que habían visto con esperanzas esta iniciativa, se sintieron burlados y defraudados.

En consideración a estos antecedentes, señor Presidente, solicito se envíe oficio en nombre de la Cámara al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se dé preferente atención al arreglo del antiguo camino del Ejército, que corre entre Chacaico y Ercilla, en base a las razones expuestas.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Como en este momento no hay número para tomar acuerdos se enviará el oficio en nombre de Su Señoría.

El señor BARRA.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se agregará el nombre de Su Señoría.

Puede continuar Su Señoría.

El señor SIVORI.— Por otra parte, Honorables colegas, es aspiración de los indígenas de esta reducción, que se les solucione en forma definitiva el problema de su radicación y se les otorguen los correspondientes títulos de dominio sobre los predios que se les asignen.

En la actualidad, existe una muy mala distribución de esas tierras, de las que corresponden tres o cuatro hectáreas a cada familia. Pero hay muchos de esos predios que son totalmente formados por tierras erosionadas, en las que es imposible pueda subsistir una familia. Por otra parte, el problema de la erosión ha ido en aumento de año en año, debido a que los interesados, al no contar con la seguridad de posesión de esas tierras, respecto de las cuales no tienen títulos de dominio, como ya lo he manifestado, no pueden emprender obras de mejoramiento y protección, como ellos mismo quisieran.

Como resultado de las malas condiciones de los suelos, muchos no pueden mantener ni una sola cabeza de ganado, lo que da una idea de la precaria situación en que se encuentran los integrantes de esta reducción.

Es de la mayor justicia y urgencia, por consiguiente, que el Departamento de Asuntos Indígenas envíe agrimensores a esta región, para que hagan las mensuras definitivas que permitan redistribuir las tierras, radicar a los indígenas y entregarles los título de dominio. Hecho esto, habría llegado el momento de abordar una segunda etapa, que no sería otra que definir una política de ayuda técnica y crediticia, que ataje el proceso de erosión de los suelos y permita aumentar efectivamente la producción.

Las medidas a que me refiero, como ninguna otra, tenderían a sacar a esta reducción del doloroso estagnamiento en que se encuentra, por lo que solicito se envíe oficio al señor Ministro de Tierras y Colonización, haciéndole presente estas necesidades y la conveniencia de que se adopten las resoluciones que dejo insinuadas.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se enviará el oficio en nombre de Su Señoría.

El señor BARRA.—Y en el mío, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Y en nombre del Honorable señor Barra.

El señor SIVORI.—Un tercer problema de esta reducción, que deseo abordar, es el que se refiere al aspecto educacional.

Hay allí muchos niños en edad escolar. Para atenderlos, existe una escuela que sólo puede considerarse tal, por el título que ostenta. Carece este establecimiento, de las mínimas condiciones higiénicas que requiere un colegio llamado a formar a las nuevas generaciones. Hay tres profesores y dos salas de clases, en las que deben alternarse los maestros en medio de un ambiente mal aireado, para educar a los escolares en turnos de tarde y mañana, pues, la actual matrícula de 120 alumnos no cabe en la escuela.

Para el próximo año, este problema será aún más grave, por cuanto nuevos alumnos tendrán que incorporarse a clases. En esta forma, puede preverse, desde ya, que los profesores tendrán que hacer sus clases en plena intemperie, durante todo el año, para poder impartir instrucción a todos.

Se hace necesario construir, a la brevedad posible, una nueva escuela, con las comodidades que exige la misión pedagógica que deberá cumplir y en la que los niños no se vean obligados a hacinarse en salas mal ventiladas, que no cuentan ni siquiera con luz natural.

Sobre este particular, pido que se oficie al señor Ministro de Educación, solicitándole se preocupe de solucionar en forma urgente este problema que dejo expuesto.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio en nombre de Su Señoría...

El señor BARRA.— Y del Comité Socialista.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).—... y del Comité Socialista.

El señor SIVORI.— Por último, señor Presidente, pido se oficie también al señor Ministro de Salud, a fin de que se incluya en los planes de trabajo del próximo año, del Servicio Nacional de Salud, la creación de una casa de primeros auxilios en la Reducción Indígena de Chacaico, pues, por ahora, estas gentes carecen de todo servicio asistencial y deben trasladarse hasta la localidad de Ercilla, a considerable distancia, y por caminos muy malos, que quedan interrumpidos en el invierno, para atender al cuidado de su salud, en caso de enfermedad.

Nada más, señor Presidente.

El señor BARRA.— Que se agregue mi nombre, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se enviará el oficio en nombre del Honorable señor Sivori y del Honorable señor Barra.

14.—ENTREGA DE CASAS CONSTRUIDAS POR LA CORPORACION DE LA VIVIENDA A LAS FAMILIAS DE DOS PESCADORES FALLECIDOS TRAGICAMENTE EN EL PUERTO DE CONSTITUCION, PROVINCIA DE MAULE — PETICION DE OFICIO.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Hurtado, don Patricio.

El señor HURTADO (don Patricio).— ¿Cuántos minutos quedan a nuestro Comité, señor Presidente?

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Quedan seis minutos al Comité Demócrata Cristiano.

El señor HURTADO (don Patricio).— Señor Presidente, me correspondió visitar el sábado pasado la ciudad de Constitución, que se encontraba conmovida por un trágico accidente ocurrido en la boca del río Maule, a consecuencia del cual fallecieron los pescadores Juan Opazo, de 38 años de edad, casado, dos hijos, domiciliado en una población de emergencia del lugar; y Luis Martínez, de 46 años de edad, casado, 10 hijos.

Desde hace mucho tiempo los pescadores de Constitución vienen siendo testigos de conmovedoras tragedias como ésta, pues deben satisfacer sus necesidades vitales recurriendo al único medio de subsistencia que poseen, cual es la pesca en condiciones total y absolutamente contrarias a la técnica moderna que se usa, para extraer las riquezas del mar.

Chile, en vista de que esos minerales argentinos han debido paralizar sus actividades.

Por eso, para los que representamos provincias como la de Chiloé, significa una angustia muy grande recibir a esta gente que es devuelta por otro país que le ha dado trabajo. Creo que nuestra obligación principal y el primer deber patrio, debe ser asegurar a los hijos de nuestro pueblo un trabajo digno, que desgraciadamente no lo tenemos en Chiloé.

El señor FONCEA.— ¡Ni en ninguna provincia de Chile! ¡Qué nos vienen a hablar...!

El señor OCHAGAVIA.— Respecto de lo que dice nuestro Honorable colega señor Foncea, debo manifestar que esta situación es especialmente aguda en Chiloé.

Naturalmente, que los que tenemos esta inquietud, en particular el Diputado que habla, por sus condiciones de ingeniero agrónomo y conocedor de esta materia, hemos tratado de buscar la única salida al problema económico de la agricultura de Chiloé. Es por eso que permanentemente hemos venido señalando en todos los terrenos, formando opinión en mi provincia con la colaboración de toda la representación parlamentaria, para obtener que Chiloé sea la sede de una nueva planta industrializadora de remolacha.

He dicho que la configuración de la propiedad en esta provincia se presta admirablemente para este cultivo, ya que la familia chilota, podría trabajar durante todo el año en esta actividad. Ello permitiría terminar con la cesantía que allí existe. (Además, el cultivo de la remolacha, que tiene precio seguro y el aprovechamiento de los subproductos que de su industrialización se obtienen para la ganadería, nos permitiría dar solución del problema económico agrícola de Chile. De esa manera, se podría fomentar lo que será en definitiva, el porvenir de nuestra provincia, que es eminentemente ganadera. También debo manifestar que las condiciones de cultivo son muy similares a las de la papa y se producen muy bien en la zona, como se ha demostrado a través de las importantes y exitosas experiencias realizadas en los últimos dos años y que corresponden, justamente, a las iniciativas señaladas, en las cuales me ha correspondido colaborar activamente.

En cuánto las observaciones de mi Honorable colega señor Morales Abarzúa, respeto, la defensa que hace del derecho de su provincia. No deseo discutir prioridades al respecto. Pero estimo que hay zonas en las cuales los cultivos pueden ser diferidos; Chiloé, en cambio es una provincia, esencialmente, de monocultivo. Esta es la razón que me hace pensar que de cualquier estudio que se haga, deberá deducirse que Chiloé tiene prioridad máxima en esta materia. Me gustaría que muchas otras provincias pudieran contar con la ayuda económica que representan las plantas azucareras.

En la Comisión Investigadora de IANSA, en la cual me ha correspondido actuar, hemos visto cómo, del refinamiento de una pequeñísima cuota de azúcar de caña, las plantas industrializadoras de remolacha obtuvieron una utilidad inmensa. Esto quiere decir que, si se les entregara toda la refinación del azúcar de caña, se terminaría la subvención estatal a IANSA.

O sea, se obtendrían los dos efectos: elevar la economía agrícola de las provincias donde están instaladas estas plantas y, al mismo tiempo, terminar con el alto costo que significa para el Estado su mantención. Esa es la gran crítica que se hace, permanentemente, a los que defendemos "IANSA".

Comprendo que estas observaciones puedan vulnerar intereses de otras industrias que se dedican a esta actividad.

El señor BARRA.— ¡Sí, desgraciadamente!

El señor OCHAGAVIA.— Pero estimo que las inmensas inversiones estatales que implican las instalaciones de "IANSA" a lo largo del país deben tener prioridad sobre los intereses particulares, de aquellas industrias que desarrollan estas actividades en el plano privado. Debemos también considerar que es preciso mantener todo el año estas plantas, a pesar de que la temporada de trabajo es de sólo tres meses, durante la cosecha de remolacha. De ahí la explicación del alto costo y de la necesidad de otorgar estas subvenciones a "IANSA".

Hace veinte días participé en una reunión de alto nivel en la Corporación de Fomento de la Producción, presidida por su Vicepresidente, a la que asistieron el Gerente General de IANSA, el Gerente Agrícola de CORFO y el señor Subsecretario de Transportes.

Todos ellos coincidieron, unánimemente, con el Diputado que habla en que Chiloé debe contar con su planta propia para la industrialización de remolacha. Concretamente, el señor Gerente de IANSA ha solicitado los presupuestos para la instalación de una planta en la provincia de Chiloé, de ser posible, en la Isla Grande. Por este motivo, pido que mis observaciones se transmitan a los señores Ministros del Interior y de Economía, Fomento y Reconstrucción, para que los hagan llegar al señor Vicepresidente de CORFO y al señor Gerente de IANSA. Al mismo tiempo, frente a la pugna que, al parecer se estaría creando en esta materia, pido a dichos señores Ministros arbitren las medidas del caso para que se dé prioridad a la instalación de la planta de remolacha en Chiloé.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoría.

Ha terminado el tiempo del Comité Conservador Unido.

9.—PROBLEMAS EDUCACIONALES DE LA PROVINCIA DE O'HIGGINS.— PETICION DE OFICIOS.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Comunista.

El señor ROSALES.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ROSALES.— Señor Presidente, durante el actual período legislativo, Honorables señores Diputados de distintos sectores se han referido, en esta Honorable Cámara, al problema educacional. Todos ellos han coincidido en estimar que éste sigue siendo el "problema de los problemas", que no se resuelve y, por el contrario, se agrava día a día, ya que faltan en el país decenas de miles de escuelas. Hay centenares de miles de hijos de nuestro pueblo, de hijos de los trabajadores que están al margen de la educación, por la carencia de locales escolares. También faltan miles de maestros, para impartir enseñanza.

Por otra parte, comprobamos que la lacra del analfabetismo sigue siendo una rémora para el progreso de nuestra Patria, y una quemante acusación contra los sectores dirigentes de este país, que nada han hecho por eliminarla.

En mi intervención de esta tarde deseo referirme, en mi carácter de maestro primario y de Diputado del Partido Comunista, a los problemas educacionales que afectan a la provincia de O'Higgins, que represento en esta Honorable Cámara. Tales problemas son sumamente graves y, como dato revelador, debo manifestar que, durante los cuatro años de Gobierno del Excelentísimo señor Alessandri, no se ha construido, en esta provincia, ni una sola escuela. ¡Ni una sola!. Los vecinos de esta zona han venido reclamando con verdadera urgencia la edificación de 40 locales escolares, en lugares donde no existen, o en reemplazo de aquellos que se están derrumbando.

Al final de mi intervención pediré que se envíen a las autoridades correspondientes los oficios respectivos, solicitando la construcción de los locales escolares, que daré a conocer brevemente.

1.o— Es preciso construir un edificio para la Escuela Mixta de Primera Clase N.o 36 de Caupolicán, ubicada en la Estación Gultro. El local de esta Escuela se está derrumbando y los vecinos están dispuestos a comprar el terreno necesario para levantar otro, a fin de atender a una población escolar de 400 alumnos.

2.o— También es preciso construir un grupo escolar en la Población "Rancagua Sur"; del Servicio de Seguro Social, para una población de 2.500 niños de ambos sexos, con dependencias para directores, profesores, dos porteros y servicios anexos. Esta población tiene 900 casas, y se cuenta con los terrenos apropiados para dicha obra.

3.o— Falta edificar un local para una Escuela Mixta de Primera Clase, que debe crearse para atender a 800 alumnos en la Población "1.o de Octubre" de la Corporación de la Vivienda, en la ciudad de Rancagua. La población en referencia tiene 162 casas y cuenta con terrenos reservados para la edificación de la Escuela.

4.o— Construcción de un local para la Escuela Superior de Niñas N.o 2 de Rengo, para una población de 900 alumnas, en terrenos que ya tiene en estudio la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales.

5.o— Construcción de un local para la Escuela Superior de Hombres N.o 4 de Rancagua, en el sitio fiscal en que funciona actualmente, para una población de 800 alumnos.

6.o Construcción de un Grupo Escolar para las Escuelas de Mujeres N.o 28, y de hombres N.o 27 de Doñihue, para una población de 400 alumnos por cada grupo, con dependencias para dos directores, profesores y porteros, en terrenos donados al Ministerio de Educación Pública.

7.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase N.o 9 de Coinco, departamento de Caupolicán, para atender una población de 400 alumnos; dependencias para el Director, profesorado y portero, en terrenos cedidos al Ministerio de Educación Pública.

8.o— Construcción de un local para la Escuela Superior de Hombres N.o 13 de Graneros, para atender una población escolar de 800 alumnos, con dependencias para el director, profesorado y portero, en terrenos de la Corporación de la Vivienda.

9.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta número 20 de San Vicente, camino Zúñiga, para 350 alumnos, en terreno fiscal, con casa habitación para el director, profesoras y portero.

10.o— Construcción de un local para una Escuela Mixta en Llallauquén, departamento de Cachapoal, para refundir las Escuelas números 7 y 23 de esa localidad, con capacidad para 350 alumnos, y dependencias para la directora, profesorado y portero, en terrenos donados al Ministerio de Educación Pública.

11.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase número 11 de Caupolicán, para una población escolar de 350 alumnos, sala para grado vocacional y dependencias para el director, profesorado y portero, en el terreno fiscal donde funciona actualmente.

12.o— Construcción de un local para la Escuela Superior número 5 de Niñas de Rancagua, para una población escolar de 600 alumnas y dependencias para directora y portero, en el lugar en que actualmente funciona, y que pertenece al Servicio Nacional de Salud.

13.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta número 25, "Lo Miranda", departamento de Rancagua, para una población escolar de 300 alumnos y dependencias para el director, profesores y porteros, en terrenos cedidos al Ministerio de Educación Pública.

14.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta número 30 de San Vicente, con capacidad para 250 alumnos y dependencias para el director, profesores, portero, en terreno fiscal.

15.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta número 49 de Coltauco, departamento de Rancagua para atender 250 alumnos, y dependencias para el director, profesores y portero en terrenos cedidos al Ministerio de Educación Pública.

16.o— Edificación de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase número 19 de Requínoa, para una población de 400 alumnos y dependencias para el director, profesores, portero y grado vocacional, en terrenos comprados con tal objeto por el Centro de Padres.

17.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 29, de San Vicente de Tagua Tagua, para atender una población escolar de 250 alumnos y dependencias para el Director y profesorado, en terreno fiscal.

18.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 66, de Cuenca de Malloa, departamento de Caupolicán, para atender una población escolar de 80 alumnos que no tienen escuela en aquel lugar, con dependencias para un matrimonio.

19.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 24, de San Vicente de Tagua Tagua, para atender una población escolar de 250 alumnos, hoy al margen de toda educación.

20.o— Construcción de un local para la Escuela N.o 25, de San Vicente de Tagua Tagua, para atender una población escolar de 250 alumnos, con las debidas dependencias.

21.o— Construcción de un local para la Escuela Vocacional N.o 58, de Peumo, con seis salas de clases y las dependencias correspondientes, en terrenos fiscales.

22.o— Construcción de un local para la Escuela Superior Mixta N.o 39, de Caupolicán, ubicada en Rosario, para atender una población escolar de 500 alumnos, con las debidas dependencias.

23.o— Construcción de un local para la Escuela N.o 21, de Caupolicán, ubicada en Quinta de Tilcoco, para atender a 500 alumnos.

24.o— Construcción de un local para la Escuela Superior de Hombres N.o 62, de San Francisco, con sus debidas dependencias, para atender una población escolar de 600 alumnos.

25.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 35, de Caupolicán, para atender a 200 alumnos.

26.o— Construcción de un local para la Escuela N.o 61, de Loreto, departamento de Rancagua, para atender una población escolar de 250 alumnos.

27.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 29, de Caupolicán, para atender a 300 alumnos. Se cuenta con terrenos fiscales; la construcción deberá hacerse con las dependencias necesarias.

28.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 45, de Caupolicán, para atender una población escolar de 250 alumnos; el terreno ha sido donado por los vecinos.

29.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta N.o 65, de Caupolicán, para atender a 250 alumnos, con todas las dependencias correspondientes. Se cuenta con el terreno fiscal.

30.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase, en Lo Miranda, departamento de Rancagua, que refunde las Escuelas N.o 23 y N.o 24, los vecinos han donado los terrenos.

31.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase en el departamento de San Vicente de Tagua Tagua, que refunde las Escuelas N.o 27 y N.o 28, para atender a 400 alumnos, más o menos.

32.o— Construcción de un local para la Escuela de Niñas N.o 22, en Codegua, departamento de Rancagua, para atender aproximadamente a 250 alumnas, con sus debidas dependencias.

33.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase N.o 44, en Rancagua, para atender a 500 alumnas en terrenos reservados para este objeto en la Población "Villa Triana".

34.o— Construcción de un local para la Escuela Mixta de Primera Clase N.o 31, de Rancagua, con una población escolar de mil alumnos, en terrenos que deben construirse en el barrio "Tropezón".

Estas son algunas de las necesidades educacionales más urgentes de la provincia de O'Higgins.

Como pueden ver Sus Señorías, hay allí un problema sumamente grave: faltan muchos locales y son miles los niños, hijos del pueblo, que no pueden concurrir a recibir los beneficios de la educación. Este problema pudo haberse solucionado en parte con los dineros provenientes de la Ley del Cobre, es decir, de la Ley 11.828; pero es sabido que dichos fondos han ido a parar a los bolsillos de los terratenientes y, en consecuencia, no han podido ocuparse en los fines en que deben ser invertidos por ministerio y mandato de la ley, o sea, en obras de progreso y de adelanto en la provincia, como por ejemplo, en la construcción de escuelas.

Ultimamente se han destinado por el Consejo Consultivo del Cobre 800 mil escudos para atender necesidades educacionales en la provincia de O'Higgins; pero ya el Instituto de Educación Rural, este organismo extranjero que saca plata de todos lados, ha pedido 120 mil escudos, y otros establecimientos "callampas", particulares, sectarios, también han solicitado fondos, y, prácticamente, han agotado la cantidad a que he hecho mención.

Solicito, en consecuencia, se envíen los oficios correspondientes en relación con los asuntos que he plantedo, haciendo presente la urgencia que existe en atender las necesidades escolares a que he aludido.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoría, en su nombre.

20.—UTILIDADES QUE OBTIENE LA COMPAÑIA CUPRERA "BRADEN COPPER" Y PAGO DE LA PARTICIPACION QUE CORRESPONDE A LOS TRABAJADORES.— RELAVES DE LAS MINAS DE COBRE QUE CONTAMINAN LAS AGUAS DEL RIO CACHAPOAL EN LA PROVINCIA DE O'HIGGINS — PETICION DE OFICIOS.

El señor ROSALES.— Señor Presidente, en el día de hoy, la Compañía "Braden Copper Co.", empresa imperialista norteamericana que extrae el cobre de nuestras montañas, que ha instalado en la cordillera un estado extranjero dentro del Estado chileno, acaba de notificar a sus obreros que en el presente año no pagará la participación de utilidades que les corresponde y a que tienen legítimo derecho, que debe ser del orden de los 200 a 300 escudos, sino que sólo les dará entre 30 a 40 escudos. Conviene recordar que el año pasado esta empresa no pagó a sus obreros más del 50 por ciento de esta participación de utilidades, con la complicidad de los servicios de Impuestos Internos y protegida por los abogados que tiene a su servicio para que defiendan sus intereses.

Señor Presidente, atropellando todas las disposiciones legales, esta empresa extranjera, por sí y ante sí, ha hecho tal notificación, que constituye una burla y nueva agresión a los trabajadores chilenos. Naturalmente que ellos responderán a esta agresión, defendiendo su dignidad y la de nuestra patria, que han sido atropellada con la prepotencia de que siempre han hecho gala los directivos de la "Braden Copper".

He recibido, además, otro denuncio: Dicha compañía está haciendo reparaciones en el canal que conduce sus relaves desde la mina al sitio donde éstos se acumulan.

Debido a que estos relaves, han sido arrojados al lecho del río Cachapoal, sus aguas se encuentran actualmente envenenadas, lo que ha significado la muerte de toda la fauna de aquél.

Debo decir, señor Presidente, que mucha gente pobre solucionaba el grave problema alimenticio con los peces que lograba sacar del mencionado río, donde abundaban especies como la trucha y el pejerrey, que ahora han desaparecido, a causa de este nuevo crimen que ha cometido la "Braden Copper Company". Pero ésto no sólo afecta a las personas cuyas vidas están en peligro, sino también a los animales y cultivos de la zona. Numerosos agricultores protestan, porque sus siembras se están arruinando por el envenenamiento de las aguas del río Cachapoal.

Solicito, en consecuencia, que se envíe oficio al señor Ministro de Salud Pública para que, con la mayor urgencia, se investigue esta denuncia, se analicen las aguas del mencionado río, se apliquen las sanciones que correspondan y se indemnice a las personas que han sido perjudicadas por este nuevo delito cometido por esta empresa extranjera.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Se enviará el oficio solicitado, en nombre de Su Señoría.

El señor ACEVEDO.— Que también se envíe oficio a la Dirección de Pesca y Caza, señor Presidente, en el mismo sentido.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por el Honorable señor Acevedo al Ministerio de Agricultura, en su nombre.

21.—CONSTRUCCION DE DEFENSAS EN EL RIO CACHAPOAL PARA PREVENIR INUNDACIONES.— PETICION DE OFICIO.

El señor ROSALES.— Señor Presidente, en la ribera norte del río Cachapoal, que queda al lado del puente ferroviario y carretero, se ha presentado un grave problema.

La crecida de este río en esta época ha amenazado seriamente a la Población denominada "Gloria", que allí han levantado los trabajadores areneros. Ellos reclaman con urgencia que se levanten defensas en aquel sitio para evitar que las aguas del río, envenenadas por la Braden Copper Company, arrasen con sus viviendas.

Por lo tanto, solicito al señor Presidente se sirva enviar oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para que se arbitren los medios necesarios, a fin de construir estas defensas en el lugar indicado en el río Cachapoal.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio, en nombre de Su Señoría.

Ha terminado el tiempo del Comité de Su Señoría.

22.—INVESTIGACION DE HECHOS OCURRIDOS EN LA HACIENDA "MARIPOSAS", DE PROPIEDAD DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL.— INFORME DE LA SUPERINTENDENCIA DE SEGURIDAD SOCIAL.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático Nacional.

El señor FONCEA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FONCEA.— Señor Presidente, hace breves instantes, la Secretaría de nuestra Honorable Corporación ha puesto en mis manos un oficio enviado por el señor Ministro del Trabajo y Previsión Social, en el cual transcribe a la Honorable Cámara el informe evacuado por la Superintendencia de Seguridad Social a raíz de la grave denuncia formulada por nuestros Honorables colegas señores Aravena y Dueñas, en compañía del Diputado que habla, sobre una serie de abusos, medidas inconsultas y negocios de dudosa conveniencia cometidos en la Hacienda "Mariposas", de propiedad del Servicio de Seguro Social.

El informe correspondiente de la Superintendencia es bastante extenso y se refiere a diferentes materias, cuyo análisis requiere de bastante tiempo.

Por mi parte, no he tenido oportunidad de estudiarlo con acuciosidad; pero, según pude apreciarlo a primera vista, contiene un sin número de falsedades e incluso afirmaciones gratuitas y mal intencionadas, que constituyen la demostración más palpable de cómo existen reparticiones públicas, como la Superintendencia de Seguridad Social, que subestiman la labor de los parlamentarios y no tienen el menor respeto por la verdad cuando ella perjudica el prestigio de los hombres de Gobierno.

En efecto, señor Presidente, en la parte final del informe mencionado se llega a la impudicia de responsabilizar a los parlamentarios nombrados de lo ocurrido en la Hacienda "Mariposas", donde se han producido una serie de irregularidades durante los últimos cuatro años, de las cuales los parlamentarios expresados pudimos imponernos a raíz de una visita practicada a la Hacienda, a la que concurrimos precisamente para tratar de evitar un conflicto que estaba a punto de estallar, debido a que los campesinos y obreros de ese predio ya estaban cansados de buscar un pronunciamiento sobre sus peticiones.

Esto ocurrió un día domingo, antes que se efectuara una huelga ya acordada y que se postergó gracias a nuestra intervención y al compromiso que contrajimos, en el sentido de agotar los medios para encontrar una solución al problema creado. Desde luego, es falso el informe cuando señala que la Superintendencia ya había dispuesto una investigación, por cuanto cuando yo me entrevisté con el señor Superintendente para pedirle la designación de Inspectores, no había ningún propósito de hacerlo.

No voy a entrar en detalles, señor Presidente, por cuanto ello requiere un tiempo más dilatado, y porque seguramente, dada la gravedad de la materia, vamos a solicitar una sesión especial destinada a abordar el tema en todas sus facetas.

Sin embargo, deseo destacar en la presente ocasión cómo en Chile se están corrompiendo incluso los organismos fiscalizadores.

Hasta el momento de leer el informe, yo era de los que creía que en la Superintendencia de Seguridad Social las cosas se llevaban dentro del terreno de la corrección; pero debo confesar a la Honorable Cámara que he debido rectificar mi juicio sobre el particular y lo debo hacer, porque hace cuestión de un mes o mes y medio a raíz que los obreros de la Hacienda Mariposa requirieron mi intervención para conocer el resultado de la investigación de la Superintendencia acudí a dicha repartición.

Allí hablé personalmente con los señores inspectores encargados de practicarlas y de instruir el sumario, a quienes no conocía; ni sabía siquiera sus nombres. Llegué a la oficina donde trabajan, en el preciso instante en que estaban sacando en limpio el informe de la visita a la Hacienda Mariposa. La persona que hacía de jefe de ellos, un señor de apellido Pepper, si mi memoria no me engaña, se acercó al Diputado que habla y narró intimidados y detalles de la investigación. Textualmente me expresó: "Quiero anticiparle que, a través de nuestro informe, nosotros reconocemos la exactitud de la denuncia, pero debo agregarle que ella es sólo un pálido reflejo de lo que ocurre en la realidad". Pálido reflejo, señor Presidente, o sea, quedamos cortos en nuestra denuncia, los hechos eran mucho más graves.

Nos quedamos tranquilamente esperando la entrega del informe.

El Inspector agregó que al día siguiente estaría en el despacho del señor Rolando González, Superintendente de Seguridad Social.

A los tres o cuatro días fuí al despacho del Superintendente y recibí la noticia que éste desconocía absolutamente el informe, si bien antes su secretaria me aseguró que se encontraba encima del escritorio de ese funcionario. Volví a la semana siguiente y tampoco había, noticias sobre el informe. Finalmente, ha transcurrido un mes y medio y ahora tenemos un informe totalmente diferente al anunciado por los inspectores. Yo confieso que no me impuse de su texto original, pero, a través de las palabras del Inspector Jefe, pude deducir, y así se lo hice presente a mis Honorables colegas señores Dueñas y Aravena, que nuestra denuncia había quedado plenamente confirmada y que se pedirían las sanciones correspondientes.

En consecuencia, el primitivo informe ha sido tergiversado. Como un Honorable colega de representación de la zona, que lamento que no esté presente en estos instantes, me manifestó que él iba a intervenir en este asunto, precisamente cuando el informe estaba por evacuarse, lógico es suponer lo haya hecho con las consecuencias que estamos señalando.

Relacionando los hechos anteriores, de los cuales soy testigo presencial y ocular, llego a la conclusión que, una vez más, ha habido una presión inaceptable y se ha tergiversado la verdad, para lo cual se ha prestado un organismo contralor como es la Superintendencia de Seguridad Social.

Como no tengo tiempo para referirme a todos los aspectos del problema, quiero señalar sólo algunos antecedentes graves, que constan al Honorable señor Dueñas, quien concurrió con el Diputado que habla a la reunión de los obreros y ha continuado interesándose por la suerte de los trabajadores y compañeros de la Hacienda. En ella hay un funcionario de filiación liberal, el señor Gustavo Alvarez Salamanca, colocado en el cargo por el actual régimen. En la reunión aludida, que fué muy concurrida, porque asistieron la gran mayoría de los obreros y empleados, el señor Gustavo Alvarez Salamanca pidió la palabra para señalar, en primer lugar, que era hombre de Gobierno, y para expresar, además, la verdadera tragedia que había sufrido en la Hacienda "Mariposas", desde que se incorporó a ella como empleado. Y así, nos dijo que había sido designado en un puesto correspondiente a una especie de contralor; estaba encargado de hacer un inventario de los bienes de la Hacienda, a fin de dejar todas las cosas en orden, de impedir los abusos y obtener la restitución de especies de propiedad de ésta a cargo de funcionarios que a veces no las restituyen oportunamente. En suma, repito, era una especie de contralor de los intereses de la Hacienda. Pero como a las seis horas de haber comenzado a cumplir con su cometido, descubrió algo dudoso en un negocio. Consistía en lo siguiente: a un empleado de la Hacienda "Mariposas" se le había encargado enfardar la paja de porotos del predio.

Y a este funcionario que percibe un sueldo por su trabajo, se le entregó a medias con la hacienda la enfardadura de la paja de poroto, ocupando para ello, maquinarias, alambres y obreros pagados por la hacienda. En esa oportunidad, me permití pedir que si había algún obrero presente en la asamblea que hubiera trabajado en la enfardadura se diera a conocer. Lo hicieron dos o tres, quienes confirmaron que su trabajo había sido pagado dentro de la planilla de salarios de la hacienda. Es decir, dicho funcionario había puesto únicamente su "percha" y había recibido el 50 por ciento de la paja de porotos. Y a renglón seguido, la hacienda "Mariposa", es decir, el Servicio de Seguro Social, le había comprado el otro 50 por ciento. Esto lo manifestó el señor Gustavo Alvarez Salamanca, de filiación liberal, en presencia del funcionario afectado, de filiación radical, quien se defendió con argumentos poco convincentes, puesto que no pudo rectificar cargos tan concretos como los que habían hecho los obreros que intervinieron en el trabajo. En todo caso, quedó la duda del motivo de haberse entregado en medias un trabajo como el señalado.

Pues bien, al señor Alvarez Salamanca, encargado de investigar y esclarecer los hechos, le dieron una orden telefónica desde Santiago, en el sentido que pusiera término a sus funciones. Y hoy día, de acuerdo con el informe —porque en este sentido, y en todo sentido, uno tiene que reconocer que el régimen vigente sólo acepta la incondicionalidad—, se establece que el señor Gustavo Alvarez Salamanca es un mal funcionario, carente por completo de disciplina y que se atribuye en sus funciones una jerarquía que no le ha sido asignada. La investigación pone énfasis en que se trata de una persona no idónea. La verdad es que personalmente no tenía una buena impresión de ese empleado; pero me rebelo frente a las actitudes del Ejecutivo, contra este Gobierno que hace alarde de su austeridad, de su corrección y que desde la mañana hasta la noche emplea los innumerables medios publicitarios a su alcance en la tarea de convencer al país de esos atributos y virtudes. Al respecto, quiero expresar que si bien la hacienda "Mariposa" nunca ha sido bien administrada y, por el contrario, podemos afirmar, ha sido mal dirigida, en los regímenes anteriores, nunca dejó de obtener utilidades; algunos años más que en otros. En cambio, llegó el régimen de los capaces, de los austeros de los correctos y de los técnicos, y resulta que la hacienda "Mariposa", el predio de los obreros de Chile, perdió en el primer año del nuevo sistema cincuenta millones; el segundo, sesenta; el tercero, setenta y cinco y tengo entendido que, según el último balance —no lo conozco— pierde más de ochenta millones de pesos. Y el Administrador de ella, de quien soy amigo, si se puede llamar amistad a las vinculaciones que nacen a través del deporte, fue contratado por la "CORFO", y, como ya se avecina la reforma agraria, tuvo que dejar entonces la Administración de la hacienda "Mariposa". No obstante que el contrato del trabajo terminó a petición del empleado, el Servicio de Seguro Social le otorgó una indemnización "compensatoria" consistente en cuatro cuadras de chacra. Nunca el administrador de ese predio ha tenido derecho a regalías de chacras, pues como ex consejero del Servicio, sé que como compensación a esa regalía se le otorgaba un mayor sueldo. Pues bien, se le concedieron cuatro cuadras, sabiendo que él se radicaba en Santiago y no iba a poder, en consecuencia, explotar directamente esos terrenos, los cuales arrendó a un empleado de la Hacienda. Tal compensación, al margen del contrato de trabajo vigente, equivale a una donación y bien sabemos la prohibición legal que afecta al Consejo del Servicio Seguro Social de conceder donaciones de cualquiera índole.

Pero en la Hacienda "Mariposa", hay un individuo pintoresco, de ésos que tienen la habilidad de incorporarse a todos los Gobiernos, de ésos que la gente modesta llama vulgarmente "patudos", "frescos", con los cuales nadie puede reírse con confianza. Ahora último este sujeto, que ha recorrido la fauna política de Chile —y no sé si la de los países adyacentes o vecinos—, es conservador y es conservador unido. Este hombre, que llegó a la hacienda "Mariposa" hace muy poco tiempo como un modesto —modestísimo— inquilino, por acuerdo adoptado por el Consejo del Servicio de Seguro Social, sin reparo alguno de la Superintendencia, ha recibido en el presente año en arriendo más de cincuenta cuadras de terrenos de primera calidad. El canon es de cien mil pesos la cuadra y él, sin hacer ningún trabajo, se ha permitido, a renglón seguido, el lujo de subarrendarlas según se comenta, en doscientos mil pesos.

El señor DIEZ.— Está faltando a la verdad Su Señoría.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — ¿Me permite, Honorable Diputado?

Ha terminado el tiempo del Comité de Su Señoría.

El turno siguiente corresponde al Comité Socialista.

El señor DUEÑAS.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor DUEÑAS.— Señor Presidente, he concedido una interrupción al Honorable señor Foncea.

El señor FONCEA.— Señor Presidente, yo estoy afirmando algunos hechos con pleno conocimiento de los antecedentes y en forma responsable. Y el Honorable señor Sergio Diez sabe perfectamente bien que el señor Raúl Rey, hoy día conservador unido, se hizo pasar por ibañista en el régimen anterior y por radical en el antepasado.

El señor DIEZ.— Eso no es exacto. Su Señoría sabe que lo quiso echar varias veces de la Hacienda.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — Ruego a Sus Señorías guardar silencio; está con la palabra el Honorable señor Foncea.

El señor FONCEA.— A mí no me conmueven ya los arrestos melodramáticos del Honorable señor Diez. Reconozco que en un comienzo me causaban cierta impresión, pero ahora no, pues conozco el sistema empleado por Su Señoría para dar visos de verdad a sus afirmaciones.

El señor DIEZ.— A Su Señoría ya no le impresiona nada, porque...

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — Honorable señor Diez, ruego a Su Señoría guardar silencio.

El señor FONCEA.— El Honorable señor Diez, lo repito, no me va a poder convencer con su prepotencia que ya conozco...

El señor DIEZ.— Voy a esperar la versión completa del discurso de Su Señoría para contestarle.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente). — Ruego a Sus Señorías evitar los diálogos; está con la palabra el Honorable señor Foncea.

El señor DIEZ.— El Honorable señor Foncea tendrá que...

El señor FONCEA. — Señor Presidente, deseo que se haga respetar mi derecho. No deseo ser interrumpido. Solamente quiero señalar una cosa...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor URRUTIA DE LA SOTTA (Vicepresidente).— El Honorable señor Foncea no desea ser ineerrumpido, ruego a Sus Señorías guardan silencio.

El señor FONCEA.— Doy de barato que este subarrendamiento no se haya producido. Pero ¿no es incorrecto que a un capataz de hacienda, que tiene un salario o sueldo de 75 mil pesos mensuales, la hacienda "Mariposas", se permita subarrendarle 54 hectáreas de terreno, para que las cultive directamente?. ¡Si un funcionario tiene la obligación de dedicarse a su actividad! ¡Si un capataz de campo es un hombre que debe estar en pie a las cinco de la mañana y, muchas veces, anochece antes de que pueda retirarse a descansar! Es un funcionario que completa el día trabajando. Y a este señor se le otorgan 54 cuadras, en circunstancias que cuando yo fuí Consejero del Servicio de Seguro Social...

El señor DIEZ.— En tiempos del señor Ibáñez ni siquiera se pagaba arriendo por las cuadras que se otorgaban...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor DIEZ.— ¿Cuántas cuadras tiene el cuñado del Honorable señor Dueñas, que está en la Hacienda?

El señor DUEÑAS.— No las tiene...

El señor DIEZ.— ¡Lo que ha pasado, para desgracia de Sus Señorías, es que, desde hace un año, las cosas se han aclarado en la Hacienda!

El señor FONCEA. — No quiero tratar a Su Señoría en esta ocasión como se merece; pero sí deseo que no nos grite más, porque no le aceptamos gritos a Su Señoría ni a nadie.

¡Se imagina que porque es director de radio, porque se ha convertido en un potentado del régimen, hoy día se va a permitir venir a atropellarnos y subestimarnos!

El señor DIEZ.— No subestimo a nadie, Honorable colega.

El señor FONCEA.— El Honorable señor Diez sabe perfectamente que estoy diciendo la verdad.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor FONCEA.— Hay que considerar lo que significa que el Servicio de Seguro Social arrienda a un capataz de campo, directamente para su cultivo, 54 cuadras de terrenos, por un precio muy inferior al cotizado en la zona por tierras de menor calidad.

No insisto, porque no hay ningún contrato escrito —lo reconozco—; no podría ser el favorecido con el contrato tan ingenuo como para subscribir un contrato por escritura pública. No insisto en que se haya producido el hecho del subarrendamiento; pero considero que es una inmoralidad lo ocurrido, sobre todo cuando el Consejo del Servicio de Seguro Social —por lo menos durante el tiempo en que el Diputado que habla fue consejero— nunca quiso aceptar que personas extrañas a la Hacienda, con posibilidades económicas efectivas, con medios y elementos agrícolas, pudieran llegar a trabajar en calidad de arrendatarios cinco o diez cuadras, petición que se rechazó cuantas veces fue formulada, y que no fueron pocas. Según el Director General, el sistema de las medierías y de arrendamiento eran inconvenientes y, tratándose del personal del predio, era una corruptela. Ahora, veo que ha cambiado de criterio y un solo empleado recibe más de 50 cuadras en arrendamiento...

Señor Presidente, quiero protestar en contra del informe evacuado en la forma señalada, y quiero insistir en que el Honorable señor Diez, cuando la investigación estaba pendiente, afirmó, personalmente —y no me pidió ninguna clase de reserva, la que no tenía por lo demás por qué solicitármela—, que iba a intervenir en el asunto con el objeto de que se hiciera luz acerca del señor Enrique Casanueva...

El señor DIEZ.— Y lo haría respecto de cualquiera otro funcionario.

El señor FONCEA.— ...porque este digno funcionario no tiene otro delito que ser cuñado de nuestro Honorable colega señor Dueñas y distinguido militante del Partido Democrático Nacional. Se trata de un funcionario responsable y eficiente apreciado por todos los obreros de la hacienda. Es el único caso en que un alto empleado de la hacienda recibe el apoyo moral de todos los trabajadores, por el afecto que ha despertado entre ellos gracias a su espíritu justiciero. En efecto, cuando se quiso trasladar a este funcionario, los obreros hicieron causa común con él y realizaron un paro general de advertencia. Pero desde el momento mismo que se esta-

bleció su calidad de militante de nuestro Partido, comenzó una persecución implacable y odiosa en contra suya. Incluso, se llegó al extremo del vejamen: había en la Hacienda "Mariposa" una camioneta para el administrador y otra para el subadministrador, cargo desempeñado por el señor Canueve. Este medio de locomoción, para él indispensable, le fue arrebatado y entregado para su uso personal al señor Rey.

Señor Presidente, dije en un comienzo que no podía entrar a analizar en detalle el informe, porque es muy extenso y porque recién ha llegado a mis manos.

El señor DIEZ.— Yo lo desconozco totalmente.

El señor FONCEA.— Pero quiero recalcar al Honorable señor Diez que iré a hablar con el inspector de marras, y no podrá dejar de reconocer que cuando estaba terminando de dictar su informe —hace cosa de un mes y medio o dos meses— me manifestó, personalmente, que las conclusiones serían lapidarias para los funcionarios que los parlamentarios habíamos denunciado. Incluso, se refirió en especial al señor Rey, respecto del cual consideró, anticipando su opinión, que este funcionario no tenía ninguna salvación y que había necesidad de aventarlo de la hacienda, pues su actuación constituía un pésimo ejemplo para los demás.

El señor DIEZ.— ¡No es efectivo porque no piso la hacienda desde antes de la elección parlamentaria!

El señor FONCEA.— Es efectivo. Incluso, después fue a un baile, en que quiso pasar de galán joven...

El señor DIEZ.— Eso podría provocar la envidia de Su Señoría, pero, desgraciadamente, no he estado en él...

El señor FONCEA.— Mi intervención se justifica plenamente, porque estoy absolutamente convencido de que se ha tergiversado burdamente la verdad...

El señor DIEZ.— Así es.

El señor FONCEA.— ...y se la ha tergiversado a conciencia...

El señor DIEZ.— Porque hay una mano extraña.

El señor FONCEA.— ...a causa de la presión ejercida sobre los inspectores de un organismo contralor por personeros destacados del régimen.

Nosotros seguiremos adelante con nuestra campaña y no descansaremos hasta que se esclarezcan los hechos, tal como se han producido y se sancione a quienes se han aprovechado, en beneficio personal, de sus cargos. Sin embargo, aquí no pide sanciones para él, sino para los Diputados...

El señor BARRA.— Se le pasó la mano...

El señor FONCEA.— ...como que termina diciendo: ¡fíjense la frescura! ¡Por eso uno vive amargado en estos regímenes de derecha!— lo siguiente: "Aparentemente, la causa efectiva de una gran proporción del ambiente de indisciplina e inconformismo que existe en ese predio, radica en dos motivos principales: por una parte, una permanente lucha de preeminencias políticas, en la cual participan los parlamentarios de la zona, entre ellos los propios denunciantes; y por otra parte, la natural incertidumbre que ofrece el futuro a los residentes en la Hacienda, en especial a los obreros frente a cómo les afectará la subdivisión de la Hacienda y la asignación de sus tierras, cuando ella se efectúe por la Caja de Colonización".

El señor DIEZ.— Así es.

El señor FONCEA.— Pero hay una cosa curiosa. El Honorable señor Diez va a la provincia de Talca muy de tarde en tarde. Sus viajes al extranjero, sus misiones oficiales en Uruguay y en otras Repúblicas americanas, le impiden visitarla, como se comprometió a hacerlo durante la última campaña electoral. Pero casi todas las veces que visita la provincia, por rara coincidencia, llega a la hacienda "Mariposas". Yo vivo en Talca, voy todas las semanas a dicha ciudad, pero pasan los años —y esto le consta al Honorable señor Diez— sin que pise ese predio.

El señor DIEZ.— Esa última posición la comparto con Su Señoría.

23.—ACTIVIDAD DE LOS ASTILLEROS "ASMAR", UBICADOS EN TALCAHUANO, PROVINCIA DE CONCEPCION.— APORTE DE LA "CORFO" PARA LA CONSTRUCCION DE EMBARCACIONES PESQUERAS.— PETICION DE OFICIO.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Quedan seis minutos al Comité Socialista.

El señor BARRA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor BARRA. — Señor Presidente, en la semana recién pasada, los parlamentarios de la provincia de Concepción recibimos una gentil invitación para visitar la industria ASMAR, dependiente de la Armada Nacional. Concurrieron los Honorables Senadores señores Tomás Pablo y Humberto Enríquez, mi Honorable colega, señor Rufo Ruiz-Esquide y el Diputado que habla.

Tuvimos oportunidad de recorrer las distintas dependencias del Arsenal Naval de Talcahuano, donde recibimos toda clase de explicaciones en cuanto a los proyectos que allí se están desarrollando y, en forma muy especial, sobre el de habilitación de diques que fueron averiados por los últimos terremotos, a fin de dejarlos en condiciones de prestar servicios no sólo a nuestra Marina Nacional, sino que incluso, a barcos extranjeros que están entrando actualmente en ellos, para reparaciones de importancia o para proceder a carenarlos.

Hemos tenido la satisfacción de observar cómo los astilleros ASMAR se han estado imponiendo por la competencia de su plana superior y por la mano de obra del obrero chileno especializado que está allí laborando.

Pero, hay un hecho que nos llamó profundamente la atención, y cumplo con el deber de poner un modesto grano de arena, con el objeto de que se transforme en una realidad lo que hoy es una petición. Se nos hizo presente en una conferecia que con posterioridad nos dio la plana superior de ASMAR, presidida por el almirante don Oscar Manzano Villablanca, que se le había solicitado a la Corporación de Fomento de la Producción un aporte de varios millones de pesos, con el objeto de darle un impulso a la construcción de embarcaciones pesqueras en el Arsenal Naval de Talcahuano.

En este momento se está construyendo una embarcación tipo cisterna, pero sólo en aquellas oportunidades en que los obreros no tienen trabajo de industrias particulares o de la Armada. Nos han manifestado que tienen todos los implementos, maquinarias y mano de obra, en condiciones de empezar de inmediato la construcción de barcos pesqueros de tonelaje adecuado para estas faenas.

Como es muy posible que de la noche a la mañana pudiera resultar el hecho inaudito de que este tipo de barcos se encargare al extranjero, en vez de construirse en el país, he creído prudente, anticipándome tal vez a las gestiones que puedan hacer también mis Honorables colegas, especialmente aquéllos que pertenecen a los partidos de Gobierno, plantear este problema con el objeto de llamar la atención de la Corporación de Fomento de la Producción, a fin de que apresure los estudios que pudiera estar haciendo. Es necesario que resuelva, favorable o negativamente, el planteamiento que se le ha hecho por intermedio de los astilleros "ASMAR", ya que se nos ha manifestado que por lo menos doscientos obreros más pasarían a formar parte de la planta del personal especializado que entraría a laborar en la construcción de estas embarcaciones pesqueras. Son doscientas personas que tendrían trabajo asegurado por un largo tiempo. Pero el significado más profundo es el hecho de que se iniciaría en el país la construcción en serie, y en forma definitiva, de embarcaciones de esta naturaleza. Esto permitirá, indudablemente, que a corto plazo el Arsenal Naval de Talcahuano estuviera en condiciones de poder realizar planes de carácter superior y construir embarcaciones de mayor tonelaje. Resulta que en algunas oportunidades es difícil conseguir estos barcos en el extranjero; entonces, habiendo materia prima, podrían obtenerse en el país.

Ruego al señor Presidente que, en nombre del Comité Socialista, tenga a bien dirigir oficio al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, de quien depende la dirección superior de la CORFO, a fin de que resuelva, a la brevedad posible, el planteamiento que ha hecho la empresa industrial "ASMAR", en cuanto a la entrega de un préstamo especial para dedicarse a la construcción de embarcaciones pesqueras.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio solicitado en nombre del Comité Socialista.

Ha terminado el tiempo del Comité Socialista.

24.—REPARACION DE LOCALES ESCOLARES Y OTROS PROBLEMAS EDUCACIONALES DE LAS PROVINCIAS DE LLANQUIHUE Y AISEN. — PETICION DE OFICIO.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

El señor BUCHER.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor BUCHER.— Señor Presidente, me voy a referir a varios problemas de la provincia que represento en esta Honorable Cámara, y sobre los cuales he intervenido en otras ocasiones; pero que desgraciadamente no han tenido solución.

Me he impuesto que en el Presupuesto de 1963 no se han consultado fondos para la reparación de escuelas, cuyos locales se encuentran en pésimas condiciones.

El señor ACEVEDO.— ¿Por qué no hizo indicación Su Señoría en la Comisión Mixta de Presupuesto?

El señor BUCHER.— Entiendo que esto ha sucedido por la falta de medios con que cuenta el Gobierno.

La verdad es que en otras oportunidades he tratado de interesar al Ministro del ramo sobre estas escuelas, a las cuales quiero referirme nuevamente, porque espero que dentro del próximo año se cuente con medios especiales para darle solución a este problema.

Todas las escuelas que señalaré a continuación, están ubicadas en el departamento de Calbuco. En primer lugar, tenemos la N.o 19 de Huito, que está en pésimas condiciones materiales. Cuenta con numerosos alumnos, quienes, por esta deficiencia, desgraciadamente, no pueden asistir normalmente a clases. En las mismas condiciones está la N.o 23 de San Rafael. La N.o 17 de Chirhuapi, se inunda cuando sube la marea, porque parece que después del terremoto, el suelo bajó de nivel, por lo que debe suspender las clases. La de Aguantao se quemó, hace algunos meses, y no ha sido reconstruida.

Los habitantes de Coihaique, provincia de Aisén, con grandes esfuerzos y sacrificios, lograron que se construyera un edificio para el liceo fiscal, y han conseguido que funcione en forma improvisada con cursos hasta el tercer año de humanidades. Para el próximo año, desea que cuente con cuarto año y se aumenten los cursos de primero, porque el único que existe no puede atender a los numerosos alumnos que han acudido a este plantel fiscal. Por otro lado, actualmente depende de la Dirección del Liceo de Puerto Montt. Esto tiene un grave inconveniente, ya que para resolver cualquier problema urgente, debe consultarse a Puerto Montt, lo que motiva atrasos en las resoluciones. Como existe el Liceo de Aisén con la misma categoría que aquél, lo lógico sería que dependiera de él o, en realidad, mejor aún, sería que se le dieran atribuciones suficientes a su actual Directora para que ella pueda tomar medidas en cualquier momento y no tenga que estar dependiendo ya sea del Liceo de Puerto Montt, como sucede en la actualidad, o del Liceo de Aisén, en último caso.

Este Liceo se edificó, como decía en un principio, exclusivamente con el aporte de las personas que habitan en Coihaique. Actualmente, le falta mobiliario. Por lo tanto, deseo que el Ministerio del ramo le busque alguna solución a este problema, para darle a este plantel fiscal los medios adecuados, a fin de que pueda seguir funcionando en la forma que corresponde a un establecimiento educacional de esta naturaleza. Para ello es necesario que se creen los cursos a que me he referido y se le den los medios para habilitarlo materialmente, con bancas y demás elementos que necesita.

También existe en esta misma provincia de Aisén una escuela-hogar, que funciona en Cochrane. Esta es una localidad muy apartada dentro de la provincia, que no tiene medios de comunicación, sino huellas camineras, por lo que se emplean varios días en llegar, en primer lugar, a Chile Chico y, después, a Coihaique, que es el centro más poblado y que está totalmente aislado. Esta escuela-hogar se encuentra en pésimas condiciones y es la única que existe en esa zona. También en otras ocasiones me he referido a este problema, pero tampoco ha tenido solución hasta el momento. Es indispensable pensar en edificar aquí una nueva escuela con todas las comodidades, porque la verdad es que los habitantes de Cochrane viven totalmente aislados y se demoran cinco o seis días en llegar a Coihaique. El único medio en que pueden hacer el viaje en forma rápida es el avión, pero desgraciadamente la provincia no cuenta con este medio de transporte. El sacrificio que han hecho algunas personas para llevar aviones que atiendan la zona no ha tenido éxito. El último de estos aparatos, llevados por el señor Ernesto Hein, sufrió un accidente y se quemó. La Fuerza Aérea tenía antes algunos aviones para la atención de esta apartada zona. Desgraciadamente, los retiró porque estaban en pésimas condiciones y no los ha reemplazado.

Por consiguiente, estimo indispensable dar a la localidad de Cochrane una escuela-hogar como se merece.

En la provincia de Llanquihue existe también la escuela de Los Pellines, que tuve ocasión de visitar hace pocos días y que funciona en una bodega. Tiene cuatro salas de clases, pero, como están divididas entre sí solamente por pequeños tabiques, los profesores no pueden hacer sus clases en ese plantel. La Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales adquirió, durante el presente año, un sitio para edificar una nueva escuela, pero la obra no ha sido consultada tampoco en el Presupuesto de la Nación para 1963. Según me ha manifestado el Gerente de la Sociedad no han dispuesto de los fondos suficientes para consultar la construcción de ese establecimiento en el próximo Presupuesto...

El señor ACEVEDO. — ¿Y Su Señoría no hizo indicación en la Comisión Mixta de Presupuesto?

El señor BUCHER.— No hice indicación en la Comisión Mixta de Presupuesto por una razón muy sencilla: porque la verdad es que ya habíamos estudiado el Presupuesto y vimos que no había medios. Tendríamos que haber suprimido la edificación de otras escuelas para construir ésta.

Mi intervención en esta sesión tiene por objeto que, durante el año que se ha de iniciar, se estudie la posibilidad de conseguir otros fondos para subsanar este problema. Nosotros entendemos que el Gobierno no cuenta con los medios suficientes para realizar estas edificaciones. No es que no quiera hacerlas...

El señor ACEVEDO.— No ha sido capaz...

El señor BUCHER. — Entonces, yo desearía que se hiciera un estudio a través del país y se fueran solucionando los problemas de las escuelas que más lo necesitaran.

Señor Presidente, me referiré ahora a la Escuela Industrial de Puerto Montt, que es la única de esa naturaleza que existe en la provincia. Tiene un número bastante grande de alumnos, pero, desgraciadamente, no ha sido posible matricular a todos los niños que desean ingresar en ella. Por esa razón, consideramos que es indispensable ampliar ese establecimiento.

En el Plano Regulador de Puerto Montt se ha reservado una extensión de terreno para realizar esa ampliación; pero es preciso que el Ministerio de Educación Pública pida la dictación del correspondiente decreto de expropiación de esa propiedad. Después se podrían consultar fondos en el Presupuesto para las obras de ampliación. Existe una petición en este sentido del Centro para el Progreso de Puerto Montt, como también un informe del Director del establecimiento que se ha hecho llegar al Ministro de Educación Pública.

Pero, como digo, hasta este momento, este problema tampoco ha sido resuelto.

Por estas razones, deseo que las observaciones que estoy formulando se hagan llegar al señor Ministro de Educación a fin de que dentro de las posibilidades se le busque una solución.

Esta misma Escuela Industrial tiene actualmente un curso de mueblería y carpintería de ribera. Su director y el Centro de Progreso desean que esta especialidad sea cambiada por cursos de carpintería, construcción, instalaciones sanitarias y mecánica de vehículos motorizados. Esta petición, también se ha hecho llegar al señor Ministro de Educación y al señor Director de Enseñanza Profesional. Esperamos que se le dé una acogida favorable, porque los estudios que han hecho su Director y los profesores que trabajan en este plantel, demuestran que es indispensable hacer esa modificación en los programas, porque dará mejores posibilidades de instrucción a los jóvenes de esa región, que tanto la necesitan.

Por consiguiente, ruego al señor Presidente se sirva dirigir oficio al señor Ministro de Educación, haciéndole ver todos estos problemas, a fin de que se trate de darles solución, dentro del próximo año, si ello fuere necesario.

El señor MONTES.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría, en su nombre y en el del Honorable señor Montes.

25.—ASIGNACION DE ZONA PARA LOS OBREROS DE LA DIRECCION DE VIALIDAD QUE TRABAJAN EN LA PROVINCIA DE AISEN. — PETICION DE OFICIO.—

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Puede continuar Su Señoría.

El señor BUCHER.— Me voy a referir a otro problema. El de los obreros del Departamento de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas que trabajan actualmente en la provincia de Aisén.

Este problema se ha tratado ya en otras ocasiones. Desgraciadamente, no se ha solucionado aún. Estos son los únicos trabajadores de la provincia a los cuales no se les paga asignación de zona. Todos los demás empleados del Ministerio de Obras Públicas y demás reparticiones públicas, tienen una asignación de zona equivalente al 60 o/o de sus sueldos, (que es absoluta y totalmente justa) ya que la vida en esta provincia tiene dificultades de todo orden y, además, es bastante cara.

Por estas razones, pido a la Mesa que se sirva dirigir oficio al señor Ministro de Hacienda, con el objeto de que se consulte en el Presupuesto del año 1963 una asignación de zona para estos obreros del departamento de vialidad.

Actualmente, existe un proyecto en la Cámara, que todavía no ha sido votado, mediante el cual estos obreros pasan a ser imponentes de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas. Hoy día, ellos hacen imposiciones como obreros. No sé si ésta sea la razón por la cual no se les ha dado la asignación de zona. Tengo entendido que si se consultan en el Presupuesto los fondos necesarios, se podría pagarles esta asignación de zona, que me parece totalmente justa.

El señor ACEVEDO.— ¿Me permite, Honorable colega? Solamente a modo de información.

El señor BUCHER. — Con todo agrado, Honorable Diputado.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Con la venia del Honorable señor Bucher, tiene la palabra el Honorable señor Acevedo.

El señor ACEVEDO.— Señor Presidente, el Honorable señor Bucher ha hecho alusión a un proyecto en virtud del cual los obreros de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas pasarían a ser imponentes de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas. La condición que impone este proyecto es la de que los obreros tengan como mínimo diez años de servicios y sean, además, clasificados por el Director de Vialidad como obreros especializados.

Esa iniciativa se encuentra actualmente observada por el Ejecutivo, por consiguiente no concede la calidad de imponente de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas a la totalidad de los obreros dependientes de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas, sino que solamente a algunos. De manera que si el Honorable señor Bucher recabara del Ejecutivo que incluyera en la actual convocatoria, con carácter de urgente, el mencionado proyecto con sus observaciones, aun cuando solamente favorece a algunos obreros, en cierto modo, así se podría beneficiar, si no a todos, por lo menos a algunos de ellos.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Puede continuar el Honorable señor Bucher.

El señor BUCHER.— Agradezco la aclaración formulada por Su Señoría. Me recuerda que yo había conocido este proyecto; pero, en verdad, no lo he estudiado, porque no pertenezco a la Comisión que conoció de esta iniciativa.

Estoy de acuerdo en que sería lógico conceder estas franquicias a todos los obreros dependientes de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas, porque en realidad les corresponde imponer en la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas y no en el Servicio de Seguro Social, desde el momento en que trabajan, en forma permanente, en una repartición del Ministerio de Obras Públicas.

El señor ACEVEDO. — Su Señoría puede pedir al Ejecutivo que incluya el proyecto en la actual convocatoria, con carácter de urgente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Se enviará el oficio solicitado por el Honorable señor Bucher.

El señor BUCHER.— Señor Presidente, con todo gusto acojo la insinuación del Honorable señor Acevedo, y ruego al señor Presidente que se sirva enviar también oficio al señor Ministro de Obras Públicas, con el objeto de que envíe este proyecto con urgencia.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría al señor Ministro de Obras Públicas.

El señor ACEVEDO.— Pido que se envíe también en mi nombre señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Se enviará también en nombre de Su Señoría.

Puede continuar el señor Bucher.

26.—ASIGNACION DE ZONA PARA TODOS LOS PROFESORES DE LA COMUNA DE COCHAMO, PROVINCIA DE LLANQUIHUE. — PETICION DE OFICIO.—

El señor BUCHER.— Señor Presidente, en la comuna de Cochamó, de la provincia de Llanquihue, también hay asignación de zona para algunos profesores. Se trata, justamente, de los maestros que viven en esa localidad y en la de Río Puelo. En cambio, los profesores de esta misma comuna que viven en lugares apartados, no la tienen.

En consecuencia, solicito que se dirija oficio al señor Ministro de Hacienda, a fin de que este Secretario de Estado arbitre las medidas necesarias para que se otorgue la asignación de zona a todos los profesores de la comuna de Cochamó.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría, en su nombre al señor Ministro de Hacienda.

Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

27.—PROBLEMAS Y NECESIDADES DE LAS COMUNAS DE BARRANCAS, CONCHALI, COLINA, QUINTA NORMAL Y RENCA, PROVINCIA DE SANTIAGO. — PETICION DE OFICIOS.—

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor LEHUEDE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente. — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, con verdadera alegría y satisfacción, la comuna de Quinta Normal, dignamente representada por su Alcaldesa doña Berta Fuentes Carrasco asistió a la inauguración y entrega administrativa del nuevo edificio del Liceo de Hombres N.o 9 de esta comuna.

Desde hace muchos años, la comuna de Quinta Normal, especialmente con la dedicación de sus autoridades comunales, parlamentarios, alumnos, padres y apoderados, venía solicitando la construcción de este local para el Liceo de Hombres N.o 9. Este anhelo se ha hecho hoy día realidad, gracias a la favorable acogida que el actual Gobierno diera a esta sentida aspiración.

Entregaron el hermoso y funcional edificio del Liceo el señor Ministro de Educación Pública, don Patricio Barros Alemparte; el señor Gerente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, don Sergio Undurraga; y el señor Director de Educación Secundaria, don Hugo Meléndez quienes, en sentidas frases, pusieron de relieve la importancia que esta iniciativa tendrá para el problema educacional de la comuna y fue recibido por el Rector del Liceo, don Ernesto Benhncke.

Pero quiero, señor Presidente, al dejar constancia de mi agrado y agradecimiento hacia las autoridades ya citadas y al Gobierno por haber dado acogida a esta petición comunal hacer notar también la necesidad de crear el Liceo Femenino de Quinta Normal. Hago, además, petición expresa para que el local que dejará el Liceo de Hombres en la calle Santo Domingo sea destinado al funcionamiento del Primero y Segundo Años de este Liceo Femenino de Quinta Normal. Esta petición ya fue acogida, en parte, por el Director General de Educación Secundaria y espero que, a corto plazo, sea realidad, ya que es también una sentida necesidad de la comuna.

Al mismo tiempo, solicito que se envíe otro oficio al señor Ministro de Educación Pública pidiéndole la creación de una Escuela Técnica Femenina para la comuna de Quinta Normal, que podría quedar instalada en el local que dejará, en poco tiempo más, la Escuela Industrial de Quinta Normal, para la cual se piensa construir un nuevo edificio.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente). — Se dirigirá al señor Ministro de Educación el oficio solicitado, en nombre de Su Señoría.

El señor LEHUEDE. — La Directiva del Sindicato de Comerciantes de las Ferias Libres de Conchalí, con fecha 8 del presente mes, denunció a la Contraloría General de la República, varias irregularidades cometidas, en los dos últimos años, en esa Municipalidad.

En su presentación solicito al señor Contralor General de la República que, en uso de sus atribuciones legales y ante la gravedad de las denuncias, iniciara una investigación en dicha Municipalidad, a fin de que, una vez comprobados los hechos, el inspector respectivo hiciera la denuncia a la justicia ordinaria.

Quiero hacerme eco, en esta oportunidad, de dicha solicitud, ya que desde hace mucho tiempo sabemos que en la comuna de Conchalí se han hecho denuncias en el sentido de que no habría una administración todo lo correcta que se pueda desear.

Pido, entonces, que se envíe oficio a la Contraloría General de la República, a fin de que, una vez realizada la investigación a que he hecho referencia, tenga la gentileza de comunicarnos su resultado y lo que los señores inspectores hayan resuelto.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá al señor Contralor General de la República, el oficio solicitado, en nombre de Su Señoría, en la forma indicada.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, hemos recibido la siguiente comunicación:

"Colina, 23 de noviembre de 1962.

Al Honorable Diputado, señor Héctor Lehuedé.

Muy señor nuestro:

El Centro de Padres y Apoderados de la Escuela N.o 93, de Colina, del departamento de Santiago, acordó en una asamblea general efectuada el sábado 10 de noviembre, dirigirse a los Honorables Diputados de la Comisión Mixta del Presupuesto para solicitarles la construcción de una nueva escuela en el pueblo de Colina.

Siendo esta escuela de primera clase y con todo su personal docente, el establecimiento no reúne las condiciones más elementales como tal, porque cuenta con cuatro salas de clase.

También nos encontramos con otros problemas graves, como son los de salubridad: pueden en cualquier momento declararla insalubre, por estar objetada por la Director de Sanidad.

El otro problema, y que es general para la comuna, es el agua potable y afecta principalmente a las escuelas de Colina, pero que felizmente puede solucionarse a corto plazo.

Es por eso que rogamos que nuestras peticiones sean tomadas en cuenta por usted.

El Centro de Padres y Apoderados de esta escuela, moverá todos los resortes a su alcance, reanudando esta campaña con todas las autoridades, Diputados del Distrito y vecinos de la comuna."

Señor Presidente, en la Comisión Mixta de Presupuesto, todos los Diputados del Segundo Distrito hemos hecho indicación para que se atienda la petición sobre la construcción de una nueva escuela en Colina; pero, en verdad, como no ha sido posible lograr modificar el proyecto de Ley de Presupuesto, por lo menos hay que tratar de conseguir que se inviertan los dos mil escudos que destina para nuevos locales en el arreglo de esta escuela.

En segundo lugar, pido que se envíe oficio al señor Ministro de Salud Pública, para que, en lo posible, la Dirección de Sanidad respectiva no declare insalubre esta escuela, sino que preste su colaboración para evitar justamente su insalubridad.

En tercer término, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que apresure la instalación de agua potable en esa comuna, problemas que está en vías de solución.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirán los oficios solicitados, en nombre de Su Señoría.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, la señorita Alcaldesa de Quinta Normal, en representación de esa Corporación, ha enviado al señor Ministro de Obras Públicas una nota, en la cual solicita que se vaya al abovedamiento de los canales que atraviesan esta comuna, que son varios, a saber:

El canal Yungay y Zapata, en la calle E. Dávila, entre las calles Apostol Santiago y Díaz Sagredo, acera norte, en 120 metros de largo; en la calle Andrés de Ustaris: 15 metros, entre las calles Barros Arana y Victorino Laynez, con una profundidad de 1.20 metro; en la calle Victorino Laynez con Nueva Imperial, costado Nor Oriente, con 12 metros de profundidad y 1.20 metro de ancho; y en el interior del Estadio Municipal, en 250 metros.

El canal Prado Castillo, que atraviesa la calle Vicuña Rozas, acera norte, entre Población Odeón y muro de adobe, costado oriente.

El canal Los Pérez, en la calle José Joaquín Pérez, entre el N.o 5.030 hasta calle Hostos, acera sur, en 220 metros.

El canal Calle Hoevel, acera norte, entre las calles Entre Ríos y Ayuntamiento, en 250 metros; en la calle Profesor Fuentes Maturana, acera norte, entre las calles Salta y Corrientes, en 120 metros; en la calle Tucumán, acera poniente, entre las calles Hoevel y Carrascal, en 190 metros; en la calle Carrascal, acera sur, entre las calles Tucumán y Lo Amor, en 1.100 metros; en la calle Carrascal, desde frente a la calle La Plata hasta José W. Tobías, acera norte, en 450 metros; en la calle José W. Tobías, acera poniente, entre las calles Carrascal y pasado Lazo de la Vega, en 990 metros; en la calle Loyola, acera sur, entre las calles S. Valdovinos y la calle Júpiter, en 700 metros.

En total, son 5.363 metros lineales de extensión.

En la Comisión Mixta de Presupuestos, los parlamentarios hemos pedido, al señor Ministro de Obras Públicas, además, que se preocupe en forma especial de solucionar la situación existente y trate de facilitar el dinero necesario para el abovedamiento de estos canales, en consideración a que ellos atraviesan sectores sumamente poblados, pues el hecho de encontrarse abiertos ha significado lamentables tragedias, ya que en sus aguas se han ahogado muchos niños.

En consecuencia, señor Presidente, yo ruego a la Mesa que se sirva disponer el envío de un oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que tenga la gentileza de acceder a esta petición formulada por la señorita Alcaldesa, en nombre de la comuna de Quinta Normal, que, por mi parte, me atrevo a hacerla extensiva a las comunas de Barrancas, Conchalí y Renca, que sufren también este grave problema.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, ruego, asimismo, que se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se sirva recabar del Consejo de la Corporación de la Vivienda que, en el futuro, trate en lo posible de respetar el plano urbanístico de las comunas en que construya poblaciones, con el objeto de evitar que se tapen calles y avenidas, creando, como es de suponer, graves problemas de muy difícil o ninguna solución, como ya ha ocurrido en varias poblaciones, especialmente de Quinta Normal y Las Barrancas, en las cuales ya se han cerrado varias de sus calles.

Además, señor Presidente, deseo aprovechar esta oportunidad para pedir se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, rogándole destine los fondos que ya prometió hace tiempo a la comuna de Las Barrancas, para la construcción del colector de alcantarillado de la calle San Pablo, entre Las Rejas y Jardín Lo Prado, cuyo valor asciende a cincuenta mil escudos y que va a beneficiar a las Poblaciones de Lautaro y anexa Lautaro, Blanqueado, Jardín Lo Prado de las Barrancas y de un amplio sector de Quinta Normal.

Como digo, el señor Ministro ya hizo este ofrecimiento; y a pesar de que prometió destinar los fondos correspondientes en el presupuesto del presente año, aún no han llegado a los organismos correspondientes.

Por tal motivo, solicito el envío del oficio mencionado.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá oficio al señor Ministro de Obras Públicas, en la forma solicitada por Su Señoría.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, la Alcaldesa de Quinta Normal ha enviado al señor Ministro de Obras Públicas la siguiente comunicación:

"Señor Ministro:

La Alcaldesa que suscribe viene en molestar la atención del señor Ministro, para hacerle presente los problemas que se le crean a esta comuna por la falta de una máquina motoniveladora. La Dirección de Pavimentación, Delegación Comunal, cuenta con una sola máquina para atender varias comunas, la que constantemente pasa en malas condiciones, sin poderla utilizar para el arreglo de las calles de Quinta Normal.

Como no escapará al elevado criterio del señor Ministro que esta comuna es muy extensa, formada por obreros y empleados, y que con sus escasas rentas no puede efectuarse un plan de adelanto para satisfacer sus necesidades, ni menos poner pavimento a sus calles. Es así, que existen innumerables calzadas intransitables, que necesitan con urgencia un arreglo, y no se pueden ejecutar por falta del vehículo adecuado.

Basada en lo expuesto, vengo en rogar al señor Ministro, tenga a bien considerar la petición que se hace para Quinta Normal, de proporcionarle una máquina motoniveladora estable, tal como ocurre en otras comunas: Ñuñoa, Las Condes, San Miguel, etc., para utilizarla solamente en trabajos de esta comuna.

Agradeciendo anticipadamente la acogida que se sirva dispensar a la presente, queda en espera de su grata respuesta, saluda ate. a US (Fdo.): Berta Fuentes Carrasco, Alcaldesa."

Debo manifestar que la Dirección de Pavimentación importó treinta motoniveladoras, que estaban en la Aduana de Valparaíso, pero que, felizmente, ya están en el trámite de desaduanamiento.

En consecuencia, ruego al señor Presidente que se sirva enviar oficio al señor Ministro de Obras Públicas a fin de que especialmente se dote de estos elementos a estas cuatro grandes comunas de la capital: Quinta Normal, Conchalí, Barrancas y Renca, que adolecen del grave problema de la falta de pavimentación en muchas de sus calles.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría al señor Ministro de Obras Públicas.

28.—CONVENIENCIA DE DAR PUBLICIDAD ESPECIAL A LAS DISPOSICIONES DE LA LEY N.o 14.875, QUE ESTABLECEN LAS EXENCIONES A LA EXIGENCIA DEL CERTIFICADO DE INSCRIPCION ELECTORAL.— PETICION DE OFICIO.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, la Ley Electoral establece que para la realización de, prácticamente, todas las actividades de orden público, los ciudadanos deben estar en posesión del certificado de inscripción electoral.

Desgraciadamente, muchas personas no alcanzaron a inscribirse. En relación con esta materia, ruego que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, a fin de que ordene dar publicidad al artículo segundo de la Ley número 14.875, publicada en el pasado mes de agosto, en el cual se establece que no corresponde exigir este certificado de inscripción electoral para el pago de las pensiones del Servicio de Seguro Social, pago de subsidios del Servicio Nacional de Salud y de la Sección Tripulantes de la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional.

Es necesario dar publicidad a esta disposición legal, porque ella es desconocida por gran parte de las personas que tienen que cobrar estas pensiones y subsidios y que no lo hacen precisamente por el desconocimiento que tienen de esa disposición.

El señor CORREA LARRAIN. (Vicepresidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría al señor Ministro del Interior.

29.—NECESIDADES Y PROBLEMAS DE DIVERSAS COMUNAS DEL SEGUNDO DISTRITO, PROVINCIA DE SANTIAGO — PETICION DE OFICIOS.

El señor LEHUEDE.— Señor Presidente, he recibido la siguiente comunicación:

"Los vecinos y dirigentes del "Movimiento Habitacional del Pueblo", comprendidos entre las calles Tadeo Vargas, Santa Petronila y Población Las Mercedes, vienen en solicitar de usted tenga a bien solicitar, a la vez, a la Subsecretaría de Transportes, que el actual paradero de los microbuses Catedral - Blanqueado, que tienen su terminal en calle Tadeo Vargas esquina de Catedral, sea trasladado al interior de la Población Las Mercedes, o en su defecto hasta la entrada de la población y al regreso al centro puedan tomar su recorrido habitual; la ampliación que se solicita es debido a que este sector está totalmente abandonado de locomoción y antes de fin de año, se va a entregar otro grupo de casas que asciende a ciento veinte y con ésto aumenta la población obrera y escolar.

También sería conveniente que el recorrido de los micros B. O'Higgins, 3 y 4, una de éstas siguiera por Avda. Ecuador, Radal, hasta Embajador Quintana y pasara por el centro de la población hasta su terminal.

Se acompaña relación de firmas de los vecinos que desean la ampliación de estos recorridos.

Este terminal se encuentra a cuatro cuadras del paradero de las Catedral y sus calles están recientemente pavimentadas".

Firman esta nota el Presidente, el Secretario y el Tesorero del "Movimiento Habitacional del Pueblo".

Por las razones que en es-

... afán de otorgar ... administrativas a ... Partido, a fin de ... una alianza incon- ... todo punto de ... rio, que les repe- ... mismos, pero en la ... única salvación

... afirmación sig- ... una grave ... el personal de la ... ha interpuesto re- ... por el encasilla- ... lo coloca en cali- ... de edad, irres- ... sus actos.

... que la función ... algo serio y res- ... por tanto, que no ... a hacer afir- ... base y sólo al re- ... pasiones y del re- ... voy a demostrar, ... que los ... Honorables cole- ... en un error y que ... se han come- ... dades en el co- ... encasillamiento y que ... muchas y muy gra-

... a la mano, un ... una publicación ... en "El Mercurio", ... en que a pe- ... Consejo del Hospital ... Mackenna", se ex- ... profundo malestar ... su personal, a ... encasillamiento. Dice ... aparte de no ... consultada la opi- ... jefe del hospi- ... de una más justa ... en los respectivos ... un alto porcenta- ... de enfermería, ... o más años de ser- ... méritos reconocidos, ... en el último ... escalafón respectivo, ... de condiciones ... recién ingre- ... Servicio. En la plan- ... ocurrieron ... injustos ... Dos importantes ... del hospital se han ... perjudi- ... son el Servicio ... y el Servicio Car- ... cuyo personal de ... ha queda- ... condiciones de ... en el escalafón ... la lógica des- ... la justa petición ... cambio de fun- ... el retiro del es-

... Técnico deslinda ... del Hospi- ... Calvo Mackenna", ... acontecimien-

... el Director del ... doctor René Núñez ... el profesor Ani- ... Jefe del Servicio ... el doctor Hel- ... Jefe del Servicio ... el doctor Carlos ... médicos.

... los Honorables ... y Bucher no ... y vehemen- ... a nuestro ... el extremo de ... que hemos sido los ... cristianos los que ... al Consejo ... Hospital "Calvo Mackenna" a formular la declaración anteriormente reproducida y que es falso que tal situación exista en este establecimiento. Si, a pesar de todo dudan, y quieren seguir creyendo en las desenvueltas y venturosas afirmaciones del señor Ministro de Salud, que en esta misma Sala asegurara que "en el Encasillamiento se escuchó a TODOS los Jefes de Servicio" y que este es un encasillamiento magnífico, pueden desprenderse un poco de su obcecado apoyo al ejecutivo y darse una vuelta por el Hospital, para conversar directamente con los funcionarios afectados. Quizá si así sea posible que se diluya un poco su concepto sobre la excelencias de este Encasillamiento, acercándose más a la realidad... pero me parece que no lo harán porque, de seguro, les parecerá una "horrible" solución demócrata cristiana.

Enseguida, señor Presidente, iré directamente a refutar el cuadro color rosa que nos pintó el señor Ministro de Salud, respecto del encasillamiento. Los documentos en que voy a fundamentar mis observaciones a los graves defectos de éste los pongo a disposición de la Sala, con la salvedad de que me he preocupado de verificar cada uno de los casos a que me referiré en las copias de los decretos de encasillamiento enviados a la Contraloría General de la República, copias que en mi calidad de presidente de la Comisión Investigadora del Servicio Nacional de Salud y a nombre de ella, he solicitado y obtenido de éste.

1.— Casos de incalificables privilegios, por consideraciones políticas.— Esta arbitrariedad se ha traducido en desmedidas asignaciones de categorías y grados en total desacuerdo con la eficiencia, antigüedad y categoría de los funcionarios favorecidos y en abierto perjuicio de la gran masa de empleados eficientes y meritorios.

Y ocurre, señor Presidente que han quedado precisamente en esta condición de injustificado privilegio aquellas personas en quienes se depositó confianza para proceder a efectuar el encasillamiento.

Tenemos a don Luis Freire, que de Inspector Educacional grado 9.o, pasó a ocupar la 6a. Categoría; a don Mario Caballero, que de grado 10.o, pasa a 6a. categoría; a don Osvaldo Castro, que de jornalero grado 17.o queda en grado 2.o; a doña Armandiela Castillo, que de practicante grado 14.o sube a grado 1.o; a doña Emilia Labra Jofré, que del Grado 6.o del escalafón administrativo pasa al Grado 1.o de la Escala Profesional, con goce de 5a. Categoría, clasificándosela como Periodista, en circunstancias de que no lo es. Tan descomunal salto le permitirá aumentar sus emolumentos en 164 escudos sobre los que ya percibía. Es un caso extraordinariamente desproporcionado; a don Sergio Munilla, que de electricista Grado 18.o, asciende a Inspector con 6a. Categoría; a don Alfredo Leiva, que de practicante Grado 17.o sube a Grado 3.o; a don Hernán Oporto, que de Oficial Administrativo, Procurador Grado 1.o, llega a Jefe Administrativo de la Zona con 5a. Categoría.

Si dispusiéramos de mayor tiempo, señor Presidente, daríamos a conocer muchos nombres de dirigentes que no tuvieron recato alguno para colocarse en las mejores ubicaciones sin importarles mayormente la suerte de sus representados que era la única razón de su presencia en la Comisión Encasilladora.

Lo no sé cómo, después de lo anterior, el señor Ministro de Salud, a quien la Ley le asigna el papel de Presidente de la Comisión que practicó el encasillamiento, puede asegurar que todo se realizó correctamente en esta materia. O está ignorante de esta situación, lo que es inconcebible e imperdonable, pudiendo calificarse de abandono de deberes, o, simplemente, estas arbitrariedades se cometieron con su anuencia lo que sería extraordinariamente grave y, más aún, que exprese lo contrario ante esta Honorable Cámara.

2.— Errores grotescos cometidos en la distribución de grados dentro de determinados escalafones. A este respecto, el señor Ministro fue enfático y en una monótona y extensa relación escrita detalló escalafón por escalafón, a cuáles jefes de servicio se había escuchado para concluir que, si alguna pequeña falla podía tener el encasillamiento, esta no podía ser en materia de información sobre la capacidad y conducta funcionaria, a través de sus jefes directos, del personal a encasillar. Habría que dejar constancia que esta parte significó más del 80 por ciento de la intervención del mencionado Secretario de Estado.

Pues bien, de atenernos a sus propias palabras, tal procedimiento tuvo vicios en lo relacionado a ciertos escalafones. Si no, ¿qué otra cosa significa que en el escalafón de Auxiliares de Enfermerías se haya entregado su informe al señor Luis Freire, que nada entiende de ello y que desconoce totalmente lo relativo al personal, en vez de entregarlo a las Enfermeras Universitarias?

Por lo demás, contra esta afirmación del señor Ministro, de que se escuchó debidamente a los Jefes respectivos antes de procederse al Encasillamiento, tenemos la publicación del Consejo Técnico del Hospital "Luis Calvo Mackenna", que he leído y que es rotunda.

Pero, además, y aquí puede verlo quien desee, tengo una presentación firmada por la señorita Guacolda Ubilla, delegada de la Asociación de Técnicos Laborantes y Directora de la Escuela de Técnicos Laborantes, en que da cuenta a esta Honorable Cámara de una situación altamente irregular producida en el Encasillamiento, por la cual Técnicos Laborantes recién egresados y que habían sido contratadas en grados altos, los conservan, mientras que las Técnico Laborantes que estaban en la planta, y algunas con antigüedad de hasta 23 años, pierden sus grados y son encasilladas en los últimos lugares del Escalafón. Para complicar aún más el asunto, se han dictado 2 decretos para las mismas funcionarias: en el primero, si bien es cierto que no mejoran su situación anterior al Encasillamiento, por lo menos no la empeoran. En el segundo, son ostensiblemente perjudicadas.

Un caso elocuente de lo defectuoso del encasillamiento en este Escalafón es el siguiente: En un Banco de Sangre, su Jefa, con 8 años de servicios, experiencia y eficiencia ha mantenido el grado en que estaba encasillada; es decir, ha quedado en el Grado 5.o, mientras que su ayudante, con seis meses de antigüedad, ha quedado encasillada en grado 2.o...

Es muy sintomático que, cuando quise rectificar al señor Ministro sus afirmaciones tan optimistas respecto a la corrección con que se había procedido en este aspecto, se negara a concederme una interrupción de las que luego concediera con tanta generosidad a los parlamentarios pertenecientes a los Partidos de Gobierno para que hicieran largas disquisiciones sobre aspectos que nada tenían que ver con el tema y sí mucho con sus incontroladas pasiones políticas.

3.— Arbitrariedades inexplicables, reiteradas y contradictorias respecto a medidas adoptadas anteriormente por la propia Comisión de Encasillamiento.— Muestra típica es el caso de la Asistente Social y Profesora de la Escuela de Servicio Social "Doctor Alejandro del Río", doña Rosa Benito Miranda. Esta meritoria funcionaria, con 22 y 7 meses de servicio y el mérito funcionario que significa su calidad de personal docente, fue encasillada primitivamente en 7a. Categoría; pero, por decreto N.o 15.429, enviado a la Contraloría el 13 de noviembre, fue rebajada a Grado 1.o, con el agravante de dicha Categoría le fue asignada a la Asistente Social, doña Helvia Dinamarca Gómez, que primitivamente había sido ubicada en el Grado 6.o, y que sólo tiene 3 años y 2 meses de antigüedad.

4.— Desconocimiento de la función desempeñada.— Con el testimonio insospechable del Director de la Escuela de Medicina, doctor Benjamín Viel, expongo dos casos típicos de este tipo de irregularidades: el de la Enfermera Jefe del Sector, señora Iris Johnson, y del Psicólogo, señor Carlos Descouvieres, quienes han sido manifiestamente perjudicados el desconocerse su calidad de docentes.

En el caso particular de la señora Johnson el doctor Viel manifiesta haber hablado con el doctor Alfredo Leonardo Bravo y expresarle que "ello significa una verdadera persecución".

5.— Atropello de la antigüedad funcionaria.— Este es el caso más común, el que constituye el más alto porcentaje de reclamos. Funcionarios de mayor cantidad de años de servicio se han visto aventajados por personas de mucho menos antigüedad sin ninguna razón visible valedera para que ello suceda. Los postergados reúnen inmejorables antecedentes aparte de su antigüedad: buenas calificaciones, importancia de la función que realizan, trabajo eficiente y esforzado, realizado incluso más allá de los horarios normales, etcétera.

Por la claridad que ofrece un ejemplo, voy a dar el caso de 2 enfermeras:

Doña Olga Contreras Sandoval: Antigüedad 16 años, grado anterior 6.o, encasillamiento 1.o. Doña María Reyes Rojas: Antigüedad 18 años, grado anterior 4.o, encasillamiento 1.o.

Hay casos de otros funcionarios con 30 ó más años de servicio que esperaban el mejoramiento que habría de significarles el encasillamiento para acogerse a los beneficios de una bien ganada jubilación. Con desesperación han visto que en el mejor de los casos su situación funcionaria ha quedado igual mientras, inexplicablemente para ellos otros funcionarios nuevos en el Servicio comparados con ellos, han dado saltos prodigiosos.

6.— Funcionarios que han quedado al margen del Encasillamiento.— Hay, todavía, casos de funcionarios que no fueron considerados en el Encasillamiento en abierta transgresión de lo dispuesto en el artículo 4.o de la Ley 14.904.

7.— Excesiva ponderación de antecedentes para beneficiar a ciertos funcionarios en desmedro de otros.— A este respecto, me voy a remitir a un caso que es bastante expresivo: Doña Alicia Lobos Cerda, funcionaria de la Sección Bioestadística y Control Médico Económico de la Dirección General del Servicio, es Operadora de la máquina Vari-Tiper, y con una antigüedad de 9 años quedó encasillada en Grado 4.o, en circunstancias que compañeras con 3 y 4 años de servicios pasaron a grados 1.o y 2.o. Lo que, hasta aquí, aparece como un simple atropello a la antigüedad funcionaria, a que me he referido más arriba, se torna particularmente grave por el procedimiento usado para encasillar. Este no ha sido otro que una adulteración de funciones a los funcionarios a quienes se deseaba beneficiar. En efecto, se les hizo aparecer Jefe de Perforación, Sub-Jefe de Perforación, etcétera, cargos que nunca han existido en la Sección, con el propósito de aparecer como cumpliendo con el respeto a la jerarquía de funciones que consagra la Ley N.o 14.904.

Cabe destacar que los jefes inmediatos de la señorita Lobos avalan este reclamo pues ellos la habían propuesto en condiciones más espectables con respecto a sus compañeras tan generosas como irregularmente beneficiadas por la Comisión Encasilladora.

Señor Presidente, podría seguir enumerando casos de arbitrariedades cometidas en este encasillamiento, pero como no quiero cansar a mis Honorables colegas, por una parte, y como estoy convencido que, dada la magnitud de las irregularidades cometidas, éste es un asunto que va para largo y que, seguramente, nos brindará otras oportunidades de intervenir, quisiera, para terminar, informar a la Honorable Cámara de las entrevistas que sobre esta materia he sostenido con el Contralor General de la República.

En síntesis puedo manifestar lo siguiente:

1.—Se reciben diariamente de 250 a 300 reclamos de funcionarios perjudicados en el Encasillamiento.

2.—Hay alrededor de 15 funcionarios de la Contraloría destacados para la comprobación de los reclamos y el estudio de los decretos de encasillamiento enviados por el Servicio.

3.—Hay discrepancias entre los registros de la Contraloría y los del Servicio Nacional de Salud; discrepancias en lo que se refiere a Grados y Categorías, discrepancias respecto a la antigüedad de los funcionarios, discrepancia en cuanto a la planta esquemática, discrepancias, incluso, en cuanto a identificación de los funcionarios.

4.—Aumenta el caos el hecho de existir casos de funcionarios que no debieron ser encasillados por estar ya jubilados o porque con anterioridad habían renunciado.

5.— Como los decretos son colectivos, al ser objetados por la Contraloría y devueltos al Servicio han sufrido esta postergación administrativa un mil trescientos funcionarios entre los cuales, naturalmente, hay algunos que estaban conformes con su encasillamiento; la objeción formulada a estos decretos con la inexactitud en los datos sobre antigüedad. Además han sido objetados los decretos de otros ochocientos funcionarios por errada ubicación de grados y categorías.

6.—La Contraloría está haciendo una revisión cuidadosa de todos los decretos y seguirá haciéndolo para objetar todos aquellos que no se ajusten a los preceptos contenidos en la ley que dispuso el Encasillamiento. Esta responsable actitud dará tiempo a los funcionarios perjudicados de provincias que son los que menos han reclamado, porque no disponían de los medios para conocer su situación, hacer presentes sus reclamaciones en los casos en que procedan.

7.— Finalmente, y esto lo considero de gran importancia y deseo que la opinión pública y los afectados por el Encasillamiento lo sepan a través de esta alta tribuna, estoy en condiciones de reproducir una frase muy alentadora en este caso de profundas injusticias y que prestigian a la Contraloría y al Contralor que la pronunció. Dijo: "El organismo Contralor no actuará como simple buzón."

Estimamos, señor Presidente, que en esta frase, que trasunta la filosofía con que la Contraloría abordará este escandaloso asunto, y en la férrea voluntad de una parte del Parlamento que, sin petulancia y con mucha sinceridad, me permito afirmar encabeza nuestro Partido, de que no sean atropellados los legítimos derechos adquiridos por los eficientes y laboriosos funcionarios del Servicio Nacional de Salud, tan menospreciados en este encasillamiento, tienen éstos, los funcionarios, sus mejores y más leales defensores.

Señor Presidente, los hechos están demostrando, en forma muy clara, que cuando los Diputados de estas bancas tuvimos especial interés en convocar a la Honorable Cámara a una sesión especial para preocuparnos del Encasillamiento del personal del Servicio Nacional de Salud, no lo hicimos en forma anticipada, como lo expresara aquí el Honorable señor Phillips, ni tampoco por mera algaraca, como una falsa alarma, sino que, sencillamente, cumplíamos un deber que nos corresponde como parlamentarios y, por otra parte, lo hacíamos por el cariño que le tenemos al Servicio Nacional de Salud, en el cual hemos trabajado durante muchos años.

Si desgraciadamente hay señores Diputados que no lo entienden así, ello no es culpa nuestra, como tampoco lo es que no alcancen a comprender que, también, es nuestro deber, porque no hemos perdido, como ellos, la vinculación con el pueblo, ocuparnos de aquellos problemas que lo conmueven y angustian, como es el caso de éste que inquieta a un vasto sector del Servicio Nacional de Salud, compuesto por gentes modestas y esforzadas.

Para terminar, me permito recordar que nuestra preocupación para que se procediera con corrección en este asunto no es de ahora, en que se han cometido las irregularidades comentadas, sino que la hicimos presente, como manifestara mi Honorable colega y camarada Diputado Graciela Lacoste, en el momento en que se estudiaba la ley que dispuso este encasillamiento.

Durante su estudio en Comisión y luego en la Sala planteamos la conveniencia de establecer una fórmula que más tarde no pudiera ser burlada; propusimos un sistema de puntaje, una pauta que permitiera, llegado el momento de encasillar, medir la antigüedad, funciones, calificaciones, etcétera, de los funcionarios con un mismo y justo metro. Desgraciadamente, no fuimos escuchados.

El señor CORREA LARRAIN (Vicepresidente).— Ha terminado el tiempo del Comité de Su Señoría.

Se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 22 horas, 6 minutos.

CRISOLOGO VENEGAS SALAS,

Jefe de la Redacción de Sesiones.

...IO EN CHOQUE HIJA DEL ...ADOR CHILENO EN PANAMA

... Reyes Morandé, ampliamente vinculada a las esferas sociales y artísticas

... Carmen Reyes ... hija del Embajador ... en Panamá, Teófilo ... en un accidente ... ocurrido en la ... a la altura ... 150, al chocar el ... en que viajaba con ...

... se registró a las ... El automóvil que ... Eduardo Sánchez Re- ... acompañaba la ... Morandé, se es- ... parte trasera con ... que manejaba Her- ... Maturana, cuan- ... disminuyó sorpresiva- mente la velocidad. Perecieron en forma instantánea el conductor Sánchez y su acompañante, prima suya.

Informado el Embajador Reyes de la dolorosa noticia, viaja por vía aérea a Santiago.

La señorita Reyes Morandé, poseedora de una vasta cultura y ampliamente vinculaba a los medios artísticos del país, había presentado recientemente en el Instituto Cultural de Providencia una novedosa muestra de "molas" o tejidos típicos confeccionados por los indios panameños.

...áver descuartizado de un ...bre hallaron en Melipilla

... ha causado en ... el hallazgo del ca- ... descuartizado de un ... que le faltan la ... brazo y una pierna, ... tres metros de los ... partes del orga- ... con demostra- ... haber sido devora- ... perros o los pá- ...

... hallazgo, que ... de inmediato a la ... de Homicidios, fue ... empleados de la ... "San Manuel", ubi- ... sector del Retén ... Los despojos huma- ... estaban en el fon- ... quebrada en el ce- rro La Virgen, en la cuesta Calipran, a 100 metros del camino a Rapel.

Los expertos en huellas de la Policía Técnica examinaron cuidadosamente el lugar, sin encontrar rastros dactilares u otros que permitan la identificación. En todo caso, se considera de fundamental importancia lo que determine la autopsia médico legal, que será practicada hoy.

Personal de la Brigada de Homicidios trabaja intensamente. Interrogó a vecinos e inquilinos que mente el caso y ayer interrogó a quienes viven o trabajan en los alrededores del sitio en que fueron encontrados los restos.

...TENIDOS HERMANOS HOMICIDAS

... Elías Basualto ... 40 y 38 años de ... respectivamente, quienes ... prófugos des- ... herir a un cuñado, ... posteriormente ... de las heridas ... fueron dete- ...

... se registró el 25 ... pasado. Ambos ... en pendencia ... cuñado Juan Pas- ... tor Piedra trató de separarlos las emprendieron contra éste, dejándole gravemente herido. Pastor Piedra dejó de existir días después en el hospital. El incidente se produjo en el interior de uno de los numerosos negocios clandestinos de licores que hay en la Población José María Caro.

Los hermanos fueron puestos a disposición del 7.o Juzgado del Crimen por el delito de cuasi homicidio.

...NTIFICADA LA CONDUCTORA QUE MURIO EN CHOQUE

... de Melipilla ... por su padre la ... del Carmen ... de 19 años de ... conducía el día 17 ... embistió a un ... Carmen Suárez recibió una muerte instantánea, y no había sido posible identificarla por no llevar documento alguno. Su padre, Manuel Suárez, la reconoció ayer.

...IDO A BALA EN CLUB DE POLO

... en la distri- ... propinas, dos ... comedores del ... "San Cristóbal" ... en pendencia. Uno ... Enrique Can- ... un revólver ... disparándole a su rival, Alejandro Luengo Valenzuela. El proyectil se alojó en el cuello, cerca de la yugular. En gravísimo estado fue internado en el Hospital El Salvador. El hechor fue detenido.

NIÑO AHOGADO EN ACEQUIA

... Santa Elena ... en circunstan- ... menor Luis Al- ... Adasme, de ... siete meses de edad, se encontraba jugando junto a una acequia, cayó a ésta. Rescatado por sus padres y conducido a la Posta N.o 3, falleció en el trayecto.

...HERIDOS GRAVES Y DIEZ LEVES EN COLISION

... del camino ... dos kilómetros de ... conducido ... Castillo Suárez, ... a Valparaíso, ... camioneta ma- ... Ernesto Neghme ... resultaron heri- dos graves Eduardo Vásquez Castillo, 26 años, y Clodomiro Méndez Carrillo, de 65 años; y leves otras diez personas. Los heridos graves fueron internados en el Hospital de Limache. Los conductores resultaron ilesos.

Una madre llorando de emoción y agradecimiento recibió Primer Premio del Concurso de la Polla

● Al responder qué desearía para la Pascua de sus hijos manifestó en su carta que para ella lo más importante era poder proporcionarles los medios para su educación. Otra madre premiada deseaba obsequiarle camas a sus hijos. Resultados del concurso organizado por la Polla Chilena de Beneficencia

Llorando de emoción y agradecimiento Elsa López de Gálvez, madre de cuatro hijos, cuyo marido se encuentra en el Sanatorio del Pino, recibió ayer de manos de la señora Rosa Valdés de Contín un cheque por 200.000 pesos como premio por su carta enviada al Concurso: **"¿QUE DESEARIA UD. PARA LA PASCUA Y EL AÑO NUEVO DE SUS HIJOS?"** que fue organizado, por la Polla Chilena de Beneficencia. Su respuesta fue seleccionada como la mejor por un Jurado que integraron destacadas personalidades, especialmente damas, relacionadas con las actividades de acción y asistencia social, educación, protección de menores, centros de madres, periodistas y miembros del foro. Esta madre, con sencillo lenguaje expuso que su marido de profesión jardinero se encuentra en tratamiento en un sanatorio y que era para ella y para sus hijos el mejor obsequio de Navidad poder contar con los fondos para costear los gastos educacionales de sus hijos para el próximo año escolar. Su hija mayor de 16 años cursa tercer año de humanidades en el Liceo de Niñas N.o 9; otra de sus hijas estudia en un Instituto Vocacional y los dos restantes están en preparatoria. Hace 21 años que contrajo matrimonio con Enrique Gálvez Mesa, cuya única ambición ha sido trabajar por educar a sus cuatro hijos lo que está ampliamente comprobado por los certificados que acreditan que además de estudiar, ellos se destacan en sus respectivos cursos entre los primeros y sus notas son entre buenas y excelentes. Al acto de entrega la acompañaron sus cuatro hijos de este modesto pero noble hogar chileno y después de recibir su premio fue cariñosamente felicitada por el Gerente General de la Polla, don Francisco Rivas Walker, quien también saludó con especial afecto a cada uno de los niños.

La señora Elsa de Gálvez reside en la Parcela N.o 7, El Arrayán, del camino a Puente Alto.

EL SEGUNDO PREMIO

No menos emocionada la señora Olga Ramos de Núñez, domiciliada en Población "Paula Jaraquemada", calle Otto Lengh 4181, Carrascal, recibió su premio consistente en 100 mil pesos! Esta madre, que con su propio esfuerzo mantiene a su hogar integrado por diez hijos y que ignora el actual paradero de su marido, respondió al Concurso Encuesta de la Polla Chilena de Beneficencia con una sencilla, pero corta carta.

Expresó en ella que sólo disponía de dos camas para sus diez hijos y que su mayor satisfacción sería poder obsequiarles para esta Navidad, por lo menos, unos cuatro catres para que salieran de la promiscuidad en que se encuentran sumidos.

Su hijo mayor, que la ayuda con un salario muy reducido, tiene 16 años, y su hijo menor, a quien llevó en brazos, sólo un año y tres meses.

Al recibir su cheque de manos de la señora Rosa Valdés de Contín, expresó sus agradecimientos al Jurado por haber elegido entre tantos miles su carta, contribuyendo con este premio a aliviar su situación al poder contar con los medios para hacer la adquisición por ella deseada.

OTROS PREMIADOS

Los restantes premios correspondieron a las siguientes personas:

3.er premio, de E° 50, será enviado a su ganadora, señora Gabriela Espinoza de Ossa, Balmaceda Chalet 5, Iquique, por intermedio de la Agente de Polla en el puerto de Iquique. En el cuarto premio ocurrió un caso curioso y de gran calor humano. El concurso era para las madres de Chile, pero el premio le fue



La señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de la Polla Chilena de Beneficencia, hace entrega del cheque por 200 mil pesos correspondiente al primer premio del Concurso, a la señora Elsa de Gálvez, cuya carta fue seleccionada como la mejor de las enviadas a esta encuesta.

concedido, por decisión unánime del Jurado a un no vidente. Se trata de Róbinson Reyes, domiciliado en Domingo Santa María 2778. El premio, consistente en un entero de la Polla, le fue entregado por la señora Rosa Valdés de Contín, Agente General de Propaganda de Polla Chilena de Beneficencia. Con el quinto premio, medio entero de la Polla, fue agraciado el trabajo de la señora Silvia Poblete de Pizarro, de calle Walter Lihn 1785, Población Juan Antonio Ríos 1-B.

Róbinson Reyes, quien expresó en su carta que deseaba disponer de 150 escudos para montar una industria de escobas con que sostener a su hogar, recibió el entero correspondiente al número 48544, y la señora Silvia Poblete de Pizarro, el medio entero, correspondiente al número 01918.

LA CEREMONIA

La ceremonia de entrega de premios se efectuó a las 19 horas de ayer en el auditorio de la Polla Chilena de Beneficencia, en Bandera 24, y fue amenizada por Kika y por Virginia Contaldo, distinguida recitadora.

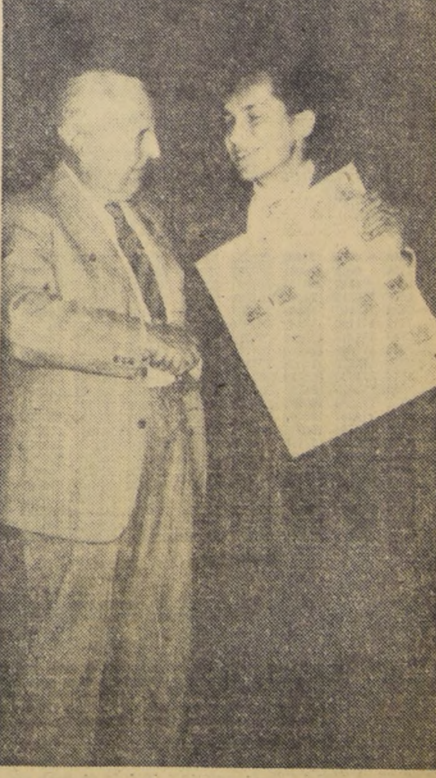
Presidió el acto el Gerente General de la Polla Chilena de Beneficencia y concurrieron a él la mayoría de los miembros que integraron el Jurado que otorgó los premios, seleccionando para ellos las cartas correspondientes entre las miles que se enviaron a este concurso.

Numeroso público presenció el desarrollo, especialmente madres que habían enviado respuesta, quienes aplaudieron calurosamente a las personas que resultaron premiadas.

Esta entrega de premios dio lugar a una sencilla pero emotiva ceremonia, que sirvió para dejar constancia del interés que su desarrollo despertó entre las mujeres chilenas, por la oportunidad que se les brindó para expresar su pensamiento, dar a conocer sus problemas y exponer sus anhelos.



Don Francisco Rivas Walker, Gerente General de la Polla Chilena de Beneficencia, presidió ayer en la tarde la entrega de los premios a las personas cuyas cartas fueron seleccionadas en el Concurso ¿QUE DESEARIA UD. PARA LA PASCUA Y EL AÑO NUEVO DE SU HIJO? En el grabado, de izquierda a derecha, el señor Rivas Walker acompañado de algunos de los miembros del jurado, señoras María de Casanova y Teresa de Vergara; de don Antonio Ferreira Medina, Gerente de la Empresa Periodística LA NACION; de la poetisa Virginia Contaldo y de Luis Olivares Carvacho, Jefe del Departamento de Publicidad de LA NACION.



Don Francisco Rivas Walker, Gerente General de la Polla Chilena de Beneficencia, entrega su premio, el entero 48644, al novidente Róbinson Reyes, quien obtuvo también un premio especial en el Concurso.

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

DEPARTAMENTO HIPOTECARIO Y DE INVERSIONES
SORTEO BONOS 10—6%
ENERO 1963

E° 1.000

84	171	511	762	2024	2159	2236	2341	2452	2560	2633	2768
147	386	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....

E° 500

138	159	408	471	517	1809	1892	1987	2023	2103	2148	2284

E° 100

103	31929	33940	34662	35408	36048	54822	55922	96142	110339	121523	133621
31128	31965	33992	34716	35462	36100	54867	56010	96243	110381	121530	133716
31184	33077	34005	34758	35511	36135	54950	85034	96359	110426	121535	133778
31189	33112	34047	34783	35568	36386	54986	85081	96413	110510	121539	133819
31298	33135	34129	34816	35582	51764	55014	85127	96537	110573	121553	133873
31341	33241	34173	34838	35617	51787	55061	85162	96627	110622	121564	133878
31384	33280	34211	34880	35644	51876	55148	85193	96681	110691	121577	133961
31426	33330	34235	34926	35671	52044	55182	85215	96960	110759	121586	134014
31483	33375	34258	34973	35727	54252	55230	85231	96993	110794	121592	134227
31518	33426	34314	35024	35780	54306	55282	85294	97024	110818	121602	134302
31569	33472	34341	35089	35795	54378	55367	85339	97123	110831	121610	134388
31597	33547	34379	35143	35814	54415	55421	85362	97297	110847	121615	134443
31614	33589	34418	35182	35851	54452	55497	95592	110054	110860	121621	134481
31666	33614	34484	35213	35884	54516	55569	95631	110109	110869	121628	134527
31720	33678	34541	35246	35929	54578	55613	95728	110174	121498	121636	134562
31799	33730	34582	35308	35953	54639	55668	95832	110200	121505	133484	134626
31814	33787	34599	35359	35997	54694	55710	95967	110222	121512	133516	134693
31869	33821	34627	35394	36024	54771	55826	96059	110268	121519	133559	124755
31904	33889	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....

E° 50

978	7973	8287	9506	10784	11616	21833	31812	32815	33780	34850	53652
6001	7135	8332	9636	10830	11679	22052	31906	32872	33842	35123	53705
6119	7276	8454	9709	10903	11740	22116	31979	32946	33947	49166	53853
6189	7350	8499	9891	10975	11841	22261	32028	33043	33995	49187	54073
6227	7405	8569	9946	10988	11909	22397	32102	33139	34068	49236	54189
6292	7471	8671	10040	11023	11972	22429	32174	33182	34160	49278	62912
6357	7578	8767	10104	11077	12016	22482	32223	33218	34242	49320	62956
6422	7633	8834	10252	11159	12069	22734	32296	33291	34304	49335	63045
6476	7717	8887	10508	11230	12153	27906	32359	33337	34357	53304	63167
6580	7790	8996	10541	11262	12214	27951	32428	33389	34434	53359	63262
6641	7836	9089	10586	11316	12386	27995	32463	33413	34548	53390	63365
6716	7901	9162	10600	11369	12585	28037	32551	33487	34590	53443	63453
6777	7997	9243	10621	11468	12847	31615	32627	33550	34613	53542	63549
6818	8054	9318	10656	11551	21622	31687	32710	33591	34677	53588	63594
6864	8186	9380	10698	11585	21757	31759	32771	33665	34721	53619	63766
6951	8223	9445	....	....	....	....	....	....	....	....	....

E° 20

298	13181	14067	15182	19194	25273	26244	27288	48540	53915	60753	61036
324	13210	14110	15227	19222	25326	26285	27310	48573	53978	60757	61044
329	13273	14157	15269	19277	25359	26317	27546	48653	54032	60760	61062
339	13317	14172	15310	19330	25421	26379	27571	48727	54095	60762	61070
341	13350	14214	15355	19375	25487	26394	27595	48838	54159	60786	61074
345	13386	14634	15392	19432	25510	26414	27623	48891	54253	60799	61082
346	13421	14675	15463	19497	25541	26455	27655	48977	54305	60816	61095
654	13485	14709	15517	19519	25614	26547	27687	49025	54347	60886	61100
706	13518	14732	15558	19523	25662	26583	27730	49119	54392	60902	61103
749	13570	14761	15592	19620	25745	26651	27766	49194	54427	60924	61109
782	13596	14785	15605	19626	25759	26767	27783	53346	60666	60930	61114
813	13629	14816	15627	19645	25798	26871	27800	53369	60674	60939	61119
831	13653	14838	15642	19671	25812	26945	27896	53390	60688	60948	61123
853	13738	14880	15650	19695	25906	26990	28149	53433	60693	60963	61130
1953	13780	14913	15655	19700	25947	27021	28247	53477	60697	60974	61135
1986	13789	14960	18920	19721	25975	27083	45529	53539	60700	60985	61143
2025	13823	14982	18955	19724	26083	27146	45541	53624	60703	60992	61148
2062	13876	15041	19033	25106	26111	27197	45556	53711	60739	61000	61152
13118	13920	15065	19086	25157	26158	27211	45579	53796	60743	61004	61157
13144	13962	15108	19128	25181	26190	27236	45626	53851	60749	61023	61160
13165	14013	15149	19161	25208	26213	....	....	....	....	....	....

E° 10

384	8686	9348	9797	13878	19536	20175	20982	41718	44517	50780	51143
390	8693	9370	9805	13884	19549	20205	20994	41742	44560	50785	51172
393	8741	9386	9826	17410	19562	20241	21011	41758	44597	50797	51194
421	8772	9399	9849	17417	19569	20293	21036	41775	44606	50812	51199
822	8785	9411	9863	17426	19611	20344	21052	41782	44631	50836	51213
836	8794	9436	9882	17433	19633	20372	21077	41796	44884	50859	51226
907	8851	9451	9908	17451	19666	20397	21092	41815	45175	50890	51248
953	8864	9470	13648	17484	19698	20406	21105	41831	45256	50924	51262
8273	8896	9482	13658	17496	19730	20437	21121	41842	50332	50977	51283
8298	8949	9495	13686	17510	19760	20460	21143	41856	50346	50985	51434
8324	8967	9517	13692	17524	19796	20485	21166	41872	50359	50994	51471
8333	9185	9529	13737	17545	19841	20501	21171	41886	50364	51000	51495
8376	9191	9718	13740	17567	19905	20524	21184	41891	50376	51016	51504
8391	9207	9721	13814	17583	19943	20539	21654	41914	50389	51038	51516
8411	9226	9728	13817	17597	19994	20560	21921	41946	50392	51060	51538
8445	9245	9749	13819	17623	20015	20931	21963	41987	50501	51073	51556
8458	9263	9765	13840	17656	20058	20948	22025	42065	50428	51097	51567
8587	9286	9779	13848	17717	20109	20967	22063	44483	50459	51109	51571
8658	9307	9782	13859	17788	20146	20975	41706	44501	50473	51125	51574
8665	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....

RESUMEN:					
14	bonos	de	1.000	14.000	E°
12	bonos	de	500	6.000	
218	bonos	de	100	21.800	
183	bonos	de	50	9.150	
246	bonos	de	20	4.920	
229	bonos	de	10	2.290	
				58.160	

SORTEO BONOS 6 ¾ %
ENERO 1963

E° 50

672 18304

E° 20

86 5314 15802 15974

E° 10

56	799	1006	1712	1838	50684	69985	83014	83205	83357	83602	109773
731	814	1449	1773	2166	56990	70156	....	....	....	....	....

E° 5

91	1786	2325	2627	3037	3347	75048	90589	101495	102753	103624	117748
1442	1847	2521	2701	3150	3414	75522	90908	101934	103189	103682	117802
1537	1928	2576	2902	3213	3786	90404	91380	102328	103541	117704	124431
1692	2093	....	....	....	....	....	....	....	....	....	....

E° 1

2225	4551	177902	200754	216223	233212	263609	286160	304051	338853	357595	370870
2298	4664	178081	200906	220820	233382	263806	286202	304242	338876	357644	370986
2584	4820	178157	201097	220854	242871	264023	286383	304499	338918	357658	371051
2588	168113	178189	201286	220869	243073	264244	286599	304686	338939	358954	371085
2624	168201	178306	201467	220952	243130	264523	286636	304924	339077	359008	371354
2711	171130	178443	201550	221092	243404	264585	286711	305138	339115	359041	371397
2787	171173	178599	207096	221197	243592	264688	286927	305284	339136	359045	371435
2813	171245	185000	207163	221238	243805	264820	287086	305528	339162	359048	371639
2915	171276	185048	207325	221289	243958	265047	287183	305674	339175	359052	371706
3117	171333	185082	207526	221603	244237	265130	287324	305852	339182	359056	371725
3194	171419	185198	207592	221725	244354	265231	287370	306129	339191	359068	371813
3301	171639	190751	207810	221856	244666	265283	287473	306300	339244	359074	371896
3386	174267	190794	207922	232247	245007	265404	287480	330409	339270	359085	371899
3472	174304	190975	208174	232298	262442	265497	302077	330483	352620	359089	371905
3711	174345	191138	215326	232396	262483	265702	302248	330761	352647	359098	371910
3847	174423	191222	215488	232433	262527	265895	302444	330954	352707	359107	371945
3990	174482	191269	215670	232596	262578	266099	302671	331138	352763	359121	372031
4101	174678	191414	215886	232622	262680	285580	302893	331334	356944	359128	372037
4189	177604	191565	216134	232771	262850	285662	303055	331466	356962	359138	372052
4298	177662	191646	216177	232798	263054	285799	303229	331701	356978	359142	372056
4382	177749	192008	216192	232917	263343	285919	303494	331974	357161	359150	372059
4475	177821	200659	216202	232984	263408	286050	303873	338836	....	....	....

RESUMEN:				
2	bonos	de	50	100
4	bonos	de	20	80
19	bonos	de	10	190
38	bonos	de	5	190
261	bonos	de	1	261
				821

CERTIFICO: que con fecha de hoy se efectuó ante mí, en la Oficina Principal del Banco del Estado de Chile, el sorteo para amortizar los bonos del vencimiento ENERO—JULIO del 10—6 o|o de dicha Institución y los bonos del 6¾ o|o de la ex Caja de Crédito Hipotecario, según fondo de amortización acumulado, cuyo resultado se consigna en la lista precedente.

SANTIAGO, 18 DE DICIEMBRE DE 1962.—

RAFAEL ZALDIVAR DIAZ
Notario Público

Hoy recibirán juguetes y golosinas niños de Providencia y Las Condes

Rotarios de las dos comunas efectuarán en la Escuela Militar una fiesta de Navidad para diez mil pequeñuelos

LAS CONDES.— Con asistencia de Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático, parlamentarios, regidores y diversas otras autoridades y personalidades tendrá lugar la celebración de una "Pascua Feliz", para cerca de diez mil alumnos de las Escuelas Primarias de Providencia y Las Condes que han preparado los Clubes Rotarios de ambas comunas, en el amplio recinto de la Escuela Militar, en Avenida Apoquindo esquina Américo Vespucio.

Será un acto masivo de extraordinarias proporciones que se prolongará entre las 17 y 20 horas y los menores serán movilizados en más de cincuenta modernos microbuses, para lo cual ha debido confeccionarse un plan especial de locomoción con aportes del Ejército, Colegios Particulares, Caritas-Chile, etc. A cargo del movimiento y distribución de vehículos está el mayor de Ejército, señor Agustín Toro, secundado por los rotarios señores Geraldo Hempel y Pedro Beltrán, quienes en el día de ayer dieron término a los preparativos finales para movilizar de ida y regreso a los alumnos de más de treinta escuelas primarias de Providencia y Las Condes.

PROVIDENCIA.— DONACION DE E° 2 000.— Los Clubes Rotarios de Providencia y Las Condes, con la activa participación de los alcaldes Mauricio Litvak y Alvaro Covarrubias, organizaron un gigantesco reparto masivo de juguetes y golosinas a 10.000 pequeñuelos de esas dos comunas, el cual se realizará hoy en la Escuela Militar. En el grabado, el Alcalde de Providencia, Mauricio Litvak, hace entrega de un cheque de E° 2.000, donación del Municipio de Providencia al presidente del Rotary Club de esa comuna, Darío Verdugo. A su lado, el presidente del Rotary de Las Condes, Alfonso Naranjo; el Alcalde de esa comuna, Alvaro Covarrubias, y personalidades asistentes al acto, en que se reunieron fondos para financiar estas fiestas navideñas.

UN RECUERDO IMBORRABLE

"La "Pascua Feliz", organizada por los Clubes Rotarios de Las Condes y Providencia, será uno de los actos de mayor relieve de esta Navidad y se transformará en un recuerdo imborrable para miles de menores de escasos recursos.

El desarrollo de las fiestas consistirá en un programa artístico musical realizado con la cooperación de radiodifusoras, conjuntos estudiantiles, orquestas sinfónicas y filarmónicas, escuelas de danzas, y otras. Además habrá 10 tonis que harán las animaciones tanto del proscenio como entre los niños en el gran patio de la Escuela Militar.

Debe hacerse notar que la Escuela Militar ha montado un excepcional sistema de micrófonos y parlantes que permitirán que en todo el extenso recinto se perciba el total de los espectáculos.

EL PESEBRE VIVO

Como una especial colaboración el Seminario de Santiago, colegio ubicado en la comuna de Las Condes, tendrá la presentación de un Pesebre vivo. Esta representación, hecha por alumnos del Grupo de Teatro del Seminario Menor, tendrá una duración de 20 minutos y se están ultimando todos los detalles del monumental escenario levantado bajo un árbol de Pascua de 15 metros.

LOS STANDS

Para el reparto de golosinas, se han montado diez stands, de 15 metros de largo cada uno, en que se atenderán los repartos de multiples golosinas. La atención de cada uno de ellos está encomendada como base a un grupo de 12 alumnos de los Colegios de Providencia y Las Condes, a dos matrimonios rotarios, a dos damas de la Cruz Roja y a diez personalidades invitadas.

POSTA DE PRIMEROS AUXILIOS

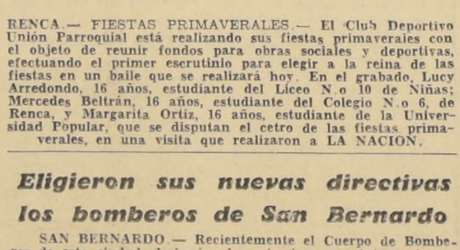
Como la concentración de tan alto número de niños pudiera producir algún pequeño tropiezo o accidente, se ha montado, dentro del mismo recinto, una posta de primeros auxilios, que estará dirigida por el profesor Dr. Max Muller, asesorado por otros facultativos. Para el supuesto caso de algún accidente mayor se contará con la enfermería de la misma Escuela Militar y el Rotary Club de Las Condes ha pedido al Hospital del Salvador, que durante la fiesta, la ambulancia que dicho Club donó a la zona hospitalaria, se mantenga en el mismo recinto de la Escuela.

Unidad Social del Carmen se inaugurará hoy en Conchalí

CONCHALI.— Hoy, a las 20 horas, en Punteagudo N.o 5327, esquina de Nahuelbuta de Población El Carmen, se efectuará la inauguración de la Unidad Social de la Corporación Independiente de la Gran Familia que preside el candidato a regidor José Angel Ferrada.

Este acto que es parte del programa de celebración del aniversario de la Corporación de la Gran Familia, contará con la asistencia del diputado Héctor Lehuedé, el senador Pedro Ibáñez, la Alcaldesa de Quinta Normal, Berta Fuentes; el Presidente de la Agrupación Liberal del Segundo Distrito, regidor Ramón Sarmiento.

Especialmente se ha invitado a la ceremonia al Subsecretario del Ministerio del Interior, Jaime Silva, quien asistirá en caso que permanezca en la capital en este fin de semana.



RENCA.— FIESTAS PRIMAVERALES.— El Club Deportivo Unión Parroquial está realizando sus fiestas primaverales con el objeto de reunir fondos para obras sociales y deportivas, efectuando el primer escrutinio para elegir a la reina de las fiestas en un baile que se realizará hoy. En el grabado, Lucy Arredondo, 16 años, estudiante del Liceo N.o 10 de Niñas; Mercedes Beltrán, 16 años, estudiante del Colegio N.o 6, de Renca, y Margarita Ortiz, 16 años, estudiante de la Universidad Popular, que se disputan el cetro de las fiestas primaverales, en una visita que realizaron a LA NACION.

Museo Histórico celebró aniversario

RANCAGUA.— Ayer fue conmemorado en esta ciudad el aniversario del Museo Histórico de Rancagua, institución que tiene una valiosa colección de reliquias de la Patria Vieja. Con este motivo, el Director del Museo, Héctor González Valenzuela, ofreció, a las 19 horas de ayer, un Vino de Honor, acto al que asistieron autoridades, jefes militares, periodistas, profesores y numerosas otras personas vinculadas a la obra que desarrolla el Museo.

Eligieron sus nuevas directivas los bomberos de San Bernardo

SAN BERNARDO.— Recientemente el Cuerpo de Bomberos de esta ciudad, designó a los miembros que integrarán las directivas del Cuerpo de Bomberos y de las Compañías, las cuales quedaron formadas así: Superintendente, Juan Muñoz Eyzaguirre; vicesuperintendente, Rafael Pérez de Arce Daroch; comandante, Manuel Silvent J.; segundo comandante, Bruno Arellano Ortizá secretario general, Raúl Sottolichio Arlegui.

PRIMERA COMPAÑIA: Director, Eugenio Robles; capitán Alfredo Castro; teniente primero, Guillermo Vergara; teniente segundo, Eduardo Osses Larrondo; teniente tercero, Patricio Besoain; tesorero, Andrés Sotomayor; secretario, Carlos Aldunate; ayudante, Harry Carvallo; maquinistas, Eliecer Vergara y Sergio D'Alancón; consejo de disciplina, Jorge Valenzuela, Alejandro Aravena, Washington Fernández.

SEGUNDA COMPAÑIA: Director, Juan Aravena; capitán, Sergio Sottolichio; teniente prmiero, Juan Villarroel; teniente segundo, Gustavo Venegas; teniente tercero, Luis Rosales; tesorero, Manuel Olguín; secretario, Héctor Godoy Alfaro; ayudante, Jorge Wende; maquinistas, Manuel Alarcón, Fernando Moya; consejo de disciplina, Mario Astorga, Hugo Reboiledo, Luis Tapia.

TERCERA COMPAÑIA: Director, Eduardo Pérez de Arce; capitán, Jorge Fernández; teniente primero, Pedro Imbert; teniente segundo, Marcos Vera; tesorero, Carlos Alvarez Oyarzún; secretario, Guillermo Araya; ayudante, Marcos Rippeti; maquinistas, Tomás Magallón, Jorge Pinto; consejo de disciplina, Manuel Lisbona, Caupolicán Ponce y José Alvarado.

El jueves pasado, el Cuerpo de Bomberos de San Bernardo, cumplió 59 años de existencia, celebrándolo con un programa especial.— (ALBARRAN, corresponsal).

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN:

Hoy:

"Maule", de New Orleans.
"Coquimbo", de Arica.

Mañana:

"Eian Maru", de Kobe.
"Castilla", de El Callao.
"Angelmó", de Arica.

SALEN:

Mañana:

"Maule", para New Orleans.

Lunes

"Eian Maru", para Kobe.
"Coquimbo", para Antofagasta.

VALPARAISO.— EN EL COLEGIO FRANCES.— ... alumnas-artistas del Colegio Francés, que tomaron ... fiesta de fin de año, sobresalió Marisol Rojas Morales, ... años de edad, la más pequeñita de ese plantel educ... el grabado aparece Marisol, entre las cortinas del ... cuando agradece los aplausos que se brindaron a su ... de canto y baile.

AQUI...EL PUERTO

■ Ayer se llevó a efecto en el Círculo de la Prensa ... tra ciudad la fiesta de Navidad para los hijos de ... cios, realizándose el tradicional reparto de juguetes.

■ La Fábrica Nacional de Fuegos Artificiales ... Renca, se encargará este año de organizar la ... Año Nuevo en el Mar, que se realiza todos los años ... paraíso, como uno de los números de mayor atracción ... zona, que demandará un gasto de E° 5.650 a la ... edilicia, y cuya proposición fue aceptada en la ... del Municipio porteño.

■ Quedó abierta la matrícula para los cursos de la ... de Verano que funcionará en la Universidad ... ría. La Escuela será dirigida por don Juan ... del Departamento de Asuntos Culturales de la ... de Estados Americanos.

■ Con asistencia del Intendente de la provincia ... Guevara Ortúzar, quedó inaugurada por Empresas ... triales Cemento El Melón, de La Calera, la moderna ... para su personal, y se efectuó la repartición de ... trabajadores más antiguos y meritorios durante ... anual.

■ Antes de ayer recibieron juguetes y donaciones ... cuartel de la Prefectura de Valparaíso, los hijos ... carabineros de todas las comisarías del puerto.

■ Hoy, a las 11 horas, se celebrará la fiesta de ... los miembros del personal del Club de Viña ... ticipación de números artísticos por las alumnas ... cuela Superior N.o 15 de Niñas.

■ En enero llegarán nueve grúas para la Empresa ... ria de Chile, tres de las cuales se trasladarán ... tonio y seis quedarán en Valparaíso.

ARICA:

Plan de integración educa... se aplicará en el resto del ...

ARICA.— El Plan de Integración Educacional, ... años de aplicación con éxito en Arica, será ... resto del país, empezándose su iniciación el año ... comuna de San Miguel, de la provincia de Santiago ... cepción, Rengo, Victoria y Traiguén. Así lo ... personeros educacionales que visitan Arica, entre ... perintendente de Educación, José Herrera.

DETENIDOS 5 CONTRABANDISTAS.— Cinco ... bolivianos, Froilán Fernández, Senubio Moyo, ... dez, Miguel Alcón y Emilio Fernández, ingresaron ... por haber sido sorprendidos por Carabineros, en ... Departamento de Arica, tratando de llevar a Bolivia ... festividades de Pascua y Año Nuevo, un cargamento ... en alrededor de 15 mil escudos, con 80 cajones ... chuicos de vino, 50 sacos de azúcar, fardos de ... mercaderías.

AUTOMOVILES AL SUR.— Ayer viernes ... vapor alemán "Halvestein", llevando a bordo 160 ... armados en Arica, con destino a Valparaíso y San ...

FORMACION DE CLUB DE MENORES.— La ... de Carabineros de Arica, a cargo del coronel ... da, ha iniciado la formación de un Club de Menores ... campaña de rendención, evitando el camino de ... dad, incultura y delincuencia a que pueden ser ... niños abandonados. Ya ha recogido a 30 menores ... formados, estarán bajo el cuidado de la Primera ... cargo del Comisario accidental René Ortega, del ... Angel Villanueva, y del sargento Ramón Yáñez. (... rresponsal.)

"Guerra de bolsillo" libran Rusia y EE. UU.

Está pendiente la suerte de tres funcionarios norteamericanos acusados de espionaje

MOSCU, 21. (UPI).— (Por Robert F. Korengold).— La Embajada de los Estados Unidos y el Gobierno soviético libraban esta noche una "guerra de nervios de bolsillo" sobre la suerte de tres funcionarios de la misión diplomática acusados de espionaje.

Aunque los tres han sido blanco de una intensa campaña de propaganda que los caracteriza como miembros de una supuesta red de espionaje anglo-norteamericana, todavía el Gobierno no ha formulado una denuncia oficial ni exigido su salida del país.

Aquí había hoy indicios de que, de no producirse esta exigencia —que podría provocar una represalia mediante la expulsión de un número igual de funcionarios de la Embajada soviética en los Estados Unidos—, los diplomáticos norteamericanos probablemente queden aquí.

Los acusados son el capitán Alexis Davison, de 31 años, médico de la Embajada y agregado Aéreo adjunto; Hugh Montgomery, de 39 años, jefe del Servicio de Seguridad de la Misión, y Robert German, segundo secretario.

La prensa soviética ha relacionado a los tres diplomáticos con una presunta red de espionaje en la que se implicó al hombre de negocios británico detenido aquí, Grenville Wynne, a un alto funcionario científico soviético llamado Oleg Penkovsky, y a otros dos funcionarios de la Embajada de los Estados Unidos que ya han salido o sido expulsados del país.

Los órganos periodísticos del Partido Comunista y el Gobierno soviético, Pravda e Izvestia, han publicado fotografías y biografías poco lisonjeras de los diplomáticos norteamericanos.

TRES FUERTES TERREMOTOS EN ALASKA

SAN FRANCISCO, 21 (UPI).— Tres fuertes terremotos se registraron hoy en las islas Aleutinas, de Alaska, según el sismógrafo de la Universidad de California en Berkeley.

El primer temblor ocurrió a las 12.49 A. M., hora del Pacífico, alcanzó una intensidad de 6.5 y 6.75 grados de la escala Richter, con su epicentro cerca de la isla de Unimak. Los otros dos, se registraron a la 1.07 y 1.16 A. M., hora del Pacífico.

ESTALLAN BOMBAS EN UNA FIESTA INFANTIL

NUEVA YORK, 21.— (UPI).— Dos bombas, aparentemente de fabricación casera, estallaron hoy, en un corredor del exterior de las oficinas de la Dirección del Commonwealth de Puerto Rico, en la Quinta Avenida, mientras se celebraba una fiesta de Navidad para niños.

Unos cincuenta o sesenta hijos de empleados de esa oficina se hallaban en la fiesta del piso 21 del edificio próximo a la plaza Rockefeller, al hacer explosión la primera bomba. Se dio cuenta inmediatamente a la policía y los bomberos, y, cuando ya éstos se hallaban en el lugar del suceso, se produjo la segunda explosión.

Las autoridades dijeron que las bombas no tenían gran poder expansivo. Estallaron a unos 40 metros de donde estaban los menores. Una de las niñas presentes dijo que vio a tres hombres penetrar en el corredor poco antes de la primera explosión. Agregó que no reconoció al grupo.

Las explosiones destrozaron una enfriadora de agua y arrancaron un pedazo del cielo raso.



SANTO DOMINGO.— El candidato presidencial de la Unión Cívica Nacional, Viriato Fiallo, deposita su voto en la urna correspondiente, al iniciarse aquí las primeras elecciones de Primer Mandatario en 30 años. Fiallo deberá luchar en las urnas contra el candidato del Partido Revolucionario Dominicano, Juan Bosch, quién, al decir de los observadores, tiene mayores posibilidades de triunfar. La jornada fue precedida de violentos incidentes, promovidos por simpatizantes de los candidatos. (Radiofoto UPI.)

Mañana liberan a los 1.113 prisioneros de Fidel Castro

Las gestiones realizadas por el abogado James Donovan, están por culminar con la liberta de los cubanos que participaron en la fracasada invasión a Bahía Cochinos

WASHINGTON, 21.— (UPI). —Los 1.113 cubanos capturados en la frustrada invasión de Bahía Cochinos, comenzarán a ser rescatados a cambio de alimentos y medicinas a partir del domingo por la mañana —dos días antes de Navidad—, según anunció esta noche la Cruz Roja norteamericana.

El comunicado de la Cruz Roja, firmado por su presidente, E. Roland Harriman, y el general Lucius Clay, presidente de la Comisión asesora de familiares de los cautivos, agrega que el abogado neoyorquino James Donovan, que tuvo a su cargo las negociaciones, firmó esta noche un acuerdo con el Primer Ministro cubano, Fidel Castro. El convenio fija las condiciones en que se cambiarán artículos con un valor de más de 50 millones de dólares por los 1.113 prisioneros, capturados en abril de 1961.

El Africanpilot, un buque de carga que está recibiendo mercaderías a bordo en Port Everglades (Florida), zarpará hacia La Habana mañana, a las cinco de la mañana 10.00 GMT, y los prisioneros serán conducidos a Miami en un "puente aéreo" formado por cuatro aviones de la Pan American Airways.

La lista de artículos reclamados por el régimen cubano para completar la transacción llena un volumen tan grueso como una guía telefónica. Las mercaderías, donadas por empresas norteamericanas, tienen un valor de 53 millones de dólares, pero sumando los gastos de transporte, la operación llegará a bastante más de 70 millones de dólares.

La Cruz Roja dijo que el "African Pilot" emprenderá su viaje en las próximas horas, y, simultáneamente, se está completando la carga de aviones de la Pan American, para conducir alimentos y medicinas a la Isla.

Según el acuerdo concertado en La Habana, los veteranos de la frustrada invasión de Cuba serán puestos en libertad y autorizados a viajar a Estados Unidos, cuando, por lo menos, el 20 por ciento de la cantidad total de los embarques, estimada en 53 millones de dólares, esté en manos de las autoridades cubanas.

Todo está siendo preparado para recibir los primeros aviones con los prisioneros.

El general Alfred M. Gruenther, presidente de la Cruz Roja, señaló: "La rapidez es esencial para entregar los abastecimientos y asegurar que los prisioneros se reúnan con sus seres queridos antes de Navidad".

Si fuera necesario, los prisioneros enfermos o heridos serán transportados en el buque de pasajeros "Wappen Von Hamburg", que permanecerá en aguas cubanas preparado para esa misión.

Las autoridades de la Cruz Roja calculan que a bordo del "African Pilot" y de diez aviones que establecerán un "puente aéreo" entre Opalocka (Florida) y La Habana, se transportarán abastecimientos con un valor de 11 millones de dólares. El resto de los productos prometidos será trasladado a la isla en los próximos meses, a bordo de buques "prestados" a la Cruz Roja por la Comisión de Líneas Norteamericanas de Navegación.

LA EVACUACION

MIAMI, 21 (UPI).— Fuentes informadas dijeron esta noche a la United Press International que los 1.113 prisioneros cubanos de la fracasada invasión de Bahía de Cochinos, serán traídos por avión a la Base Militar de Hooestead, a unos 40 kilómetros de la ciudad de Miami.

Los prisioneros almorzarán ligeramente allí y después serán llevados al Auditórium de Dinner Key, en Coconut Grove, donde se celebrará un acto público de bienvenida.

MAS FONDOS

NACIONES UNIDAS, 21 (UPI).— Fuentes dignas de crédito informaron esta noche que hay 56 millones de dólares colocados en el Royal Bank of Canadá, destinados a la compra de materiales para el rescate de los prisioneros cubanos.

Se calcula que en el primer embarque Cuba recibirá un cargamento por valor de 10.600.000 dólares.

En total, pues, serían 66 millones de dólares.

LO QUE LOS FRANCESES COMERAN PARA ESTA NAVIDAD

PARIS, 21 (UPI).— París gozará este año de la Navidad más glotona y cara de toda su historia, según vaticinaron hoy los entendidos en la materia.

Se calcula que sólo en la noche del 24 de dciiembre, cuando los buenos franceses se quedan en casa para festejar la Nochebuena con sus familias, los parisinos consumirán:

65.000 toneladas de aves.

—50.000 toneladas de tortas y dulces.

—20.000 toneladas de ostras.

—750 toneladas de paté de foie.

—100 toneladas de trufas.

—Regándolo todo con cantidades de champaña que nadie se ha atrevido a calcular.

ASEGURA LA MAYORIA JUAN BOSCH

SANTO DOMINGO, 21 (UPI).— Los últimos cómputos de las elecciones presidenciales dan a Juan Bosch 339.881 votos, y a Viriato Fiallo, 143.174.

En esta capital, Bosch suma 141.000 sufragios, y Fiallo, 38.000.

La Junta Nacional Electoral calculó que unas 900 mil personas depositaron sus votos en toda la nación.

Bosch no había reclamado aún el triunfo, ni Fiallo aceptado su derrota. Voceros de la Unión Cívica Nacional seguían con la esperanza de que los resultados de última hora, procedentes del interior de la República, anulen esa ventaja de Bosch.

NIEGAN LA LIBERTAD DE PEREZ JIMENEZ

JACKSONVILLE, Florida, 21 (UPI).— El ex dictador venezolano Marco Pérez Jiménez, empeñado en una decisiva campaña para evitar su extradición, perdió hoy otra batalla para recuperar la libertad, pero sus abogados apelaron inmediatamente a un Tribunal de Segunda Instancia de la ciudad de Atlanta.

Pérez Jiménez fue encarcelado en la prisión del Condado que corresponde a Miami, hace nueve días, cuando el Juez Federal de Distrito, William A. McRae, revocó su fianza de 100.000 dólares. Hoy los abogados del ex Presidente solicitaron de McRae la revisión de esta medida, pero el magistrado se mostró de acuerdo con el Gobierno de Estados Unidos en que Pérez Jiménez es un extranjero posible de extradición y debe permanecer en la cárcel hasta que haya una resolución definitiva sobre su posible expulsión del país.

Inmediatamente después de esta audiencia, el abogado David Walters presentó una petición ante el juez Albert Tuttle, Presidente de la Cámara Federal de Apelaciones del Quinto Distrito, con sede en Atlanta, solicitando la revocatoria de la resolución dictada por McRae.

A 200 millas de su destino navega "Niña II"

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 21 (UPI).— La carabela "Niña II", que procura repetir el viaje de descubrimiento de Cristóbal Colón, fue avistada esta tarde unas 200 millas al este sureste de su destino, avanzando gallardamente a unos cinco nudos por un mar encrespado hacia la isla de San Salvador.

A esa velocidad la carabela avanzaría cerca de 60 millas por día.

DETENIDO DIRIGENTE SINDICAL DE EE. UU. CUANDO HUIA A CHILE

Estaba listo para ser procesado por malversación de fondos sindicales por 447 mil dólares

NUEVA YORK, 21 (UPI).— Un dirigente sindical, detenido cuando pretendía subir a un avión que partía hacia Chile, fue conducido hoy de regreso a Pensilvania, afirmando que no intentaba huir del país para evitar varios procesos penales.

August J. Lippi, de 62 años, presidente de distrito del Sindicato de Mineros y ex presidente del First National Bank de Exeter (Pensilvania), fue detenido anoche por agentes federales cuando subía a un avión que debía partir hacia Chile, acompañado de su esposa y otros familiares. El viaje frustrado hizo que fuera revocada su fianza de 25.000 dólares, pese a las declaraciones de que no se trataba más que de una excursión de vacaciones.

Lippi está a la espera de ser procesado por malversación de fondos, pues en el Banco nombrado se descubrió un desfalco de 447.000 dólares. Tiene pendientes, además, tres cargos federales, dos por violación de disposiciones impositivas y otro por incumplimiento de la Ley Taft-Hartley, sobre relaciones obreras.

La Oficina Federal de Investigaciones (FBI) informó que, de conformidad con los Tratados en vigencia, se podría haber solicitado la extradición de Lippi si éste hubiera llegado a Chile.

Ahora "NELBEC" en "MUZARD" para ofrecer la prestigiosa calidad de sus camisas

Dos firmas tradicionales unen sus esfuerzos para proporcionar al público calidad y bajos precios

PRECIOS DE FABRICA EN UNA TIENDA SANTIAGUINA

El milagro de vender a precios de fábrica en una tienda se está convirtiendo en realidad, gracias al esfuerzo combinado de NELBEC, prestigiosa industria de camisas y de "Casa Muzard", símbolo de la elegancia santiaguina.

¡Ahora NELBEC en MUZARD! significa, en buen romance, que esta prestigiosa tienda está vendiendo a precios de fábrica toda la línea de prendas de vestir que salen de los talleres de NELBEC, especialmente su atractiva y variada gama de camisas "Nebraska", tanto para niños como para hombres.

Todo el elegante entrepiso de "Casa Muzard", de Alameda con Matías Cousiño, ha sido convertido en una extraordinaria exposición en la que resaltan camisas de vestir y de sport "Nebraska", slips, calzoncillos, pijamas, calcetines, soquetes, cinturones, colleras, pañuelos, batas y corbatas, de agradables colores, de fina terminación y de exquisito buen gusto.

Las prendas corresponden a tallas para todas las edades, tamaños y tipos. Las hay desde el número 26 para niños de cinco a seis años, como del número 44 para los mayores.

Se destacan entre la línea de camisas, las de popelina fantasía en variados diseños y colores, con barba invisible; de cuello reforzado, de corte italiano y en fina popelina blanca; las de corte deportivo, sin cuello, como de cuello sport, manga recortada, en telas livianas y de agradables coloridos, todas a precios tan reducidos que constituyen una verdadera revolución del presupuesto hogareño.

Desde el 21 de noviembre, fecha de la apertura de esta auténtica exposición de camisas en el entrepiso de Muzard, hasta hoy, miles de personas han visitado este departamento para admirar y comprar camisas, pijamas, corbatas o pañuelos, además de otras prendas de vestir.

Ha contribuido a esto el hecho de que uno de los mejores regalos que una dama pueda hacer a un varón para las Fiestas de Navidad o Año Nuevo, lo constituye una camisa, una corbata, un pijama o un pañuelo. Si estas prendas han salido de los talleres de NELBEC y han sido vendidas por "Muzard", el obsequio, automáticamente, sube en calidad y categoría.

La calidad y la jerarquía de dos firmas al servicio de las tradicionales compras de Navidad, hecho que destaca la selección con que estos compradores han sabido elegir el artículo y la tienda que corresponden a un aguinaldo de ensueño.

Los atentos vendedores de la Sección Camisería de "Muzard", desde el jefe del departamento hasta la más joven de sus vendedoras, constituyen una ayuda valiosa para orientar a los compradores de regalos de Navidad sobre cuál prenda es la más adecuada para ser obsequiada, tanto para el esposo, el padre, los hermanos o los hijos, como también para los amigos o compañeros de labores.

El público que está convencido de lo anterior, ha hecho de la Sección Camisería de "Muzard" en estos días pre navideños su sitio preferido, especialmente por encontrarse allí los afamados productos de vestir NELBEC.



Una auténtica exposición se encuentra abierta al público desde el 21 de noviembre en el entrepiso de "Casa Muzard", la tienda característica de la elegancia santiaguina. En esta muestra, que está siendo arrebatada por el público, están a la venta, a precios de fábrica, las afamadas camisas fabricadas por NELBEC, además de otras prendas para la elegancia masculina, como pijamas, slips, pañuelos, batas de levantarse, calcetines, soquetes, cinturones, corbatas, colleras y bombachas para niños y varones. En el grabado, un aspecto de esta exposición.



Toda la línea de camisas "Nebraska" producidas por NELBEC, con una variada gama de colorido y estilos, tanto para vestir como de sport, para niños, desde el N.o 26 al 36, y para varones, del 36 al 44, están hoy para la venta directa al público, a precios de fábrica, en el entrepiso de CASA MUZARD. En el grabado, un grupo de damas aparece en los momentos en que adquiere camisas "Nebraska", de NELBEC, para ser obsequiadas como regalo de Navidad.

DE NUEVA ARMA NUCLEAR DISPONDRA EL OCCIDENTE

El anuncio lo formularon el Presidente Kennedy y el Primer Ministro británico, Macmillan

NASSAU, 21 (UPI).— (Por Stewart Hensles).— El Presidente John F. Kennedy y el el Primer Ministro británico, Harold Macmillan, anunciaron hoy un nuevo y revolucionario concepto de un elemento disuador nuclear de Occidente, e invitaron a Francia a sumarse a ellos.

Ambos gobernantes descartaron definitivamente la controversia sobre el proyectil Skybolt al revelar que Estados Unidos facilitará el mucho más poderoso proyectil Polaris para los submarinos británicos, con todos los equipos necesarios.

Los gobernantes concluyeron sus tres días de conferencia en esta ciudad ofreciendo bombarderos nucleares y equipos atómicos técnicos al mando de la Organización del Tratado del Atlántico del Norte (OTAN), y comprometiéndose a asignar a la alianza más tarde una fuerza de ataque con proyectiles Polaris que pertenecerá, parcialmente, a Gran Bretaña. El mando de la OTAN no tiene hasta ahora su propia fuerza nuclear.

El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, qué hasta ahora se ha mostrado frío en cuanto al plan de un mando nuclear de la OTAN, mientras que ha gestionado el establecimiento de una fuerza nuclear independiente para Francia, fue invitado a sumarse al nuevo y revolucionario plan de Occidente en las mismas circunstancias que gobi rnan la alianza anglo-norteamericana.

Tanto Estados Unidos como Gran Bretaña informaron de antemano a Francia sobre el resultado de las conversaciones de Kennedy y Macmillan; pero todavía no se conoce la reacción francesa.

Por su parte, Gran Bretaña accedió a robustecer sus fuerzas ordinarias y ayudar a convencer a los miembros vacilantes de la OTAN de que deben hacer otro tanto para salvaguardar a Europa contra la posibilidad de un ataque soviético.

Los proyectiles Polaris en los cuales los británicos deben emplear sus propias cargas útiles nucleares, serán proporcionados al costo de producción. La misma oferta se aplica a Francia si el Gobierno de De Gaulle decide hacerse parte del acuerdo.

El Presidente y el Primer Ministro dijeron que los proyectiles Polaris enviados a Gran Bretaña —conjuntamente con los submarinos que Gran Bretaña debe aun construir— serán "asignados como parte de una fuerza nuclear de la OTAN, y destinados de acuerdo con los planes de la OTAN".

Gran Bretaña tiene ahora sólo un submarino nuclear, el Dreadnought, que está sometido a pruebas para sumarlo a la Armada en la primavera próxima. El submarino nuclear Valiant se encuentra en proceso de construcción, y la semana pasada se ordenó la producción de un tercer submarino nuclear, para complementar los 32 sumergibles ordinarios con que cuenta la Armada británica.

Se calcula que deberán transcurrir por lo menos diez años antes que la fuerza de submarinos nucleares de Gran Bretaña sea totalmente efectiva. Su costo sería muy crecido, y Macmillan deberá aun afrontar grandes dificultades políticas en Gran Bretaña, en vista del aumento de impuestos que será necesario.

Voceros de Kennedy y Macmillan dijeron que el acuerdo de hoy tiene como propósito llevar posteriormente a la creación de una fuerza nuclear occidental verdaderamente multilateral. Se la calificó de piedra angular que confirma que la defensa occidental y la guerra nuclear no es "divisible".

Aunque se facilitarán algunos aviones nucleares a la OTAN, funcionarios norteamericanos aclararon que Estados Unidos no pondrá a las órdenes de la OTAN su principal y enorme poderío nuclear basado en una amplia variedad de proyectiles intercontinentales, intermedios, medios y otras armas, así como la creciente flota de submarinos armados con proyectiles Polaris.

Sin embargo, asignará algunos de los bombarderos nucleares estratégicos a la Alianza del Atlántico, y algunos a las "fuerzas tácticas nucleares que están ahora en Europa".

La invitación a De Gaulle, se hizo en carta de Kennedy que le fue entregada esta mañana en París. Funcionarios norteamericanos dijeron que no tienen indicio firme alguno sobre si De Gaulle aceptaría la oferta, pero se sabe que Macmillan trató el asunto en términos generales, cuándo conferenció el sábado pasado con el gobernante francés.

Sigue huelga periodística en Nueva York

NUEVA YORK, 21 (UPI). — Los mediadores oficiales dijeron hoy que los editores de diarios y los tipógrafos habían hecho "leves gestiones" para mantener las negociaciones en pie mientras la huelga contra los diarios de Nueva York entraba en su tercera semana.

Pese a que no hay acuerdo entre las partes, las gestiones impidieron que los mediadores oficiales llevaran a la práctica su amenaza de suspender las conversaciones por tiempo indefinido a menos que se hiciera algún progreso hacia la solución.

DEFUNCIONES.—

✝ Ha fallecido nuestra querida esposa, madre, hermana, tía y cuñada, señora
ERNESTINA ABARCA CASANOVA
(Q.E.P.D.)
Sus restos serán sepultados hoy sábado en el Cementerio Católico. El cortejo saldrá a las 16.30 horas, desde su casa-habitación, calle Longaví N.o 1863 (Población San Eugenio).
La familia

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora
DULIA GALAN vda. de GUTIERREZ
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. El cortejo saldrá desde la Iglesia El Sagrado Corazón (Avda. El Bosque N.o 822), después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, por el eterno descanso de su alma.
La familia

✝ Con profundo pesar comunicamos el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano y tío, don
SAMUEL TAPIA ITE
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 9.30 horas, en la Iglesia "San Juan Evangelista".
La familia

✝ Ha fallecido nuestro querido, esposo y padre, don
ARNALDO GRUNERT MATHIEU
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde su residencia, Avda. Tupper N.o 2139, a las 16.45 horas.
Su esposa e hijos

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito,
ERNESTO CAÑETE PONCE
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, calle Comandante Chacón 5842 (Plaza Garín).
La familia

✝ Ha dejado de existir trágicamente nuestra querida e inolvidable hija, señorita
BRIGIDA DEL CARMEN SUAREZ ESCOBAR
Sus funerales se efectuarán hoy a las 10 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Salesianos N.o 325, al Cementerio General.
Manuel Suárez y familia.

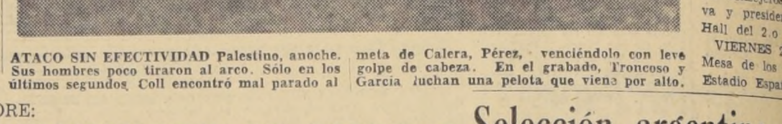
✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, señor
JUAN GUILLERMO PINTO MONARDE
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy a las 16.30 horas, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde la iglesia San Francisco, donde se le oficiará una misa, a las 8.30 horas, por el eterno descanso de su alma.
Su esposa e hijos.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, abuelita y suegra, señora
ANA LUISA TAPIA
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16.30 horas, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, Pingüinos 4558 (Población Nogales), en dirección al Cementerio General.
La familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro amigo y fiel colaborador
EDUARDO SANCHEZ REYES
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, después de una misa que se celebrará en la Parroquia de La Cruz (Antonio Varas esquina Carrera Pinto), a las 9 horas de hoy sábado 22 de diciembre.
El Directorio de Williamson, Balfour y Cía., S. A.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro compañero y amigo
EDUARDO SANCHEZ REYES
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se celebrará en la Parroquia de La Cruz (Antonio Varas esquina Carrera Pinto), a las 9 horas.
Jefes y Personal Williamson, Balfour y Cía., S. A.

✝ Ha fallecido trágicamente nuestro querido deudo don
ROMILIO MANRIQUEZ GONZALEZ
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuaron privadamente en el Cementerio General y se agradece a quienes fueron sus amigos.
La familia



ATACO SIN EFECTIVIDAD Palestino, anoche. Sus hombres poco tiraron al arco. Sólo en los últimos segundos Coll encontró mal parado al meta de Calera, Pérez, venciéndolo con leve golpe de cabeza. En el grabado, Troncoso y García luchan una pelota que viene por alto.

UNO A UNO FUE EL SCORE:

PALESTINO CONQUISTO EL EMPATE SOBRE EL FILO DE LOS 45' FINALES

Poco agradó el cotejo de tricolores y caleranos, por el trámite opaco que tuvo a lo largo de los 90'. Torres hizo el gol de la visita y Coll el del cuadro local

Cancha: Estadio Santa Laura.
Pagaron: 1.984 personas; socios de Palestino, 154; de Unión Calera, 47.
Recaudación: E° 1.246.65.
Arbitro: Carlos Valdés, regular.
PALESTINO (1): Giambartolomei; García, Quiroga y Toro; Castañeda y Spencer; Castro, Coll, Troncoso, Cortés y Navarro. Entrenador: Hugo Tassara.
UNION CALERA (1): Pérez; Vargas, Zuleta y Córdova; García y Tapia; Torres, Orlando, Meléndez, Cabrera y Zullinger. Entrenador: Ladislav Pakozdi.
Goles: en el primer tiempo, no hubo; en el segundo, Torres, al insistir después de dar con la pelota en un poste, a los 19'; y Coll, al peinar levemente la pelota que vino desde la izquierda, servida por Toro, ante falta de Vargas contra Cortés, a los 45'.

El trámite del partido de Palestino — U. Calera no correspondió a la ubicación que tuvo en el programa del fútbol de anoche. Fue de fondo del espectáculo, pero en realidad no merecía ese lugar. Sobretodo al observar el desarrollo de la primera fracción, donde los protagonistas se entregaron a una labor insípida, desabrida, sin gusto a nada.

Desde el comienzo, pareció que los actores se habían confabulado para no hacer goles. Estuvieron muy conformes con accionar en el medio campo. Nadie tomó la iniciativa, y tampoco corrieron riesgos en busca de la conquista. Más defensivo que penetrantes se mostraron los rivales, obligando a una tarea muy fácil a los arqueros Giambartolomei y Pérez, Ambos salieron airosos. No podía ocurrir de otro modo, pues fueron escasos los remates.

Menos mal que en la etapa final, Orlando encontró la onda con un andar lento pero positivo. Construyó buenos avances, haciendo retroceder a los contrarios en un trabajo bien medido junto a Meléndez, y buscando siempre el hueco para la entrada de los punteros Torres y Zullinger, provocó más de una angustia a las huestes palestinistas. El gol del "chico" Torres, a los 19', llegó justo para premiar la labor de los caleranos. Igualmente, sirvió de incentivo para los hombres capitaneados por José García, quién respondiendo a su cargo se dió a la difícil tarea de reavivar una ofensiva que "dormía" o "pestañaba" a más no poder.

Mientras tanto desde la banca Pakozdy apuntalaba a sus muchachos haciéndolos ir de un lado a otro marcando a Coll y Cortés los únicos que se entregaban por entero a su misión de atacantes. El tiempo transcurría y el 1 a 1 no se veía venir por ningún lado. Sobre el filo del tiempo reglamentario Toro sirvió una falta desde el sector izquierdo. Lo hizo a media altura escapándose al control de la defensa visitante. Surgió Coll "cabecita de oro" y con leve golpe de cabeza "peinándolo" desvió el balón hasta el fondo del arco de Pérez. Había llegado el empate y con él Palestino se sacó del buche un contraste que Pakozdy y sus muchachos se aprontaban a celebrar. Reclamó la hora el "coach" calerano, pero parece que en su nerviosismo había movido el minutero, registrando 50 de juego, cuando en verdad el tiempo no pasó más allá de los 45' clavados.

En defintiva, el cotejo de Palestino y Calera no agradó al público. Este mucho sabe, y de ahí que anoche haya restado su presencia en un espectáculo de escasa calidad.

Enrique Vergara R.

TRONCOSO, BUEN CENTROFORWARD, a quien no explotan en Palestino, apura a Zuleta, back centro calerano que rindió anoche una buena performance. Más atrás está García. El cuadro de colonia consiguió en el último instante el 1 a 1, por intermedio de Coll.

Selección argentina de pol[illegible] debuta hoy con U. Católic[illegible]

La Selección Argentina de Polo, que jugará dos partidos en las canchas del Club San Cristóbal, arribó ayer a la capital, vía Aerolíneas Peruanas.

Esta tarde el representativo trasandino debutará enfrentando al cuarteto de Universidad Católica. Integran el equipo argentino, Juan Carlos Harriot, uno de los mejores jugadores del mundo, con handicap 10, que poseen pocos players en el concierto del polo universal. Francisco Do[illegible] handicap 9, y su her[illegible] Gastón 7, y Teófilo B[illegible] handicap 7, lo que totali[illegible]

Su rival, U. Católica [illegible] integrado por los jug[illegible] que se indican con el h[illegible] cap que se anota e[illegible] tesis: J. M. Aguirre (6), [illegible] Moreno (5), Julio Ze[illegible] y Juan Unzurrunzaga [illegible] Total de handicap, 21, [illegible] inferior, como se ve, al d[illegible] argentinos.

Semana Navideña inicia U. de Chile

El Club Deportivo Univer[illegible] dad de Chile iniciará esta [illegible] che con un baile, el prog[illegible] ma de festividades sociales [illegible] fin de año. En esta oport[illegible] dad los dirigentes y socios [illegible] la entidad colegial han [illegible] glado la sede social donde [illegible] efectuará el baile, con mot[illegible] alusivos a la Navidad, lo [illegible] contribuirá a un mayor [illegible] miento. Habrá, además, [illegible] parto de premios, distribu[illegible] de regalos a los hijos de [illegible] jugadores y un reencuentro [illegible] los viejos cracks y socios [illegible] la institución.

El programa de lo que se [illegible] llamado la "Semana Navi[illegible] ña" de la "U", es el siguien[illegible] te:

SABADO 22.— 17 hor[illegible] Entrega de premios y [illegible] de la Rama de Vóleibol en [illegible] Piscina de Los Leones. 19 [illegible] ras: Inauguración del [illegible] do navideño. 21 horas: [illegible] organizado por la Rama [illegible] tica de la institución en [illegible] salones del club.

DOMINGO 23.— 11 hor[illegible] Saludo navideño al per[illegible] de servicio. Entrega de ju[illegible] tes a los hijos de éstos. 11 [illegible] ras: Reparto de juguetes [illegible] golosinas a los hijos de los [illegible] gadores del fútbol profes[illegible] Presidirán el acto los [illegible] tivos de la institución.

JUEVES 27.— 18 hor[illegible] Adiós a un año de tra[illegible] Coctel de camaradería [illegible] los consejeros, junta ej[illegible] va y presidentes de Ra[illegible] Hall del 2.o piso.

VIERNES 28.— 22 hor[illegible] Mesa de los recuerdos, en [illegible] Estadio Español.



FUE UNA BONITA MANIOBRA del piloto Fuenzalida la que le dio la oportunidad al brasileño Luque para vencer al meta Musimessi. Realizó una finta, la que engañó a varios defensas de Green Cross que acompañaron la acción, dejó pasar el balón, recibiendo Luque, quien con tiro suave [illegible] otro lado de Musimessi, [illegible] grabado. Venció Santia[illegible] Cross cuatro a uno en [illegible] la jornada doble de an[illegible]

COMODO EL TRIUNFO DE SANTIAGO MORNING FRENTE A GREEN CROSS: 4-[illegible]

El cuadro recoletano sin realizar un gran partido, logró in[illegible] dad. Ataque bohemio no encontró mayor resistencia en [illegible] la cruz verde. Cruz, Luque, Fuenzalida y Contreras, au[illegible] del vencedor, Dagnino para Green Cross

CANCHA: Estadio Santa Laura.

ARBITRO: Adolfo Regginatto; deficiente su cometido.

EQUIPOS:

SANTIAGO MORNING: (4): Godoy; Echeverría, E. González y Carrasco; Cruz y Mohor; Rodríguez, Leiva, Fuenzalida, Luque y Contreras. Entrenador, Julio Varela.

GREEN CROSS (1): Musimessi; Maturana, Adriazola y García; Carrasco y Pacheco; Encina, Dagnino, R. Sepúlveda, Iturrate y C. Sepúlveda. Entrenador, Jorge Casanova.

GOLES PRIMER TIEMPO. — A los 8' Cruz de tiro libre, antes de cruzar la raya, el balón dio en el vertical, golpeando posteriormente al arquero Mu[illegible]messi para luego llegar al fondo del arco. **SEGUNDO TIEMPO:** A los 3' ante un centro a media altura de Rodríguez, Fuenzalida fintó su intervención y dejó pasar la pelota, Luque sólo en el centro del área chica con toda tranquilidad la ubicó en un rincón. A los 9' el puntero Contreras tras realizar una maniobra individual, entregó el balón a Fuenzalida, quien después de driblear a Musimessi consiguió la tercera conquista. Descuenta para Green Cross Dagnino con gol de cabeza ante centro de C. Sepúlveda.

A los 36' aumenta Contreras a cuatro, con fuerte disparo a media altura. Resultado final: Santiago Morning 4, Green Cross 1.

Una nueva victoria alcanzó la escuadra bohemia anoche frente a Green Cross por un expresivo cuatro a uno. Santiago Morning, realizando un match discreto, se adjudicó el triunfo elaborado más que nada por la solvente actuación de su ataque, que esta vez mostró codicia y velocidad, armas que en los últimos encuentros había dejado de mano. El primer tiempo correspondió de lleno a los hombres de Julio Varela. Dominaron el medio sector y controlaron el balón, realizando algunas maniobras de calidad individual que nunca encontraron resistencia en la febie defensa de la cruz verde.

El mediovolante Cruz, con lanzamiento libre, en los inicios del match, consiguió la ventaja parcial, y esto influyó sobremanera para que más tarde el juego se hiciera en forma tranquila y tratando de

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — SABADO 22 DE DICIEMBRE DE 1962
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

HAY DUDAS EN U. DE CHILE Y COLO COLO PARA SUS ENCUENTROS CON WANDERERS Y MAGALLANES

De no poder jugar Donoso y Alvarez en la "U", actuarían, Villanueva y Coll. En la ofensiva colocolina, entraría Portillo de no volver Valdés. Atrayente programa doble en el Estadio Nacional, y Everton-Ferro, en Viña del Mar, en la continuación de la 24a. fecha del Campeonato Profesional de Fútbol de División de Honor

BEN BRESCIA, back centro de Magallanes, de regularidad y eficiencia probadas. Mucho trabajo tendrá frente a la delantera colocolina, que irá tras el desquite de la primera rueda.

Un programa doble de indudable atractivo se desarrollará esta noche en el Estadio Nacional, en la continuación de la 24.a fecha del Campeonato Profesional de Fútbol de división de honor. Además, se disputará un match también nocturno, en Viña del Mar.

A primera hora —20.00— se enfrentarán en el Nacional, Universidad de Chile (29 puntos), uno de los vicepunteros —que hace como dos meses que no pierde—, y Wanderers (27 puntos). En la fecha recién pasada, la "U" ganó a Calera, y Wanderers perdió con La Serena. En la primera rueda, el equipo porteño derrotó al universitario, por 3 a uno. Donoso, back centro del team azul, ha estado enfermo de la garganta, y de no poder actuar sería reemplazado por Villanueva. Otro cambio en este cuadro sería el de Coll por Alvarez, ya que este último tiene una herida en una pierna. En el equipo porteño no se anuncian novedades con respecto a su más reciente formación. La más probable alineación de los preliminaristas de esta noche será la siguiente:

U. DE CHILE (29): Astorga; Eyzaguirre, Donoso (Villanueva) y Navarro; Contreras y Sepúlveda; Musso, Alvarez (Coll), Campos, Marcos y L. Sánchez.

WANDERERS (27): Olivares; Valentini, R. Sánchez y Acevedo; Salinas y Dubost; Méndez, Reinoso, Alvarez, Vargas y Hoffmann.

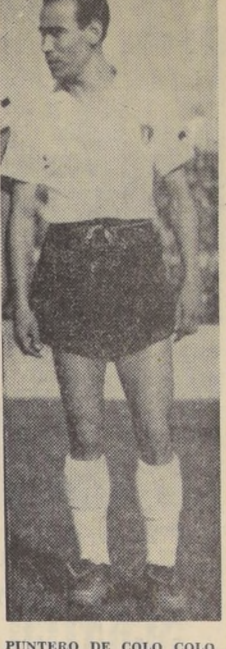
En el match de fondo —a las 22—, se enfrentarán en el tradicional y añoso clásico, Colo Colo, vicepuntero (29 puntos) y Magallanes (24). Los albos vienen de derrotar a Rangers, en Talca. Y los magallánicos de empatar con O'Higgins. En la primera rueda, Magallanes venció a Colo Colo, por 2 a 1. Los albos irán esta noche tras el desquite. Veremos si lo consiguen. En el cuadro albo es posible la reaparición de Valdés en la ofensiva. Luis H. Alvarez se halla lesionado y de no volver Valdés, jugaría Portillo en su lugar. En el team magallánico Ampuero se halla resentido, por lo que no hay seguridad en su actuación. Las posibles alineaciones de los adversarios, son las siguientes:

COLO COLO (29): Escuti; Rodríguez, Montalva y González; Guevara y Ortiz; Moreno, Hormazábal, Soto, Portillo (Valdés) y Bello.

MAGALLANES (24) Ojeda; Molina, Brescía y Villegas; Zúñiga y Albornoz; Yávar, Ampuero (Soler), Picó, González y Clavijo.

EN VIÑA DEL MAR

En el Estadio Sausalito, de Viña del Mar, Everton (26 puntos), que viene de perder con Santiago Morning, recibirá esta noche la visita de Ferrobádminton (18), cuadro que cayó en la fecha pasada ante el puntero U. Católica. En la primera rueda, Everton venció a Ferro, por 2 a 1.



PUNTERO DE COLO COLO, es Bernardo Bello, quien está cumpliendo una buena campaña. Esta noche le tocará vérselas con la defensa de Magallanes.



BRAULIO MUSSO, "veterano" y siempre rendidor jugador de Universidad de Chile, equipo que está repuntando decididamente. Los azules enfrentan esta noche a Wanderers.

Dos peleas le ofrecen a Roberto Lobos en México

El pupilo de Gómez aceptó pero exigió 500 dólares por cada combate. Arturo Rojas será el primer rival de Hugo Rambaldi en la próxima temporada. Domingo Rubio enfrentaría a Andrés Osorio en Concepción. Juan Abel Laudonio, excelente liviano argentino, actuará también en Chile a fines de febrero. Manuel Hernández pelea esta noche en San Antonio con Enrique Negrete. En el semifondo de la velada se enfrentan, S. Aguilera y A. Gutiérrez



A juzgar por los nombres que figuran en la cartelera, se avecina una temporada internacional realmente extraordinaria. Es cuestión de ... los nombres para darse una idea de la categoría que tendrá la temporada que empieza el 18 de enero.

En la lista están los brasileños Sebastián Nascimento y Oripes Dos Santos, campeones sudamericanos; Danny Kid, figura de categoría mundial; Hugo Rambaldi, el invicto pupilo de Alejandro Ammi, cuya actuación en Chile este año fue excepcional, ya que ganó con amplia facilidad a todos los mejores livianos que existen en nuestro país.

A los nombrados se agrega ahora, Juan Abel Laudonio, liviano argentino, de 22 años, que conquistó varias veces el cetro sudamericano en los torneos amateurs y que en el profesionalismo se mantiene invicto en 27 combates.

Laudonio, el "peleador de moda" en Argentina, se presentará en nuestro país, a comienzos de febrero. El rival o los rivales que tendrá el trasandino aún no han sido designados, pero se supone que pueden ser Roberto Lobos, el mismo Hugo Rambaldi, Abelardo Siré, o Luis Silva, que en esa fecha ya debe haber llegado a Chile.

Hablando de Rambaldi diremos que llegará a Santiago en la primera quincena de enero, acompañado de su manager Alejandro Ammi, y que debutará en la temporada ante Arturo Rojas, el ex campeón de los gallos, que ahora ha subido de categoría.

Contra lo que pudiera creerse, Roberto Lobos continúa siendo atracción en los cuadriláteros extranjeros. Tanto es así, que el pupilo de Manuel Gómez recibió recién una oferta para que cumpla dos presentaciones en México, a fines de febrero o mediados de marzo.

Gómez aceptó en principio el ofrecimiento, pero hizo algunas objeciones, en lo relativo a la cantidad ofrecida. Esta alcanzaba inicialmente a 250 dólares por el primer combate, y 300 por el segundo, cifras que a Gómez le parecieron pequeñas, por lo que pidió se aumentaran a 500 dólares por cada una de las peleas.

De acuerdo a lo conversado con el manager de Lobos, éste está entrenando activamente, pues les asiste el convencimiento que los aztecas aceptarán la contraoferta y que el viaje se hará a mediados de febrero.

Después de la excelente actuación que cumplió en Concepción, Domingo Rubio, existe mucho interés en verlo de nuevo ante otro peleador de tanta o más capacidad que Luis Segundo Núñez a quien el pupilo de Villalón venció inobjetablemente.

Se ha pensado en Andrés Osorio, quien estaría dispuesto a pelear con Rubio en la idea de buscar a través de él, una nueva chance por el título que posee Manuel Hernández, que fue justamente quien le quitó el cetro de los medio medianos.

De hacerse este combate, —que es muy posible— se haría en el Gimnasio Universitario entre el 20 y el 25 de enero, a diez vueltas y con tres preliminares de aficionados de figuración, como es el caso de Mario Molina que en la velada anterior causó también una óptima impresión.

En la carpa móvil del Club San Antonio Unido, del vecino puerto se efectuará esta noche, como hemos dicho, una velada que ofrece mucho interés, ya que actúa el campeón de los medio medianos, Manuel Hernández, quien en un combate en el que no expone su título, enfrentará a Enrique Negrete.

La velada tendrá, además, un buen semifondo a cargo de los plumas Sergio Aguilera y Abelardo Gutiérrez, quienes figuran entre los valores jóvenes de mayores posibilidades.

DOMINGO RUBIO: Existe gran interés en Concepción por verlo de nuevo, esta vez ante Andrés Osorio, el ex campeón de los mediomedianos, con quien combatirá posiblemente entre el 15 y el 20 de enero.

HUGO RAMBALDI: Reaparecerá en los cuadriláteros chilenos a fines de enero, teniendo como rival a Arturo Rojas.



MANUEL HERNANDEZ: Esta noche en la carpa móvil de San Antonio enfrenta a Enrique Negrete.



ROBERTO LOBOS: Figura indiscutible del boxeo nuestro tiene la posibilidad de actuar en México, desde donde le han hecho una oferta por dos peleas.

Más allá de la CRÓNICA por RAUL HERNÁN LEPPÉ



RENATO GONZALEZ

La primera tarjeta que recibí con augurios para el Año Nuevo, está fechada en Madrid y la firma Renato González, Mr. Huifa, como lo conoce el lector, es uno de los tres chilenos que reside en Europa y cuya presencia tiene proyección para el deporte chileno como en el caso de Jorge Toro y Fernando Riera.

Fuera de su tremenda capacidad de trabajo expresada en un estilo que ha hecho escuela en el periodismo chileno, lo que más impresiona en Renato González es su devoción, el verdadero amor con que sigue y comenta el deporte. Viviendo ahora en la capital de España, Mr. Huifa ha cumplido con un viejo anhelo: está en Europa, forma parte de ella. Su espíritu ha encontrado una meta largamente acariciada y podría decirse que ha recibido de la vida el premio que se le negó aquí, dentro de nuestra profesión, en tiempos en que se otorgan tantas distinciones indiscriminadamente, postergando a valores como este periodista deportivo que es todo un símbolo de la especialidad.

Los II Juegos Iberoamericanos nos proporcionaron la grata ocasión del reencuentro con el viejo amigo y admirado colega. Las puertas de su casa se abrieron de par en par para convertirse en nuestro hogar y de todos, o casi de todos los periodistas chilenos que estuvimos en ese certamen. Los atletas chilenos incluso, de manera indirecta, recibieron también el afecto y las atenciones de Renato. En su Renault rojo, el doctor Hernán Pino, gran amigo suyo, trasladó a Marlene Ahrens y otros atletas compatriotas que requirieron atención médica y que habrían estado abandonados a su suerte a no mediar la intervención generosa del joven facultativo chileno. La propia Marlene estuvo con nosotros en la casa de Renato González una noche en que la llevó Nicanor Molinare, para realizar una audición radiotelefónica directa hacia Chile. Ese hogar chileno está presidido por la señora Isabel de González, una mujer que reúne todas las mejores virtudes de la mujer chilena y por cuyo afecto y simpatía los chilenos que tuvimos la fortuna de llegar a su casa, llegamos a experimentar la maravillosa sensación de estar en nuestro propio hogar, en Chile.

Renato González cumple la función de corresponsal de la revista Estadio. Un gran acierto del semanario deportivo que dirige Alejandro Jaramillo, porque en sus páginas el lector tiene una visión completa de todo lo que ocurre en Europa a través de la opinión de un periodista chileno que piensa como tal. Escribe, además, para el diario "El Día", de Montevideo, y "Crónica", de Lima. Con más de 30 años de labor ininterrumpida de periodismo auténtico, Mr. Huifa mantiene encendida la llama sagrada.

Frente a Navidad y Año Nuevo, el recuerdo de esa casa chilena que queda en el N.o 41 de la calle Bretón de Los Herreros, nos produce una sensación grata y sentida al mismo tiempo. Desde aquí sólo podemos formular un voto de felicidad por el gran colega y amigo y su señora esposa, expresión típica de la admirable mujer de esta tierra.

SANGUINETTO RENOVO CONTRATO CON WANDERERS POR DOS AÑOS

José Pérez firmó contrato con O'Higgins. Leiva seguirá en Santiago Morning. Morales, back centro de Coquimbo, se vendría a Colo Colo. Cancelada la actuación de los rusos en Concepción; hoy parten a Ecuador. Escuela de Fútbol de Municipal será inaugurada esta tarde



Antonio Sanguinetto, arquero argentino que milita en Wanderers, renovó contrato con el club porteño, por dos años. El instituto wanderino anuncia además, que tiene muy adelantadas las gestiones para contratar al foward Héctor Fumarone, que militó en Lister Rossel.

José Pérez, firmó contrato con OHiggins. La fecha en que Pérez se hará cargo del equipo rancagüino, no es segura, adelantándose que lo haría en enero.

Santiago Leiva seguiría en Santiago Morning, una vez que quede libre, pese a que ha recibido ofertas de otros clubes. En tal sentido ya hay acuerdo entre institución y jugador.

Rangers tiene dos lesionados. Ramírez y Rocuant, difícilmente puedan jugar mañana frente a Universidad Católica.

Universidad Católica se fue a concentrar a Las Rocas de Santo Domingo, para su match con Rangers. No hay lesionados en el equipo cruzado. Pero Foullioux se halla muy preocupado con sus exámenes de Leyes.

Municipal entregó sendos cheques de aguinaldo de Pascua a sus jugadores profesionales. En una comida ofrecida en su honor, les fueron obsequiados 100 escudos, a los players del cuadro superior, y 50 escudos, a los del plantel de reservas.

La Asociación Central reunirá en la próxima semana a los jugadores de la Selección, para agradecerles la colaboración prestada en 1962, y desearles un próspero año 1963. Será un acto de confraternidad —hecho tradicional antes del Mundial— que servirá para estrechar aún más los lazos de amistad que unen a los cracks chilenos.

Carlos Verdejo, diestro delantero de La Serena, tiene contrato vigente con su club, sólo hasta fines de la próxima temporada. Y por el momento no se han producido conversaciones entre las partes para su renovación.

Muy recuperado de la operación de apenticitis a que fue sometido se halla Jaime Ramírez, quien no ha decidido por qué club firmará para la próxima temporada.

A O'HIGGINS se va José Pérez, el coach argentino que desahució su compromiso con Wanderers.

La Selección Olímpica de Rusia —que empató con U. Católica— no jugará en Concepción, conforme a lo pactado en un principio. No hubo posibilidad de acuerdo en el aspecto económico. Los soviéticos solicitaron 6.500 dólares por su presentación —bajándose a 5.500— pero la asociación penquista sólo pudo asegurarles 4.500 dólares libres. Hoy parten para jugar seguramente en Ecuador. En Argentina no se les pactó ningún encuentro.

Muy adelantadas están las gestiones que hace el directorio de Santiago Morning para comprar el bien raíz en que se halla ubicada su sede social. La casona de Castro 26, reúne todas las condiciones para el buen funcionamiento de las actividades de la institución bohemia.

El equipo de Temuco iniciará el 20, con su actuación en Comodoro Rivadavia, una jira por ciudades argentinas que comprende varias presentaciones.

La rama cadetes de Audax Italiano ofreció una fiesta de Pascua a jugadores de serie juvenil y pos de primera y segunda división infantil. El martes se les ofrecerá una comida a los jugadores de serie juvenil, y cuarta especial.

FERNANDO RIERA volvería el próximo año a hacerse cargo de una cátedra deportiva en Universidad Católica.

Morales back centro de Coquimbo, interesaría a Colo Colo. Se trata de un zaguero de buen físico, joven y de muchas condiciones, ya demostradas con su campaña en el ascenso. Es empleado de la sucursal de la Caja de Empleados Particulares en el puerto nortino, y por tal razón doblemente le interesaría venirse a un club de la capital.

Las gestiones que hace Universidad Católica para que Fernando Riera venga a hacerse cargo de una academia —con parte fundamental en el aspecto futbolístico—, que funcionaría en el plantel católico, están muy adelantadas. Como a Riera le ha interesado la idea, y su contrato con Bénfica es sólo por una temporada, nada de raro será que un tiempo no muy lejanos tengamos en casa al capacitado entrenador.

En el Estadio Militar será inaugurada hoy, a las 17 horas, la Escuela de Fútbol del Deportivo Municipal. Se aprovechará la oportunidad para repartir regalos a los niños asistentes.

SANTIAGO LEIVA, forward bohemio, tendría ya arreglado la renovación de su contrato con Santiago Morning.



SANGUINETTO, arquero argentino de Wanderers, se quedará dos temporadas más en el club porteño.

Señora: Ud. tiene más hijos, y son los niños de nuestros Hogares, también ellos necesitan de su afecto, de sus regalos. Hogar de Cristo. Alonso Ovalle 1479.



BIEN PREPARADO IRA EL BEISBOL CHILENO AL S. A.

Seis países intervendrán en el certamen que se efectuará del 5 al 13 de enero en Buenos Aires

Entre los días 5 al 13 de enero próximo, se efectuará en Buenos Aires el IV Campeonato Sudamericano de Béisbol, en el que tomarán parte los seleccionados de Argentina, Brasil, Chile, Ecuador, Perú y posiblemente Venezuela, que en estos días confirmará su participación.

Ante la trascendencia del compromiso, la Federación Chilena, designó con tiempo el equipo, que en realidad individualmente es lo mejor que existe en el país. Esta selección nuestra está concentrada en la Casa-Hogar que tiene el Estadio Nacional, donde diariamente son sometidos a una práctica intensa, bajo la dirección del manager venezolano Noé González.

La nómina de los seleccionados es la siguiente: Guillermo Hormazábal y Rolando Guajardo, de Iquique; Joaquín Nayar, Adolfo Pereira, Bernardo Jiménez, Fernando Balbontín, Rosamel Pérez, Pedro 2.o Arévalo y Aurelio Almonacid, de Tocopilla; Alexis Correa, de Chuquicamata; Gustavo Ragga, Jorge Briceño, Andrés Fergadiotti, Samuel Gaete, Carlos Poblete, Jorge Parada, Alfredo Román, Aldo Picossi, Osvaldo Poblete y Gustavo Pérez, de Santiago.

Integrarán la delegación: el umpire Juan Cornejo de Iquique, el manager Noé González y los dirigentes Orlando Melo Gálvez, que será el delegado ante el Congreso y Emilio Becker que la presidirá.

Con tres partidos prosigue mañana torneo de hockey

Con tres partidos —dos en Santiago y el restante en Viña del Mar— se cumplirá mañana domingo la última parte de la séptima fecha de le segunda rueda del Campeonato Oficial de Hockey de la Asociación Santiago.

El programa de los tres partidos es el siguiente:

Cancha Audax Italiano.— 9.30 horas: Audax Italiano con Miguel León Prado. Primera división.

Cancha Miguel León Prado, Gran Avenida 3696.— 9.30 horas: Ferrobádminton con Corinthians, Primera División.

Cancha Ciclón, de Viña del Mar.— 11.45 horas: Ciclón con Universidad Técnica Técnica, Primera Divsión.



La Confederación Brasileña de Deportes (CBD), dispuso ya el programa de encuentros que cumplirá la Selección en Europa, en los meses de abril y mayo del año próximo. Los juegos se harán en el siguiente orden: en Portugal, abril 22; en Bélgica, el 24 del mismo mes; en Francia, el 28; en Holanda, el 2 de mayo; en Alemania Occidental o Suecia, el 5 de mayo; en Inglaterra, el 8; en Italia, el 12; en Egipto, el 17 y en Israel, el 19 de mayo. Todos estos encuentros tendrán lugar en las capitales del país visitado, con excepción del de Italia, que se jugará en cancha de Milán.

■ RIO DE JANEIRO, 21. (UPI).— El equipo de Estrellas Futbolísticas de Río de Janeiro derrotó anoche al de Sao Paulo por seis goles a cuatro.

Garrincha, del Botafogo, y estrella de la escuadra brasileña del Campeonato Mundial de este año, anotó un gol por los triunfadores. Pelé, del Santos, marcó dos por los derrotados.

Se recaudó por concepto de entradas en el Estadio Maracaná, 3.600.000 de cruzeiros.

■ MADRID, 21. (UPI). — Santiago Bernabeu, presidente del Club Real Madrid hizo ciertas manifestaciones en las que reconoce que "Real Madrid atraviesa una situación delicada".

En una entrevista al semanario "Multitudes" el popular presidente del equipo merengue puntualiza que "el Madrid atraviesa en estos momentos una situación delicada por diversos aspectos, muy posiblemente ajenos por completo a él mismo. Creo que el fútbol actual ha tomado unos derroteros nada cómodos para nadie".

Añadió Bernabeu que "todos en el Madrid estamos tranquilos viendo con la máxima serenidad la lógica transformación que se está operando en el equipo por ley de vida".

Se refiere Bernabeu veladamente al hecho de que destacadas figuras del equipo vayan acusando el peso del tiempo y dice: "Lo que ocurre es que, lógicamente se está operando una transformación en el equipo que por fuerza ha de ser acusada en su juego. Hombres y nombres nuevos están ocupando lugares al lado de los veteranos... Es natural que aquéllos, hasta su conjunción con la vieja solera del club, hagan pasar al equipo por una crisis, por fortuna pasajera."

Bernabeu es partidario de torneos continentales y asegura que "tarde o temprano habrá de llegarse a la Liga Europea de Clubes. Los torneos nacionales van decayendo por las tácticas impuestas en ellos por los llamados clubes débiles, que restan espectacularidad al juego para convertirlo en una auténtica lucha sin cuartel."

■ LONDRES, Bippa.— (Por avión). — Por primera vez, un solo hombre se encargará de seleccionar los equipos ingleses de fútbol: tanto el principal, como el de los menores de 23 años y el de adolescentes.

Así lo decidió el Consejo de la Asociación de Fútbol, a propuesta de su Comité Técnico.

Ese único poder de selección, nunca concedido a nadie en Inglaterra, se otorgagará al señor Alf Ramsey, quien a principios del año que viene, va a suceder a Walter Winterbottom, como manager del equipo nacional inglés.

Es un poder que Winterbottom, no ha tenido nunca durante su larga permanencia en el cargo. Siempre actuó en colaboración con comités encargados de seleccionar a los jugadores integrantes de los tres equipos nacionales.

Esos comités seguirán en existencia, con nueva denominación cada uno: Comité Internacional (Senior), Comité Internacional (menos de 23 años) y Comité Internacional Juvenil. Pero sólo existirán para asesorar a Ramsey.

Sus miembros verán la actuación individual de los jugadores, en el equipo original de cada uno, y comunicarán sus observaciones a Ramsey; pero éste se limitará a informarles sobre los equipos que decida formar.

Winterbottom, durante los 16 años en que ha servido a la Asociación de Fútbol, llegó a la fase en que él y el presidente de los seleccionadores actuaban sólo como observadores de los futbolistas que se les indicaban.

Antes de la última guerra, sólo un comité legal selector elegía a los jugadores de cada equipo nacional, sin asistencia del manager.

El poder de Ramsey se extenderá a un campo más amplio que el de la mera formación de equipos. Si así lo desea, podrá establecer grupos regionales de managers de la Liga, para que le ayuden a destacar buenos jugadores, y esos grupos de managers podrán reunirse de cuando en cuando.

Así, pues, Ramsey será plenamente autorizado por la Asociación de Fútbol para formar un equipo nacional de primera clase, que esté en condiciones de competir por la Copa Mundial en 1966, año en que los partidos se jugarán en Inglaterra.

Ramsey, tomará posesión de su cargo el 1.o de mayo, pero tal vez lo haga antes si su club, el Ipswich Town, logra salir de la zona de peligro donde languidece ahora en la Primera División inglesa.

Fue uno de los zagueros en el equipo inglés y acompañó a este equipo en su jira por América Latina. Como jugador, adquirió fama por su extremada serenidad en los apuros.

Y muchos espectadores recordarán la gracia con que, hace unos años, en el estadio de Wembley, con un penal a última hora impidió que el equipo inglés fuera batido en su propio campo —cosa nunca ocurrida— cuando había empatado a cuatro con un once del Resto del Mundo.

Como manager, ha realizado una formidable labor con el equipo de Ipswich, pasándolo de la tercera división a la primera, y haciéndole ganar el Campeonato de la Liga —supremo honor del fútbol inglés— en la última temporada. En la presente, sin embargo, tal equipo se ha demostrado en baja forma, y la semana pasada fue eliminado de la competencia europea de Copa por el de Milán.

El primer encuentro internacional en que Ramsey tendrá pleno control del equipo inglés, será aquel en que vuelva a enfrentarse con el de Brasil, en Londres, el 8 de mayo. Luego sobrevendrá una dura jira por Europa, con encuentros contra Suiza en Ginebra, contra Checoslovaquia —que estuvo a punto de ganar el último Campeonato Mundial— en Praga, y otros partidos por determinar aun.



JUGARAN EN EUROPA — En cuanto terminen los campeonatos nacional y el de Río con Sao Paulo, la CBD convocará a los jugadores que formarán en la selección que actuará en Europa, en abril y mayo venideros. EN EL GRABADO: Garrincha, Didí, Pelé, Vavá y Pepe, bi-campeones mundiales.

"SCRATCH" DEL BRASIL JUGARA NUEVE PARTIDOS EN EUROPA

Debuta el 22 de abril ante Portugal. La jira termina el 19 de mayo, en Israel. Equipo carioca ganó 6-4 a "estrellas" de Sao Paulo. "Real Madrid atraviesa por una situación delicada", dijo Santiago Bernabeu. Poderes amplios tendrá Alf Ramsey, nuevo "manager" del fútbol inglés, que sucederá a Winterbottom

Club Yarur-Sumar, campeón en fútbol

El primer equipo de fútbol del Deportivo Línea Yarur-Sumar, obtuvo el título de campeón invicto del primer torneo controlado por la Asociación de Taxibuses de Santiago. Formó con los siguientes jugadores: A. Cantillana; Vidal, P. Carrizo y M. Farías; J. Pereda y Sandoval; L. Velásquez, Ramírez, Navarrete, Salas y Toscano.

El segundo elenco de la misma institución se clasificó subcampeón de la serie B.

Velada cultural del C. U. Parroquial

Hoy a las 21.30 horas, en la quinta San Pablo de Renca, se llevará a efecto la velada cultural organizada por el Deportivo Unión Parroquial, en celebración de las fiestas primaverales de la entidad.

En este mismo acto, se llevará a efecto el primer escrutinio para la elección de reina, presentándose las candidatas Merecedes Beltrán, Lucy Arredondo y Margarita Ortiz.

CIRCULO ANTIGUOS DEPORTISTAS JUAN RAMSAY CUMPLE 20 AÑOS

Hoy cumple 20 años de vida el Círculo de Antiguos Deportistas "Juan Ramsay", que agrupa a los elementos que forman en la vieja guardia de nuestro deporte.

Esta entidad, fundada el 22 de diciembre de 1942, se encuentra en magnífico pie de organización. Fue su primer presidente el jugador José M. Escobar, quién junto al que fuera eficiente jugador Sr. Joe Ramsay Frew, puso al servicio del Círculo sus mejores esfuerzos.

A lo largo de sus veinte años ha realizado una efectiva labor social, disponiendo diversos servicios asistenciales para sus numerosos socios.

Preside actualmente la directiva del Círculo, el General (R) Osvaldo Puccio Guzmán, quién ha mantenido activamente todos los beneficios que presta la entidad a los viejos tercios de nuestro deporte. Tiene la cooperación amplia del resto del directorio, que forman Rafael Ve... Héctor Trejos, Leopoldo ... ma, Hugo Arenas, Juan ... mazábal, Hipólito D...

Mañana, en su sede ... de calle San Camilo 34... 11,30 horas, se efectuará ... sesión solemne de trans... de mando, culminando ... almuerzo al que han sido ... vitadas las autoridades ... deporte nacional y local.

Liga de Deportes de OO. Municipales entregará premios

Esta noche, a las 21 horas, en calle Serrano esquina de Alameda, la Liga de Deportes de Obreros Municipales procederá a hacer entrega de los premios de las competencias oficiales de fútbol y rayuela de 1962. Recibirán los premios los siguientes clubes:

CAMPEONATO FUTBOL.— Campeón Club Segunda Zona; vicecampeón, Deportivo Primera Zona; tercer lugar, club Consistorial; cuarto lugar, Deportivo Murciélagos. Segundos equipos: campeón, club Unión Gremial; vicecampeón Deportivo Consistorial; tercer lugar club Primera Zona; cuarto lugar, Deportivo Murciélagos.

CAMPEONATO DE RAYUELA.— Campeón, club Cuarta Zona; vicecampeón, Deportivo Sexta Comuna; tercer lugar, club Cerro y Parque.

Además se otorgarán diplomas a delegados, árbitros y a personas que cooperaron en las actividades de esta Liga, durante 1962.

Fútbol de la ADIP sigue en 4 canchas

En cuatro canchas se ... rán hoy los encuentros ... pondientes a la fecha ... del torneo de fútbol de la ... ciación Deportiva de ... ciones Públicas (ADIP) ... programa es el siguiente:

Cancha 4a. Zona, ... ras, Casa de Moneda con ... pital J. J. Aguirre, tres ... pos; cancha Estadio Na... N.o 6, 15 horas, Subse... de Guerra con Hospital ... tar, tres elencos; cancha ... dio Nacional N.o 13, a ... horas, Servicio de Seguro ... cial con Deportivo ... tres teams; cancha ... J. J. Aguirre, a las 15 ... Dirección de Pavime... con Estado Mayor del ... to, tres conjuntos.

■ Se puso fin al camp... de básquetbol, que ... nombre de "Carlos D... con los siguientes resu... Segunda División, Subse... ría de Guerra, campeón; ... cio de Seguro Social, ... peón. Primera División, ... C. del Estado, campeón; ... portivo Prisiones, subcam...

Baile a beneficio hará A. de Fútbol José Velásquez

Esta noche, a las 21... ras, en el local de calle ... dor 3524, se llevará a ... un baile y velada cultu... ganizado por la Asocia... Fútbol General José ... quez, para reunir fondos ... ra adquirir un bien ra...

El acto será amenizado ... buenos conjuntos orq... y artistas de radio y te... cales.

PANORAMA INTERNACIONAL DE LA HIPICA CHILENA

Gastón Zúñiga no está eliminado de la selección a los Juegos Panamericanos. Chile no está mal frente a ese compromiso de Sao Paulo, Brasil. Opina el coronel Oscar Cristi, vicepresidente de la Federación Nac. Ecuestre

El deporte chileno, en la mayoría de sus ramas, se está quedando a la zaga en el plano internacional. Con excepción, muy honrosa, por cierto, del fútbol, las actividades físicas que otrora se estuvo en el primer plano, ahora vegetan en la inercia.

¿Por qué ocurre este fenómeno? La carencia de ayuda oficial, dicen muchos. Pienso que "eso" no es lo fundamental. El boxeo aficionado, el ciclismo, el tenis, cuando estuvieron entre los "grandes", no contaron con la ayuda estatal.

Este "problema" también se enfoca, se analiza y se da cuenta entre los que algo tienen que ver con un deporte como el ecuestre.

No se trata de abrir polémica. No intentamos criticar ni herir a nadie. Lejos está todo eso de nuestro ánimo. Simplemente, exponer "algo" que está dentro de la órbita de la equitación.

Unos apuntan: "Ya no hay jinetes como Yáñez, Lema, Vi[illegible] Leopoldo Rojas."

Otros se expresan así: "No hay jinetes. Lo que no hay ahora son cabalgaduras como las de antes."

Y sacan al recuerdo "Chilenita", "Dax", "Manicero", "Presagio", "Scarface", "Bam-

La gente dedicada a la equitación es distinta a la de otros deportes. Tiene un sentido del análisis que no es común, tratándose de "ver la paja en el ojo ajeno".

Aquí, el que es buen jinete, no lo discute nadie. Los "detalles" de estilo o monta pueden ser discutidos. En globo, no. Es bueno, y no hay más.

Sin embargo, donde no hay unanimidad es en apreciar el papel de Chile en futuras competencias ecuestres internacionales.

Unos se quejan de que no hay animales de calidad para enfrentar con éxito —acorde con los bien ganados prestigios en canchas foráneas— a los futuros rivales en los Juegos Panamericanos de Sao Paulo, Brasil.

Como es natural, otros sostienen que no hay que ser tan pesimistas.

Uno de ellos es el vicepresidente de la Federación Nacional Ecuestre, el coronel de Carabineros Oscar Cristi Gallo. El vicecampeón olímpico de Helsinki.

—No voy a señalar si los animales de ésta u otra epoca son mejores. No. Hay que explicar ciertas cosas. "Trago Amargo", "Maitén", "Choyr Boy", "El Gitano", "Chañaral", no son ni mejores ni peores que los de otros tiempos. El fenómeno radica en que ahora, con la modalidad de las clasificaciones, cada animal actúa dentro de un plano limitado.

Suena el teléfono en la oficina de Relaciones Públicas de la Dirección General de Carabineros. Cristi se excusa por la interrupción de la charla. Atendida la llamada, toma de nuevo la palabra:

—Antes sonaban más, llegaban más al oído de todos nombres como "Chilenita" y "Dax". ¡Son grandes animales! Era la exclamación de legos y entendidos. ¿Por qué? Porque se inscribían en todas las pruebas: recorridos, tranqueros, verticales, potencia, oxers, equipos. Ocurría que se llevaban todos los premios.

Cristi enciende un cigarrillo, como para hilvanar sus pensamientos. Prosigue:

—Hoy es diferente. El caballo, dentro de su categoría (Primera, Segunda, Tercera o Cuarta), tiene determinadas pruebas en las que puede intervenir. Y nada más. De ahí el error de muchos. Ya no es "Choyr Boy" o "El Gitano", por citar algunos, los que ocupan los titulares de las informaciones o andan en labios de los asistentes a los espectáculos ecuestres. Un día gana uno. Al siguiente otro.

De nuevo el teléfono suena, abriendo un paréntesis en la charla.

—Decididamente, yo no participo de esa especie de derrotismo para los Juegos Panamericanos. Las cabalgaduras, dentro de su especialidad, son tan buenas como esos nombres con pergaminos que tanto se recuerdan. Por otra parte, no hay que olvidar que un animalito regular puede imponerse a uno cargado de pergaminos durante una prueba. Los imponderables son muchos. Y aquí juega un principalísimo papel el jinete.

El mismo coronel Cristi ha puesto el punto en donde queríamos finalizar la charla. Factor jinete. Nadie mas autorizado que él para opinar.

—Los jinetes de hoy son buenos. Esto ya es tradicional en nosotros. Por lo demás, ha quedado demostrado en las pruebas de selección que se han venido desarrollando con miras a buscar las mejores "parejas" (jinete-caballo), con vista a los proximos Juegos Panamericanos, en Sao Paulo, Brasil. Irán los que se hayan destacado, conforme al plan que se forjó la Federación, que no es excluyente.

Preguntamos al coronel Cristi sobre lo de "que no es excluyente".

—Muy simple. Se comete un error cuando se dice que Gastón Zúñiga está eliminado dentro de la selección. La Federación puede designar al jinete que estime necesario. Zúñiga, para mí, es un gran jinete. Indispensable en una representación de Chile. Esto no significa que reste méritos a los demás. No. Sergio Arredondo y Américo Simonetti son tan buenos como él. En Brasil cumpliremos un buen papel, pese a los agoreros.

Muchas otras cosas interesantes sobre el deporte ecuestre nos conversó el vencedor del mexicano imbatible, el coronel Mariles. Nos despedimos cordialmente. El tema no se ha agotado. Insistiremos en un futuro cercano.

Renán Andrade Martínez

OPTIMISMO.— El coronel Oscar Cristi, que se muestra optimista frente a los futuros compromisos internacionales de la equitación chilena.



BASQUETBOL.

Valparaíso será sede del Nacional Extraordinario

Serios inconvenientes tiene la selección nacional para realizar en forma normal su preparación para el Sudamericano que se efectuará en Lima en febrero del próximo año.

Los problemas mayores que tiene el entrenador Gustavo Ortlieb, es con el estado de salud de algunos elementos que han estado entrenando en forma normal desde que éstos se iniciaron y que ahora, cuando la Comisión Médica, que preside el doctor Antonio Losada, procedió a efectuar los correspondientes exámenes, encontró, que varios jugadores, que son piezas vitales en el cuadro o están fuera de su peso normal o tienen alguna lesión.

Es el caso de Sibilla, Thompson, Juan Aguad y Barrera. La explicación de este fenómeno que generalmente se produce en los cuadros chilenos la dio el doctor Losada, quien en conversación con el presidente del básquetbol, Sabino Aguad, manifestó que justamente los jugadores sometidos a un entrenamiento riguroso, estaban expuestos a toda clase de enfermedades y que los propios jugadores muchas veces tienen la culpa de esta situación, ya que creen tener un excelente estado físico y realizan de este modo el entrenamiento sin tomar las precauciones debidas.

Al desistirse la Asociación de Arica, la Federación otorgó la sede a los porteños, que de esta forma inaugurarían el Gimnasio que está construyendo para 25 mil personas. Serios problemas ha encontrado la Comisión Médica que preside el doctor Losada, al realizar examen a los jugadores seleccionados que entrenan para el Sudamericano de Lima. Ya hay cuatro players que acusan un estado físico precario

Otro de los problemas que se le presentó a la Comisión Medica es el referente a la disponibilidad de tiempo de los seleccionados para someterse al examen. Este se realiza en dos sesiones, mañana y tarde. En la primera se realiza el examen médico general y en el segundo una estricta revisión dental. Llegó a tal extremo esta imposibilidad de concurrir a estos exámenes que el doctor Losada hubo de disponer que el instrumental para realizarlo, fuera llevado al propio gimnasio y aprovechar las horas de entrenamiento para hacerlo a varios que no se lo habían efectuado.

Como consecuencia de esto mismo, el entrenador Ortlieb está preocupado por la suerte que tenga el conjunto en su presentación en Mendoza. De los 10 jugadores que han estado entrenando, en diferentes días, algunos no han tenido oportunidad de practicar con otros y de esta manera ha sido imposible practicar juego de conjunto.

Por todas estas razones, la suerte del conjunto chileno en la primera confrontación sería es peligrosa, y de ahí la preocupación manifestada por el coach nacional.

Arica se desistió de organizar el Torneo Nacional Extraordinario para el proximo año. Como se informó en su oportunidad, los ariqueños en vista de que no lograron los votos necesarios para quedarse con la sede del último certamen organizado por Universidad de Chile, manifestaron su interés por efectuarlo en forma extraordinaria. Pero ahora han comunicado a la Federación su imposibilidad de realizarlo por razones de plaza. Actualmente Arica no constituye una buena plaza basquetbolística. En vista de esto, el Directorio acordó otorgarle la organización de este evento nacional a la Asociación de Valparaíso, que también lo había solicitado.

Los porteños, que están construyendo un gimnasio con capacidad para 25 mil personas, piensan terminarlo en pocos meses más, y aprovecharían un certamen de esta naturaleza para inaugurarlo.

En principio, la fecha exacta aún no ha sido determinada, pero por la extensa cartelera que tiene que cumplir el básquetbol chileno en el próximo año, se supone que tiene que ser después del Mundial, a efectuarse en Río de Janeiro en mayo del año 63.

DR. ANTONIO LOSADA, que preside la Comisión Médica que atiende al seleccionado chileno, el cual no ofrece un estado físico adecuado, según propias declaraciones del citado facultativo.

Continúa torneo de fútbol Agrupación de San Miguel

Entre hoy y mañana continuará el torneo futbolístico de la Agrupación Deportiva Independiente de San Miguel. El calendario de partidos es nutrido, y promete resultar muy interesante. Escenario de los encuentros serán las tradicionales canchas de la comuna.

Antes de la noche de Navidad piense en los niños de nuestros Hogares y comparta su felicidad. Hogar de Cristo, Alonso Ovalle 1479.

Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS POR TRABAJOS DE IMPERMEABILIZACION EN BALCONES Y TERRAZAS DE ALGUNOS EDIFICIOS DE PROPIEDAD DE LA INSTITUCION, TODOS UBICADOS EN SANTAGO.

BASES Y ESPECIFICACIONES SE ENTREGARAN DESDE EL 19 AL 28 DEL PRESENTE, DE 15 A 18 HORAS, EN LA OFICINA N.o 814, UBICADA EN AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS N.o 1371.

Las propuestas se abrirán el 8 de enero de 1963, a las 17 horas, en la oficina del señor Gerente de Santiago.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO





Hipódromo Chile

Domingo 23 de diciembre de 1962

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros. —13a. serie.— A las 7.30 horas.

8—3—8	1	Hill Boss	54	7	R. Neira	V. Contreras
1—5	1a	La Martinica	51	6	O. Cerda	V. Contreras
6	2	Pamelito	54	4	J. Barrios	C. Castro
14—9	3	Omnia	54	12	L. García	S. Olivares
Reaparece	4	Quenequén	54	11	A. Díaz	J. B. Castro
3—9—11	5	Kon Kon	53	13	M. Campos	M. Martínez
12	6	Lavoisier	53	1	A. Farías	I. Duque
12—4—8	7	Pretoria	52	2	E. Guajardo	A. Donati
Reaparece	8	Billete	52	10	L. Hevia	R. Quiroz
11—5—14	9	Catalán	52	5	O. Hermosilla	C. Rivera
18—17	10	Agustina	49	3	A. Mora	L. E. Toledo
16c—9—15	11	Vanagloria	49	8	S. Pradenas	E. Barticevic
15—11—8	12	Policasta	49	14	V. Barra	N. Peralta
5—5—13	13	Siracusana	48	9	J. Amestelly	A. Lab

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 8 horas.

6—3—4	1	Al Rodeo	56	10	E. García	S. Miceli
2c—5	2	Argos	56	11	R. Madariaga	A. Valenzuela
8—15	3	Atocongo	56	7	S. Pradenas	R. Bernal G.
Reaparece	4	Blackamoor	56	15	E. Soto	J. Muñoz
12c—10	5	Bochum	56	16	L. Camus	H. Godoy
Reaparece	6	Cacique	56	5	V. Bravo	F. Gazmuri
Reaparece	7	Calivorano	56	6	O. Hermosilla	R. Villa
5—3	8	El Porteño	56	1	H. Pilar	A. Breque
4—9	9	Hill Fox	56	3	E. González	A. Vodanovic
3—8—8	10	Lardaco	56	9	S. Véliz	H. González
5—14	11	Lightkeeper	56	13	M. Alburqu.	M. Rendic
5	12	Milagrito	56	2	G. Meneses	A. Amaro
Reaparece	13	Montonero	56	8	O. Hermosilla	A. Muñoz
4c—3c—5c	14	Parlante	55	17	G. Jorquera	P. Bagú
1—2	15	Pato Negro	56	12	H. Salas	P. Briones
8c—10c	16	Puerto Libre	56	4	O. Muñoz	F. León R.
2—2—6	17	Watusy	56	14	E. Araya	J. B. Castro

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 8.30 horas.

Reaparece	1	Arcachón	56	9	L. Hevia	R. Bernal G.
3—6—11	2	B. Captain	56	15	J. Latorre	D. Torres
Reaparece	3	Don Chayo	56	1	R. Neira	O. Becerra
10c—7	4	Finado	56	11	C. Pezoa	A. Lab
13—11c	5	Galopista	56	13	F. Guzmán	M. A. Valenz.
3c	6	Gary	56	3	J. Barrios	F. Gazmuri
Reaparece	7	Imposible	56	2	E. Soto	A. Vodanovic
3—3c	8	M. Brando	56	14	H. Pilar	A. Breque
17	9	Musset	56	10	O. Hermosilla	V. Contreras
6—4	10	S. de Agua	56	8	R. Madariaga	S. Miceli
13—9	11	Sardabad	56	6	O. Hermosilla	R. Villa
16—12	12	Saturday	56	4	L. Camus	J. Muñoz
12—5—7—9	13	Sun Ren	56	16	S. Pradenas	R. Rabello
Reaparece	14	Tabacazo	56	12	N. González	F. Castro I.
9—7	15	Volcador	56	5	P. Ulloa	T. Herrera
13c—9c	16	Yapeyú	56	7	G. Jorquera	P. Bagú

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 12a. serie.— A las 9 horas.

10—4—5	1	Andén	54	10	H. Salas	J. Herane
1—12—7	2	Discretita	54	4	C. Ojeda	A. H. García
No corre.	3	Princ. Negro	54	15	No corre	R. López
5—6	4	Pastorcita	53	12	D. Cerda	R. Quiroz
12—9—12	5	Teatino	53	8	R. Madariaga	S. Miceli
Reaparece	6	Cucharón	52	13	C. Pezoa	A. Lab
14	7	Big Moon	51	11	J. Latorre	E. Navarro
8c	8	Dust Mog	51	1	E. Guajardo	M. Ortiz
Reaparece	9	Terco	51	2	Or. Hermosilla	R. Villa
2—7—2	10	Azucarada	50	7	L. Muñoz	A. Valenzuela
13—2—4	11	Cri de Guerre	50	3	V. Barra	J. B. Castro
9—16—10	12	Temucana	50	14	S. Pradenas	F. Castro
13	13	Giraldita	50	9	N. Vásquez	E. Valenzuela
13—9	14	Silente	50	5	J. Toro	L. Guajardo
15—12—16	15	Vulcano	49	6	G. Ayub	J. Romero

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. serie.— A las 9.30 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble.)

11c—14	1	Quieto	55	6	J. Barrios	J. Troya
13—3	2	Barba Roja	53	14	C. Sepúlveda	A. Luna Q.
Reaparece	3	Jalousie	53	7	F. Toro	H. Cisternas
2—11—9	4	Liguay	53	5	E. Soto	H. González
No corre.	5	Conciliador	53	10	No corre	E. Núñez
2—2—16	6	Nereidita	53	1	R. Madariaga	J. Herane
8c—6—5—9	6a	Afanosa	51	4	H.G. Arancibia	J. Herane
4—3—2	7	Aura	52	9	G. Farfán	C. Santos
9—8—9	8	Gran Patria	52	13	L. Camus	R. Rabello
9v—5v—14	9	Big Romance	50	3	L. Hevia	S. Olivares
12—4	10	Certosa	50	11	C. Pezoa	D. Miranda
8—9	11	A. Mundos	50	*	J. Martínez	J. Bernal
9—6—3—1	12	Calpe	50	12	L. Marchant	M. Martínez
5—17	13	Pretty	50	2	R. Valenzuela	A. López

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 10a. serie.— A las 10 horas.

6	1	Tetraciclina	54	7	J. Martínez	D. Miranda
8—10	2	Chambeco	53	3	J. Barrios	D. Torres
13—13—6	3	Kurimapú	53	14	G. Farfán	J. Castro R.
15—17	4	La Brisca	53	1	R. Neira	S. Gajardo M
6—9c	5	Aquarium	53	4	C. Pezoa	O. Silva
5—12	6	Angula	52	6	M. Alquinta	C. Castro
15—12—9—5c	7	Boadilla	52	10	J. M. Aravena	T. Herrera
11—14—14	8	Lloroncito	52	2	N. González	R. Maggi
15—16	9	Palmito	52	13	J. Toro	L. Contreras
Reaparece	10	Universo	52	9	D. Cerda	M. A. Valen.
14—10	11	Escalpelo	51	8	H. Basay	A. Lab
16	12	Foulard	51	5	U. Gaete	E. Núñez
3	13	Happy Boy	51	15	J. Aravena	A. Donati
5—8	14	Newhaven	51	12	G. Meneses	A. Luna Q.
4—16	15	Ignorado	50	11	R. Valenzuela	J. Salas

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 10.30 horas.— Cuarta serie.— (Segunda válida para la Apuesta Doble).

[illegible]	1	Canaletto	59	9	B. Araya	J. Castro R.
2—1—2	2	Portalito	56	1	M. Alburquer.	A. Gutiérrez
1—2	3	Alerón	55	5	S. Alcaide	A. Valenzuela
11—10—3	4	Bonachón	53	7	A. Díaz	A. Ramírez
Reaparece	5	Vergel	53	10	C. Pezoa	A. Vodanovic
6—9c	5a	Contumelia	49	13	H. Pilar	A. Vodanovic
10c—9	6	Cerbatana	52	11	G. Jorquera	P. Bagú
11c—10c	7	R. de Reyes	52	6	R. Valenzuela	P. Valderrama
9c—12—8	8	Jabugo	51	2	N. Vásquez	R. López
8—4	9	Sun Shine	50	4	C. Sepúlveda	P. Briones
1	10	Rapa	50	3	D. Cerda	G. de la Cer.
5—4—5	11	Vergonzoso	49	12	J. Martínez	A. Sepúlveda
8	12	Enderby	48	8	J. Amestelly	J. Vial

OCTAVA CARRERA.— 2.000 metros.— A las 11 horas.— Carera Especial.

1c—1—6c	1	Temperley	57	3	L. A. Díaz	R. Celpa
7	2	I. Romano	56	6	E. Soto	R. Bernal G.
9—8	3	Camorrero	49	2	J. Martínez	A. Ramírez
4c—2—5c	4	Montecatini	50	1	G. Farfán	J. Castro R.
4c—5c	5	Tabacal	49	4	C. Sepúlveda	V. Ramírez
4—3	6	B. Cargo	48	5	H. Pilar	J. Cavieres
11c	7	Rústico	46	7	J. M. Aravena	J. Melero

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— A las 11.35 horas.— Segunda serie.

Reaparece	1	A. y Verde	60	7	L. A. Díaz	A. Petit
9—3	2	Duchito	59	8	E. Contreras	E. Inda G.
1—5—3—1	3	Noctámbulo	56	10	F. Toro	H. Yáñez
5—8—4—7	3a	Balandro	49	9	G. Meneses	H. Yáñez
8	4	Pichingal	56	2	O. Muñoz	J. Salas
Reaparece	5	Falsete	53	1	E. Vásquez	H. Miranda
5—3	6	Garnir	53	13	L. A. García	R. Villa
3—6—2	7	Renegado	53	5	J. Barrios	H. Cisternas
1—2—1	8	Baribal	51	3	J. Martínez	A. Sepúlveda
2c—3c	9	Chicoco	51	12	R. Madariaga	O. López
3—1	10	Samovar	49	4	H. Pilar	A. Vodanovic
3—1—4	11	Aloe	45	11	S. Alcaide	A. Henríquez
3—1	12	Payada	45	6	J. Amestelly	F. Castro

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 12.10 horas.— Novena serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple).

7	1	Apolda	54	1	O. Hermosilla	R. Luna M.
16—7—2	2	Patrulla	54	13	G. Jorquera	S. Olivares
0—3	3	Didé	54	5	G. Farfán	J. Santos
11—12	4	Suzy	54	11	C. Ojeda	J. Castro R.
Reaparece	5	Tarsiana	54	9	L. Muñoz	A. Valenzuela
1—5	6	Olimpia	53	2	G. Meneses	A. Amaro
2c—4	7	Lombardero	53	4	J. Latorre	E. Navarro
6	8	Mancera	53	15	J. Martínez	A. Sepúlveda
10—8	9	Night Hill	53	7	E. González	O. Lizama G.
6	10	O. de Aguila	53	6	D. Cerda	J. Bernal
10c	11	Panguecillo	53	14	J. Barrios	C. Castro
1—11—3	11a	Salinita	53	10	F. Toro	C. Castro
14—14—11	12	Zalamería	53	8	R. Neira	A. Vodanovic
7c—11c	13	Maruja	52	12	L. Marchant	L. A. García
1—15—2	14	Spartana	52	3	L. A. García	R. Villa

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie.— A las 12.45 horas.

2—2—1	1	Seda	54	6	M. Díaz	R. Maggi
7—9	2	Magdalena	53	8	J. Latorre	A. Henríquez
1—6—13	3	Migolosa	53	1	E. Soto	J. Vial
4—1—2	4	Momentito	53	11	F. Toro	A. Vodanovic
3—8—4	5	Salima	52	3	J. Martínez	M. Viballos M
7—4—4	6	Gagarín	51	2	J. Barrios	J. Troya
9—3—1	7	Intuición	51	12	H. Pilar	J. Quinteros
9v 1v 3v 3v 1v	8	M. Nevado	51	4	O. Sepúlveda	J. González
15	9	Quita	51	9	O. Hermosilla	G. Toro
4—7—6	10	Monteagudo	50	10	S. Alcaide	A. Valenzuela
2—6—5	11	Sirena	50	14	J. Amestelly	R. Bernal G.
11	12	Atipada	50	7	C. Pezoa	L. A. Orellana
5	13	Dollar Oro	50	5	D. Cerda	G. de la Cerda
14c—10—10	14	Ernesto	50	13	N. Vásquez	E. Valenzuela
2—2—3	15	Robinson	50	15	L. Camus	C. Rivera

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 13.20 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple).

13—17	1	Camaguina	54	1	J. Aravena	C. Castro
No corre	1a	Reñeco	51	14	No corre	C. Castro
Reaparece	2	Tanteo	54	5	U. Gaete	A. Gutiérrez
5—3	3	Conspicuo	53	11	L. Camus	A. Henríquez
Reaparece	4	Quiet	53	10	L. Fuentes	M. Amaya
4	5	Cuyapo	53	12	M. Alquinta	E. Cáceres
3—5—7	6	Diestro	53	13	J. Toro	R. Villa
No corre	7	Mazucamba	53	7	No corre	C. Santos
12—6—1	8	Menorca	52	6	E. Soto	O. Becerra
Reaparece	9	Almendral	52	9	C. Pezoa	C. Tapia
NO CORRE	10	Baldosín	51	15	No corre.	H. Parra
4c—12	11	Brasilia	51	4	H. Pilar	J. Cavieres
12—17—17	12	Impasable	51	8	S. Pradenas	O. López
2—7	13	U. Recuerdo	51	2	F. Toro	G. Avila
1—10	14	Vibilia	51	3	G. Farfán	J. Castro R.

Gracias, Torito...

Ya nos empezaron a llegar los saludos de Navidad y Año Nuevo, que correspondemos en todo lo que ellos traen de sinceridad y de buenos deseos. Gracias, amigos.

Sin embargo, hay uno que nos impresionó particularmente. Una hermosa tarjeta de Pascua, y adentro, la siguiente leyenda: "Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo, desean a ustedes Fernando Toro y familia".

Gracias, Torito. Es usted el primer profesional, en muchos años que llevamos en esta actividad, que tiene la gentileza de molestarse para desearnos, por escrito, lo que nosotros también queremos para usted, su familia, todos sus colegas y a todos los que trabajan en el turf. Le correspondemos los saludos y ojalá que el año próximo supere su record de este año, haya bienestar en su hogar y todo le sea grato. Como se lo merece.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1 200 metros.— 5a. serie.— A las 13.55 horas.

1—6	1	Bombardón	55	5	R. Madariaga	S. Miceli
1—4	2	Kleber	54	8	C. Pezoa	L. A. Orella.
10—10—10	3	Corbacho	53	11	L. Camus	R. Rabello
4—2—3	4	Maktub	53	4	F. Toro	H. Cisternas
Reaparece	5	Big Ben	52	13	R. Valenzuela	E. Rodríguez
3c—4—4	6	Palaciego	51	6	J. Caro	J. Melero
12—6—5	7	Amigable	51	9	R. Pavez	C. Santos
13	8	Arnaga	51	7	S. Allende	C. Castro
1—3—1	9	Centauro	51	14	C. Sepúlveda	N. Peralta
10c	10	Viracocha	51	10	L. Cerda	J. Melero B.
8—7—10c	11	Puente Verde	49	3	H. Basay	L. Guajardo
3—1	12	Hija de Oro	49	1	R. Neira	A. Vodanovic
6—12	12a	Imp. Eagle	48	2	J. Amestelly	A. Vodanovic
2—15—7	13	Bujara	48	12	N. Vásquez	M. Maira

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— A las 14.30 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple).

11—8—8	1	Cucalón	54	13	M. Alquinta	R. Méndez
Reaparece	2	Gobelino	54	4	G. Farfán	J. Castro R.
12c	3	Hossegor	54	6	R. Neira	A. Vodanovic
9c—9c	4	Rafumón	54	3	S. Véliz	L. Contreras
3—1	5	Gran Visir	53	7	H. Salas	P. Briones
9—11	6	Binding	53	11	J. Aravena	J. Herane
15—17	7	Brisa Fresca	52	15	B. García	E. Bécar
11—11—1	8	Alazán	51	1	C. Sepúlveda	N. Peralta
1v—6—6	8a	Lomaso	50	2	L. A. García	N. Peralta
7—8	9	Errata	51	12	R. Valenzuela	A. López
Reaparece	10	Hill Captain	51	14	S. Alcaide	V. Valenzuela
4—1—3—4	11	Pluto	50	5	F. Toro	E. Inda G.
7—4—5	12	Srta. Trini	50	8	J. Amestelly	J. Muñoz
1—14—11	13	Carmoran	50	10	U. Gaete	T. Bustos
1	14	Rebuena	50	9	J. Martínez	A. Sepúlveda





Monte Gris está en reposo

Se pensaba hacerlo correr la Copa Jackson. Gabriel Meneses no actuará mañana: va al norte a pagar una manda. Retiros: Príncipe Negro, Conciliador, Reneco, Mazucamba y Baldosin, todos en el Hipódromo Chile. Para el martes no podrá actuar Pantin, porque su nuevo propietario no tiene colores. Rodó ayer Manuel Díaz, sin consecuencias. Otras noticias

LOS SIGUIENTES retiros se han producido hasta el instante en la pista palmeña: Príncipe Negro, Conciliador, Reñeco, Mazucamba y Baldosin.

REÑECO, no será de la partida, por haberse producido una herida cortante en la pata izquierda, que necesitó 27 puntos.

APRONTANDO a Gigour, rodó en la mañana de hoy, en la pista de Independencia, Manuel Díaz. La caída no tuvo consecuencias.

PASTELON, GRANIZO · CHEOPS, perdieron su condición de reproductores en la clínica del Hipódromo.

MONTE GRIS, ejemplar que se esperaba reapareciera en la "Copa Jackson", seguirá en descanso. En el día de ayer se le aplicaron remedios en las paletas.

FASTUOSA, la hija de Bufón y Silver Day que aparece anotada en la 5a. carrera del Club Hípico no será presentada a disputar esa competencia.

EL JINETE GABRIEL MENESES no cumplirá sus compromisos de monta de mañana domingo. El mencionado látigo viajará al norte a pagar una manda.

DISIMULADA, [illegible] aparecía anotada en la [illegible] carrera del Hipódromo [illegible] el día 25 no será present[illegible] disputar ese compromis[illegible] disputar ese compromis[illegible] frió un contratiempo [illegible]

PANTIN, que estaba [illegible] to para la carrera especial [illegible] martes 25 en el Hipódromo Chile, no será de la partida. Su nuevo propietario no tiene colores.

ITALO ROMANO PASO 1.000 MTS. EN 1 MINUTO 2"

Aprontes palmeños

PISTA DE ARENA

DIDE (G. Farfán), 500 en 31.

ALOUET (J. Barrios), 600 en 37.

PROEZA (J. Adasme), 200 en 13, repitió en 12 2|5.

INTUICION (H. Pilar), 200 en 12 2|5.

CLAIRION (J. Adasme), 600 en 38.

CHAMBECO (L. Hevia), 200 en 12 1|5.

AUSTRIACO (S. Véliz), 400 en 25 3|5.

MOLLENDO (G. Farfán), 1.200 en 1.17 2|5.

PR. AZUL (H. Basay), 500 en 32.

BARIBAL (R. Madariaga), 200 en 12.

QUIETO (J. Barrios), 800 en 52 1|5.

USPALLATA (S. Véliz), 200 en 12.

GAGARIN (J. Barrios), 200 en 13.

TAGUAPIRE (J. Toro), 600 en 37 2|5.

SINISCOLA (U. Gaete), 600 en 39.

PUERTO AISEN (J. Barrios), 200 en 12; repitió 400 en 25.

PERICLES (J. Toro), 400 en 25; repitió en 24 3|5.

JABUGO (N. Vásquez), 200 en 12, repitió igual.

ARRANCA MI NEGRO (M. Caru), 200 en 12, repitió igual.

KIM WEST (J. Adasme), 600 en 37 2|5.

HUASO SEGUNDO (M. Caru), 400 en 24.

CHALONS (B. García), 600 en 38.

CAMORRERO (L. Muñoz), 800 en 53.

RACO (O. Castillo), 600 en 36 1|5, de bajada.

ITALO ROMANO (E. Soto), 1.000 en 1.2.

BALANDRO (S. Meneses), 060 en 35, de bajada.

MILTON (C. Ojeda), 500 en 32.

HINCAPIE (R. Neira), 500 en 32.

PARA TODOS (O. Castillo), 600 en 35, de bajada.

VERGONZOZO (J. Martínez), 600 en 36, de bajada.

LOMBARDERO (E. Vásquez), 600 en 36 1|5, de bajada.

PAMELITO (J. Barrios), y SALINITA (H. Basay), 600 en 36 4|5, iguales de bajada.

CALERANO (E. Vásquez), 600 en 36, de bajada.



PAYADA, que aparece consiguiendo su último triunfo por amplio margen, destaca nuevamente una de las mejores opciones. Actúa en la 2a. serie de los handicaps de 1.400 metros y será montada por Juan Amestelly.





YACOTI SORPRENDIO CON EXCELENTE APRONTE

PUSO 30" PARA LOS 500 METROS

(Pista de arena)

400 metros

PANDITXU, Fernando Toro, en 25.
CATRALA, René Latorre, en 24 3|5.
ISOLDA, Sergio Vera, en 25.
RURALINA, Pedro Ulloa, en 24 3|5.
VEJESTORIO, Carlos Pezoa, en 24.

500 metros

POLIGNAC, Héctor Pilar, en 31.
GREENNA, Héctor Pilar, en 32 2|5.
PARRANDERO, aprendiz, en 30 2|5.
YACOTI, Rogelio Parodi, en 30.
CHOQUE, Omar Muñoz, en 30 2|5.
MI LOCA, Rogelio Parodi, en 30 1|5.
SIMONA, Carlos Pezoa, en 31.

ENTERPRISE, Héctor Pilar, en 30 3|5.
MISKI, Héctor Pilar, en 31 1|5.
TRONIO, Carlos Galdames, en 31.
PETARDO, René Latorre, en 32.
RECTORY GIRL, Luis Marchant, en 30.
DALA, Fernando Toro, en 31 2|5.
RECTANGULO, Aurelio Núñez, en 31 3|5.
BANQUIER, Enrique Araya, en 31 2|5.
CHILLANEJO, Omar Olivares, en 31 3|5.
RIO TAJO, Víctor Bravo, en 31.
CONTRABANDO, P. Ulloa, en 31.

600 metros

POLICHINELA, Ricardo Jaque, en 37.
RUGENDAS, Enrique Saavedra, en 38 2|5.

ESPARTERO, Fernando Toro, en 38 3|5.
IGNORADO, Carlos Sepúlveda, y ASTOR, Omar Muñoz, en 38; iguales.
SKITTISH, Enrique Contreras, en 38 3|5.
COMET, Omar Muñoz, en 39.
HAMURABI, Héctor Salas, en 36 3|5.
TOTIHUE, Sergio Vera, en 44 3|5.
CIMBRON, Luis A. Díaz, en 45.
MINAJOU, Pedro Ulloa, en 44.
CARGOSA, Pedro Muñoz en 44.
CAÑAMAL, Galvarino Jorquera, en 43; repitió en 43.
BEL AMI, Luis Marchant, en 45.
KEKA, Héctor Salas, en 45 2|5.
VICTORIA EUGENIA, Enrique Araya, en 43 2|5.
FENICIO, Juan Aliaga, en 43.
ATNASA, Juan Aliaga, en 43 3|5.
FONDAK, Pedro Ulloa, en 44.
GONIPON, aprendiz, en 47 2|5.
SABANAS, Carlos Galdames, en 44 3|5.
RETOCADA, Renato Montoya, en 45 3|5.
TAKAMATSU, Pedro Ulloa, en 45 2|5.
CLAVELINA, Sergio Vera, en 44 2|5.

800 metros

SUN VALLEY, Galvarino Jorquera, en 50 2|5.
AZORELLA, Fernando Toro, en 53.
ENCANTADO, José Escobar, en 51 2|5.

BOCAFLORIDA, Héctor Pilar, en 50 2|5.
TONDERO, Emigdio Castillo, y STAGGER, Enrique Contreras, en 51 2|5; ganó Tondero por 2 cuerpos.
EL COMETA, Carlos Pezoa, en 53.
LUCAS, Aurelio Núñez, en 51 2|5.
EL HUINCA, Héctor Salas, en 50 2|5.
BARACALDO, Carlos Pezoa en 50.
ESTRATEGIA, Sergio Escudero, en 51.
CIELO AZUL, Luis Godoy, en 50.
CARMELINA, Ernesto Guajardo, en 52.

1.000 metros

GRAND SLAM, Rogelio Parodi, en 1.03 2|5.
MI RUCIA, Juan Chamorro, en 1.05.
MISS LOCURA, Carlos Sepúlveda, en 1.06.
TIRZO, Pedro Ulloa, en 1.06 3|5.
CODORNIZ, Mario Yáñez en 1.04 2|5.
MASORAH, Héctor Pilar, en 1.04.

1.200 metros

PITAGUA, Héctor Pilar, en 1.22 2|5.
LIPIPAN, Omar Muñoz, en 1.19.

1 400 metros

JARAQUEMADA, Sergio Vera, en 1.34 2|5.

1.600 metros

SEÑORA, Sergio Vera, en 1.49
QUEL FOU, aprendiz, en 1.46 3|5.



GUILLERMO SARMIENTO tiene gran confianza en Yacotí, sobre todo después de su apronte de ayer. En el grabado, el eficiente preparador viñamarino conversa con el jinete René Latorre.

CLUB HIPICO

Domingo 23 de diciembre de 1962

PRIMERA CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

1	Batudahue	55	8	L. Muñoz	R. López
2	B. American	55	11	O. Muñoz	C. Tapia
3	Clentaru	55	6	F. Venegas	M. Ortiz
4	Colérico	55	10	P. Ulloa	C. Muñoz G.
5	Esquiador	55	5	NO CORRE	L. Santos
6	Malborough	55	2	C. Miranda	J. Maldonado
7	Match	55	9	P. Muñoz	V. Ramírez
8	Mulpún	55	3	Or. Hermosilla	J. Vial
9	Nicasio	55	12	E. Vásquez	E. Cáceres
10	Pherrer	55	4	G. Ayub	A. Petit
11	Respaldo	55	1	R. Parodi	J. Inda
12	Río Laja	55	13	L. Espinoza	C. Covarrubias
13	Rugendas	55	7	J. Escobar	J. Melero S.

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.55 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

1	Abnegado	55	6	O. Muñoz	A. Bullezú
2	A. Rojo	55	13	Or. Hermosilla	D. Miranda
3	Angelus	55	5	A. Núñez	A. Castro
4	Astor	55	8	J. Escobar	J. Salas
5	Bailando	55	12	E. Contreras	R. Celpa
6	Black Magic	55	4	L. Espinoza	C. Covarrubias
7	Black Peter	55	11	R. Parodi	H. Inda
8	Carrasco	55	7	L. A. Díaz	M. Amaya
9	Chillanejo	55	1	O. Olivares	V. Ramírez
10	Ideado	55	10	R. Latorre	J. González H.
11	Mono Fox	55	2	E. Guajardo	A. Vodanovic
12	Sun Vido	55	9	E. Araya	H. González
13	Talito	55	14	P. Muñoz	P. Inda
14	Yes	55	3	L. Godoy	A. Breque

TERCERA CARRERA.— A las 14.20 horas.— 2.400 metros.— Handicap.— NOTA: En esta carrera habrá juego de Ganador y Dupla.

1	Cimbrón	57	4	L. A. Díaz	J. Cavieres
2	G. Gaucha	54	3	E. Araya	S. Fuentes
3	Lucas	50	5	A. Núñez	J. Zúñiga
4	Montufar	49	2	H. Pilar	J. Melero
5	Lagardere	45	1	F. Arredondo	A. Proschle

CUARTA CARRERA.— A las 14.50 horas.— 1.500 metros.— 5a. serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple, cierre a las 14.37 horas.)

1	Ebanista	58	4	O. Olivares	D. Sandoval
2	El Huinca	55	3	H. Salas	J. M. Baeza
3	Manotón	52	2	E. Saavedra	O. Silva
4	Guapo	51	6	P. Muñoz	C. Tapia
5	Amazona	48	1	C. Sepúlveda	L. Santos
6	Shoki	48	8	R. Gatica	R. Allen
7	Miski	46	9	H. Pilar	A. Breque
8	Inversionista	45	5	J. Aliaga	R. Albornoz
9	Pebetero	45	7	F. Meneses	P. Bagú

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 15.15 horas.— (Segunda serie.— NOTA: En esta carrera habrá juego a Ganador y Dupla.

1	Fondak	54	4	P. Ulloa	J. Inda
2	Yacotí	54	6	R. Parodi	G. Sarmiento
3	El Cometa	53	3	C. Pezoa	O. Silva
4	Fastuosa	52	7	No corre	L. E. Vásquez
5	Cielo Azul	51	1	H. Pilar	A. Breque
6	Prejuicio	50	5	P. Muñoz	V. Ramírez
7	Pentateuco	47	2	J. M. Aravena	R. Allen

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.— A las 13.40 horas.— Condicional.— (Segunda válida para la Apuesta Triple, cierre a las 15.30 horas.)

1	Careo	57	2	E. Araya	C. Tapia
1a	Brillara	50	6	A. Núñez	J. Inda
2	Mi Loca	54	5	R. Parodi	J. Melero
3	Titi	54	1	P. Muñoz	C. Covarrubias
4	Don Tavi	53	9	M. Yáñez	D. Sandoval
5	G. Lindo	53	7	E. Guajardo	F. Chamorro
6	Logro	53	8	G. Jorquera	A. Castro
7	Paidahue	53	3	F. Toro	E. Inda
8	Penisla	50	4	J. M. Aravena	A. Muscatt

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 16.05 horas.— Sexta serie.— (Tercera válida para la Apuesta Triple, cierre, a las 15.55 horas.)

1	Beaumarcha.	58	4	C. Galdames	C. Pfau
1a	Bad Berka	48	5	L. A. Paredes	C. Pfau
2	Africander	57	8	E. Contreras	P. Bagú
3	Bercy	55	3	O. Hermosilla	J. García
4	Pista	55	7	H. Salas	R. López
5	M Rosalinda	53	6	F. Toro	B. Inda S.
6	Q. of Clubs	52	2	J. Castro	E. Rodríguez
7	Don Manuel	50	1	R. Neira	L. Guajardo
8	Rectángulo	49	10	A. Núñez	J. Zúñiga
9	Coral	47	11	H. Pilar	R. Maggi
10	Piñacha	46	13	R. Gatica	S. Fuentes
11	Didú	45	9	J. Aliaga	A. Petit
12	Lavandero	45	12	F. Meneses	P. Medina

OCTAVA CARRERA.— 1.800 metros.— A las 16.30 horas.— Carrera Especial.— Premio FERMIN DONOSO.

1	Perpignan	58	8	L. A. Díaz	R. Celpa
2	Doralisa	54	1	S. Vera	C. Covarrubias
3	Bocaflorida	53	7	H. Pilar	A. Breque
4	Burlanoff	52	5	F. Toro	L. G. Alvarez
5	Baracaldo	50	3	C. Pezoa	H. Inda
6	Megere	50	6	A. Núñez	E. Andwanter
7	Mónaco	47	2	J. M. Aravena	A. Abarca
8	Sun Valley	45	4	A. González	R. Allen

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 17.10 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple, cierre a las 16.55 horas.)

1	El Cuco	55	12	O. Muñoz	T. Herrera
2	Gjik	55	6	L. Godoy	A. Breque
3	Guacho	55	2	O. Olivares	P. Valderrama
4	Palumbario	55	1	R. Madariaga	A. Sepúlveda
5	Paso al Rey	55	11	P. Correa	O. Silva
6	Sacarino	55	7	C. Pezoa	F. León
7	Sansón	55	10	F. Toro	E. Valenzuela
8	Tartagal	55	3	P. Ulloa	E. Inda
9	Teterbero	55	13	J. Castro	E. Rodríguez
10	Isolda	52	19	R. Medel	A. Abarca
11	Apenado	50	14	E. Guajardo	J. Rodríguez
12	Nativo	50	8	R. Valenzuela	G. Avila
13	Tenorio	50	4	L. A. Merchant	M. Reyes
14	La Celosa	47	15	J. M. Aravena	J. Melero
15	Pachamanca	47	5	R. Gatica	A. Castro

DECIMA CARRERA.— A las 17.40 horas.— 1.500 metros.— 4a. serie.

1	Vejestorio	56	1	C. Pezoa	O. Silva
2	Aire Libre	55	6	F. Toro	G. Sarmiento
3	Port Said	55	3	N. N.	M. Valenzuela
4	Cañamal	53	7	G. Jorquera	L. A. García
5	Qué Valor	52	2	F. Suárez	C. Pfau
6	Pileque	51	8	A. Núñez	E. Anwandter
7	V. Esperanza	51	4	H. Salas	J. M. Baeza
8	Mazatlán	46	5	J. M. Aravena	D. Sandoval

UNDECIMA CARRERA.— A las 18.10 horas.— 1.200 metros.— 4a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple, cierre a las 17.57 horas.)

1	Liz	58	4	F. Toro	A. Vodanovic
2	Radiante	56	3	L. A. Díaz	O. Jara
3	Cañón de Oro	54	7	R. Parodi	P. Inda
4	C. Cosa	52	1	C. Pezoa	L. Espinoza
5	Greenna	52	10	H. Pilar	A. Breque
6	Viento Negro	50	6	A. Núñez	C. Muñoz G.
7	Congo	50	9	C. Sepúlveda	L. Santos
8	Ampuloso	49	5	H. Salas	J. M. Baeza
9	Despierto	49	2	J. M. Aravena	A. Muscatt
10	Xochil	48	8	G. Jorquera	L. A. García

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 3a. serie.— A las 18.40 horas.

1	Báltica	54	1	R. Valenzuela	A. Breque
2	Hamurabi	53	7	H. Salas	L. A. García
3	Hill Day	53	16	H. Pilar	A. Breque
4	Conspiradora	52	2	A. Núñez	J. Inda
5	Bramante	51	9	G. Jorquera	F. León
6	Gringo Bravo	51	6	L. A. Paredes	J. Fuentes
6a	Tronío	49	8	C. Galdames	J. Fuentes
7	Sioux	51	5	F. Toro	A. Vodanovic
8	Fenicio	49	12	E. Venegas	R. San Martín
9	Orgía	48	4	J. M. Aravena	A. Proschle
10	Rectory Girl	48	11	N. N.	P. Medina
11	Astén	45	8	P. Muñoz	R. de Constan.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie.— (Tercera válida para la Apuesta Triple, cierre a las 19.10 horas.)

1	Bengasí	57	3	O. Olivares	O. Jara
2	Contrabando	57	2	P. Ulloa	P. Inda
3	Doraya	54	7	R. Parodi	J. Salas
4	Espartero	54	9	F. Toro	S. Fuentes
5	Alter Ego	53	6	N. N.	O. Urbina
6	La Tucana	52	1	C. Sepúlveda	L. Santos
7	Somalía	52	13	G. Jorquera	L. A. García
8	Marjorie	51	10	C. Pezoa	J. Inda
9	Proeza	50	14	H. Salas	R. López
10	Río Tajo	50	5	A. Núñez	P. Medina
11	Bangkok	49	12	H. Pilar	E. Bécar
12	Campanilla	49	4	P. Muñoz	C. Covarrubias
13	Parisette	47	8	J. Amestelly	H. González
14	Queen Air	46	11	R. Gatica	J. Rodríguez





8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

E° 80 ARRIENDO MEDIA CASA, independiente, 4 piezas y dependencias. Homero 2564, San Miguel. Fono 51113. Z. 31|8.

E° 30, ARRIENDO DOS PIEZAS, sitio frutal. Matrimonio solo. Tratar: Muñoz Gamero 546, por Recoleta. Z. 24|8.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

VENDO BICICLETA NIÑA, ARO 24, Los Pescadores 1951. Ñuñoa. A. 22|4.

OCASION: VENDO AMOBLADO de dormitorio Sheraton y un amoblado completo de niño, verlo Santa Rosa 25, Depto. 51. A. 19|30.

OCASION, VENDO HIELERA CON vitrina grande. Rosas 1470. A. 23|9.

10.—CONSTRUCCIONES Y SUS MATERIALES

PINTURAS, ALBAÑILERIA, ESTUCOS, yeso, ejecuta maestro especializado. Pida presupuesto sin compromiso. Llamar: fono 93711. Z. 24|10.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUIEBRA: SOCIEDAD ISRAEL Gaysinsky y Cía. Ltda. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. Resolución 3 de diciembre de 1962, declaró en quiebra a la Sociedad Israel Gaysinsky y Cía. Ltda., domiciliada Santa Rosa N.o 25, de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallido deben entregarlos, dentro de tercero día al Síndico bajo pena ser considerados encubridores o cómplices quiebra. Adviértase público no debe pagar ni entregar mercaderías a la Sociedad fallida, bajo pena de nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro treinta días bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. C. 22|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN diecisiete diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Berta Moyano Jorquera a Luis Horacio Guzmán Moyano. El Secretario. A, 22|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN 17 diciembre presente año, concedió con beneficio inventario herencia intestada Raúl R. Aguila Riveros a Mercedes del Carmen, Elba de las Mercedes y Raúl Basilio Riveros Piedraza, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Mercedes Piedraza viuda de Riveros. Practicaré inventario solemne 26 diciembre presente año, 11 horas en mi oficina Bandera 342. El Secretario. A, 22|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Rosa Elena Castro Imas a Elena Enriqueta del Carmen, María Alicia Elisa, Marta Estela María y Carlos Enrique Humberto Valenzuela Castro, Secretario. A, 22|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Aparicio de Jesús Alcaíno Trujillo a Gladys del Carmen, Juan José, Luz Marina del Carmen y Aparicio de Jesús Alcaíno Drake, sin perjuicio derechos cónyuge Luz María Drake Rivas. Inventario solemne practicaré 26 actual 10 horas, Secretario. A. 22|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheques Serie A G 1918506 al 1918525 Banco del Estado, Brasil, quedan nulos por aviso correspondiente. A. 22|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO dos letras de cambio por E° 250 cada una, giradas el 6 de octubre 1962 con vencimiento al 6 enero 1963, por la Empresa Constructora Franchimi y Cía. Ltda. domiciliada para estos efectos en calle Ahumada 254, 8.o piso, of| 828, a favor del señor Roberto Yunge y endosadas a don Luis Benítez Benítez y el señor Benítez las endosó en blanco, quedan nulas por lo que se da el presente aviso en conformidad a la Ley. A, 22|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO talonario de cheques del Banco Chile Sucursal Estación, Serie S A 757711 al 750, Cuenta N.o 27140, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A, 22|14.

QUIEBRA ISAAC GUELFAND Loy.— Quinto Juzgado Civil.— Resolución 14 de diciembre de 1962, tuvo por agregado inventario confeccionado por Síndico.— Secretario. C, 22|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL talonario de cheques serie B G N.o 7279666 al 7279700 Banco del Estado San Miguel, quedan nulos por aviso correspondiente. A 22|14

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

HABIENDOSE EXTRAVIADO TALONARIO de cheques serie A 702070 al 702075 del Banco Continental, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. Luis Mardini Wazzir. A 22|14

QUIEBRA SOCIEDAD COMERCIAL e Industrial Victoria Ltda.— Quinto Juzgado Civil.— Resolución 17 diciembre 1962, fijó audiencia 4 enero 1963, a las 10 horas, par el remate de inmueble Avenida México N.o 061, esquina Avenida El Salto, Comuna de Conchalí, del Departamento de Santiago, compuesto de dos porciones de terreno que forman un solo paño. Inscritas en el Registro Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago a fojas 6794, N.o 11320, del año 1955, la primera, y a fojas 5499, número 7937, del año 1956, la segunda. Mínimo para las posturas será E° 77.070. El precio de remate se pagará en la siguiente forma: hasta concurrencia del mínimum, con un tercio al contado, dentro del plazo de diez días de efetcuada la subasta; un tercio a seis meses y otro tercio a nueve meses, y el mayor valor que resultare de la subasta, a doce meses. Los plazos indicados se contarán desde la fecha subasta. Saldo precio devengará intereses anual del 14% y del 18% también anual en caso de mora o simple retardo. El inmueble quedará hipotecado para responder del pago del saldo de precio, intereses y eventuales costas. Para tomar parte subasta deberá tomarse boleta de consignación en la cuenta corriente del Tribunal en el Banco del Estado de Chile, Vale vista o depósito en efectivo en poder secretario Juzgado por el 10% del mínimo fijado. Todos los gastos de contribuciones, impuestos, deudas de pavimentación, gastos de escritura, de inscripción y demás que fuere necesario realizar hasta aprehensión civil y material inmueble, serán de cargo subastador. Demás bases y antecedentes en los autos de quiebra de la Sociedad Comercial e Industrial Victoria Ltda., del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, de Santiago, cuaderno de administración.— Secretario. C 20, 21, 22, 24|14

AUTO 27 NOVIEMBRE 1962 JUZGADO de Letras de Maipo-Buin concedió en cuanto ha lugar en derecho posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de don Alejo Ledesma Madrid a sus hijos legítimos Ernesto, Lidia, Daniel Jesús, Juan, Adriana y Alfonso Ledesma González, a su cónyuge sobreviviente doña Aurelia González Farías. Buin, 14 de diciembre de 1962.— La secretaria. A 22|14

QUIEBRA JUAN CARROZA ARANCIBIA. Segundo Juzgado Civil. Resolución 17 diciembre 1962 tuvo por presentada nómina créditos reconocidos, figurando siguientes acreedores: Valistas Reconocidos: Enrique Manzur B., por E° 302,16; Sutton y Cía., por E° 393,63; Carlos Wolff P., por E° 75,94. Valistas Impugnados: No hubo. Preferentes Reconocidos: No hubo. Preferentes Impugnados: No hubo. Secretario. C. 21, 22, 24|14.

AMPLIACION INVENTARIO.— EL 24 de diciembre del presente año, dieciséis horas, en mi oficina Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Narciso Concha Montero, ordenado resolución 20 diciembre actual, expediente N.o 43780, Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía. El Secretario. A. 21, 22, 24|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTÍA San Miguel, resolución 20 diciembre 1962, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Humberto Luis Jorquera Astorga a hija legítima Ema Irene Jorquera Poblete, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Luisa Poblete Delgado. Secretario. A. 21, 22, 24|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheques serie B-G, 8013146, A-G, 7012287 y A-G, 7012296, Banco Estado Suc. Matucana, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A. 23|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL cheque N.o 211430, del Banco del Estado, Bandera, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 23|14.

QUEDA NULO POR EXTRAVIO cheque Serie IA. N.o 430602, de 800,00 escudos del Banco Chile Central. A. 23–14

CUARTO JUZGADO MENORES Santiago.— Cítase audiencia 28 presente, diez horas, ascendientes legítimos Juan Ramón Garcías Martínez y Alejandro Manuel Méndez Aspée, fin deliberar adopción desea otorgar primero al segundo.— Secretario. A. 22–14

HABIENDO SIDO SUSTRAIDO LOS cheques del Banco Sud Americano N.os 2805195 al 2805200, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A 23|14







GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Moneda 1137. Of. 78. Fono 80813. H|O C. GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318. Teléfono 88387. 31|12 G. P.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M. C. 31|GP.

EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
Huérfanos 886, Oficina 502: Todo asunto, especialmente contratos, cobranzas, particiones. GP. 18|1.o

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

MATRONA — Sra. BURGOS
Partos — Compañía 1439. Altos. 5|I G.P.

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas. 22|6. GP.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia, Asma. Pedro León Ugalde 96. Teléfono 86369. Atención desde 16 horas. GP. 21|12.

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina interna. Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro). Teléfono 491337. GP. 21|12.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828. H|O. C. GP.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes jueves y sábado. Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna No 315. Fono 35912. H|O. GP.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084. 14|1 GP

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina. GP.-31-12

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.
CLINICA DENTAL CENTRAL.
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza. GP.-31-12

ENFERMERAS UNIVERSITARIAS

CLINICA DE ENFERMERIA. Atención en Clínica domiciliaria. Enfermeras Universitarias.

Nebulizaciones, Ultravioleta, Control presión arterial, sondeos, curaciones, inyecciones, cateterismo vesical, etc., Educación pre-natal. Atenciones recién nacido, niño labio leporino, prematuros Lunes, — sábado 8 a 10 horas. Lunes — viernes 15 a 20.30 horas. Huérfanos 714 —Oficina 117. Informes: Teléfono 483926. GP.-31-12

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. GP.-31-12

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

14.—ESTATUTOS y LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva herencia intestada don Rafael Lasalvia D'Elia a hijos legítimos Rafael y Francisco Juan Lasalvia Copene, sin perjuicio derechos cónyuge señora Regina Copene Cairet viuda de Lasalvia.— Secretario. A 21, 22, 24|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTÍA San Miguel, resolución 20 diciembre 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada de Auristela Ramírez Ramírez a hijos legítimos Eufemia, Ana Odulia, Lucinda, José Maclovio, Raúl Armando, Florentino Segundo, Juan de Dios, José Félix y Auristela del Carmen Figueroa Ramírez.— Secretario. A 21, 22, 24|14

SOBRESEIMIENTO DEFINITIVO PEDIDO fallido lo principal fs. 19, quiebra Francisco Llampart, Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, proveyóse: Santiago, 13 de diciembre de 1962. A lo principal de fs. 19, publíquese. Garrido. Retamal, secretario. A 21, 22, 24|14

RESOLUCION 14 DICIEMBRE 1962, quiebra Lucía Martiniello, Cuarto Juzgado Civil, ordenóse notificar avisos sobreseimiento definitivo pedido fallida fundado pago créditos verificados.— Secretario.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Antonio Aparicio Martínez a Edo., Félix, Emiliano, Benedicta, Lucía Pilar y María Aparicio Hortal, sin perjuicio derechos cónyuge Benedicta Hortal Aparicio. También concedióse a los tres primeros y Enrique Bernat Ferré y Adolfo Beltrán Pérez, como cesionarios derechos Antonio Aparicio Hortal. — Secretario. A 21, 22, 24|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia María de los Dolores Concepción Luque Ariza, a Francisca, María Luisa, Casimiro, Manuel y Victoria Luque Ariza y Manuela, Ana María y Antonio Luque Cornejo, en representación Antonio Luque Ariza. Inventario solemne practicaré 26 actual, 10 horas.— Secretario. A 21, 22, 24|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— 26 actual, 10 horas, practicaré ampliación inventario solemne bienes Luis Concha Stuardo. Autos posesión efectiva.— Secretario. A 21, 22, 24|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Juan San Martín Salinas y María de la Hoz Sepúlveda a Dorila del Carmen, José Alejandro, Marta del C. e Irma Inés San Martín de la Hoz. — Secretario. A 21, 22, 24|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia César Julio Acosta y Marina Veneranda Benítez Alvarado a Amanda Silvia, Mario Oscar y Homero Germán Virgilio Julio Benítez.— Secretario. A 21, 22, 24|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA N.o 962455, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Olga Silva de R., queda nula por haberse dado aviso. A. 24|14.

NOTIFICACION.— ANTE PRIMER Juzgado Civil Mayor Cuantía, presentóse Hernán Vega Vega, comerciante, Portugal 245, deduciendo demanda nulidad matrimonio contra María Cabello Huerta, ignora profesión, domicilio, celebrado cuatro enero 1955 ante Oficial Civil Circunscripción Primera de Ovalle, Departamento Ovalle. Fundamenta demanda en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro dicha Circunscripción. Concluye pidiendo nulidad matrimonio referido; que dicho matrimonio es putativo por haberse celebrado de buena fe, con justa causa de error; se cancele inscripción. Primer otrosí: Acompaña documento. Segundo otrosí: Notificación por avisos. Tercer otrosí: Fijación domicilio dentro límites urbanos, bajo apercibimiento legal. Cuarto otrosí: Patrocinio, poder. Juzgado proveyó: Santiago, ocho agosto 1962. A lo principal, por interpuesta demanda traslado; primer otrosí, ténganse por acompañados, con citación; segundo, previamente ofíciese Dirección General Registro Civil, Correos, Telégrafos, Carabineros, fin informen sobre actual paradero demandada; tercero, estése a lo dispuesto artículo 53 Código Procedimiento Civil; cuarto, téngase presente. Papel cincuenta pesos. Rol: 13.198.— Briones.— Contreras.— Cumplidas diligencias decretadas ordenóse notificar por tres avisos en "La Nación", "El Mercurio", sin perjuicio correspondiente "Diario Oficial". Notifico a Marta del Carmen Cabello Huerta, demanda y providencias insertas.— Secretario. A. 22, 24 y 26|14.

PETRINOVIC BAKSIC, JORGE. Quiebra. Primer Juzgado Civil, presentóse "Sociedad Importadora y Agrícola Limitada", verificando y alegando preferencia crédito por escudos 6.575,50. Juzgado proveyó: a la verificación: Santiago, dieciséis mayo 1962. A lo principal, primer y segundo otrosíes, téngase presente.— Briones.— Contreras.— A la preferencia: Santiago, doce diciembre 1962. A lo principal y otrosí, téngase presente.— Briones. — Contreras.— Secretario. A. 22, 24 y 26|14.

PETRINOVIC BAKSIC, JORGE. Quiebra. Ante Primer Juzgado Civil presentóse Jorge Assler Brown, en representación "Assler y Compañía Limitada", verificando extraordinariamente crédito por escudos 1.884,46. Juzgado proveyó: Santiago, quince diciembre 1962. A lo principal, primer, segundo otrosíes, téngase presente.— Briones.— Contreras.— Secretario. A. 22, 24 y 26|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Isaac Kaplán Katz a Marcos, María Elena y Frida Kaplán Birnbáum, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Birnbáum Cender.— Secretario. A. 22, 24 y 26|14.

POR RESOLUCION SEXTO JUZGADO del Trabajo en juicio "Caja Previsión de Empleados Particulares con Parrell Hnos. Ltda., rol N.o 35721, el Martillero Miguel Herrera L., rematará el tres de enero de 1963, a las 11 horas, en calle Wenceslao Sánchez 060: máquina sacar punteras USMC N.o 8144, máquina sacar punteras marca USMC N.o 6241, dos máquinas cabeza doble cortar suelas máquina cortar suelas USMC N.o 3579, máquina cortar suelas a cuchillos, marca USMC N.o 1724, máquina cilindrar suelas USMC N.o 503.— El secretario. C-25|14

NULO POR EXTRAVIO CHEQUE serie AG 7016506, Banco del Estado de Chile, Sucursal Matucana. Cta. Cte. 7283. Julio Aliaga Zamorano. A. 24|14.

Economice ELECTRICIDAD USANDO TERMOS PROTEONIA.
Para cada 100 litros de agua caliente consumen 1 litro de parafina, así que puede tener siempre a su disposición agua caliente en forma económica. Pida prospecto a su fabricante señor José Antonioli, Casilla 4206, o visite la Fábrica de calle Padre Las Casas 2469-G. Santiago (por Vivaceta, 1499).

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Inés de las Mercedes Zúñiga Flores a Manuel Segundo, Fresia del Carmen, Eduardo, Guido Esman, María Bernarda y Luis Fernando Zúñiga Flores, por transmisión derechos Manuel Zúñiga Duque. Posesión efectiva Manuel Zúñiga Duque concediose a los mismos herederos.— Secretario. 22, 24 y 26|14.

POR RESOLUCION SEXTO JUZGADO del Trabajo en juicio "Caja Previsión de Empleados Particulares con Parrell Hnos. Ltda., rol N.o 35724, el Martillero Miguel Herrera L., rematará el tres de enero de 1963, a las 11 horas, en calle Wenceslao Sánchez 060: máquina asentar plantas zapatos USMC N.o 1188, y máquina fijar tacos USMC N.o 1254.— El secretario. C-25|14

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN diecinueve diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada León Durandín Poupón a Ana Luisa, Nicolás León, Perla Aurora, Victoria Vitalia, Petronila Leonides, Inés del Carmen y Rubén Durandín Márquez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Julia Aurora Márquez Correa. Tramítase conforme Arts. 40 al 44, Ley 5427.— El secretario. A. 22 y 24|14.

QUIEBRA: ROBERTO BAEZA Leiva. 24 de diciembre practicaré facción inventario bienes quiebra ubicados en Juan de Austria N.o 1851. C. 29|14.

QUIEBRA FRANKLIN MUÑOZ Muñoz.— El 24 diciembre 1962, a las 10 horas, practicaré ampliación inventario en calle Lobos Tranquilos s|n, El Quisco.— El Síndico. C. 22.14.

SOLICITA APROBACION DE NUEVO pliego de tarifas. La Empresa Nacional de Electricidad S. A., está solicitando de la H. Comisión de Tarifas autorización para aplicar a los consumidores de energía del Sistema Sauzal-Cipreses el siguiente pliego de tarifas: 3a. Región Geográfica. Sistema Sauzal-Cipreses. Tarifa Primaria Interna. Designación: III—D—12a; III—D—12—b; III—D—12—c. Aplicación: Aplicable a los clientes distribuidores primarios del Sistema Sauzal-Cipreses, ubicados en las Zonas A, B y C que compren energía en alta tensión en los voltajes, puntos de entrega y condiciones que se detallan a continuación: Tarifa III—D—12—a: a los clientes que reciben energía a un voltaje de 66 KV o superior en las subestaciones primarias de la ENDESA. Tarifa III—D—12—b: a los clientes que reciben energía a un voltaje de 13,2 kV ó 23 kV en subestaciones primarias de la ENDESA. Tarifa III—D—12—c: a los clientes que reciben energía a un voltaje de 13,2 kV ó 23 kV fuera de las subestaciones primarias de ENDESA, pero a una distancia no superior a 20 Km. de las subestaciones primarias (se medirán los Kms. de línea hasta la subestación). Subregiones: Zona A: Subregión Norte; limita al norte con la zona servida por el Sistema Los Molles y al sur con el río Maipo. Zona B: Subregión Central; limita al norte con el río Maipo y al sur con los ríos Mataquito y Teno. Zona C: Subregión Sur; limita al norte con la Zona B y al sur con la zona servida por el Sistema El Abanico. Tarifa: Zona A: 1.— Cargo por demanda máxima. Por cada kW de dem. máx. mens. E°|kW: a) 4,900, b 5,096, c) 5,390. 2.— Cargo por energía a) Período de verano (enero, febrero, noviembre, diciembre). Primeros 130 kWh|kW de dem. máx. mens.: a) 0,02600, b) 0,02704, c) 0,02860. Exceso s|130 kWh|kW de dem. máx. mens: a) 0,01000, b) 0,1040, c) 0,1100. b.— Período de otoño-primavera (marzo, abril, septiembre, octubre). Primeros 130 kWh|kW de dem. máx. mens., E°|kWh: a) 0,02900, b) 0,03016, c) 0,03190. Exceso s|130 kWh|kW de dem. máx. mens, E°|kWh: a) 0,01100, b) 0,01144, c) 0,01210. c.— Período de invierno (mayo, junio, julio, agosto). Primeros 130 kWh|kW: a) 0,3200, b) 0,03382, c) 0,03520. Exceso s|130 kWh|kW de dem. máx. mens., E°|Wh: a) 0,01200, b) 0,01448, c) 0,01320. Zona B: 1.— Cargo por demanda máxima. Por cada kW de dem. máx. mens., E°|kW a) 4,650, b) 4,836, c) 5,115. 2.— Cargo por energía. a.— Período de verano (enero, febrero, noviembre, diciembre). Primeros 130 kWh|kW de dem. máx. mens., E°|kWh: a) 0,02500, b) 0,02600, c) 0,02750. Exceso s|130 kWh|kW, de dem. máx. mens., E°|kWh: a) 0,00950, b) 0,00988, c) 0,01045. b.— Período de otoño-primavera (marzo, abril, septiembre, octubre). Primeros 130 kWh|kW de dem. máxima mensual, E°|kWh: a) 0,02800, b) 0,02912, c) 0,03080. Exceso s|130 kWh|kW de dem. máx. mens., E°|kWh: a) 0,01050, ...

kWh: a) 0,01150, b) 0,01196, c) 0,01265. Zona C: 1.— Cargo por demanda máxima. Por cada KW. de dem. máx. mensual, E°|KW: a) 4,400; b) 4,576; c) 4,840. 2.— Cargo por energía: a) Período de verano (enero, febrero, noviembre, diciembre). Primeros 130 KWH|KW. de dem. máx. mens. E°|HWH a) 0,02400; b) 0,02496; c) 0,02640. Exceso a|130 KWH|KW; de dem. máx. mens. E°|KWH a) 0,00900; b) 0,00936; c) 0,00990. b) Período de otoño-primavera (marzo, abril, septiembre, octubre): Primeros 130 KWH|KW de dem. máx. mens. E°|KWH: a) 0,02700; b) 0,02808; c) 0,02970. Exceso a|130 KWH|KW. de dem. máx. mens. E°|KWH: a) 0,01000; b) 0,01040; c) 0,01100; c.— Período de invierno (mayo, junio, julio, agosto). Primeros 130 KWH|KW. de dem. máx. mens. E°|KW: a) 0,03000; b) 0,03140; c) 0,03300. Exceso a|130 KWH|KW. de dem. máx. mens. E°|KWH: a) 0,01100; b) 0,01144; c) 0,01210. 3.— Facturación mínima mensual (Zonas A, B y C). La correspondiente al cargo por demanda máxima. Condiciones de Aplicación. Entrega y medida: Las tarifas contemplan la entrega y medida de la energía a los voltajes y en las ubicaciones indicadas en las tarifas y a través de un sólo punto de entrega. Si un mismo cliente recibe energía de la ENDESA en 2 o más puntos, cada suministro se facturará por separado. Determinación de la Demanda y Facturación Mínima Mensual: Se entenderá por demanda máxima del mes, el más alto término medio de las demandas instantáneas integradas en períodos sucesivos de 30 minutos. Para los efectos de facturación, esta demanda máxima, en la cual se basan los cargos por demanda máxima y energía, no podrá ser inferior a la más alta demanda máxima de los 11 meses consecutivos anteriores. Energía reactiva: A.— Recargo por factor de potencia durante las horas de máxima carga: 1) Se denominarán horas de máxima carga las 6 horas comprendidas dentro del o los períodos diarios que fijará la ENDESA, para las distintas estaciones del año. No existirán para este efecto horas de máxima carga los días domingo ni festivos. 2) Durante las horas de máxima carga se medirán la energía activa y la reactiva, aplicándose a la energía reactiva consumida durante dicho período los siguientes cargos: a) La energía reactiva comprendida entre el 0 y el 30 por ciento de la energía activa estará libre de cargo. b) La energía reactiva comprendida entre el 30 y el 50 por ciento de la energía activa, se cobrará a razón de E° 0,010 por KVarH. c) El exceso de energía reactiva sobre el 50 por ciento de la energía activa se cobrará a razón de: E° 0,020 por KVarH. 3) El cómputo de las energías y el cobro por energía reactiva indicado en el número 2), letra b) y c), se hará por cada día, excepto domingos y festivos. 4) Sin perjuicio de lo anterior, cuando en un período de media hora el consumo de energía reactiva sea superior al 40 por ciento del consumo de energía activa (Cos: 0,928), la ENDESA, no estará obligada a cumplir con sus compromisos de suministro ni de mantención de niveles de voltaje dentro de dicho período. 5) El recargo y limitación anteriores serán aplicables sólo a los clientes cuya demanda de facturación sea superior a 30 MW. B.— Factor de potencia medio mensual: 1.— Consumo de energía reactiva entre 0 por ciento y 30 por ciento de la energía activa. Cuando el consumo mensual de energía reactiva sea menor que el 30 por ciento den consumo mensual de energía activa, por la diferencia entre dicho 30 por ciento y la energía reactiva efectivamente consumida, el cliente recibirá un premio de E° 0,00300|KVarH, premio que se descontará de la factura. 2.— Consumo de energía reactiva entre 30 por ciento y 50 por ciento de la energía activa. Cuando el consumo mensual de energía reactiva varíe entre un 30 por ciento y un 50 por ciento del consumo mensual de la energía activa, se entenderá que hay un consumo normal de energía reactiva y no habrá ni premio ni cargo especial por este concepto. 3.— Consumo de energía reactiva mayor de 50 por ciento de la energía activa. Cuando el consumo mensual de energía reactiva sea superior a un 50 por ciento del consumo mensual de energía activa, se cobrará un cargo por el exceso sobre dicho 50 por ciento, según la tarifa que se indica: Por la energía reactiva comprendida ...

Forjar hombres, ¡qué gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Cristo. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silabarios, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

PAGO DE JUBILACIONES

Llevada del propósito de ir en ayuda de los hogares de los jubilados, antes de la Navidad, informa a los interesados que la Caja está pagando, CON REAJUSTE, las pensiones de jubilación del mes de diciembre, en las fechas y conforme a los detalles que se indican a continuación:

Diciembre 20 — Letras A a la C — en edificio central de la Caja.

Diciembre 20 — Letras D a la L — en Valentín Letelier N.o 22.

Diciembre 21 — Letras M a la Q — en edificio central de la Caja.

Diciembre 21 — Letras R a la Z — en Valentín Letelier N.o 22.

TODOS ESTOS PAGOS SE HACEN EN LAS MAÑANAS DE LOS DIAS INDICADOS, DE 9 A 12. LOS REZAGADOS SE PAGARAN HOY, 21 DE DICIEMBRE, DE 2 A 5 DE LA TARDE, Y MAÑANA SABADO, 22 DE DICIEMBRE, DE 9 A 12.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin Nueva York 66.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva José Ignacio Atenas León, a Mireya y María Atenas Alvarez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente María Alvarez. A. 22, 24 y 26|15.

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ESCUELAS POLITECNICAS PROFESIONALES "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte - confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundados 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna frente Marcoleta). 28|18.

ESCUELA NACIONAL DE PELUQUERÍA, Catedral 1257. Funcionando cursos especialidades señoras, caballeros. Otórgase diploma. P. 30–18

CURSOS RAPIDOS DE VERANO: Dactilografía 15 días, 1 mes, 2 meses. Contabilidad. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. P. 30–18

ACADEMIA SUPERIOR CORTE. Catedral 1257. Sistema facilísimo: Modas, camisería, sastre. P. 30–18

31.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

VIOLIN MODELO "STRADIVARIUS" y métodos estudios, por apuro. Infante 1732. A. 24-31

36.—OCUPACIONES BUSCAN

SE OFRECEN 2 BUENAS GARZONAS y un mesonero, para fuera o dentro de Santiago, o en balneario, con buenos informes. Dardignac 312. Z. 23–36

SE OFRECE JOVEN PARA QUEHACERES casa, puertas adentro. Tratar en Arauco 566 con Fidel Fuentes, 12 horas. Z. 23–36

MAESTRO SE OFRECE PARA trabajar en aseos de casas, encerado, virutillaje, limpieza de muros, etc. Llamar fono 93711. Z. 24|36.

SOLICITO UN EMPLEO PARA aseo y mandados o ayudante de una fábrica. Tengo 15 años. Eugenio Matte N.o 1005, Población Victoria. Z. 22|36.

HOMBRE DE 52 AÑOS SE OFRECE para toda actividad obrera; también como contratista o capataz. Tengo práctica y recomendaciones. Julio Cisterna Robles, Correo San Miguel, Santiago.

48.—REMATES y CITACIONES

REMATE, 11 DE ENERO 1963, A las 10 horas, ante el Juez Tercer Juzgado Letras en lo Civil de Mayor Cuantía de Santiago, rematárase propiedad raíz ubicada Riquelme sin número, actual 02219 por Paradero 25 de Santa Rosa, comuna La Granja correspondiente sitio 88, loteo residencial Jardín Laja, con lo edificado y plantado. Mínimo, 4.000 escudos. Boleta, 400 escudos. Pago contado. Impuestos de transferencia de cargo del subastador. Rol de avalúos N.o 1085|12, 3.240 escudos. Juicio: Segalerba Nicolás con Ramón Maldonado Salinas N.o 3599-62.— El secretario. A. 22|48.

REMATE JUDICIAL.— Por acuerdo interesados sucesión José Martín Farías Santis y liquidación sociedad conyugal con Ana Vargas Espinoza, y de orden el Arbitro don Enrique O. Barbosa Baeza se ha fijado 11 enero 1963, a 11 horas, en Oficina Actuario Bandera 342, Secretaría del 2.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía, para el remate de la propiedad Avenida Inglaterra 1294. Mínimum, E° 10.000 garantía subastador, 10 o|o. Precio mitad al contado y saldo seis meses, con interés 12 o|o y 18 o|o caso mora. Bases y antecedentes oficina actuario. Para efectos legales la sucesión antes referida se encuentra abierta en oficina del árbitro ya nombrado, Huérfanos 1117, oficina 705.— Elia Osorio, actuario. A 22|48

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía. Remate. Audiencia ocho enero próximo, diez horas, se rematará Parcela N.o 12 del Fundo Rinconada de Chena —San Bernardo inscrita a fojas 217 N.o 313 Registro Propiedades 1960— Conservador San Bernardo, embargada en autos ejecutivos Concha M. Manuel con Carrasco C. Gustavo. Mínimum será de E° 1.436. Boleta, 10 o|o mínimum. Demás bases y antecedentes en Secretaría.— Fernández, secretario. A 23|48

REMATE.— TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía, Santiago. Audiencia veintisiete diciembre actual, once horas, propiedad calle Diego de Almagro 4630, comuna Ñuñoa. Mínimo, E° 3.400,68. Pago contado dentro tercero día de la subasta debiendo en igual plazo subscribir acta de remate, y en el plazo de quince días contado desde fecha remate deberá subscribirse escritura definitiva de compraventa. Boleta garantía 10 por ciento mínimo. Más antecedentes juicio "Arriagada Herminia con Fischer, Mario".— Fernández, secretario. A. 23|48.



CORPORACION DE LA VIVIENDA

Nómina de los favorecidos en el sorteo del 30 de noviembre de 1962, correspondiente a la Oficina de Vicuña Mackenna del Banco del Estado de Chile

PREMIADOS CON VIVIENDA

N.o Cta.	N.o Bolita	Nombre del favorecido	Dirección o domicilio
782	01176	Arturo Morales	1a. Av. ... Pob. Papelera
1059	01448	Luis Espinoza Flores	San Eugenio 1335, Stgo.
990	01379	Juan Moreno Angulo	Calaff ... 2 N.o 34. La Florida.

PREMIADOS CON CREDITO

N.o Cta.	N.o Bolita	Nombre del favorecido	Dirección o domicilio
880	01273	Leonardo Ossandón Aguilar	1a. Av. ... Papelera
944	01337	José Ramírez Armeño	Dominica ... 136. Stgo.
1845	02016	Conrado Donoso Céspedes	21 de Mayo ...
2629	00097	Rosalba Merino Merino	[illegible]
1003	01392	Juan Cayulao Llancaleo	[illegible]
2956	02120	Mariana Josefa Malueda M.	[illegible]
2354	01707	Alberto Montofilla Sandoval	[illegible]
1971	02031	María Espinoza Castro	[illegible]
904	01297	Luis Bustamante Muñoz	[illegible]
844	01238	Gastón Valenzuela Correa	[illegible]

El Vicepresidente Ejecutivo

SANTIAGO, DICIEMBRE DE 1962.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CECILIA: MENTALISMO, ... inglés, porvenir. París 849.

ARREGLOS DE MUEBLES, barniz y tapicería. Llamar 93711. Maestro Zapata.

CAMBIO LIBRE

País	Compra	Venta
EE. UU. de A., cheque	2.380.—	2.420.—
EE. UU. de A., billete	2.390.—	2.435.—
Argentina, billete	17.—	18.—
Brasil, billete	2,90	3,20
Alemania, billete	589.—	608.—
Perú, cheque	88,50	90,50
Uruguay, cheque	209,50	220.—
España, orden de pago	39,50	40,50
Francia, orden de pago	480.—	499.—
Inglaterra, cheque	6.650.—	6.790.—
Italia, billete		3,90
Suiza, cheque	547.—	563.—
Oro chileno, $ 100, moneda	50,60	57,50

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE. Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfonos: 62162-69163.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con actividad moderada y precios irregulares, con cierta tendencia de baja, se desarrollaron ayer las operaciones bursátiles. La primera jornada, se mostró muy interesada por negociar, con sus precios sostenidos, obteniendo algunos valores ganancias de importancia. A segunda hora el mercado dio un vuelco, perdiendo las ganancias obtenidas a primera hora y sufriendo algunos valores pérdidas, lo que dio al mercado cierta tendencia de baja.

El oro físico, con un volumen de operaciones considerable, se mostró sostenido en su precio, cerrando a Eº 51,10 transacciones.

Los bonos hipotecarios, sin variaciones, débiles en sus precios.

El volumen de operaciones ascendió a la suma de 386.141 acciones en Santiago; 145.920 acciones con Valparaíso; 700 escudos nominales en bonos, y 204.660 pesos oro físico.

El cierre acusó 14 alzas contra 16 bajas; tendencia irregular.

CIERRE FONDOS MUTUOS

Fondo Crecinco	1.192
Capitales Unidos	1.373

COTIZACIONES AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS DE AYER

ORO FISICO, Eº 51,10 t

BONOS NOMINALES Eº

D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 53 n
B. Estado 6-3|4, 81 n
B. Estado 10-6, 75 t
Bº. Ch. 6-1, 60 n
Bº. Ch. 10-6, 73 n
Bº. Valpso. 10-6, 75 c

BANCARIAS

Central, 2.200 n
Concepción, 16 n
Continental, 7 v
Crédito, 98 t
Chile, 395 t
Edwards, 45 c
Español, 145 n
Hipotecario, 112 t
Osorno, 140 n
Italiano, 13 c
Bº. del Trabajo, 10 OCV
Osorno, 128 n
Panamericano, 7 n
S. Americano, 31 3|4
Talca, 165 n

MINERAS

Andacollo, 3 n
Cerro Nonquilicha, 30 t
Chañaral, 7 n
Cerro Grande, 280 n
Punitaqui, 11 n
Disputada, 45 OCV
... 4 1|4 t
... 100 n
Fertilizantes, 23 c
... 11 n
... 90 n
... 150 n
... 3 n
... de Lobos, 5 n
... 12 n
... 4 t
... 17 c
... 60 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

... 8 1|2 t
... 4 n
... Grande, 41 c
Laguna Blanca, 185 n
La Rosa Sofruco, 180 v
Rupanco, 63 t
Tierra del Fuego, 79 1|2 t
Viña Concha y Toro, 17 3|4 n

SALITRERAS

Anglo Lautaro "C", 82 t
Iquique Port., 17 t

TEXTILES

Caupolicán, 7 c
CHITECO, 3 3|4 n
DIVESA, 4 n
FIAP, 43 t
INSA, 93 c
Paños Bellavista, 46 t
Paños Concepción, 1 1|8 n
Paños de Tomé, 25 t
Rayonhil, 5 1|4 c
SEDAMAR, 2 1|2 n
SUMAR, 60 n
Tejidos El Salto, 1 1|2 n
Textil Progreso, 24 n
Textil Viña, 5 n
Vestex, 12 1|2 n
Yarur, 120 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Agencias Graham, 4 1|2 n
Arrocera EGA, 11 n
BIMA, 8 1|2 v
Carozzi, 11 n
Cervecerías U., 79 1|2 v
CINZANO, 11 1|2 c
Club de Golf, 21.000 n
Club Hípico, 185.000 n
Club de Polo, 5.000 n
Codina, 150 n
Cola, 275 t
Colorantes, 6 1|2 OCV
Cía. Industrial, 24 t
COPEC, 42 1|2 v
Cristalerías Chile, 16 1|4 n
CHILECTRA, 45 n
Edificio Carrera, 14 c
Electricidad Indust., 15 v
Embotelladora Andina, 54 n
Farmo-Química, 4 1|2 v
Fer. U. S. Vicente, 2 1|2 n
Fósforos, 39 n
Gas de Santiago, 27 t
Gas de Valpso., 11 n
Hucke Hermanos, 39 n
Industrias Bellavista, 10 n
Industrias Varias, 4 1|2 c
Inmobiliaria Huelén, 295 c
Interamericana, 3 3|4 t
Interoceánica, 37 1|2 n
La Rural, 16 c
Loza de P., 13 3|4 c
Lucchetti, 4 1|2 n
Mac Kay, 45 OCV
Marinetti, 15 c
Melón X|E|D., 123 t
Muelles P. Vergara, 3 t
Naviera Arauco, 11 3|4 v
Naviera Coronel, 15 n
Papeles y Cartones, 68 v
Pesquera Iquique, 3 1|2 c
Pizarreño, 57 n
Polpaico, 90 n
P. Fernández X|C|E., 11 1|8 n
Refractarios L., 2 3|4 OCV
Refinería de Viña, 61 1|2 t
Renta Urbana, 30 n
RUDDOFF, 1 c
Saavedra Benard, 10 1|2 n
Sanitas, 6 3|4 n
SOPROLE "B", 600 e
Tabacos, 54 OCV
Tattersall, 75 c
Teléfonos, 14 7|8 t
Termas de Panim., 5 7|8 n
Vapores, 65 1|2 c
Vidrios Planos, 17 n
Volcán, 14 3|4 v

METALURGICAS

CAP, 74 c
CIC, 13 c
Cobre Cerrillos, 10 1|2 t
Electro Metalúrg., 43 t
FENSA, 2 7|8 t
Indac, 6 1|2 n
Indura, 5 1|2 n
Madeco, 15 1|2 v
Mademsa, 7 5|8 t
Mecánica Ind., 7 1|4 n
Socometal, 7 1|2 n

SEGUROS

Ch. Cons. Grles., 30 n
Catalana, 12 n
Estrella, 26 n

TRANSACCIONES

ORO FISICO	204.660
BONOS NOMINALES Eº	700
TRANSACCIONES EN Stgo.	386.141
OPERACIONES CON VALPSO.	145.920

£ por tonelada — Precio del cobre en Londres — Toneladas largas

PRIMERA RUEDA		SEGUNDA RUEDA
£ 234. 0.0 Comp.	DISPONIBLE	£ 234. 0.0 Comp.
234. 5.0 Vend.		234. 5.0 Vend.
NO VARIO	FLUCTUACION	NO VARIO
233. 5.0 Comp.	A 90 DIAS	233. 5.0 Comp.
233.10.0 Vend.		233.10.0 Vend.
NO VARIO	FLUCTUACION	NO VARIO
APENAS SOSTENIDA	TENDENCIA	SOSTENIDA
825 ton. largas	VENTAS	150 ton. largas

Compañía de Consumidores de Gas de Santiago

Cierre del Registro de Accionistas

Para el efecto de determinar el derecho a un dividendo final de Eº 0,015 ($ 15.—) bruto por acción, que, con cargo a la utilidad del año en curso, propondrá el Directorio a la Junta General Ordinaria de Accionistas, que se efectuará el 31 de enero de 1963, se avisa a los señores Accionistas que el Registro de Transferencias de Acciones permanecerá cerrado desde el 28 al 31 del presente mes, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, 19 de diciembre de 1962.

EL GERENTE

LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

SANTORAL

Mañana Santa Victoria.
Hoy San Demetrio

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos .. .. (8221)

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978	61171
(Cuerpo de Ñuñoa) Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40057
(Cuerpo de Sn. Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770	53024

ITINERARIO DE TRENES

RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena Sale de La Calera jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique Sale de la Calera los jueves, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados, a las 10.30 horas.

Mixto La Calera-Coquimbo Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes, a las 23 horas.

RED SUR

"Flecha del Sur". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.

Automotor Santiago - Linares Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda a las 8 horas, con combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario Santiago-Pichilemu Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.

"El Penquista". Santiago-Concepción. Sale de Alameda lunes miércoles y viernes, a las 10 horas con combinación a Temuco.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario Santiago-Curicó, Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a la 19.30 horas.

"Flecha Nocturna". Santiago Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20.45 horas.

"El Valdiviano". Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas, con combinación a Puerto Montt.

"El Nocturno". Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.15 horas.

TRENES A VALPARAISO

Expresos diarios: Salen de Mapocho, a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas.

Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas.

"El Rápido". Diario, excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19 horas.

Ordinario. Sábados. Sale de Mapocho: 8.30, 14.05 y 20 horas.

Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho a las 13.45 horas.

FARMACIAS DE TURNO

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 15 Y EL 22 DE DICIEMBRE DE 1962.

FRANCO INGLESA, Portal Bulnes 405; SEPTIEMBRE, Victoria Subercaseaux 9; SAN PABLO, San Pablo 1796; YUNGAY, Matucana 769; BARRANCAS, San Pablo 5420; MENDOZA, Carrascal 4220; CINCO DE ABRIL, Bernal del Mercado 301; OYARZUN, 5 de Abril 4683; GERTOSIO, Bascuñán 402; NATANIEL, Cóndor 1356; FRANCESA, San Diego 1097; SILVA, Arturo Prat 1603; SUBERCASEAUX, Gran Avenida 3806; ANIBAL PINTO, Gandarillas 319, San Miguel; MORENO MUÑOZ, Santa Rosa 8119; LO OVALLE, Fuenzalida Urrejola 472; KRAIZEL, Portugal 698; MAULE, Pedro León Ugalde 1599; TERESITA, Castelar 191; BRISTOL, Providencia 1364; ANDINA, Hernando de Magallanes 972; CONDELL, Santa Isabel 0401; POCURO, Avda. Bilbao 2793; ERCILLA, Irarrázaval 2135; LARRAIN, Avda. Larraín 6877; PURISIMA, Purísima 145; GONZALEZ, Pinto 1700; ROJAS, Santa María 2301; UNESCO, Tupungato 5310; STOWHAS, Valdivieso 596; RENCA, Avda. Balmaceda 334, Renca; URGENCIA, turno permanente, San Francisco 75.

ITINERARIO DE AVIONES

LAN

SABADO

Vuelo 109, sale de Santiago a las 8.40 hrs, con destino a Buenos Aires.

Vuelo 108, llega a Santiago a las 16.55 horas, procedente de Buenos Aires.

SALIDAS:

8.00 horas: Vuelo 800, con destino a Punta Arenas y escala en Puerto Montt.

9.15 horas: Vuelo 610, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

9.20 horas: Vuelo 920, con destino a Arica y escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral, Antofagasta, Calama e Iquique.

9.30 horas: Vuelo 630, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción y Valdivia.

11 horas: Vuelo 900, con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.

18.00 horas: Vuelo 902, directo a Arica.

LLEGADAS:

15.10 horas: Vuelo 901, procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.

16.25 horas: Vuelo 641, procedente de Puerto Montt, Osorno Valdivia, Temuco y Concepción.

16.55 horas: Vuelo 921, procedente de Arica, Iquique, Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapó Vallenar y La Serena.

18.40 horas: Vuelo 631, procedente de Puerto Montt, Valdivia y Concepción.

20.25 horas: Vuelo 801, procedente de Punta Arenas.

21.50 horas: Vuelo 903, directo de Arica.

PANAGRA

SABADO: JET DC-8, "El Interamericano". Vuelo 81, Llega a las 12.10 horas, procedente de Nueva York, con escalas en Miami, Panamá y Lima. Sale a Buenos Aires a las 12.45 horas.

Vuelo 80. Llega de Buenos Aires, a las 13.20 horas. Nueva York a las 21.45 horas, con escalas en Lima, Panamá y Miami.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y (571056), SANTIAGO DE CHILE

SABADO

CARAVELLE JET. Llegada del vuelo AR-290, desde Mendoza, a las 12.20 horas, con combinación desde Buenos Aires y Córdoba.

Salida del vuelo AR-291, a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.

COMET IV JET. Llegada del vuelo AR-200, de Buenos Aires, a las 15 horas con combinación de Londres, París, Dakar, Recife y Río de Janeiro. Además, Nueva York y Trinidad.

Salida del vuelo AR-201, a Buenos Aires, a las 16 horas, con combinación a Río de Janeiro, Recife, Dakar, Madrid, París y Londres.

Ejecutivo envió proyecto de previsión para los artistas al Congreso Nacional

Serán incorporados al régimen de Previsión de la Caja de Empleados Particulares con financiamiento especial

Con las firmas del Vicepresidente de la República, Dr. Sótero del Río, y del Ministro del Trabajo y Previsión Social, Hugo Gálvez, fue enviado ayer a la Convocatoria del Congreso Nacional el mensaje por el cual se incluye en la Tabla de Despachos el Proyecto de Previsión de los Artistas.

El jueves pasado, una numerosa delegación de actores se entrevistó con el Vicepresidente de la República, para solicitarle precisamente la inclusión de este proyecto en la actual Convocatoria al Parlamento, a fin de que pueda ser tratado y despachado por ambas ramas del Congreso Nacional.

El citado proyecto incorpora al régimen de previsión de la Caja de Empleados Particulares a los artistas nacionales y consta de 24 artículos y uno transitorio, en los cuales se establecen las normas que regirán los beneficios que acuerda la ley a este sector profesional en teatro, cine, radio y televisión; artistas circenses, animadores de marionetas, artistas de ballet, cantantes y coristas; directores y ejecutantes de orquestas, coreógrafos, apuntadores, folkloristas, traspuntes y escenógrafos; autores teatrales, libretistas y compositores, que obtengan sus medios de subsistencia de la respectiva actividad artística y no estén obligatoriamente afectos a alguna ley de previsión por cualquier causal.

El financiamiento de este proyecto será con la imposición del 10 por ciento de la renta personal declarada de los imponentes; 10 por ciento del aporte de los empresarios de actividades artísticas; 2,5 por ciento del valor de las entradas de los espectáculos cinematográficos y teatrales en que se ponga en escena obras de autores extranjeros; 5 por ciento del valor en que se venda radioelectrolas, televisores, radiorreceptores en general; y sobre el arrendamiento y venta de tocadiscos accionados con monedas o fichas; 10 por ciento de la venta de discos importados o hechos en matrices importadas; 5 por ciento impuesto adicional sobre los consumos que se efectúan en las salas de baile con autorización para expender bebidas alcohólicas y otros negocios de esparcimiento, exceptuando de este gravamen a las fuentes de soda.

Con el envío de este proyecto al Congreso, los artistas cumplen una antigua aspiración y las directivas gremiales de los artistas gestionarán ahora ante el Parlamento para que sea prontamente despachado y se promulgue como Ley de la República.

Asociación de Líneas de Taxibuses clausura hoy actividades del 62

El Directorio de la Asociación General de Líneas de Taxibuses de Chile, que preside Alejandro Smith J., ha organizado para hoy, a las 14 horas, un almuerzo en la Hostería "El Arrayán", con el objeto de clausurar en esta forma las actividades del presente año de la institución.

A este acto de camaradería han sido invitados parlamentarios, autoridades y representantes de la prensa, además de colaboradores que la institución ha tenido en el curso del presente año para la marcha de su institución gremial.

Laboratorio Chile pago a empleados el reajuste del 15%

El Directorio del Laboratorio Chile S. A., accediendo a la proposición formulada por S. E. el Presidente de la República, acordó un reajuste del 15 por ciento para su personal de empleados, con efecto retroactivo al 16 de octubre del año en curso, sobre sus sueldos y asignación familiar.

En atención a que a este personal se le había anticipado la suma de 30 escudos con cargo a este reajuste, en esta semana se procedió a la cancelación del saldo correspondiente.

En cuanto a los obreros, se les canceló el saldo de lo pactado en acta de avenimiento con efecto retroactivo al mes de septiembre del presente año.

BREVES GREMIALES

PERIODICO DE UITA.— Se encuentra en circulación un nuevo número del Noticiero Interamericano de UITA, órgano oficial de la Unión Internacional de Trabajadores del Alimento y Afines el cual trae interesante material gremial relacionado con este sector de los trabajadores.

MANIFESTACION.— Con un almuerzo en la Hostería "El Arrayán", hoy, a las 13.30 horas se rendirá un homenaje a los jefes de la Maestranza Central de San Bernardo con motivo de acogerse a jubilación. Los funcionarios que serán objeto de esta manifestación son: Julio Rivas, Fernando Mella, Ramón Morales, Octavio Soto, Fernando Corrales Daniel Manivet, Enrique Vidal y José Domingo Peña.

CLAUSURA DE CLASES. — Con un acto que se realizará hoy, a las 20.30 horas, en su sede de Serrano 725, la Sociedad de Socorros Mutuos "La Aurora", procederá a la clausura de los cursos técnicos que funcionaron este año bajo el patrocinio de la institución.

FIESTA DE PASCUA. — La Sociedad de Empleados de Comercio realizará hoy, a las 15.30 horas, la celebración de la Navidad en su sede de Catedral 1400, con reparto de juguetes a los hijos de los socios, función artística y de cine y golosinas para los 125 niños inscritos para esta ocasión. La programación del acto está a cargo de la presidenta del Centro Femenino, Flor Samaniego de López.

CITACION.— El Sindicato Profesional de Empleados de Carnicerías de Santiago cita para mañana, a las 10 30 horas, en Santo Domingo 1343, a todos los socios a asamblea general, en la que se tratará sobre el carnet profesional.

PLIEGO DE YARUR.— No habiendo llegado a acuerdo entre las partes para dar solución al pliego de peticiones presentado por los trabajadores de Yarur S. A., en que solicitaban 60 por ciento de aumento, la Junta Especial de Conciliación Textil dio el pase para que el personal proceda a la votación de la huelga legal.

REPARTO DE JUGUETES Y PREMIOS AL PERSONAL; LABORATORIO CHILE

En el Laboratorio Chile S. A., durante la presente semana, víspera de la Fiesta de Navidad, se han realizado diversos actos para conmemorar este hecho bíblico, con la participación de los jefes administrativos del establecimiento, del personal y sus familiares.

En el Jardín Infantil que funciona en la Población de Obreros y Empleados, se llevó a efecto un acto para la entrega de certificados de fin de año a los pequeños alumnos, que fue amenizado con números artísticos y que finalizó con la llegada del "Viejito Pascuero" que repartió juguetes y golosinas a los asistentes. El acto fue presidido por el Gerente Administrativo y Relaciones Públicas de la Empresa, Enrique Oviero Cavada; por el Jefe del Departamento de Relaciones Industriales, Guillermo Pereira y por la Directora de la Escuela, Zulema Meneses de Gutiérrez y profesores del Jardín Infantil.

Para el próximo lunes, el Laboratorio Chile repartirá a todo el personal de empleados y obreros, un paquete familiar con diversas menestras y juguetes para los hijos de los funcionarios, y, posteriormente, presidido por el Gerente General, Mario Rosende Verdugo, se realizará el acto de entrega de insignias y asignación especial monetaria a los funcionarios que cumplen 20, 25, 30 y 35 años de servicios en la Empresa.

BANCO DE CHILE

De acuerdo con lo dispuesto en los Estatutos, se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el Miércoles 16 de Enero de 1963, a las 11.30 horas, en las Oficinas del Banco en Santiago, Ahumada 251, con el objeto de someter a su aprobación la Memoria y Balance correspondientes al segundo semestre de 1962.

La Junta deberá también pronunciarse sobre el reemplazo o reelección de los Directores que han cumplido su período reglamentario, señores Jorge Silva Somarriva, Enrique Chirgwin Coo, y Hugo Valdés Morandé nombrado por el Directorio en reemplazo del señor Francisco Langlois Vidal quien presentó su renuncia por motivos de salud.

Corresponde, asimismo, a la Junta, elegir dos Inspectores de Cuentas y dos suplentes para el próximo semestre.

Se cita, igualmente, a los señores accionistas, a Junta General Extraordinaria, que se celebrará en la misma fecha, a continuación de la anterior, para tratar sobre el aumento del Capital Pagado de Eº 7.500.000 a Eº 12.000.000, mediante la emisión de 7.500.000 acciones liberadas o de pago, según lo determine el Directorio, modificándose al efecto el Art. 7º de los Estatutos y reemplazándose las disposiciones transitorias de los mismos.

GUILLERMO CORREA FUENZALIDA
Presidente

Para determinar qué accionistas podrán concurrir o hacerse representar en las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria, y determinar también los que tendrán derecho al dividendo de Eº 0,105 por acción, a la distribución, además, de Eº 0,038 por acción con cargo a diferencias de precio obtenidas en la enajenación de valores mobiliarios, y a la de otros fondos exentos de impuesto a la renta de segunda categoría y global complementario, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 de Diciembre al 16 de Enero, ambas fechas inclusive.

ARTURO QUIROZ FITZSIMMONS
Gerente

SANTIAGO, 22 de Diciembre de 1962.

SOCIEDAD GANADERA CISNES

Se cita a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria, que se verificará el jueves 27 de diciembre en curso, a las 15.30 horas, en las oficinas de la Sociedad en Santiago, calle Agustinas Nº 1022, oficina 911, piso 9º, a fin de someter a su consideración la Memoria y Balance del ejercicio terminado el 31 de agosto del presente año y tratar cualquiera otra materia de su incumbencia, relacionada con los intereses sociales.

Con motivo de esta Junta, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 22 al 27 de diciembre en curso, ambas fechas inclusive.

El Directorio

MATRIMONIO MARTINEZ GUERRERO-MENESES DALOS.-



Señorita María Angélica Meneses Dalos, cuyo matrimonio con el señor Arturo Martínez Guerrero se efectuará hoy, a las 18.30 horas, en la Capilla de Universidad Católica. Bendecirá la ceremonia el Revdo. Padre Jesuíta, Jorge Castillo Didier.

NOTICIAS DE ARTE Y CULTURA

CONCURSO ORREGO CARVALLO.— En el Conservatorio Nacional de Música, tendrá lugar hoy, a las 21.30 horas, el concurso "Orrego Carvallo", cuyo premio se otorga todos los años al mejor alumno de la especialidad de piano. La entrada a este acto público es libre.

ARTE MEDIEVAL YUGOSLAVO.— El 4 de enero próximo, se inaugurará la Exposición de Arte Medieval Yugoslavo, patrocinado por el Ministerio de Educación y la Embajada de ese país. La muestra tendrá lugar en el Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal

MATRIMONIO

Hoy será bendecido, en la Parroquia de San José, Plaza Garín, a las 20.15 horas, el matrimonio de la señorita Doris Quelopana Fuentes con el señor Carlos Vásquez Morales. Serán padrinos de la novia el señor Heradio Quelopana G. y señora María Morán de Quelopana. Serán padrinos del novio el señor Carlos Vásquez A. y señora Magdalena Morales de Vásquez.

TELEVISION

HOY

CANAL 9. U. DE CHILE.— 19.30 horas: "Teatro Infantil", un cuento para niños, con Pablo de la Barra; "Fiesta-visión escolar", una alegre reunión estudiantil; "La Natividad", nacimiento de Jesús, contado por marionetas; "Historia de Noche de Paz", Claire Robilant y un coro del Colegio nos cuenta la historia de esta canción; "Miradas a Francia", una Navidad francesa; "Marionetas". Las marionetas interpretan un cuento; "Una calle de Santiago". Patricio Bañados nos presenta una calle del centro de Santiago; "La mesa de Navidad". Preparemos una cena de Navidad; Una película de Navidad; "Concierto de Pablo Casals". "Trío en Re Menor", de Mendelsohn, actúa junto al pianista Mieczyslaw Horzowski y el violinista Schneider. Además obras de Couperin, Schuman y catalanas.

MUSEOS

PERMANENTES

MUSEO DE BELLAS ARTES.— Parque Forestal. De martes a sábado, desde las 9.30 a 12.30, y de 15 a 16 30 horas.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL.— Quinta Normal. Martes a sábado, de 9 a 12, y de 14.30 a 18 horas.

MUSEO B. VICUÑA MACKENNA.— Avenida Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo, de 11 a 18 horas.

MUSEO PEDAGOGICO.— Dieciocho 145. De lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábado, de 9 a 12.30 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR.— Cerro Santa Lucía. Martes a sábado, de 10 a 12.30, y de 15 a 18.30 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.— Quinta Normal martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo, de 11 a 18 horas. Cerrado los lunes, entrada libre.

MUSEO HISTORICO NACIONAL.— Miraflores 50. De martes a sábado, de 9 a 12, y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

Matrimonio Fuentes Prado-Valle Casassus.-



Señorita BEATRIZ VALLE CASASSUS, cuyo matrimonio con el señor Jaime Fuentes Prado se efectuará hoy, a las 20 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Luján (Colo-Colo esquina de Avenida Italia). Pondrá las bendiciones el Rvdo. Padre Alfonso Puelma Claro.

Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces, y sólo atravesar con la luz verde de frente. Coopere a la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

MATRIMONIO VASQUEZ RAMIREZ-ZARRICUETA PEÑA

Hoy, a las 19.45 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe, se efectuará el matrimonio de la señorita Silvia del Carmen Zarricueta Peña con el señor Sergio Vásquez Ramírez.

Serán padrinos, por parte de la novia, don Luis Zarricueta Villegas y señora María Zanetti de Villegas, y por parte del novio, el señor Luis Rebeco Soto y señora Alicia Zarricueta de Rebeco.

Exposiciones, Conferencias, Música.-

HOY

CERAMICAS.— Exp. de cerámicas del curso que dirige Luis Guzmán Sala. Libertad, Catedral 1261.

HECTOR HERRERA.— Exp. de telas estampadas. Sala Ministerio de Educación. Avenida O'Higgins 1371, interior. Hasta el 31 de diciembre, de 14 a 20 horas. Sábados, de 9 a 13 horas.

PINTURA INFANTIL.— De las escuelas 2, 7 y 29 de Concepción. Hall de entrada del Ministerio de Educación. Avenida O'Higgins 1371. Hasta el 29 de diciembre. Horario, de 14 a 20 hrs. Sábado, de 9 a 13 hrs.

FERIA DE ARTES APLICADAS: Patrocinada por la Municip. Las Condes, calle Los Militares, frente Esc. Militar. Exhiben Patricia Stuardo, Rita Grob, Héctor Herrera Manzanito, David Vargas, etc., de 11 a 13 y de 18 a 22 horas, hasta el 24 del presente.

EDUARDO ANRIQUE.— Exp. pinturas, Sala "El Diario Ilustrado", Moneda 1158. Abierto hasta el 22 del presente inclusive.

EXPOSICION DE PASCUA DE PINTURA: Conjunto de artistas Balmes Barreda Barrios, Brú, Burchard, Couve, Del Carril, Daskam, Dinora, Leiva, Meza, Opazo, Pont, Vargas, C. Silva, San Martín, Toral, Vila y Vilches. Galería Carmen Waugh, Bandera 121, altos.

TALLER DE CERAMICAS: Exp. de trabajos de los alumnos. Sala Exposic. U. de Chile, Avda. O'Higgins esquina A. Prat, altos librería.

FOTOGRAFIAS DEL FOTO CINE CLUB: Exposición que incluye la obra premiada de Enrique Alfonso, "Deleite". Inaugura a las 19 hrs. Inst. Ch.-N. Americano de Cult. Moneda 1467. Abierto hasta el 28 de Dic. en horario de 10 a 12.30 y de 18.30 a 20.30.

LUIS MANDIOLA: Exposición cerámicas, Galería Beaux Arts, Bandera 183, subterráneo.

RENATO MORA: Exp. de pinturas en Inst. Chileno-Británico de Cultura. Teatinos 307. Se inaugura a las 19 horas. Abierta hasta el 31 del presente.

XXVI SALON INTERNACIONAL FOTOGRAFICO.— Sala de Exposiciones del Banco de Chile, San Antonio esq. Huérfanos. Auspicia Foto Cine Club.

LUIS GUZMAN REYES: Exp. de cerámicas, en el taller del artista, Villavicencio 361. Horario de visita, de 10 a 13 y de 16 a 21 hrs.

MARIA LUISA BURCHARD. Exp. cerámicas, Galería de Artura, Av. O'Higgins 1650.

EXPOSICION DE PINTURAS: de la Academia J. Fco. González, de la Casa de Cult. Ñuñoa. Inaugura a las 19.15 hrs. Irarrázaval 4055.

RETABLILLO DE AMERICA: Por Teatro de Títeres, dirigido por Armando Menedin. Inst. Cultural de Providencia, Avda. Providencia 2653, a las 16 horas. Entrada libre.

TEATRO EN PLAZA LILLO: "Arturo y el Angel" y "Guillermo Tell", por Academia de Teatro Casa de la Cult. de Ñuñoa, a las 21 hrs. en escenario de Plaza Lillo, a las 21 hrs. El programa será repetido el domingo 23, a las 11 horas.

Matrimonio Vásquez Tapia-Tromo Montecinos.-

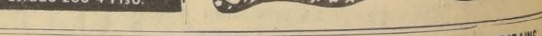
Señorita Clara Norma Nérida Tromo Montecinos, cuyo matrimonio con el señor Ricardo Vásquez Tapia será bendecido en la Iglesia de San Miguel (Paradero 10, Gran Avenida) a las 19 horas.











CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

MATRIMONIO BENAVENTE HOLLEY-UNDURRAGA UNDURRAGA



Señorita María Inés Undurraga Undurraga, cuyo matrimonio con el señor Fernando Benavente Holley, se efectuará hoy, privadamente, en la Iglesia de San Ignacio, a las 10.30 horas. Bendecirá el matrimonio el Reverendo Padre Armando Undurraga Correa.

Serán padrinos, por parte de la novia, don Alberto Undurraga Correa y señora Teresa Undurraga de Undurraga. Por parte del novio, don Ricardo Benavente Garcés y señora María Holley de Benavente.

Testigos del religioso, por parte de la novia: señora Berta Correa de Undurraga; señores Luis Undurraga Correa, Manuel Undurraga Izquierdo, Horacio Ried Carrera, Samuel Undurraga Izquierdo, Jaime Undurraga Izquierdo, Jaime Varas Montes, Carlos del Río Bravo, Carlos Montes Errázuriz, Rafael Vicuña Velasco, Horacio Ried Undurraga.

Testigos del civil, por parte de la novia: señora María Victoria García-Huidobro de Sáenz; señores: Joaquín Undurraga Correa, Jorge Montes Rodríguez, Raúl Undurraga Izquierdo, Mario Undurraga Izquierdo, Alberto Undurraga Undurraga, Eduardo Varas Gómez, Eduardo Undurraga Undurraga, Alfonso Undurraga Undurraga.

Testigos del religioso, por parte del novio: señora Lucía Fisher de Daly; señores: Héctor Holley Ovalle, Agustín Benavente Garcés, Hernán Holley Merino, Miguel Garcés Ugarte, Fernando García-Huidobro Domínguez, Jorge Munita Ruiz-Tagle, Osvaldo Marín Valdés, Andrés Fuenzalida Rioseco, Pedro Marambio Rojas, Rodolfo Rencoret Holley.

Testigos del civil, por parte del novio: señores: Eduardo Benavente Garcés, Gustavo Holley Merino, Ricardo Benavente Holley, Jorge Eduardo Benavente Holley, Rodolfo Rencoret Donoso, Sergio Tupper Correa, Jaime Sánchez Camus, Eugenio Munita Valdés, Andrés Merino Espiñera.

MATRIMONIO CONCERTADO

Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita María Consuelo Araya Labbé con el señor Guillermo Pérez de Arce Letelier. Hicieron la visita de estilo el señor Guillermo Pérez de Arce Plummer y señora Virginia Letelier de Pérez de Arce.

CARMEN REYES MORANDE

Dolorosamente ha sido recibida en nuestra sociedad la noticia del trágico fallecimiento de la señora Carmen Reyes Morandé. Su muerte, ocurrida en la plenitud de su vida, hace más dolorosamente aún su repentina partida. La señora Reyes es hija del Embajador de Chile en Panamá, Teófilo Reyes Cerda, y de la señora Blanca Morandé Campino. Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. A las 9 horas se oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Iglesia del Sagrado Corazón.

MATRIMONIO BUSQUET IRRIBARRA-ERRAZURIZ VELASCO



Señorita María Antonia Errázuriz Velasco, cuyo matrimonio con el señor Patricio Busquet Irribarra será bendecido hoy, privadamente, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, a las 18.30 horas.

Serán padrinos de la novia el señor Salvador Errázuriz Larraín y señora Violeta Velasco de Errázuriz. Serán padrinos del novio el señor Jaime Busquet Fuentes y la señora Lidia Irribarra de Busquet.

Testigos de la novia, en ambas ceremonias, serán José María Errázuriz Larraín, Ignacio Errázuriz Larraín, Alfredo Errázuriz Larraín, Luz Tagle de Errázuriz, Alfredo Ugarte Errázuriz, Alfonso Ugarte Errázuriz, Mario Errázuriz Larraín, Ignacio Ureta Errázuriz, Marta Velasco de Guzmán, Antonia Velasco de B., Amelia Velasco Moreno, Oscar Silva Clark, Sergio Silva Clark, Jorge Larraín Ossa, Salvador Errázuriz Velasco, Patricio Arangua Bustos, Benjamín Guzmán Valenzuela, Jorge Tuñón Moreno, María Teresa Decombe Villalobos, Carmen Prieto Vial, Lucía Castellón Aguayo e Isabel Fernández Errázuriz.

Testigos del novio, en ambas ceremonias, serán Emilio Aguayo Blaitt, Carlos Irribarra H., Luis Busquet Fuentes, Víctor Doggenweiler T., Isabel Besa de Correa, Juan Carlos Doggenweiler Irribarra, José Antonio Doggenweiler Irribarra, Martín Bunster Irribarra, Jaime Busquet Irribarra, Vicente de la Sotta Barros, León Correa Besa, Tomás Hatton Aguirre, Roberto Hiribarren E., Enrique Medina A., Gloria Domínguez de Cruz, Germán Correa Errázuriz, Armando Sáenz Hernández, Domingo Sánchez F. y Francisco Fernández Yrarrázaval.

BAILE



Señorita Marta Sofía Izquierdo Berisso, que esta noche ofrecerá un baile en su residencia de Avenida Eliodoro Yáñez, con motivo de hacer su estreno en sociedad.

MATRIMONIO LASTARRIA ARANCIBIA-BUNSTER OVALLE

Hoy será bendecido el matrimonio de la señorita María Piedad Bunster Ovalle con el señor Carlos Alfonso Lastarria Arancibia, en la Capilla del Nuevo Colegio de San Ignacio (Avda. Pocuro esquina de Avda. El Bosque), a las 19 horas. El matrimonio será bendecido por el Reverendo Padre Ruperto Lecaros Izquierdo, S. J.

Serán padrinos de la novia, don Raúl Bunster Tagle y la señora María Ovalle de Bunster; y del novio, don Alfonso Lastarria Cavero y la señora Marta Arancibia de Lastarria.

Serán testigos de la novia, en el matrimonio religioso: Tila Ortúzar de Ovalle, Rebeca Tagle de Bunster, Luz Ortúzar de Correa, Jorge Ovalle Ortúzar, Carlos Sánchez García de la Huerta, Enrique Ortúzar Vergara, Sergio Ureta Ramírez, Rebeca Ortúzar de Eguiguren, Joaquín Rodríguez Rodríguez, Marta Salas Ovalle, Guillermo Chadwick Ortúzar, Ana Solar de Ortúzar, Carmela Carvallo Ovalle, Gabriela Cuevas de Ortúzar, Daniel Antúnez Cisternas, Wenceslao Cousiño de la Fuente, Raquel Ovalle Ortúzar y María Patricia Bunster Ovalle.

Fueron testigos, en el matrimonio civil, don Enrique Campino Quesney, Federico Long Alessandri, Arturo Ovalle Ortúzar, Alberto Cobián Elmore, Adela Fernández de Ortúzar, Renato Guzmán de la Fuente, Alberto Chadwick Ortúzar, Eugenio Carvallo Concha, Eduardo Eguiguren Errázuriz, Enrique Correa Rodríguez, Francisco Bunster Tagle, Arturo Tagle Zañartu, Ricardo Bunster Tagle, Sergio Vattier Bañados, Enrique Bunster Tagle e Ignacio Bunster Tagle.

Testigos, en el matrimonio religioso, del novio, don Onofre Arancibia Basterrica, Berta Arancibia de Gallardo, María Lastarria de Errázuriz, Marta Lastarria Cavero, Elena Arancibia de Lira, doctor Gastón Arancibia Solar, Germán Vergara Donoso, Samuel Claro Velasco, Fernando Arancibia Carvallo, Dr. Augusto Araya Escudero, Darío Zañartu Cavero, Miguel Gumucio Nebel y Juan Enrique Larraín Vial. Fueron testigos, en el matrimonio civil, don Aurelio Barros Lastarria, Aquiles Jimeno Reinoso, Guillermo García Burr, Sergio Valenzuela Matte, Fred Müller, Luis Cifuentes Latham, Juan Eduardo Lira Arancibia, Cristián Gumucio Pardo, Guillermo Foerster Mujica, Horacio Pérez Walker, Martín Urrutia Barros y Tomás Marchant González.

MATRIMONIO MÜLLER SPROAT-BENITEZ SANTANDER

Hoy será bendecido, privadamente, en casa de la novia, el matrimonio de la señorita Daniela Benítez Santander con el señor Roland Müller Sproat.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— El perro del hortelano.

CARLOS CARIOLA, San Diego 242 (89350).— 18.30 y 22 horas: Marionetas "Teatro Piccolo", de O. Podreca

CAUPOLICAN, San Diego N.o 840 (82437).— Noche 22 horas: Teatro de Ensayo de la U. Católica, estreno "Navidad en el Circo".

MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19 y 22 horas: Silvia Oxman y Emilio Gaete: "Claudia no se baña sola".

MONEDA, Estado 82 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Purv Durante en "Ocho mujeres".

MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531).— Silvia Piñeiro "La idiota".

TALIA, San Diego 242 (89350).— La señora Stein y los del Arcángel.

LA COMEDIA, Merced 349.— 22 horas: Concierto de Jazz.

CINES

HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112). — Coctail de Variedades.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— Matiné, a las 14 horas; selecta, 16.15; vermut, 18.45; noche, 22: La guardia de la reina.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— Matiné, 3.30; vermut, 7.10; noche, 10.15: Las dos caras de Caín. Not. y agregados.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — Picnic.

DANTE, J. Washington N.o 26 (494359).— Matiné, 3; vermut, 7.10; noche, 10.15: Peripecias a bordo. Not. y agregados.

DUCAL, Agustinas 777 (35375). — El Cid. Noticiarios.

EGAÑA, Los Guindos N.o 3368 (471026).— Los implacables.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). 15.15, 19 y 22 horas: Yo amo, tú amas. Not.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— Matiné, 2; selecta, 4.15; vermut, 6.45; noche, 22: Peripecias a bordo. Not. y agr.

HUERFANOS, Huerfanos N.o 930 (33555).— Una noche en la playa.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— Quinteto de la muerte.

KING, Huérfanos 840 (32838). — Matiné, 2.15; selecta, 4.30; vermut, 7, y noche, 10: Un taxi para Tobrouk.

LAS CONDES, Noruega N.o 6318 (484067).— Su mejor enemigo.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 14.30: El niño y los Piratas. Millonario adolescente. 18.45 y 22 horas: La moneda mágica. Not.

LIDO, Huérfanos 680 (34366). — Matiné, 2; vermut, 7, y noche, 10: Alarma a bordo del Valiant.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— El sitio de Siracusa.

METRO, Bandera 137 (83361). — Las dos caras de Caín.

NILO, Monjitas 879 (392078).— Los cosacos.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— Las nieves del Kilimanjaro.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) — 14, 16, 19 y 22 horas: Yo quiero vivir contigo.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— Afuera ruge el odio.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— CERRADO. En reparación hasta nuevo aviso.

REX, Huerfanos 735 (31143-31144). — El espectáculo más grande del mundo.

SANTA LUCIA, Avenida Bernardo O'Higgins 615 (34718).— M. V. y N.: Aventuras en los mares del sur.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— El fantasma de la ópera.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avenida Bernardo O'Higgins N.o 2987 (91254). — Amores de un día. Los depravados.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Amor es juego prohibido. Escándalos Imperiales. Sortilegio de amor.

A. ALESSANDRI, Avda. B. O'Higgins 2879 (96848).— Costa Azul. Salvajes inocentes.

ALHAMBRA, S. Pablo 4160 (90527) — Alí Babá y los 40 ladrones. Los condenados. Corazón rebelde.

AMERICA, Nuble N.o 390 (52443). — Pluma picante. El gallo giro. La batalla del infierno.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811). — La jungla de cemento. El espía. Los tramposos.

AUDITORIUM, Bandera 236. (84688).— Ella y sus millones.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 018 (51455).— Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Tamango. Refugio de criminales.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— La garra del tigre. Terror. La otra mujer.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Gallo giro. Tres balas perdidas. Generación violenta.

CAPITOL, Independencia 224 (372400).— El hampa ataca. El espía. De repente en el verano.

CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Cimarrón. Una vida por otra.

CARRERA, Avenida Bernardo O'Higgins 2151 (86685). — Los cañones de Navarone

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Manon.

CINELANDIA, Puente 540 (67532) — La mano en la trampa. Un guapo del 900.

CITY, Agustinas 1022 (66687). — Hombres sin bandera.

COLON, San Pablo 3001 (90577).— El hombre que desafió la muerte. Rosa de sangre. Cuando hierve el infierno.

CONTINENTAL, Plaza Buines 41 (60735).— Pilotos de la muerte.

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— El hampa ataca. Almas de mujer. De repente en el verano.

ESMERALDA, San Diego N.o 1035 (64303).— El mercader del terror. Entre la ley y mi amor.

FLORIDA, Estado 226 (34289). — Madriguera de espías.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Vuelta a la vida. El hijo de Alí Babá.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— 14, 18 y 22 horas: Madame Sans Gene. El inspector.—

HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Caminos malditos.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) Los 4 jinetes del apocalipsis. Tamargo. Pos primos.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— Traidora y mortal. El siete vidas. Socio secreto.

ITALIA, Bilbao N.o 473 (41883).— Moulin Rouge. La legión de los césares. El espía. Agregados.

LAUTARO, Carmen Mena 602. — Millonario adolescente. Mujeres guerrilleras. Amor es juego prohibido.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) — El hombre que desafió a la muerte. Rosa de sangre. Cuando hierve el infierno.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181).— Terror de la comarcas. La verdad. Su ley fue matar.

LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— Las noches de Raputín. El siete vidas. Mi bella acusada.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — Europa de noche. La mala calle. Los juegos del amor.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050). — Los cañones de Navarone. Mientras ruge el mar.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Madame Sans. Gene. El inspector.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— Problemas de alcoba. La casa en que vivo.

MINERVA, San Pablo 3230 (91464) .— Corazón de hielo. Un submarino sembró la muerte.

MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Corazón de hielo. Un submarino sembró la muerte.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Quiere Ud. bailar conmigo. Pogy And Bess. Vecinos y amantes.

MONACO, Arturo Prat 715 (882845). — Primavera romana. Esplendor en la hierba.

MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).—El pecado de una madre. Las recién casadas. Carmen de ronda.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Juventud de una reina. Tarzán al rescate. Terror de las chicas. Romance en la nieve.

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (492749).— De Dunquerque a Hiroshima. Los desconocidos de siempre en Milán.

NOVEDADES, Cueto 257 (94594) — La muchacha de la valija. Asesino y amante. Crimen en las calles.

O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Los cañones de Navarone. Cuando ruge el mar.

PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Amor es juego prohibido. Millonario adolescente. Mujeres guerrilleras.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— La mano en la trampa. Un guapo del 900.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— El hijo de Alí Babá. Vuelta a la vida. Corazón rebelde.

REAL, Compañia 1040 (65555). — Audaz asalto.

RECOLETA, Recoleta 397 (373133) —Millonario aldolescente. El pecado de una madre. Carmen de ronda.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— Turno para morir.

REPUBLICA, República 239 (93613).— Ronda de diversiones. Primavera romana. Los juegos del amor.

RIO, Monjitas N.o 743 (33550).— Sabú y el anillo mágico.

RITZ, San Antonio 50 (380613) — Lecho de hiervas. Un día de locura.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— El paredón. Iván el conquistador.

ROMA, San Diego 236 (67258) — Los cañones de Navarone. Mientras ruge el mar.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— El gigante de Metrópolis.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605) — La francesa y el amor.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Semilla de perdición. Chicas descarriadas.

SAN MARTIN, Avda B. O'Higgins 776 (35357).— El hechizo hawaiano.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— La legión de los Césares. Raíces de pasión. El río de la muerte.

SANTA FE, San Diego 1950 (55103).— Poseídos por el amor. El socio secreto. A la hora señalada.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Millonario adolescente. Mujeres guerrilleras. Amor es juego prohibido.

SANTIAGO, Merced 829 (3288x).— Mi último tango.

SAO PAULO, Merced 772 (397946). — El valor de ser hombre.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— La mano en la trampa. Un guapo del 900.

SUR, San Diego 935 (61524).— Amores de un día. Los depravados.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Desafío al coraje. Bala por bala.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). — El judío errante Escuadrón de las águilas.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— El pecado de una madre.

VENECIA, Castro 130 (80336).— El aguijón de la muerte. Los sobrevientes. La ciudad pecadora.

VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Si yo fuera diputado. La venganza de la sombra.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) — Pasión en la selva

YORK, Ahumada 166 (66687).— El profesor distraído.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— Los misterios de los sexos. Infierno en la tierra.

CERVANTES (San Antonio). — Tormenta en el Pacífico. Odio y pasión.

MAIPU, 5 de Abril 19 (571530). — Maipú.— La esclava oriental. Psicosis.

MUNICIPAL (Peñaflor).— Los caballeros del Rey Arturo. Seis caballos negros.

MUNICIPAL (San Bernardo). — La mujer rendida. Pueblo sin compasión.

NACIONAL (Puente Alto).— Viva Villa, grito de muerte. El barón Sardonicus. El príncipe bandolero.

PLAZA (Puente Alto).— Flor de Loto. Palabras al viento.

PLAZA (Talagante).— Días de gloria. Naciste en la tierra de los cíclopes.

SANTIAGO (San Bernardo). — South Pacific. Sangre en la playa.

ALHUE. Población Dávila.— El último recluta. El ceniciento. El analfabeto.

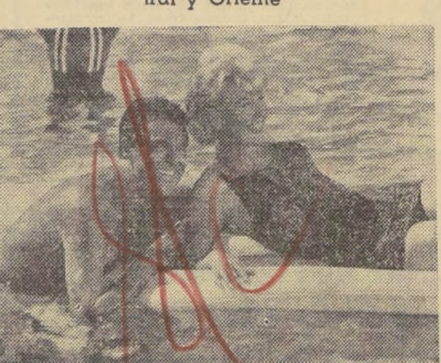
Actuarán en fiesta infantil de LA NACION



ROBERTO ESPINA el prestigiado hombre de teatro argentino, considerado uno de los mejores mimos de Latinoamérica, cuyos personajes Mimus y Timoteo han sido considerados por la crítica, como dos extraordinarias creaciones, se encuentra desde hace algunas semanas en Chile, habiendo actuado en el Camilo Henríquez, y luego en Valparaíso. Espina iniciará el 10 de enero próximo, en la Biblioteca "Benjamín Vicuña Mackenna", de Valparaíso, unos interesantes cursos, sobre el arte de la pantomima y los títeres. Además los días 18, 19, y 20 de enero, presentará su aplaudido programa "El actor y sus fantasmas", en el cual muestra varias gamas de la actividad escénica, que confirman su enorme ductibilidad y sentido teatral. Esta tarde, a las 17 horas, Roberto Espina, actuará en la fiesta infantil que anualmente se realiza para los hijos del personal de LA NACION, en el hall central del diario. Para esta ocasión Espina ha ofrecido gentilmente la actuación de su troupe de muñecos, entre los que figuran simpáticos personajes de la vida argentina, incluyendo a un "gorila". En el grabado, Roberto Espina, observa a dos de sus títeres en plena discusión.

AMOR AL VUELO,

en la línea insuperable de las películas que entusiasman y apasionan a todos los públicos. Posee el insuperable elemento humano. Un aguinaldo de Navidad en los cines Central y Oriente



Bajo los auspicios del C. C. N., Universal presentará, con censura mayores de 18 años y desde el martes 25 en las salas del Central y Oriente, el film excepcional AMOR AL VUELO (That Touch at Mink), en magnífico Tecnicolor y Panavisión. Aquí, Cary Grant y Doris Day se superan en papeles plenos de buen sentido del fascinante humor. Mil imprevistas situaciones, un argumento gracioso y un diálogo abundante en malicia, hacen de la cinta el mejor estreno del año. AMOR AL VUELO ha triunfado en todos los países. Es una obra maestra.

TEATRO

PASCUA PARA HIJOS DE ACTORES Y TECNICOS

Ya está todo organizado para darles a los pequeños hijos de actores y técnicos del Instituto del Teatro junto con el Ballet Nacional una de las mejores pascuas.

Efectivamente, hoy sábado a las 11 horas se presentará en el escenario del Antonio Varas el Ballet con la deliciosa puesta en escena de "Milagro en la Alameda" y el grupo de teatro infantil de Asimet que dirige el actor del ITUCH Franklin Caicedo, presentará la obra de Jaime Silva "Arturo y el Angel", además de el tradicional viejo pascuero que interpreta con mucho entusiasmo el actor Jorge Boudon y el Hada Madrina con la gracia y simpatía de Alicia Quiroga.

LA SEDUCTORA KIM NOVAK EN "UNA VEZ A LA SEMANA"



Los Teatros Metro y California cerrarán con broche de oro el viejo año, al presentar la más nueva comedia de los estudios MGM, titulada "UNA VEZ A LA SEMANA", en CinemaScope y Metrocolor, en que actúan al lado de Kim Novak también James Garner y el excelente cómico Tony Randall. Esta producción, se estrenará el martes, con censura para mayores de 18 años.

CAJA DE RETIROS Y PREVISION SOCIAL DE LOS FF.CC. DEL E.

Se pone en conocimiento de las interesadas, que hoy, de 8 a 14 horas, se procederá a concelar las pensiones de montepío del mes de diciembre.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

"Deutsches Artisten Festival", del Gran Circo de Alemania, hoy en el "Fortín Prat", de Valparaíso

El público porteño y respetables sectores de la Colectividad Alemana de Valparaíso y Viña del Mar, continúan brindando entusiastas aplausos al brillante conjunto del "Deutsches Artisten Festival" que auspicia la Embajada de la República Federal de Alemania en Chile y cuya atracción principal, los equilibristas alpinistas los "Zugspitz Artisten", a alturas suicidas, sin red protectora, arrancan los mayores aplausos.

Hoy en el Fortín Prat presentan tres programas sabatinos, en matiné a las cuatro de la tarde, vermut a las siete y noche a las diez horas, con intervención de "Los Acróbatas de la Muerte", los excitantes alambristas que causan la tensión emocional del público con sus equilibrios en el alambre y en motocicletas; el Marinerito del Mástil Flexible, que cae, cae y no cae; las ciclistas Ingrid y Grete Hannsen, de Hannover; las gimnastas Hnas. Von Dreuche, en el adaggio acrobático–musical; los malabaristas, los acróbatas cómicos y los espectaculares saltadores acrobáticos "Asgard Trupe", en trampolín–báscula. Espectáculo para mayores y menores, que en el Fortín Prat repite sus éxitos del Caupolicán, de Santiago.

Mañana domingo, ofrecerán tres nuevos espectáculos alemanes aéreos gimnásticos en el Fortín Prat, a igual horario.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (55637).— Cía. de Revistas Humoresque.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— "Ud. me necesita", con Manolo González.

PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía Revistas Picaresque.

NO ESPERA A LA CIGUEÑA



MADRID, 21, (UPI).— "Sofía Loren no está en estado de gravidez", afirmó hoy en rueda de prensa Anthony Mann, el director de cine norteamericano, quien dirigirá aquí la película "Caída del Imperio Romano".

Mann salió al paso de la información publicada en un diario local, en la que se asegura que la citada actriz italiana espera un bebé "para dentro de unos meses".

Añadió Mann que "en febrero próximo comenzaremos a rodar la película con la Loren, Alec Guinness, James Mason y otras celebridades. El presupuesto se eleva a diez millones de dólares y esperamos concluirla en ocho meses". (Foto UPI).

Evelyn Waugh al cine

LONDRES, BIPPA (Por avión).— Los escritores norteamericanos Sam Marx y John Florea han adquirido los derechos cinematográficos de la novela "A handful of dust", de Evelyn Waugh. Han preparado ya el guión y tienen el propósito de rodar la película en Gran Bretaña, el próximo verano.

La única vez que se ha intentado llevar a la pantalla una novela de Waugh es cuando se escogió una versión de "The loved one". De la dirección se iba a encargar Luis Buñuel y del papel principal Sir Alec Guinness, pero se desistió del proyecto al cabo de unos cuántos meses.

El papel principal de "A handful of dust" estará a cargo de David Niven y tomará parte también la actriz Judy Garland.

"55 días en Pekín", de Bronston, tantas nacionalidades como en la NU, tantos idiomas como en Babel

A pocos kilómetros al noroeste de Madrid se levanta una sorprendente réplica de Pekín, a comienzos del siglo. Construida por Samuel Bronston para su producción 55 DIAS EN PEKIN (55 Days at Peking), incluye la Ciudad Prohibida, la Ciudad Tártara y la zona de las embajadas. Ubicada sobre las estribaciones de la Sierra de Guadarrama, se asemeja de tal modo a Pekín que uno juraría encontrarse en China.

En cambio, examinar el gigantesco reparto da la impresión de asistir a una reunión de las Naciones Unidas. El levantamiento de los Boxers, tema central de la película, es la historia de los miembros de las legaciones extranjeras de once naciones que se unieron durante casi dos meses contra el poderoso imperio chino. Quizás ése fue el primer intento, aunque involuntario y no oficial, de constituir las Naciones Unidas.

Buscando la perfección, como siempre, Samuel Bronston, ha reunido un elenco internacional que quizás sea el más impresionante de todos los tiempos; con los papeles principales a cargo de destacados actores de once países, encabezados por Charlton Heston, Ava Gardner y David Niven.

Tantos son los idiomas que se hablan, que las galerías de filmación hacen pensar en la Torre de Babel. Hay una cómica abundancia de gestos y muecas cada vez que los actores tratan de comunicarse entre sí. Luego de algunos intentos en francés, italiano o español, los ingleses y americanos decidieron manejarse con gestos y ademanes, gracias a los cuales obtuvieron "un mejor grado de comunicación". A pesar de Bernard Shaw, según cuya opinión los norteamericanos ya no hablan inglés, ellos y los británicos llegaron a la conclusión de que todavía hablan un mismo idioma.

En el caso de 55 DIAS EN PEKIN, esta diversidad de acentos resulta una gran ventaja, pues aumenta el realismo del relato. Casi todos los actores hablan inglés, pero con una fascinante variedad de entonaciones.

Otro motivo de confusión fue que muchos de los técnicos que actúan bajo las órdenes de Nicholas Ray son españoles, por lo que se decidió poner todos los avisos en inglés y español. La única indicación que no necesita traducción es "¡Silencio!", cuando las cámaras comienzan a actuar. Especialmente, si se tiene en cuenta la energía que emplea Nicholas Ray cuando imparte la orden...



La mejor actriz de 1962 en comedia de Lope.— Hoy



MARES GONZALEZ, actriz agraciada con el Premio del Círculo de Críticos, como la mejor intérprete de 1962, es la protagonista de EL PERRO DEL HORTELANO, graciosa comedia de Lope de Vega, apta para todo publico, que hoy y todos los días se está ofreciendo en el Teatro Antonio Varas.

"Navidad en el Circo", hoy, dos representaciones en el Teatro Caupolicán, Teatro de Ensayo de la Universidad Católica

Con todas las localidades agotadas, anoche en el amplio "Caupolicán" hizo su reaparición el elenco del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, con la emotiva y magnífica versión teatral de la historia circense, según la adaptación hecha por Luis Alberto Heiremans, titulada "Navidad en el Circo" y en que intervienen los actores y actrices de "La Pérgola de las Flores" y además trapecistas, clowns, tonies, magos, equilibristas, bandas de músicos, luces y colorido de un auténtico circo chileno.

La obra, de parlamentos delicados y preciosos, que el auditorio escucha emocionado, alternándose con canciones navideñas por Carmen Barros —Marianela—. Se desarrolla en el escenario-redondel circense del Caupolicán con perfecta sincronización de sonidos y luces, con la fantasía multicolor del Cinerama. "Navidad en el Circo es una obra maestra, que su triunfal acogida de anoche se repetirá diariamente en el Caupolicán.

Hoy sábado ofrecen dos nuevas representaciones de "Navidad en el Circo" en vespertina a las siete de la tarde y noche a las 10.

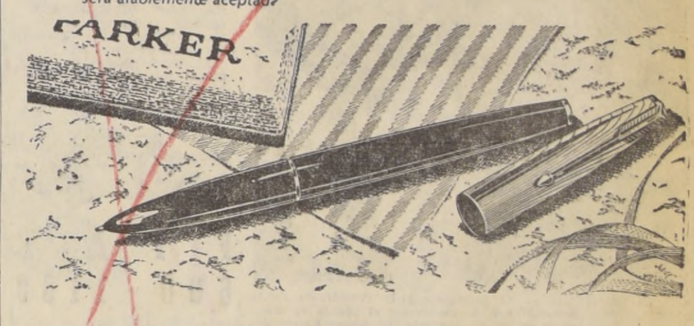
Mañana domingo 23, dos nuevos espectáculos a igual horario.

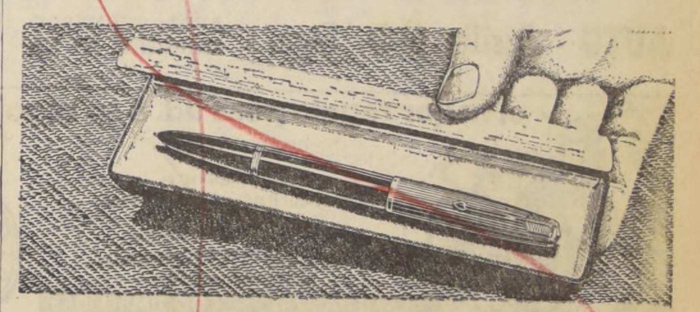


Anita Klezky, la enamorada trapecista "Bruna", que anoche fue ruidosamente aplaudida en la emotiva versión teatral de "Navidad en el Circo".

Todo sabemos repartirlo y tenemos muchos niños a quienes darles todo nos sirve: ropa, juguetes, libros, revistas. Hogar de Cristo.









ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 28 páginas — Precio: Eº 0.10

LA NACION

SABADO 22 DE DICIEMBRE DE 1962
SANTIAGO DE CHILE

Un nuevo tiroteo en la Cárcel de Villa Devoto

BUENOS AIRES, 21 —(UPI)— Otro tiroteo rompió ayer tarde la aparente calma de la cárcel de Villa Devoto, donde el martes último una rebelión de los penados dejó un saldo de 9 guardias y 15 prisioneros muertos.

Alrededor de 25 tiros se oyeron en las cercanías de la prisión y el Ministro de Justicia, Dr. Alberto Rodríguez Galán se dirigió apresuradamente a la Casa de Gobierno al tener noticia del tiroteo. Al entrar en el despacho del Presidente, José María Guido, el Ministro dijo a los periodistas que le habían informado que desde una camioneta, que pasó dos veces por la calle frente a la cárcel de Villa Devoto, se habían hecho los disparos oídos.

"He pedido la colaboración de la policía federal", añadió el Ministro.

Reliquia de San Pablo será llevada de Milán a España

TARRAGONA, 21 —(UPI)— La reliquia del brazo de San Pablo que se conserva en Milán, será trasladada a Tarragona, en enero próximo, con motivo de conmemorarse el XIX Centenario de la venida de San Pablo a España.

El prelado tarraconense, Dr. Arriba y Castro, ha informado hoy que el Arzobispo de Malta autorizó que la reliquia sea trasladada a España. Añadió el prelado que para el año jubilar que se inicia el 25 de enero vendrán a Tarragona misiones de numerosos países.

Revista de alumnos de Periodismo



"¡Así Es!", la Revista de los Alumnos de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile, salió ayer a luz. La primera edición, correspondiente al mes de diciembre fue vendida por las estusiastas alumnas de los primeros años de periodismo, por las calles céntricas de la ciudad. Los transeúntes que compraron "¡Así Es!", no se sintieron defraudados: un interesante material de lectura; temas de actualidad, se encuentra en sus páginas. Su valor es de Eº 0,30. EN EL GRABADO, las alumnas del primer año de la Escuela de Periodismo (derecha a izquierda), Mirta González, Graciela Paz y Patricia Menz, venden una revista, a una transeúnte, en la calle Teatinos

Un hombre condenado a navegar durante toda su vida

SWANSEA, Gales, 21 (UPI) - Joaquín Raimundo, el apátrida, está trabajando en el hotel de recreo próximo a esta ciudad en calidad de reparador.

Reimundo, a quién a principios de mes se dio permiso de desembarco válido por 90 días, fue anteriormente informado que acaso tendría que pasar el resto de su vida a bordo de un buque de carga, porque ningún país le aceptaba.

Reimundo, de 33 años de edad, que afirma ser nativo de Uruguay, embarcó como polizón en el buque de carga británico "Bristol City" en Norfolk, Estado de Virginia, en agosto. Cuando el buque llegó a Bristol, Inglaterra, Reimundo fue enviado a prisión.

Reimundo carecía de pasaporte y no podía entrar legalmente en Gran Bretaña, por lo que se le devolvió al buque. Informado Uruguay de lo ocurrido, rehusó admitirle, y Reimundo se vió impedido de entrar en otro país por la falta de pasaporte.

Sin embargo, cuando el "Bristol City", hizo escala en Swansea a principios de mes, Reimundo recibió permiso de tres meses para permanecer en Gran Bretaña. Dijo que quiere establecer residencia aquí, y luego obtener pasaporte británico para regresar a Uruguay.

Raciones alimenticias que da el Hogar de Cristo constituyen un permanente llamado a los agricultores, proveedores, a las almas de buena voluntad, a quienes rogamos dirigir sus donaciones a Alonso Ovalle 1479.

¡Así Atendemos al Público!

QUEDARA RESUELTO PROBLEMA DE AGUA POTABLE DE POB. SANTA ROSA

Señor Director:

El carnet 72610 ha hecho llegar a LA NACION su queja por la falta de un abastecimiento adecuado de agua potable en la Población Vecinal Santa Rosa, ubicada en La Castrina.

Al respecto me permito informar al señor Director que, en la referida población, la Dirección de Obras Sanitarias está realizando obras de mejoramientos del servicio, y en forma transitoria, se ha hecho cargo del abastecimiento de agua potable.

Tan pronto estas obras sean terminadas serán entregadas para su explotación al Servicio de Agua Potable de El Canelo. Con la colaboración de la Dirección de Obras Sanitarias que dirige el ingeniero civil señor Ramón del Valle Reyes, mejorará en forma notable el abastecimiento del sector señalado por el lector mencionado.

Saluda atentamente a usted.

Alejandro Oteiza del Canto

218) Población Vecinal Santa Rosa, abandonada

Señor Director:

En la población vecinal Santa Rosa, ubicada en La Castrina, existe una copa para el abastecimiento de agua potable del sector, líquido este que solamente es suministrado dos veces al día y en períodos muy reducidos e inadecuados. Esta situación ha creado un serio problema a numerosos vecinos que por estar radicados un poco distantes de la copa abastecedora de agua quedan sin este vital elemento, motivo por el cual se teme de algún brote epidémico que pueda aparecer de un momento a otro, especialmente en esta época estival.



Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

280) Mal alumbrado público permite actos amorales

Señor Director:

Los habitantes de calle Arauco recibimos en 1961 una comunicación de la Compañía Chilena de Electricidad, en la que se hacía saber que por trabajos de mejoramiento del alumbrado público de dicha arteria, el suministro sería cortado periódicamente. Esta noticia nos agradó puesto que con ella se daría solución definitiva a un viejo problema por el cual veníamos luchando desde varios años. Todo resultó una ilusa quimera. El esperado mejoramiento no se llevó a efecto. Los trabajos anunciados se realizaron, pero consistió en el cambio de postación de una acera a otra. En resumen, señor Director, el tal mejoramiento no se ve; por el contrario, la calle quedó más obscura y se presta para toda clase de actos inmorales de quienes no tienen sentido de responsabilidad.

Las autoridades municipales deben tomar cartas en el asunto y ver la manera de resolver este problema que noche a noche permite la práctica de actos que atentan contra la moral pública.

R. F. O., carnet 922255, de Santiago.

281) Hace clases de inglés

Señor Director,

Deseo hacer clases de inglés a alumnos de primero, segundo y tercer año de humanidades conforme al plan oficial de enseñanza. Los interesados pueden dirigirse al fono [illegible]

Agradezco de antemano a usted, señor Director, cuanto pueda hacer por mí, al publicar en la Sección Cartas al Director el aviso que más arriba indico.

Miss Silca

282) Consulta de la Direc. General del Trabajo

Señor Director:

Mi señora, Pascuala P[illegible] y mi cuñada, Enriqueta P[illegible] trabajaron en una industria textil de esta localidad por espacio de 42 años, y [illegible] jubiladas a los 58 y [illegible] de edad, respectivamente.

En tal caso, señor Director, desearía que la Dirección General del Trabajo, a través de esta Sección, se sirviera informarme si éstas dos personas tienen derecho al desahucio de 15 días por cada año de servicio.

José Ulloa S., carnet N.o [illegible] de Tomé.

UNA RED DE ESPIONAJE BUSCAN COMUNISTAS

MOSCU, 21. (UPI).— Las autoridades soviéticas han detenido a otros dos sospechosos en su intensa campaña para desbaratar la supuesta red de espionaje occidental que opera en la Unión Soviética.

El diario oficial del Ejército soviético, "Estrella Roja", decía ayer que un oficial del Ejército ruso y una mujer alemana occidental habían sido arrestados como espías, afirmando que agentes occidentales se habían infiltrado en las Fuerzas Armadas soviéticas.

El diario identifica al oficial sólo como un "Judas", llamado Popov, que trató de ayudar al Servicio Norteamericano de Inteligencia, logrando información sobre los cohetes soviéticos y la localización de importantes instalaciones militares.

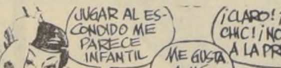
SANTO DOMINGO. — El candidato a la Presidencia de la República Dominicana, Juan Bosch, recibe el abrazo cariñoso de su esposa Carmen, el 20 del presente. El doctor Bosch, lleva una marcada ventaja sobre su mayor oponente, el doctor Variato Fiallo, en las primeras elecciones celebradas en este país en casi 40 años.— (RADIOFOTO UPI).

WASHINGTON.— La famosa pintura de Leonardo da Vinci, Mona Lisa, luego de haber sido sacada de su embalaje en el que atravesó el Atlántico hasta Nueva York, y después por tierra a Washington. La famosísima obra, pintada hace 456 años, será exhibida en la Galería de Arte en Washington, a partir del 8 de enero. Observan la obra, Jean Chateleine, izquierda, director general del Museo de Francia, y John Walker, director de la Galería Nacional de Arte de Washington.— (RADIOFOTO UPI).

DICK TRACY — POR CHESTER GOULD

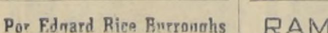






JUAN MARINO — POR SAM LEFF

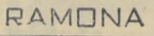






TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs






RAMONA — POR JORGE PALACIO



